

ਸਰੀ/ਡਿਲਟਾ/ਵਾਈਟ ਰੌਕ 'ਚ ਹੋਮ ਨਰਸਿੰਗ ਕੇਅਰ ਸੇਵਾਵਾਂ ਉਪਲਬਧ
 ਦੁਰਘਟਨਾ ਤੋਂ ਬਾਅਦ, ਹਿਮਾਚਲ ਵਿਅਕਤੀ, ਅਲਜ਼ਾਈਮਰ ਅਤੇ ਹੋਰ ਗੰਭੀਰ ਰੋਗਾਂ ਦੇ ਮਰੀਜ਼ ਅਤੇ ਬਜ਼ੁਰਗ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਘਰ ਵਿੱਚ ਹੀ ਨਰਸਿੰਗ ਅਤੇ ਸੇਵਾ ਸੰਭਾਲ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ, ਲਈ ਵਾਜ਼ਿਬ ਰੋਟ ਅਤੇ 24/7 ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ।
ਰਜਿਸਟਰੇਸ਼ਨ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: ਸ਼ੈਲੀ ਪਟੇਲ: 778-735-2474 ਜਾਂ 604-782-5605

ਗੁਰਬਾਣੀ ਰੇਡੀਓ Only \$15*
BILLA ELECTRONICS: 604-716-2174
 #342(Payal Business Centre), #126 (2nd Floor) 12885 Surrey (ਨਜ਼ਦੀਕ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਦਸ਼ਮੇਸ਼ ਦਰਬਾਰ)

ਪੰਜਾਬ PUNJAB FOREX
 Reliable & Expedited Money Transfer
 ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਧ ਰੇਟ ਅਤੇ
 ਪੈਸੇ 24 ਘੰਟੇ ਅੰਦਰ ਪਹੁੰਚਾਉਣ ਦੀ ਗਾਰੰਟੀ
Gagan Singh
604.349.1313
 103-8140 120St. Surrey

ਪੰਜਾਬ ਗਾਰਡੀਅਨ PUNJAB GUARDIAN
 ਕਨੇਡਾ ਅਤੇ ਅਮਰੀਕਾ ਵਿਚ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਧ ਪੜਿਆ ਜਾਣ ਵਾਲਾ ਹਰਮਨ ਪਿਆਰਾ ਪੰਜਾਬੀ ਹਰਤਾਵਾਰੀ ਅਖਬਾਰ
 ਆਉ ਪੰਜਾਬੀ ਮਾਂ ਬੋਲੀ ਦਾ ਮਾਣ ਵਧਾਈਏ
 B.C Greater Vancouver, Fraser Valley, Victoria, Nanaimo, Prince George, Kamloops, Kelowna, Oliver, Squamish
 ALBERTA Edmonton, Calgary
 USA Greater Seattle, Everett, Marysville, Portland, Bellingham, Bellevue, Lyndon, Lynnwood
sales@punjabguardian.com
www.punjabguardian.com
 Tel: 604-590-5200 Fax: 604-596-5700 Toll Free: 1-877-584-5200 Vol. 30, Issue No. 08, Ending Date: Feb 24, 2023

100% VEGETARIAN Anmol Sweets
 Tiffin Service Available
 2 Sabzi, 8 Roti, Raita, Sweetdish, Salad
Pickup \$300/month
Delivery \$320/month
 (Sunday to Friday)
 Large Variety of Indian Mouth-watering Sweets. We do Catering for all Occasion Special Discount for Gurudwara & Mandir
Ph: 604-507-9898
 108, 8363 - 128 St., Surrey BC

Sidhu Homeopathic Clinic

Dr. Malkit Singh Sidhu D.H.M.S. (Hons.)
Dr. Kirandeep Kaur Sidhu D.H.M.S. (Pb.)
 ਮਾਨਸਿਕ ਰੋਗ, ਘਬਰਾਹਟ, ਨੀਂਦ ਨਾ ਆਉਣੀ, ਦਮਾਂ, ਮੂੰਹ ਪੱਕਣਾ, ਚਮੜੀ ਰੋਗ, ਵਾਲਾਂ ਦੀ ਸਿੱਕਰੀ, ਜੋੜਾਂ ਦੇ ਦਰਦ, ਗਠੀਆਂ, ਯੂਰਿਕ ਐਸਿਡ, ਗੁਰਦਿਆਂ ਦੀਆਂ ਪੱਥਰੀਆਂ, ਮਰਦਾਂ ਅਤੇ ਇਸਤਰੀਆਂ ਦੇ ਰੋਗਾਂ ਅਤੇ ਨਸ਼ਾ ਫੁਡਾਉਣ ਲਈ ਹੋਮਿਓਪੈਥਿਕ ਦਵਾਈਆਂ ਨਾਲ ਇਲਾਜ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।
Ph: 604-446-3154 (NO SIDE EFFECTS)
 #109-12830-80Ave, Surrey, BC V3W 3A8 (York Centre)

ਬੀਬੀਸੀ ਇੰਡੀਆ ਦੇ ਦਫ਼ਤਰਾਂ 'ਚ ਇਨਕਮ ਟੈਕਸ ਦੇ ਛਾਪੇ ਅੰਤਰਰਾਸ਼ਟਰੀ ਮੀਡੀਆ ਨੇ ਕੀਤੀ ਭਾਰਤ ਦੀ ਅਲੋਚਨਾ
 ਦਿੱਲੀ:—ਭਾਰਤ ਦੇ ਇਨਕਮ ਟੈਕਸ ਵਿਭਾਗ ਵੱਲੋਂ ਬੀਬੀਸੀ ਦੇ ਦਿੱਲੀ ਅਤੇ ਮੁੰਬਈ ਸਥਿਤ ਦਫ਼ਤਰਾਂ 'ਤੇ ਮੰਗਲਵਾਰ ਸਵੇਰੇ ਅੰਤਰਰਾਸ਼ਟਰੀ ਨਿਊਜ਼ ਬ੍ਰੋਡਕਾਸਟਰ ਕੀਤੇ ਗਏ ਸਰਵੇਖਣ ਦੀ ਖ਼ਬਰ ਨੂੰ ਦੁਨੀਆਂ ਦੇ ਵੱਕਾਰੀ ਸਿੱਖ ਅਕੈਡਮੀ ਨਿਊਟਨ ਕੈਂਪਸ ਵਿਖੇ 'ਭਗਤ ਦਿਵਸ' ਸਮਾਗਮ ਦਾ ਸਫਲਤਾਪੂਰਵਕ ਆਯੋਜਨ



ਸਰੀ:ਲੇਅਰ ਮੇਨਲੈਡ ਬ੍ਰਿਟਿਸ਼ ਕੋਲੰਬੀਆ ਦਾ ਮਸ਼ਹੂਰ ਅਦਾਰਾ "ਸਿੱਖ ਅਕੈਡਮੀ ਸਕੂਲ" ਪਿਛਲੇ ਡੇਢ ਦਹਾਕੇ ਤੋਂ ਸਾਡੀ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਉੱਚ ਪੱਧਰ ਦੀ ਅਕਾਦਮਿਕ ਅਤੇ ਧਾਰਮਿਕ ਸਿੱਖਿਆ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਸਿੱਖ ਅਕੈਡਮੀ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਬਰਾਂਚ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦਸ਼ਮੇਸ਼ ਦਰਬਾਰ ਸਰੀ ਦੇ ਸਾਹਮਣੇ ਅਤੇ ਦੂਜੀ ਗਿਲਫੋਰਡ ਸਰੀ ਵਿਚ ਹੈ। ਜਿੱਥੇ ਗਰੇਡ ਕਿੰਡਰਗਾਰਟਨ ਤੋਂ ਗਰੇਡ ਸੱਤਵੀਂ ਤੱਕ ਬ੍ਰਿਟਿਸ਼ ਕੋਲੰਬੀਆ ਦੇ ਸਿਲੇਬਸ ਅਨੁਸਾਰ ਪੜ੍ਹਾਈ ਕਰਵਾਈ ਜਾਂਦੀ ਹੈ, ਉੱਥੇ "ਸਿੱਖ ਸਟੱਡੀਜ਼ ਵਿਭਾਗ" ਵੱਲੋਂ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਨੂੰ ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ, ਗੁਰਮੁਖੀ, ਗੁਰਬਾਣੀ, ਕੀਰਤਨ ਅਤੇ ਤਬਲੇ ਦੀ ਸਿਖਲਾਈ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਵੀ ਬੜੇ ਸੁਚੱਜੇ ਢੰਗ ਨਾਲ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਵਾਈਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ। ਹਰ ਮਹੀਨੇ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ, ਧਾਰਮਿਕ (ਬਾਕੀ ਸਫਾ ਏ22 ਤੇ ਪੜ੍ਹੋ)

BBC NEWS

ਅਖਬਾਰਾਂ ਨੇ ਬਹੁਤ ਹੀ ਪ੍ਰਮੁੱਖਤਾ ਨਾਲ ਛਾਪਿਆ ਹੈ। ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਸਟੇਟ ਡਿਪਾਰਟਮੈਂਟ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ, "ਅਸੀਂ ਭਾਰਤੀ ਟੈਕਸ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਬੀਬੀਸੀ ਦੇ ਦਿੱਲੀ ਵਿੱਚ ਅਤੇ ਮੁੰਬਈ ਦਫ਼ਤਰਾਂ ਦੀ ਤਲਾਸ਼ੀ ਤੋਂ ਜਾਣੂ ਹਾਂ। ਇਸ ਬਾਰੇ ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਭਾਰਤੀ ਅਥਾਰਟੀ ਨਾਲ ਗੱਲ ਕਰਨ ਲਈ ਕਹਾਂਗਾ।" ਬੁਲਾਰੇ ਨੇ ਪ੍ਰਾਈਸ ਨੇ ਅੱਗੇ ਕਿਹਾ, "ਅਸੀਂ ਦੁਨੀਆਂ ਭਰ ਵਿੱਚ ਆਜ਼ਾਦ ਪ੍ਰੈਸ ਦੀ ਮਹੱਤਤਾ ਦਾ ਸਮਰਥਨ ਕਰਦੇ ਹਾਂ। ਪ੍ਰਗਟਾਵੇ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਅਤੇ ਧਰਮ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਵਿਸ਼ਵਵਿਆਪੀ ਅਧਿਕਾਰ ਹਨ ਅਤੇ ਦੁਨੀਆ ਭਰ ਦੇ ਲੋਕਤੰਤਰ ਦਾ ਆਧਾਰ ਹਨ। ਇਸ ਨੇ ਇਸ ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਲੋਕਤੰਤਰ ਨੂੰ ਮਜ਼ਬੂਤ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਇਸ ਨੇ ਭਾਰਤ ਦੇ ਲੋਕਤੰਤਰ ਨੂੰ ਮਜ਼ਬੂਤ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਵੱਕਾਰੀ ਅਖਬਾਰ 'ਚ (ਵੇਰਵਾ ਸਫਾ ਏ18 ਤੇ ਪੜ੍ਹੋ)

MORTGAGE Ready for you
 ਮੌਰਗੇਜ਼ ਤੁਹਾਡੀਆਂ ਲੋੜਾਂ ਸਾਡੇ ਕੰਮ ਹਨ
 Your needs are our deeds.
 At TD, we work hard to prove you value, flexibility & convenience when choosing your mortgage. Not only will you get competitive rates with an innovative selection of mortgage features, you'll get the TD experience.
 Call me today
NEETU BEDI
 MOBILE MORTGAGE SPECIALIST
604-379-7212
 Neetu.Bedi@td.com
 mms.tdcanadatrust.com/neetu.bedi/

CANRISE IMMIGRATION
 WORK PERMIT • BCNP • EXPRESS ENTRY • LMIA
 SUPER VISA • FAMILY SPONSORSHIP
 www.canriseimmigration.com
Ranjeet S. Sohi 778-565-1717
 #223-8028 128 St. Surrey BC V3W4E9 (Little India Plaza)

MORTGAGE
 ਜੇਕਰ ਤੁਸੀਂ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦ ਰਹੇ ਜੋ ਜਾਂ ਮੌਰਗੇਜ਼ ਰੀਨਿਊ ਕਰਵਾ ਰਹੇ ਹੋ ਤਾਂ ਘੱਟ ਤੋਂ ਘੱਟ ਰੇਟ ਲੈਣ ਵਾਸਤੇ ਇੱਕ ਵਾਰ ਜ਼ਰੂਰ ਮਿਲੋ ਜਾਂ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ ਮੌਰਗੇਜ਼ ਦੇ ਵਧੀਆ ਰੇਟ ਅਤੇ ਇਮਾਨਦਾਰ ਸਲਾਹ ਲਈ ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਨਾਮ
 Switch your mortgage today
Raghvir S. Hehar
 Independent Broker
 Email: raghvirshehar@gmail.com
604-760-4715

Johal Accounting & TAX SOLUTIONS
 "FOR ALL SMALL BUSINESS NEEDS"
Sherry Johal: 604-200-1300

HASHMI & COMPANY
 Lawyer & Notary Public
 • ICBC Claims
 • Wills & Estates
 • Real Estate
 • Other Injury Claims
Soleman Hashmi
 B.Sc. LL.B.
 ਅਸੀਂ ਪੰਜਾਬੀ, ਹਿੰਦੀ, ਉਰਦੂ ਤੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਬੋਲਦੇ ਹਾਂ।
Ph: 604-589-2900
 10491-135A Street, Surrey, BC V3T 4C9 Fax: 604-589-2901

ਸਿੱਧੂਮਨੀ ਐਕਸਚੇਂਜ ਲਿ.
 ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਧ ਰੇਟ ਅਤੇ ਪੈਸੇ 24 ਘੰਟੇ ਅੰਦਰ ਪਹੁੰਚਾਣ ਦੀ ਗਾਰੰਟੀ
 ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਪੈਸੇ ਭੇਜਣ ਅਤੇ ਮੰਗਵਾਉਣ ਲਈ ਮਿਲੇ ਸਰੀ ਤੇ ਐਬਟਸਫੋਰਡ ਵਿਚ ਸੁਖਜੀਤ ਸਿੱਧੂ (ਦੌਧਰ ਵਾਲੇ)
 ਐਬਟਸਫੋਰਡ
604-746-3131
 ਸਰੀ
604-593-7300
 #307 8128, 128th St Surrey

FIRST AID COURSE \$79
 English & Punjabi
 Duration 1 Day
Advanced Learning Centre
 604-543-7300 www.alc.bc.ca

TOP REALTOR IN FRASER VALLEY
 110+ UNITS SOLD
 BASED ON SOLD UNIT STATS OF FRIEB 2021
 'RESIDENTIAL' 'COMMERCIAL' 'AGRICULTURAL'
 ਘਰ, ਬੋਰੀ ਫਾਰਮ, ਖਾਲੀ ਜ਼ਮੀਨ, ਲਾਟ ਜਾਂ ਵਪਾਰਕ ਜਾਇਦਾਦ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਵੇਲੇ ਵਾਜ਼ਬ ਰੋਟ/ਇਮਾਨਦਾਰ ਅਤੇ ਭਰੋਸੇਮੰਦ ਸੇਵਾਵਾਂ ਲਈ
ਡਾ. ਗੁਰਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਪਾਲੀਵਾਲ
 PERSONAL REAL ESTATE CORPORATION M.A., Ph.D.
604-825-1550
A-CLASS FOREIGN EXCHANGE
 ਤੁਸੀਂ ਇੰਡੀਆ ਨੂੰ ਪੈਸੇ ਜਿਸ ਰਾਹੀਂ ਮਰਜ਼ੀ ਭੇਜੋ ਪਰ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਹੋਟ ਜ਼ਰੂਰ ਚੈਕ ਕਰੋ
24 ਘੰਟਿਆਂ 'ਚ ਆਪਣੇ ਪੈਸੇ ਭੇਜਣ ਜਾਂ ਮੰਗਵਾਉਣ ਲਈ
ਹਰਮੀਤ ਸਿੰਘ ਖੁੱਡੀਆਂ
 ਨੂੰ ਮਿਲੋ
 #117-12888
 80Ave Surrey
604-598-2222

ਐਸੈਕਸ ESSEX
 ਕੋਲੀਜ਼ਨ ਸਰਵਿਸਿਸ ਲਿਮਿਟਿਡ Collision Services Ltd.

MUKHTIAR SINGH **MOHAN VILKHUR**
 (MOE)
shopVALET
604-591-8242
 #105-12921-84 Ave, Surrey
 E-mail: service@essexcollision.ca
 www.essexcollision.com

WALIA FOREX LTD
 ਦੁਨਿਆ ਦੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਕੋਨੇ ਵਿੱਚ ਪੈਸੇ ਭੇਜਣ ਜਾਂ ਮੰਗਵਾਉਣ ਲਈ ਮਿਲੇ
 Send money instantly Worldwide
 We also Buy & Sell US Dollars/Euro & Pounds
778-822-8410 **778-861-0324**
 #2A-2599 Cedar Park Pl. #285-8128-128 St.
 Abbotsford, BC Surrey, BC

QUALITY CHOICE COLLISION REPAIRS
 *Aluminum Repair Facility * Free Estimates * Courtesy Vehicles

 Provincial Inspection Facility
Ravinder S. Grewal (Ravi) **Bhupinder S. Brar (Bobby)**
 Cell: 778.551.1449 **Cell: 604.600.2776**
Jeep, Chrysler, Hyundai, Nissan, Kia, Genesis Certified
Ph: 604.593.7937
 #8-13550-77 Ave, Surrey, BC V3W 6Y3 email: qccollision@shaw.ca

ਕੀ ਤੁਸੀਂ ਕਰਜ਼ੇ ਵਿਚ ਹੋ?

Business Solutions
 & credit counselling services
604-951-8984
 #205-12033-92A Ave, Surrey
 #1A - 2497 Clearbrook Rd, Abbotsford
WWW.BSCC.CA
 ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੀ ਮਦਦ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਾਂ...
 • ਆਪਣੇ ਕਰਜ਼ੇ 50% ਤੋਂ ਵੱਧ ਤੱਕ ਘਟਾਉਣ ਵਿਚ
 • ਬੈਂਕਰਪਸੀ ਵਿਚ
 • ਆਈ.ਸੀ.ਬੀ.ਸੀ. ਦੇ ਕਰਜ਼ੇ ਵਿਚ
 • ਕ੍ਰੈਡਿਟ ਕਾਰਡ ਕਰਜ਼ੇ ਵਿਚ
 • ਇਕੱਠੇ ਟੈਕਸ / ਜੀ.ਐਸ.ਟੀ ਕਰਜ਼ੇ ਵਿਚ
 20 ਵਰ੍ਹਿਆਂ ਤੋਂ ਵੱਧ ਦਾ ਤਜਰਬਾ
 ਸ਼ਾਮ ਅਤੇ ਵੀਕਐਂਡ ਤੇ ਵੀ ਅਪਾਇੰਟਮੈਂਟ ਮੁਢਲਾ ਸਲਾਹ ਮਸ਼ਵਰਾ ਬਿਲਕੁਲ ਮੁਫਤ ਅਤੇ ਗੁਪਤ

Skyview ਮਨਜੀਤ ਸਿੰਘ ਧਾਮੀ
 INSURANCE BROKERS LTD.
 *AUTO *HOME *TRAVEL
 Open 7 days a week
 • LIFE INSURANCE • DISABILITY INSURANCE
 • COMMERCIAL • LIABILITY INSURANCE • MARINE • FARM • MORTGAGE INSURANCE • CRITICAL ILLNESS
 ਤੁਸੀਂ ਕਿਸੇ ਤੋਂ ਵੀ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਕਰਵਾਓ ਪਰ ਸਾਨੂੰ ਇਕ ਵਾਰ ਆਪਣੀ ਪਾਲਿਸੀ ਜਰੂਰ ਦਿਖਾਓ
604.812.3931, 604.599.5222 #102-7500, 120th St., Surrey

KANWAR MANGAT
 Personal Real Estate Corporation
 Homelife Advantage Realty (Central Valley) Ltd
778-865-9742
 DEVELOPMENT LAND | INDUSTRIAL | COMMERCIAL

DAY TODAY


























GROCERY & PRODUCE

www.daytoday.ca

BLOWOUT SALE

FEBRUARY 17th TO 23rd

HAR DIN FRESH

 <p>ONION YELLOW 10LB \$3⁹⁹ ea</p>	 <p>RED INDIAN CARROT \$4⁴⁹ lb</p>	 <p>DAIKON WITH LEAVES \$1⁴⁹ lb</p>	 <p>GARLIC 99¢ lb</p>	 <p>CILANTRO 3 BUNCH \$1⁹⁹</p> <p>limit 6 lb after limit 49¢ lb</p>
 <p>METHI (INDIAN) \$1⁹⁹ ea</p>	 <p>BC POTATO 10LBS \$1⁹⁹ ea</p>	 <p>YELLOW ONION MEDIUM 50LB \$13⁹⁹ ea</p>	 <p>GRAY SQUASH 99¢ lb</p>	 <p>RED ONION 25LB \$11⁹⁹ ea</p>
 <p>ZUCCHINI 99¢ lb</p>	 <p>ROMA TOMATOES \$1²⁹ lb</p> <p>limit 4lb after limit \$1.99lb</p>	 <p>TARO ROOT SMALL \$1⁷⁹ lb</p>	 <p>PEPPER GREEN \$1²⁹ lb</p> <p>limit 4 lb after limit \$1.49 lb</p>	 <p>CARROT SNAP TOP 99¢ lb</p>
 <p>JUMBO ORANGES 99¢ lb</p>	 <p>SUGAR CANE \$1⁹⁹ ea</p>	 <p>GALA / AMBROSIA 3LB BAG \$3⁹⁹ ea</p>	 <p>GRANNY SMITH APPLES 99¢ lb</p>	 <p>APPLES GALA BC 99¢ lb</p>
 <p>CHINA MANDARIN \$1⁹⁹ lb</p>	 <p>BASMATI 1313 8LB \$6⁹⁹ ea</p>	 <p>PEANUT GACHAK 400GM \$2⁹⁹ ea</p>	 <p>ROASTED INDIAN PEANUTS \$1⁹⁹ lb</p>	 <p>SUGAR REWARI 800GM \$3⁹⁹ ea</p>
 <p>ALMONDS SUPREME 1LB \$3⁹⁹ lb</p>	 <p>JUMBO GREEN CARDAMOM \$14⁹⁹ lb</p>	 <p>NOOR PITTED DATES 800G \$5⁹⁹ ea</p>	<p>NEW ARRIVAL</p>  <p>GUR PLAIN / MASALA / DESI FROM INDIA (1KG) \$4⁹⁹ ea</p>	

604 503 6704

11961 82 Avenue, Delta

#104, 7843-128 Street, Surrey, BC

6339 200 St #500, Langley, BC V2Y 1A2

7 days a week | Store hours: 9am - 9pm

daytodaywholesale

daytodaygroceryproduce

daytodaycashcarry

ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਮਗਰ ਬੁਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਪੈਂਦੀ ਹੈ ਜਿਹੜੇ ਸੱਚ ਬੋਲਦੇ ਹਨ: ਮਹਿਬੂਬਾ ਆਮਦਨ ਕਰ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਅਡਾਨੀ ਖਿਲਾਫ ਵੀ ਅਜਿਹੀ ਕਾਰਵਾਈ ਕਰਨੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ: ਤ੍ਰਿਮੂਲ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ : ਆਮਦਨ ਕਰ ਵਿਭਾਗ ਦੀਆਂ ਕਈ ਟੀਮਾਂ ਨੇ ਮੰਗਲਵਾਰ ਦਿੱਲੀ ਤੇ ਮੁੰਬਈ ਵਿਚਲੇ ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਦੇ ਦਫਤਰਾਂ 'ਚ ਛਾਪੇ ਮਾਰੇ। ਬੀਤੇ ਦਿਨੀਂ ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਨੇ ਗੋਪਰਾ ਕਾਂਡ ਬਾਰੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ 'ਤੇ ਡਾਕੂਮੈਂਟਰੀ ਜਾਰੀ ਕੀਤੀ ਸੀ ਤੇ ਇਸ ਖਿਲਾਫ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਕਾਫੀ ਨਾਰਾਜ਼ਗੀ ਪ੍ਰਗਟਾਈ ਸੀ। ਇਸੇ ਦੌਰਾਨ ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਨਿਊਜ਼ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਸਰਵੇ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨਾਲ ਪੂਰੀ ਮਿਲਵਰਤਨ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ ਤੇ ਆਸ ਕਰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਮਾਮਲਾ ਛੇਤੀ ਤੋਂ ਛੇਤੀ ਹੱਲ ਹੋ ਜਾਵੇਗਾ। ਭਾਜਪਾ ਨੇ ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਨੂੰ ਦੁਨੀਆ ਦੀ ਸਭ ਤੋਂ 'ਭਿਸ਼ਟ ਬਕਵਾਸ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ' ਕਰਾਰ ਦਿੱਤਿਆ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਮੀਡੀਆ ਸਮੂਹ ਦੇ ਖਿਲਾਫ ਆਮਦਨ ਕਰ ਵਿਭਾਗ ਦਾ ਛਾਪਾ ਨਿਯਮਾਂ ਅਤੇ ਸੰਵਿਧਾਨ ਅਧੀਨ ਹੈ। ਭਾਟੀਆ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਨੂੰ ਭਾਰਤ ਵਿਚ ਕੰਮ ਕਰਦਿਆਂ ਜ਼ਹਿਰ ਨਹੀਂ ਉਗਲਣਾ ਚਾਹੀਦਾ। ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਭਾਰਤ-ਵਿਰੋਧੀ ਪ੍ਰਾਪੇਗੰਡਾ ਕਰਦੀ ਹੈ। ਭਾਰਤ ਅਜਿਹਾ ਦੇਸ਼ ਹੈ, ਜਿਹੜਾ ਹਰ ਜਥੇਬੰਦੀ ਨੂੰ ਮੌਕਾ ਦਿੰਦਾ ਹੈ ਜਦੋਂ ਤੱਕ ਕਿ ਉਹ ਜ਼ਹਿਰ ਨਹੀਂ ਉਗਲਦੀ। ਇਸ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਕੇਂਦਰੀ ਗ੍ਰਹਿ ਮੰਤਰੀ ਅਮਿਤ ਸ਼ਾਹ ਨੇ ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਦੀ ਡਾਕੂਮੈਂਟਰੀ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਅਡਾਨੀ ਵਿਵਾਦ ਸਾਹਮਣੇ ਆਉਣ ਸੰਬੰਧੀ ਇਕ ਸਵਾਲ ਦੇ ਜਵਾਬ ਵਿਚ ਕਿਹਾ-ਇਹ ਲੋਕ 2002 ਤੋਂ ਮੋਦੀ ਜੀ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਪਏ ਹੋਏ ਹਨ, ਪਰ ਹਰ ਵਾਰ ਮੋਦੀ ਜੀ ਬੇਦਾਗ ਨਿਕਲਦੇ ਹਨ ਤੇ ਹੋਰ ਪਾਪੂਲਰ ਬਣ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਕਾਂਗਰਸ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਦਫਤਰਾਂ ਵਿਚ ਸਰਵੇ ਧਮਕਾਉਣ ਵਾਲਾ ਦਾਅਵੇਚਾਰ ਹੈ। ਇਹ ਦਰਸਾਉਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਮੋਦੀ ਸਰਕਾਰ ਅਲੋਚਨਾ ਤੋਂ ਝਬਕਦੀ ਹੈ। ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਜਨਰਲ ਸਕੱਤਰ ਜੈਰਾਮ ਰਮੇਸ਼ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ ਅਡਾਨੀ ਮਾਮਲੇ ਦੀ ਸਾਂਝੀ ਸੰਸਦੀ ਕਮੇਟੀ ਤੋਂ ਜਾਂਚ ਦੀ ਮੰਗ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ, ਪਰ ਸਰਕਾਰ ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਦੇ ਪਿੱਛੇ ਪੈ ਗਈ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ-ਵਿਨਾਸ਼ ਕਾਲੇ ਵਿਪਰੀਤ ਬੁੱਧੀ। ਐਡੀਟਰਜ਼ ਗਿਲਡ ਆਫ

ਇੰਡੀਆ ਨੇ 'ਸਰਵੇ' ਉੱਤੇ ਡੂੰਘੀ ਚਿੰਤਾ ਦਾ ਪ੍ਰਗਟਾਵਾ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਉਸ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਜਿਹੜੀ ਖਬਰ ਜਥੇਬੰਦੀ ਸੱਤਾਧਾਰੀਆਂ ਦੀ ਆਲੋਚਨਾ ਵਾਲੀ ਖਬਰ ਦਿੰਦੀ ਹੈ, ਸਰਕਾਰੀ ਏਜੰਸੀਆਂ ਨੂੰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਯਰਕਾਉਣ ਲਈ ਵਰਤਿਆ ਜਾਣ ਲੱਗ ਪੈਂਦਾ ਹੈ। ਤ੍ਰਿਮੂਲ ਕਾਂਗਰਸ ਦੀ ਸਾਂਸਦ ਮਹੂਆ ਮੋਦਿਤਰਾ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਆਮਦਨ ਕਰ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਅਡਾਨੀ ਖਿਲਾਫ ਵੀ ਅਜਿਹੀ ਕਾਰਵਾਈ ਕਰਨੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ। ਬਸਪਾ ਦੇ ਸਾਂਸਦ ਕੁੰਵਰ ਦਾਨਿਸ਼ ਅਲੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਆਮਦਨ ਕਰ, ਈ ਡੀ ਤੇ ਸੀ ਬੀ ਆਈ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰੀ ਅਡਾਨੀ ਦੇ ਦਫਤਰ ਨਹੀਂ ਪੁੱਜੇ ਤੇ ਆਮਦਨ ਕਰ ਵਾਲੇ ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਦੇ ਦਫਤਰ ਪੁੱਜ ਗਏ। ਭਾਰਤ ਵਿਚ ਪੈਂਸ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਜਿੰਨੀ ਕੁ ਬਚੀ ਹੈ, ਇਹ ਉਸ 'ਤੇ ਵੀ ਹਮਲਾ ਹੈ। ਪੈਂਸ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਦੇ ਮਾਮਲੇ ਵਿਚ ਭਾਰਤ ਦਾ ਰੋਕ 150ਵਾਂ ਹੈ ਤੇ ਸਾਫ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਹੋਰ ਡਿੱਗੇਗਾ। ਮਾਰਕਸੀ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਜਨਰਲ ਸਕੱਤਰ ਸੀਤਾ ਰਾਮ ਯੇਚੁਰੀ ਨੇ ਟਵੀਟ ਕੀਤਾ-ਪਹਿਲਾਂ ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਦੀਆਂ ਡਾਕੂਮੈਂਟਰੀਆਂ 'ਤੇ ਪਾਬੰਦੀ। ਅਡਾਨੀ ਘੁਟਾਲੇ ਦੀ ਜੇ ਪੀ ਸੀ ਜਾਂਚ ਤੋਂ ਇਨਕਾਰ। ਹੁਣ ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਦੇ ਦਫਤਰਾਂ 'ਤੇ ਆਮਦਨ ਕਰ ਦੇ ਛਾਪੇ।



ਦਾ ਐਲਾਨ ਹੈ। ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਸਮਿਤੀ ਦੇ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ਹੈੱਡ ਸਤੀਸ਼ ਰੈਂਡੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਹ ਬੀ ਬੀ ਸੀ ਨੂੰ ਮੋਦੀ ਦਾ ਗਿਫਟ ਹੈ। ਐਮਨੇਸਟੀ ਇੰਟਰਨੈਸ਼ਨਲ ਇੰਡੀਆ ਦੇ ਬੋਰਡ ਦੇ ਚੇਅਰ ਆਕਰ ਪਟੇਲ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਹ ਛਾਪੇ ਵਿਚਾਰ ਪ੍ਰਗਟਾਵੇ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਦਾ ਘਾਣ ਹਨ। ਉਸਨੇ

ਕਿਹਾ, ਭਾਰਤੀ ਅਧਿਕਾਰੀ ਸਪੱਸ਼ਟ ਤੌਰ 'ਤੇ ਸੱਤਾਧਾਰੀ ਭਾਰਤੀ ਜਨਤਾ ਪਾਰਟੀ ਦੀ ਆਲੋਚਨਾਤਮਕ ਕਵਰੇਜ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਬੀਬੀਸੀ ਨੂੰ ਪ੍ਰੇਸ਼ਾਨ ਕਰਨ ਅਤੇ ਡਰਾਉਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ। ਨਿਊਯਾਰਕ ਸਥਿਤ ਮੀਡੀਆ ਵਾਚਡੌਗ, ਕਮੇਟੀ ਟੂ ਪ੍ਰੋਟੈਕਟ ਜਰਨਲਿਸਟਸ ਨੇ ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ ਅਤੇ ਮੁੰਬਈ ਵਿੱਚ ਬ੍ਰਿਟਿਸ਼ ਬੁੱਡਕਾਸਟਰ ਬੀਬੀਸੀ ਦੇ ਦਫਤਰਾਂ 'ਤੇ ਇਨਕਮ ਟੈਕਸ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਛਾਪੇਮਾਰੀ ਬਾਰੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਭਾਰਤੀ ਅਧਿਕਾਰੀ ਪੱਤਰਕਾਰਾਂ ਨੂੰ ਪ੍ਰੇਸ਼ਾਨ ਕਰਨਾ ਬੰਦ ਕਰਨ।

ਭਾਰਤ ਵਿਰੋਧੀ ਤਾਕਤਾਂ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਦੀ 'ਔਜ਼ਾਰ' ਵਾਂਗ ਵਰਤੋਂ ਕਰ ਰਹੀਆਂ ਹਨ: ਆਰਐੱਸਐੱਸ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ:-ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਸੋਇਮਸੇਵਕ ਸੰਘ (ਆਰਐੱਸਐੱਸ) ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਹਫਤਾਵਾਰੀ ਮੈਗਜ਼ੀਨ 'ਪੰਚਜਨਿਆ' ਨੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਬਾਰੇ ਬੀਬੀਸੀ ਦੀ ਵਿਵਾਦਤ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ੀ ਨਾਲ ਜੁੜੇ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ਲਿੰਕਾਂ 'ਤੇ ਪਾਬੰਦੀ ਲਾਉਣ ਦੇ ਹੁਕਮਾਂ 'ਤੇ ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਨੋਟਿਸ ਭੇਜਣ 'ਖਿਲਾਫ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਦੀ ਆਲੋਚਨਾ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਮੈਗਜ਼ੀਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਭਾਰਤ ਵਿਰੋਧੀ ਤੱਤ ਕਥਿਤ ਤੌਰ 'ਤੇ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਨੂੰ 'ਔਜ਼ਾਰ' ਵਜੋਂ ਵਰਤ ਰਹੇ ਹਨ। ਮੈਗਜ਼ੀਨ ਦੇ ਤਾਜ਼ਾ ਅੰਕ ਦੀ ਸੰਪਾਦਕੀ ਵਿੱਚ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਮਨੁੱਖੀ ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਦੇ ਨਾਂ 'ਤੇ ਅਤਿਵਾਦੀਆਂ ਨੂੰ 'ਬਚਾਉਣ' ਅਤੇ ਵਾਤਾਵਰਣ ਦੇ ਨਾਂ 'ਤੇ ਭਾਰਤ ਦੇ ਵਿਕਾਸ ਵਿੱਚ "ਰੁਕਾਵਟ" ਪੈਦਾ ਕਰਨ ਦੀਆਂ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਹੁਣ ਇਹ ਕਦਮ ਚੁੱਕਿਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਹੁਣ ਦੇਸ਼ ਵਿਰੋਧੀ ਤਾਕਤਾਂ ਨੂੰ ਭਾਰਤ ਖਿਲਾਫ ਮਾਤਾ ਪ੍ਰਚਾਰ ਕਰਨ ਦਾ ਅਧਿਕਾਰ ਮਿਲ ਜਾਵੇ।

ਭਾਰਤ 'ਚ ਆ ਸਕਦੇ ਹਨ ਤੁਰਕੀ, ਸੀਰੀਆ ਵਰਗੇ ਭੂਚਾਲ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ:-ਵਿਗਿਆਨੀਆਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ "ਭਾਰਤ ਇੱਕ ਭੂਚਾਲ ਸੰਭਾਵੀ ਖੇਤਰ ਹੈ, ਪਰ ਅਸੀਂ ਖੁਸ਼ਕਿਸਮਤ ਹਾਂ ਕਿ ਇੱਥੇ ਹਰ ਰੋਜ਼ ਕਈ ਛੋਟੇ ਭੂਚਾਲ ਆਉਂਦੇ ਹਨ, ਇਸ ਲਈ ਸਟੋਰ ਕੀਤੀ ਉਰਜਾ ਨਿਕਲ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।" ਮਾਹਰਾਂ ਦੇ ਅਨੁਸਾਰ, ਭੂਚਾਲ ਦੌਰਾਨ ਕਿਸੇ ਇਮਾਰਤ ਨੂੰ ਹੋਣ ਵਾਲੇ ਨੁਕਸਾਨ ਨੂੰ ਘੱਟ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਗੁੰਜਦੀ ਬਾਰੰਬਾਰਤਾ ਮਹੱਤਵਪੂਰਣ ਭੂਮਿਕਾ ਨਿਭਾ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਭੂਮੀ ਵਿਗਿਆਨ ਮੰਤਰਾਲੇ ਮੁਤਾਬਕ ਭਾਰਤ ਦੀ 59 ਫੀਸਦੀ ਜ਼ਮੀਨ ਭੂਚਾਲਾਂ ਦੀ ਲਪੇਟ 'ਚ ਹੈ।



REAL ESTATE
KULWANT ATWAL
604 716 2135
SAVE COMMISION & GET SOLD GUARANTEED
*WE HELP FIRST TIME BUYERS (Receive \$5K)

Amex Realty

MORTGAGES
BHAJAN ATWAL
604 773 8426
*WE HELP FIRST TIME BUYERS (Receive \$5K)

Centum Financial



PRIVATE MORTGAGES

Quick Approval & No Bank Rules

For Real Estate
Call 604 716 2135

For Mortgages
Call 604 773 8426

ATOP IMMIGRATION SERVICES

ਅਸੀਂ ਇਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਦੇ ਫੋਲੋ ਕੇਸਾਂ ਦੀਆਂ ਅਨੇਕਾਂ ਅਪੀਲਾਂ ਜਿਤੀਆਂ ਹਨ ਤੁਸੀਂ ਆਕੇ ਨਤੀਜੇ ਦੇਖ ਸਕਦੇ ਹੋ

- * Immigration Appeals - Expert
- * Sponsorship Husband/Wife/Children/Parents
- * Work Permit, Study Permit, Canadian Experience Class & LMIA
- * Skilled Workers Class immigration (point system)
- * Business /Investor immigration/Farmers/Arranged Employment Offers
- * Provincial Nomination B.C., Alberta, Manitoba, Quebec, Saskatchewan
- * Stay of Deportation Orders/Immigration Problems Solutions at Airport
- * Nanny Immigration, Refugee Claims/Jail Detention & Release
- * Child Adoption Cases/ Orphan Children Sponsorship
- * Citizenship, PR Card, Passport & USA Visa Applications
- * Visitor Visa & Immigration Documents Attestations

778-688-5034

Unit #108 - 12830 80TH Ave (York Center) Surrey BC
Tel: 778-565-4191 FAX: 778-565-4193
* Email: atopimmigration@gmail.com







NRI FOREX SERVICES

Send money to India and bring money from India

Contact : **RAJ GARCHA : 778.565.4191**

Unit #108 - 12830 80TH Ave (York Center) Surrey BC

ਇੰਡੀਆ ਨੂੰ ਪੈਸੇ ਭੇਜਣ ਅਤੇ ਮੰਗਵਾਉਣ ਲਈ ਵਧੀਆ ਤੇ ਇਮਾਨਦਾਰ ਸਰਵਿਸ ਤੇ ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਨਾਮ ਅਸੀਂ ਸਭ ਤੋਂ ਵਧੀਆ ਰੇਟ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ ਤੁਸੀਂ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਚੈੱਕ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ

Homeowner • Fleet • Business • Auto • Travel • Boats • Life • Critical • Cargo • Commercial



Jaswinder S. Parmar
604-351-6539

HOUSE INSURANCE

HOUSE	CONTENTS	LIABILITY	PREMIUM
\$400,000	\$320,000	1 Million	\$570 /YEAR
\$500,000	\$400,000	1 Million	\$650 /YEAR
\$600,000	\$480,000	1 Million	\$745 /YEAR
\$750,000	\$600,000	1 Million	\$890 /YEAR
\$1,000,000	\$800,000	1 Million	\$1100 /YEAR

All discounts applied to above rate. Discounts may vary due to individual circumstances & policy requirements.
Rates subject to change without notice.
Above Rates Includes: * Senior Discount * Claims Free Discount
* New Home Discount * Mortgage Free Discount * Home Production Discount * Deductible Applicable * Monthly Payment Plan



ਆਟੋ ਪਲੈਨ

ਫੋਨ ਜਾਂ ਈਮੇਲ ਰਾਹੀਂ ਮਿੰਟਾਂ ਵਿਚ ਹੀ ਆਪਣੀ ਕਾਰ ਦੀ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਰੀਨਿਊ ਕਰਵਾਉ

SWITCH TO AMC & SAVE UPTO 30% ON YOUR INSURANCE



ਅਸੀਂ ਟਰੱਕਾਂ ਅਤੇ ਟਰੇਲਰਾਂ ਲਈ ਫਾਇਨੈਂਸਿੰਗ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

AMC AMC INSURANCE SERVICES LTD.

*GET FREE QUOTE ONLINE *HOT DEALS ON PRIVATE AUTO INSURANCE

ਅਸੀਂ ਸੁਪਰਵੀਜ਼ਾ ਲਈ ਮੈਡੀਕਲ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।

ਜੇਕਰ ਵੀਜ਼ਾ ਨਾ ਮਿਲੇ ਤਾਂ ਪੈਸੇ ਵਾਪਸ ਕੀਤੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।

www.amcinsurance.ca • jparmar@amcinsurance.ca

ਰੈਡੀਕਲ ਦੇਸੀ ਨੇ ਮਨੁੱਖੀ ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਦੇ ਕੰਮ ਲਈ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਸਿੱਖ ਨੇਤਾ ਦਾ ਸਨਮਾਨ ਕੀਤਾ

ਸਰੀ:-ਹਰਭਜਨ ਸਿੰਘ ਅਟਵਾਲ ਨੂੰ 12 ਫਰਵਰੀ ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸੂਖ ਸਾਗਰ ਸਾਹਿਬ, ਨਿਊ ਵੈਸਟਮਿੰਸਟਰ, ਬੀ.ਸੀ. ਵਿਖੇ ਸਿਆਸੀ ਕੈਦੀਆਂ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਲਈ ਲਗਾਤਾਰ ਵਕਾਲਤ ਕਰਨ ਲਈ ਮਨੁੱਖੀ ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਦੀ ਰਾਖੀ ਲਈ ਸਨਮਾਨ ਪੱਤਰ ਭੇਂਟ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਅਟਵਾਲ ਨੂੰ ਇਹ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਰੈਡੀਕਲ ਦੇਸੀ ਦੇ ਸਹਿ-ਸੰਸਥਾਪਕ ਗੁਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਦੁਆਰਾ

ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ, ਜੋ ਕਿ ਇੱਕ ਔਨਲਾਈਨ ਮੈਗਜ਼ੀਨ ਹੈ ਜੋ ਵਿਕਲਪਕ ਰਾਜਨੀਤੀ ਬਾਰੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਜਾਗਰੂਕ ਕਰਦੀ ਹੈ। ਸੰਗਤਾਂ ਨੂੰ ਸੰਬੋਧਨ ਕਰਦਿਆਂ ਗੁਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਨੇ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਸਿੱਖ ਸਿਆਸੀ ਕੈਦੀਆਂ ਦੇ ਚੱਲ ਰਹੇ ਮੁੱਦੇ ਨੂੰ ਉਠਾਇਆ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਲਈ ਮੈਟਰੋ ਵੈਨਕੂਵਰ ਵਿੱਚ ਅਣਥੱਕ ਮੁਹਿੰਮ ਚਲਾਉਣ ਲਈ ਅਟਵਾਲ ਦੀ ਸ਼ਲਾਘਾ ਕੀਤੀ। ਭਾਰਤ ਅਤੇ ਕੈਨੇਡਾ

ਸਮੇਤ ਹੋਰ ਦੇਸ਼ਾਂ ਵਿੱਚ ਸਿੱਖ ਰਾਜਸੀ ਕੈਦੀਆਂ, ਖਾਸ ਕਰਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਲਈ, ਜੋ ਜਾਂ ਤਾਂ ਟਰੰਪ ਦੇ ਦੇਸ਼ਾਂ ਹੇਠ ਜੇਲ੍ਹ ਵਿੱਚ ਹਨ, ਜਾਂ ਸਜ਼ਾ ਪੂਰੀ ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਵੀ ਜੇਲ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਬੰਦ ਹਨ, ਲਈ ਵਿਰੋਧ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਨ ਹੋ ਰਹੇ ਹਨ। ਹਾਲ ਹੀ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਭਿਆਨਕ ਝੜਪ ਦੀ ਸੂਚਨਾ ਮਿਲੀ ਜਦੋਂ ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਜੇਲ੍ਹ ਵਿੱਚ ਬੰਦ ਸਿੱਖ ਕਾਰਕੁੰਨਾਂ ਦੇ ਸਮਰਥਕਾਂ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਸੂਬਾਈ ਰਾਜਧਾਨੀ ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ ਵੱਲ



ਮਾਰਚ ਕਰਨ ਤੋਂ ਰੋਕਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕੀਤੀ। ਵੈਨਕੂਵਰ ਵਿੱਚ ਭਾਰਤੀ ਕੌਂਸਲੇਟ ਦੇ ਬਾਹਰ 26 ਜਨਵਰੀ ਨੂੰ ਸਿੱਖ ਸਿਆਸੀ ਕੈਦੀਆਂ ਲਈ ਇੱਕ ਰੈਲੀ ਵੀ ਰੱਖੀ ਗਈ ਸੀ, ਜੋ ਕਿ ਦੁਨੀਆਂ ਦੇ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡੇ ਅਖੌਤੀ ਲੋਕਤੰਤਰ ਦਾ ਗਣਤੰਤਰ ਦਿਵਸ ਹੈ।

ਅਟਵਾਲ ਇਨ੍ਹਾਂ ਪ੍ਰਬੰਧਕਾਂ ਵਿਚ ਸ਼ਾਮਲ ਸਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸੂਖ ਸਾਗਰ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰੀ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਸਨ। ਖਾਸ ਤੌਰ 'ਤੇ, ਅਟਵਾਲ ਨਾ ਸਿਰਫ ਸਿੱਖ ਸਿਆਸੀ ਕੈਦੀਆਂ ਲਈ ਵਿਸ਼ਵਵਿਆਪੀ ਮੁਹਿੰਮ ਵਿਚ ਮੋਹਰੀ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਸਗੋਂ ਗੈਰ-ਸਿੱਖ ਸਿਆਸੀ ਨਜ਼ਰਬੰਦਾਂ, ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਸਰੀਰਕ ਤੌਰ 'ਤੇ ਅਧਾਜ਼ ਵਿਦਵਾਨ ਪ੍ਰੋ ਜੀ.ਐਨ. ਸਾਈਬਾਬਾ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਲਈ ਪਹਿਲਕਦਮੀਆਂ ਦਾ ਸਮਰਥਨ ਵੀ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਉਸ ਨੇ

ਸਾਈਬਾਬਾ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਲਈ ਰੈਡੀਕਲ ਦੇਸੀ ਵੱਲੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੀ ਪਟੀਸ਼ਨ ਲਈ ਦਸਤਖਤ ਲੈਣ ਵਿਚ ਮਦਦ ਕੀਤੀ ਸੀ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਸਿਰਫ ਸੱਤਾ 'ਤੇ ਸਵਾਲ ਉਠਾਉਣ ਲਈ ਉਮਰ ਕੈਦ ਦੀ ਸਜ਼ਾ ਸੁਣਾਈ ਗਈ ਸੀ। ਕਮਰ ਤੋਂ ਅਧਾਜ਼ ਸਾਈਬਾਬਾ ਦਿੱਲੀ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਵਿੱਚ ਲੈਕਚਰਾਰ ਸੀ। ਉਹ ਵਰਤਮਾਨ ਵਿੱਚ ਕਈ ਬਿਮਾਰੀਆਂ ਨਾਲ ਪੀੜਤ ਹੈ, ਅਤੇ ਉਸਦੀ ਮੌਤ ਦੇ ਬਿਸਤਰੇ 'ਤੇ ਆਪਣੀ ਮਾਂ ਨੂੰ ਮਿਲਣ ਲਈ ਅਸਥਾਈ ਰਾਹਤ ਤੋਂ ਇਨਕਾਰ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਭਾਵੇਂ ਅੰਤਰਰਾਸ਼ਟਰੀ ਸੰਸਥਾਵਾਂ ਤਰਸ ਦੇ ਆਧਾਰ 'ਤੇ ਉਸਦੀ ਰਿਹਾਈ ਦੀ ਮੰਗ ਕਰ ਰਹੀਆਂ ਹਨ, ਪਰ ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਅਜੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਅਟਵਾਲ ਨੂੰ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਮਿਲਣ 'ਤੇ ਹਾਜ਼ਰ ਲੋਕਾਂ ਵੱਲੋਂ ਜੈਕਾਰੇ ਲਾਏ ਗਏ।

ਸਰੀ ਤੋਂ ਵੈਨਕੂਵਰ ਤੱਕ ਬੰਦੀ ਸਿੰਘਾਂ ਦੇ ਹੱਕ ਵਿਚ ਨਿਕਲੇਗੀ ਕਾਰ ਰੈਲੀ

ਸਰੀ:-(ਮਨੁੱਖੀ ਸਿੰਘ ਖਾਲਸਾ):-ਸਿੱਖ ਪੰਥ ਵਲੋਂ ਲਗਾਏ ਜਾਂਦੇ ਮੋਰਚੇ ਧਰਨਿਆਂ ਦੀਆਂ ਗੁੰਜਾ ਵਿਦੇਸ਼ਾਂ ਵਿਚ ਵੀ ਪੈਂਦੀਆਂ ਹਨ ਜਿਸ ਨਾਲ ਉੱਥੇ ਰਹਿ ਰਹੇ ਸਿੱਖ/ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੇ ਲੋਕ ਵੀ ਉੱਥੇ ਰੋਹ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਨ ਕਰਕੇ ਆਪਣੀ ਹਾਜ਼ਿਰੀ ਲਗਵਾਏ ਹਨ। ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਹੁਣ ਮੋਹਾਲੀ ਅੰਦਰ ਚਲ ਰਹੇ ਬੰਦੀ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਲਈ ਲੱਗੇ ਮੋਰਚੇ ਦਾ ਸਾਥ ਦੇਣ ਲਈ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿਚ ਇਕ ਵਿਸ਼ਾਲ ਕਾਰ ਰੈਲੀ ਨਿਕਾਲੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਸਰੀ ਗੁਰੂਘਰ ਦੇ ਮੁੱਖ ਸੇਵਾਦਾਰ ਭਾਈ ਹਰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਸਿੱਖ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਸਰੀ ਤੋਂ ਸਵੇਰੇ 11 ਵਜੇ ਵੱਡੀ ਗਿਣਤੀ ਅੰਦਰ ਕਾਰਾਂ ਦਾ ਵਿਸ਼ਾਲ ਕਾਫਲਾ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨੀ ਕੌਂਸਲਖਾਨੇ ਤਕ ਜਾਏਗਾ, ਉਪਰੰਤ ਬੰਦੀ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਦੀ ਮੰਗ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਵਾਪਿਸ ਪਰਤਣਗੇ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਮੌਜੂਦਾ ਸਰਕਾਰ ਬਲਾਤਕਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਰਿਹਾ ਕਰੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ, ਰਾਮ ਰਹੀਮ ਵਰਗੇ ਗੰਭੀਰ ਦੋਸ਼ਾਂ ਦੇ ਮੁਜਰਿਮ ਨੂੰ ਪੈਰੋਲਾ ਦਿਤੀਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ, ਰਾਜੀਵ ਕਤਲਕਾਂਡ ਦੇ ਸਮੂਹ ਦੋਸ਼ੀਆਂ ਦੀ ਜਮਾਨਤਾਂ ਮੰਜੂਰ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ ਤੇ ਸਿੱਖ ਕੌਮ ਦੇ ਬੰਦੀ ਸਿੰਘਾਂ ਨਾਲ ਮਤਰੇਆ ਵਿਵਹਾਰ ਕਿਉਂ...? ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਸੀਂ ਸਮੂਹ ਪੰਥ ਨੂੰ ਅਪੀਲ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਬੰਦੀ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਲਈ ਆਪੋ ਆਪਣੇ ਮੁਲਕਾਂ ਵਿਚ ਹਿੰਦੁਸਤਾਨੀ ਕੌਂਸਲਖਾਨੇ ਮੁਹਰੇ ਵਿਰੋਧ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਨ ਕਰਕੇ ਸਰਕਾਰ ਤੇ ਦਬਾਅ ਬਣਾਇਆ ਜਾਏ ਜਿਸ ਨਾਲ ਕੁੰਭਕਰਨੀ ਨੀਂਦ ਵਿਚ ਸੁੱਤੀ ਹੋਈ ਸਰਕਾਰ ਦੀ ਨੀਂਦ ਖੁਲ ਜਾਏ।

SABLOK & SABLOK
NOTARIES PUBLIC
 ਤੁਹਾਡੀ ਵਧੀਆ ਸੇਵਾ ਲਈ ਹੁਣ 2 ਨੋਟਰੀਜ਼

AKASH SABLOK & TARLOK SABLOK

ਨੋਟਰੀ ਪਬਲਿਕ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ
 - ਘਰ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਤੇ ਮੋਰਗੇਜ਼ ਦੇ ਕਾਗਜ਼
 - ਮੁਖਤਿਆਰਨਾਮਾ, ਰਾਹਦਾਰੀ ਅਤੇ ਵਸੀਅਤਨਾਮਾ
 - ਪਾਸਪੋਰਟ ਆਦਿ ਤੇ ਨੋਟਰੀ ਪਬਲਿਕ ਅਤੇ ਹੋਰ ਸਾਰੇ ਕੰਮ

ਇਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ
 - ਬਿਜਨਸ ਅਤੇ ਇਨਵੈਸਟਰ ਇਮੀਗਰੇਸ਼ਨ
 - ਫੈਮਲੀ, ਮੰਗੇਤਰ ਅਤੇ ਨਜ਼ਦੀਕੀ ਰਿਸ਼ਤੇਦਾਰਾਂ ਦੀ ਇਮੀਗਰੇਸ਼ਨ
 - ਇਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਅਪੀਲ ਅਤੇ ਇਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਸਰਵਿਸਿਜ

ਸਬਲੋਕ ਐਂਡ ਸਬਲੋਕ
604-325-9200
 6108 Fraser St., (at 45th Ave.)
 Vancouver BC V5W 3A1
 FAX: 604-325-3666

ALPHA MORTGAGE NEED A
House Corporation MORTGAGE ?

ਮੌਰਟਗੇਜ਼ ਦੇ ਮਾਹਿਰ

- Purchase or Refinance
- Residential, Commercial or Industrial
- Construction (Residential or Commercial)
- Private Mortgage (\$10,000 to \$10 million)
- Debt Consolidation • Self employed or bad credit
- Farm Mortgages

Gurinder S. Toor
 Mortgage Consultant

T: 604.501.1022 Fax: 604.501.1021
#202 -12830 80th Ave., Surrey (York Business Center)

ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰਾਂ ਦੀ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਭਰੋਸੇਮੰਦ ਨਾਮ
NAGINA S. BANGER B.A., M.A.
 ਨਗੀਨਾ ਸਿੰਘ ਬੰਗੜ
 Over 20 years Experience in Insurance & investments

Best Rates for Mortgage Life Insurance

- * Life Insurance
- * Mortgage Life Insurance
- * Critical Illness/Disability Insurance
- * Long Term Care Insurance
- * RRSP's - RRIF - Annuities - TAX FREE Savings Account
- * Extended Health, Dental Insurance & Super Visa
- * Visitors to Canada & Immigrant Medical Insurance
- * Children Insurance Plans

Best Rates for SUPER VISA INSURANCE

- * ਲਾਈਫ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ
- * ਮੋਰਟਗੇਜ਼ ਲਾਈਫ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ
- * ਕਰੀਟੀਕਲ ਇਲਨੈਸ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ / ਡਿਸਏਬਿਲਟੀ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ
- * ਲੌਂਗ ਟਰਮ ਕੇਅਰ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ
- * ਆਰ.ਆਰ.ਐਸ.ਪੀ * ਟੈਕਸ ਫਰੀ ਸੇਵਿੰਗ ਅਕਾਊਂਟ
- * ਵਿਜ਼ਟਰ ਅਤੇ ਨਵੇਂ ਇਮੀਗਰਾਂਟਾਂ ਦੀ ਮੈਡੀਕਲ ਅਤੇ ਸੁਪਰ ਵੀਜ਼ਾ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ
- * ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਪਲੈਨ

COMMONWEALTH FINANCIAL
 *Mortgages • Investments • Insurance

ਨਗੀਨਾ ਸਿੰਘ ਬੰਗੜ

Cell: 250-613-0450 * Off: 250-960-2233
Res: 250-564-2167 * Fax: 250-562-4649
 331 George Street, Prince George, BC V2L 1R4
 Email: nbanger@shaw.ca * Website: mycommonwelth.ca

SUDDEN IMPACT
 Autobody & Repair Ltd.
BEST QUALITY!
BEST SERVICE!

ICBC c.a.r. shop
 Accredited Collision Repairs

BBB **MasterCard** **VISA**

ICBC Claims
Private Claims
Custom Painting ICBC ਗਲਾਸ ਐਕਸਪ੍ਰੇਜ਼ ਸਰਵਿਸ
Windshield Claims
Freeway Truck Painting
Lifetime Guarantee on All Repairs

Ph: 604-507-2247
Cell: 604-723-9697
 Fax: 604-507-2249 e-mail: sudden@telus.net
 Unit #1 - 12372-82A Ave. Surrey, B.C. V3W 0L6

CONTACT: SIMMERJIT (SIMI) SAMRA

ਮਨੁੱਖੀ ਉੱਪਰ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡਾ ਹਮਲਾ ਭੀਮ ਆਰਮੀ ਨੇ ਮੱਧ ਪ੍ਰਦੇਸ ਵਿੱਚ ਹਿੰਦੂਤਵੀਆਂ ਨੂੰ ਲਲਕਾਰਿਆ



ਸੰਬੰਧਨ ਕਰਦਿਆਂ ਦਾਅਵਾ ਕੀਤਾ ਕਿ ਉਹ 2023 ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਚੁਣਾਵ ਵਿੱਚ ਮੱਧ ਪ੍ਰਦੇਸ ਵਿੱਚ ਕਬਾਇਲੀ ਵਿਆਕਤੀ ਨੂੰ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਬਣਾਉਣਗੇ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਾਂਗਰਸ-ਭਾਜਪਾ 'ਤੇ ਵੀ ਤਿੱਖਾ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਸਾਧਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਮਨੁੱਖੀ ਨਹੀਂ ਸੰਵਿਧਾਨ ਦਾ ਰਾਜ ਚੱਲੇਗਾ, ਸਾਰੇ ਬਹੁਜਨ ਭਾਈਚਾਰੇ ਮਿਲ ਕੇ

ਕੰਮ ਕਰਨਗੇ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਸਮਾਂ ਬਦਲ ਗਿਆ ਹੈ ਹੁਣ ਬ੍ਰਾਹਮਣ ਦੇ ਦੁਰਕਾਰੇ ਲੋਕ ਇੱਕ ਹੋ ਗਏ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਹੁਣ ਬਹੁਜਨ ਦਾ ਰਾਜ ਆਵੇਗਾ, ਸਾਰੇ ਬਹੁਜਨ ਸਮਾਜ ਇੱਕਜੁੱਟ ਹੋ ਕੇ ਸੰਵਿਧਾਨ ਨੂੰ ਬਚਾਉਂਦੇ ਹੋਏ

ਆਪਣੇ ਹੱਕਾਂ ਲਈ ਅੱਗੇ ਆਉਣ, ਤਾਂ ਹੀ ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਬਰਾਬਰੀ, ਅਜ਼ਾਦੀ, ਭਾਈਚਾਰਾ ਅਤੇ ਨਿਆਂ ਲਾਗੂ ਹੋਵੇਗਾ ਅਤੇ ਬਹੁਜਨ ਸਮਾਜ ਵੀ ਸ਼ਾਸਨ ਅਤੇ ਪ੍ਰਸ਼ਾਸਨ ਵਿੱਚ ਬਰਾਬਰ ਦਾ ਭਾਈਵਾਲ ਹੋਵੇਗਾ।

ਭੁਪਾਲ: ਦਲਿਤ ਆਦਿ ਵਾਸੀ ਅਨਸੂਚਿਤ ਜਾਤੀਆਂ ਤੇ ਹੋਰ ਭਾਈ ਚਾਰੇ ਹਿੰਦੂਤਵੀਆਂ ਖਿਲਾਫ ਇੱਕ ਜੁੱਟ ਹੋ ਰਹੇ ਹਨ। ਚੰਦਰਸ਼ੇਖਰ ਰਾਵਣ ਦੀ ਭੀਮ ਆਰਮੀ ਨੇ 12 ਫਰਬਰੀ ਲੱਖ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਇਕੱਠ ਕਰਕੇ, ਭੁਪਾਲ ਵਿੱਚ ਰਾਖਵਾਂਕਰਨ ਬਚਾਓ ਬਾਰੇ ਹਲਾ ਬੋਲ ਰੈਲੀ ਕੀਤੀ। ਚੇਤੇ ਰਹੇ ਹਿੰਦੂਤਵੀ ਕਰਣੀ ਸੈਨਾ ਨੇ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਰਾਖਵਾ ਕਰਨ ਬੰਦ ਕਰਨ ਲਈ ਝੰਡਾ ਚੁਕਿਆ ਹੈ ਇਸ ਜਵਾਬ ਦਿੰਦੇ ਹੋਏ ਭੀਮ ਆਰਮੀ ਨੇ ਰਾਖਵਾਂ ਕਰਨ ਬਚਾਉਣ ਦਾ ਬਿਗਲ ਬਚਾ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਭੀਮ ਆਰਮੀ ਦੇ ਮੁਖੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸਾਡੀ ਜਿੰਨੀ ਗਿਣਤੀ ਹੈ ਓਨਾ ਹੀ ਹਿੰਸਾ ਅਤੇ ਆਪਣਾ ਹੱਕ ਲੈ ਕੇ ਰਹਾਂਗੇ। ਇਸ ਸਮੇਂ ਐੱਸ ਸੀ, ਓ.ਬੀ.ਸੀ, ਕਿਸਾਨ, ਔਰਤ ਏਕਤਾ ਜ਼ਿੰਦਾਬਾਦ ਭੀਮ ਆਰਮੀ ਜ਼ਿੰਦਾਬਾਦ ਦੇ ਨਾਅਰੇ ਲਾਏ ਗਏ। ਕਈ ਬੁਲਾਰਿਆਂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੁਣ ਇੱਟ ਦਾ ਜਵਾਬ ਪੱਥਰ ਨਾਲ ਦੇਣ ਦਾ ਮੌਕਾ ਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਭੀਮ ਆਰਮੀ ਦੇ ਮੁਖੀ ਚੰਦਰਸ਼ੇਖਰ ਰਾਵਣ ਨੇ ਪ੍ਰਦਰਸ਼ਨ ਦੌਰਾਨ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ

“ਸਿਰ ਚੁੱਕਣ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ ਜਾਂਦੈ”: ਬਲਕੌਰ ਸਿੰਘ

ਸੰਗਰੂਰ: ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਦੀ ਬਰਸੀ ਮੌਕੇ ਮਰਹੂਮ ਪੰਜਾਬੀ ਗਾਇਕ ਸੁੱਭਦੀਪ ਸਿੰਘ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਦੇ ਪਿਤਾ ਬਲਕੌਰ ਸਿੰਘ ਨੇ ਹਕੂਮਤ 'ਤੇ ਤਿੱਖੇ ਨਿਸ਼ਾਨੇ ਵਿੱਠੇ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਗੋਲੀ ਤਾਂ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਐਕਸੀਡੈਂਟ ਕਰਵਾ ਕੇ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਬਲਕੌਰ ਸਿੰਘ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਨੇ ਦਿੱਲੀ ਮੋਰਚਾ ਜਿੱਤਣ ਦੀ ਬਹੁਤ ਵੱਡੀ ਕੀਮਤ ਚੁਕਾਈ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਹਕੂਮਤ ਦੇ ਖਿਲਾਫ ਸਿਰ ਚੁੱਕਣ ਵਾਲੇ ਨੂੰ ਮਾਰ ਦਿੱਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਬਲਕੌਰ ਸਿੰਘ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਪੁਲਸ ਨੇ ਸਿੱਧੂ ਮੁਸ਼ੈਵਾਲਾ ਦੇ ਕਤਲ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਜੇਲ੍ਹ ਵਿੱਚ ਸੁੱਟ ਦਿੱਤਾ ਪਰ ਮਾਸਟਰਮਾਈਂਡ ਅਜੇ ਵੀ ਗ੍ਰਿਫਤ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਹੈ।



ਅੱਜ ਹੀ ਕਾਲ ਕਰੋ: 236-889-1528

ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਸਬੰਧੀ ਤੁਹਾਡੀ ਹਰ ਜਰੂਰਤ ਲਈ ਭਰੋਸੇਮੰਦ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।

*EXPRESS ENTRY	*SUPERVISA
*PERMANENT RESIDENCY	*VISITOR VISA
*FAMILY SPONSORSHIP	*WORK PERMIT
*PNP	*LMIA

FOR ALL YOUR IMMIGRATION NEEDS
Canadascape Immigration RCIC #705804

#210, 8232 Scott Rd, Surrey Email: info@canadascape.com

RESIDENTIAL, COMMERCIAL & PRIVATE MORTGAGES

Refinance & Renew Your Mortgage with us at Better Rates

ਬਿਲਡਰਾਂ ਅਤੇ ਡਿਵੈਲਪਰਾਂ ਵਾਸਤੇ ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਪੈਸਿਆਂ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ

ਤੁਹਾਡੇ ਰੀਫਾਇਨੈਂਸ ਅਤੇ ਮੌਰਟਗੇਜ ਰਿਨੂਅਲ ਸਪੈਸ਼ਲਿਸਟ

* ਲੈਂਡ ਡੈਵੈਲਪਮੈਂਟ	* Low Income
* ਘਰਾਂ ਦੀ ਮੌਰਗੇਜ	* Self Employed
* ਸੈਕਿੰਡ ਮੌਰਗੇਜ	* Bad Credit
* ਕੰਸਟ੍ਰਕਸ਼ਨ ਮੌਰਗੇਜ	* New Immigrant
* ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ	* Land Development
	* Second Mortgage




Sukhkaran Bhatti
Cell: 604-765-4023

ਮੁਫਤ ਸਲਾਹ ਮਸ਼ਵਰੇ ਲਈ ਹੁਣੇ ਹੀ ਫੋਨ ਕਰੋ



#202 - 12830 80 Ave. (York Business Centre) Surrey BC
Ph: 604-501-9837 * Fax: 604-501-9847 * amhc@shawbiz.ca


* Lender/Broker fee may apply.




OASIS WINDOWS

* Quality Products * Superior Service.

25+ Years in Business



Attractive, Energy Efficient And Quality Windows For Your Dream Home Or Housing Projects Or For Renovation


	• VINYL WINDOWS • SLIDER DOORS	
	• GARDEN WINDOWS & SKYLIGHTS	

FREE ESTIMATES Financing Available (OAC)

Phone: (604) 597 - 5033

19025 52 Ave, Surrey, BC

www.oasiswindows.com

SCORE IMMIGRATION & FINGERPRINT SERVICES

ਅਸੀਂ ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਅਤੇ ਫਿੰਗਰ ਪ੍ਰਿੰਟਿੰਗ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

We specialize in:

*Express Entry and Provincial Nominee Class Applications	 <p style="background-color: black; color: white; padding: 5px; border-radius: 50%; display: inline-block;">RCMP accredited Digital Fingerprinting</p> <p>(By appointment or walk-in)</p>
*Sponsorship	
*Study Permit	
*Work Permit	
*Visitor Visa Applications	
*Indian Visa (e-visa)	
*Citizenship	
*PR Applications	
*Super Visa	
*U.S. Visa	

ਅਸੀਂ ਪਾਸਪੋਰਟ ਸਾਈਜ਼ ਫੋਟੋ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

PH: 778-881-4611

Web: scoreimmigration.com
Email: scoreimmigration@yahoo.com
Add: 7028 120 St, Surrey, B.C V3W 3M8



Vik Parmar
(RCIC)

ਮੋਦੀ ਸਰਕਾਰ ਕਸ਼ਮੀਰ ਨੂੰ ਹਿੰਦੂ ਬਹੁਗਿਣਤੀ ਵਾਲੇ ਖੇਤਰ ਵਿਚ ਬਦਲਣਾ ਚਾਹੁੰਦੀ ਹੈ: ਫਾਰੂਕ

ਸ੍ਰੀਨਗਰ- ਨੈਸ਼ਨਲ ਕਾਨਫਰੰਸ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਫਾਰੂਕ ਅਬਦੁੱਲਾ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਦੀ ਅਗਵਾਈ ਵਾਲੀ ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਨੂੰ

ਹਿੰਦੂ ਬਹੁਗਿਣਤੀ ਵਾਲੇ ਇਲਾਕੇ ਵਿੱਚ ਬਦਲਣਾ ਚਾਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਉਹ ਭਾਰਤ ਦੇ ਗ੍ਰਹਿ ਮੰਤਰੀ ਅਮਿਤ ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਉਸ ਟਿੱਪਣੀ 'ਤੇ ਪ੍ਰਤੀਕਿਰਿਆ ਦੇ ਰਹੇ ਸਨ ਜਿਸ ਵਿੱਚ

ਅਮਿਤਸ਼ਾਹ ਨੇ ਕਿਹਾ ਸੀ ਕਿ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਨੂੰ ਰਾਜ ਦਾ ਦਰਜਾ ਬਹਾਲ ਕਰਨ ਦੀ ਗੱਲ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਆਵੇਗੀ ਅਤੇ ਚੋਣਾਂ ਦੇ ਸਮੇਂ ਬਾਰੇ ਫੈਸਲਾ

ਚੋਣ ਕਮਿਸ਼ਨ ਵੱਲੋਂ ਲਿਆ ਜਾਵੇਗਾ। ਫਾਰੂਕ ਅਬਦੁੱਲਾ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਹ (ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ) ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਕਾਫ਼ ਹੋਏ ਰਾਜ ਦਾ ਦਰਜਾ ਦੇਵੇਗੀ। "ਉਹ ਸੋਚਦੇ ਹਨ ਕਿ ਅਸੀਂ ਮੁਰਖ ਹਾਂ, ਪਰ ਅਸੀਂ ਨਹੀਂ ਹਾਂ। ਅਸੀਂ ਜਾਣਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਇਰਾਦਾ ਕੀ ਹੈ, ਜੇਕਰ ਉਹ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਇਰਾਦਾ ਨਾ ਹੁੰਦਾ, ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਹੱਦਬੰਦੀ ਵੀ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਹੁੰਦੀ, ਜਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਉਹ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਇਸ ਨੂੰ ਹਿੰਦੂ ਬਹੁਗਿਣਤੀ ਵਾਲੇ ਰਾਜ ਵਿੱਚ ਬਦਲ ਦਿੱਤਾ ਜਾਵੇ।"



ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਹਾਦਸੇ ਦਾ ਨਹੀਂ, ਸਾਜ਼ਿਸ਼ ਦਾ ਸ਼ਿਕਾਰ ਹੋਇਐ

ਮਿਤੀ 15 ਫ਼ਰਵਰੀ 2022 ਦੀ ਰਾਤ ਨੂੰ ਜਿਸ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਵੀ ਇਹ ਮਨਹੂਸ ਖ਼ਬਰ ਮਿਲੀ ਕਿ ਭਾਈ ਸੰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਹਾਦਸੇ ਦੌਰਾਨ ਸਾਬੋਂ ਸਰੀਰਕ ਰੂਪ 'ਚ ਵਿਛੜ ਗਿਆ ਹੈ ਤਾਂ ਇਕਦਮ ਸਭ ਦੇ ਦਿਲ-ਦਿਮਾਗ 'ਚ ਇਹ ਗੱਲ ਠਣਕੀ ਕਿ ਇਹ ਕੋਈ ਕੁਦਰਤੀ ਹਾਦਸਾ ਨਹੀਂ ਬਲਕਿ ਇੱਕ ਸੋਚੀ-ਸਮਝੀ, ਡੂੰਘੀ, ਲੁਕਵੀਂ ਤੇ ਘੜੀ ਹੋਈ ਸਾਜ਼ਿਸ਼ ਤਹਿਤ ਹਿੰਦੂ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਐਕਸੀਡੈਂਟ ਦੇ ਬਹਾਨੇ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਨੂੰ ਕਤਲ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ, ਸਹੀਦ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿਉਂਕਿ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਹਿੰਦੂ-ਸਟੇਟ ਲਈ ਖਤਰਾ ਬਣ ਚੁੱਕਾ ਸੀ, ਭਾਰਤੀ ਸਟੇਟ ਉਸ ਨੂੰ ਵਧਣ-ਫੁੱਲਣ ਨਹੀਂ ਸੀ ਦੇਣਾ ਚਾਹੁੰਦੀ, ਉਸ ਨੂੰ ਹਰ-ਹੀਲੇ ਖ਼ਤਮ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੀ ਸੀ।

ਨਹੀਂ ਖੁੱਲ੍ਹੇਗਾ। ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ, ਭਾਜਪਾ, ਆਰ.ਐੱਸ.ਐੱਸ, ਕਾਂਗਰਸ, ਕਾਮਰੇਡ ਲਾਣਾ, ਹਿੰਦੂ ਮੀਡੀਆ, ਬਾਦਲ ਦਲ, ਕੇਜਰੀਵਾਲ ਪਾਰਟੀ ਅਤੇ ਅਖੰਡੀ ਕਿਸਾਨ ਯੂਨੀਅਨਾਂ ਦੇ ਆਗੂ ਸਭ ਉਸ ਦੇ ਵੈਰੀ ਬਣੇ ਹੋਏ ਸਨ। ਇਹਨਾਂ ਦੇ ਕਾਰਿੰਦਿਆਂ ਵੱਲੋਂ ਸਮੇਂ-ਸਮੇਂ 'ਤੇ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਦੀ ਕਿਰਦਾਰਕੁਸ਼ੀ ਕੀਤੀ ਗਈ। ਇੱਥੋਂ ਤਕ ਕਿ 25 ਜਨਵਰੀ ਦੀ ਰਾਤ ਅਤੇ 26 ਜਨਵਰੀ 2021 ਦੀ ਸ਼ਾਮ ਨੂੰ ਉਸ ਉੱਤੇ ਜਾਨੀ ਹਮਲੇ ਕਰਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਵੀ ਕੀਤੀ ਗਈ। ਫਿਰ ਸਰਕਾਰਾਂ ਨੇ ਉਸ ਨੂੰ ਜੇਲ੍ਹ 'ਚ ਵੀ ਡੱਕਿਆ, ਏਜੰਸੀਆਂ ਨੇ ਹਰ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੇ ਲਾਲਚ, ਡਰਾਵੇ ਅਤੇ ਮਾਨਸਿਕ ਤਸੀਹੇ ਦਿੱਤੇ ਪਰ ਉਹ ਸੂਰਮਾ ਨਾ ਡੋਲਿਆ। ਅਕਸਰ ਹੀ ਕੁਝ ਸ਼ੱਕੀ ਬੰਦੇ ਉਸ ਦਾ ਪਿੱਛਾ ਕਰਦੇ ਰਹਿੰਦੇ ਸਨ।



ਹੋਏ ਹਮਲੇ ਮਗਰੋਂ ਸੱਚ ਹੀ ਕਿਹਾ ਸੀ ਕਿ "ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਜਿਸ ਮਨੁੱਖ ਵਿੱਚੋਂ ਵੀ ਸੰਤ ਜਰਨੈਲ ਸਿੰਘ ਨਜ਼ਰ ਆਵੇਗਾ, ਸਰਕਾਰ ਉਸ ਨੂੰ ਨਹੀਂ ਛੱਡੇਗੀ।" ਉਹੀ ਹੋਇਆ ਜਿਸ ਦਾ ਡਰ ਸੀ। ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ, ਸੰਤ ਜਰਨੈਲ ਸਿੰਘ ਖ਼ਾਲਸਾ ਭਿੰਡਰਾਂਵਾਲਿਆਂ ਵੱਲੋਂ ਅਰੰਭੇ ਸੰਘਰਸ਼ ਦਾ ਇੱਕ ਜਾਂਬਾਜ਼ ਜੁਝਾਰੂ, ਯੋਧਾ ਤੇ ਸਿਪਾਹੀ ਸੀ। ਉਹ ਉਹਨਾਂ ਰਾਹਾਂ 'ਤੇ ਚੱਲ ਰਿਹਾ ਸੀ ਜਿਸ ਲਈ ਸਾਡੇ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਸਿੰਘ-ਸਿੰਘਣੀਆਂ ਸ਼ਹਾਦਤਾਂ ਦੇ ਜਾਮ ਪੀ ਗਏ ਸਨ। ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਪੜ੍ਹਿਆ-ਲਿਖਿਆ, ਸੂਝਵਾਨ ਅਤੇ ਰੋਸ਼ਨ ਦਿਮਾਗ ਨੌਜਵਾਨ ਸੀ।

ਸਟੇਟ ਨੂੰ ਪਤਾ ਲਗ ਗਿਆ ਸੀ ਕਿ ਸੰਤ ਜਰਨੈਲ ਸਿੰਘ ਖ਼ਾਲਸਾ ਭਿੰਡਰਾਂਵਾਲਿਆਂ ਵੱਲੋਂ ਅਰੰਭੇ ਸੰਘਰਸ਼ ਦੀ ਵਾਗਡੋਰ ਨੂੰ ਸੰਭਾਲਣ ਵਾਲਾ ਕੋਈ ਸੂਰਮਾ ਨਿੱਤਰ ਪਿਆ ਹੈ, ਹੁਣ ਸੰਘਰਸ਼ 'ਚ ਆਈ ਖੜੋਤ ਦਿਨੋਂ-ਦਿਨ ਟੁੱਟ ਰਹੀ ਹੈ। ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਦੇ ਬੋਲਾਂ 'ਚੋਂ, ਉਸ ਦੀ ਦ੍ਰਿੜ੍ਹਤਾ 'ਚੋਂ, ਉਸ ਦੀ ਸਰਗਰਮੀ 'ਚੋਂ, ਉਸ ਦੇ ਨਾਲ ਜੁੜੀ ਸਿੱਖ ਜਵਾਨੀ ਦੇ ਜਜ਼ਬੇ 'ਚੋਂ ਇਹ ਸੰਕੇਤ ਮਿਲ ਗਏ ਸਨ।

ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਪਹਿਲਾ ਮਨੁੱਖ ਸੀ ਜਿਸ ਨੇ ਕਿਸਾਨੀ ਸੰਘਰਸ਼ ਜਾਂ ਕਾਲੇ ਖੇਤੀ ਕਨੂੰਨਾਂ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਹੋਂਦ ਦੀ ਲੜਾਈ ਦੱਸਿਆ, ਉਹ 'ਹੋਂਦ ਦੀ ਲੜਾਈ ਦਾ ਨਗਾਰਚੀ ਬਣਿਆ। ਉਸ ਨੇ ਇਹ ਗੱਲ ਸਥਾਪਿਤ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਸੀ ਕਿ ਮਸਲਾ ਕੇਵਲ ਕਣਕਾਂ ਨੂੰ ਬਚਾਉਣ ਦਾ ਨਹੀਂ, ਗੱਲ ਸਾਡੀ ਅਣਖਾਂ 'ਤੇ ਆ ਖਲੋਤੀ ਹੈ। ਗੱਲ ਸਿਰਫ਼ ਫ਼ਸਲਾਂ ਦੀ ਨਹੀਂ, ਸਾਡੀਆਂ ਆਉਣ ਵਾਲੀਆਂ ਨਸਲਾਂ ਦੀ ਰਾਖੀ ਦੀ ਹੈ। ਗੱਲ ਜ਼ਮੀਨਾਂ ਦੀ ਨਹੀਂ, ਜ਼ਮੀਰਾਂ ਦੀ ਹੈ।

ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਕਿਸਾਨੀ ਸੰਘਰਸ਼ ਦਾ ਹੀਰੋ ਬਣਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਪੰਜਾਬ ਦਾ ਹੀਰੋ, ਲੋਕ ਨਾਇਕ ਅਤੇ ਸਿੱਖ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਦੇ ਦਿਲਾਂ ਦੀ ਧੜਕਣ ਬਣ ਚੁੱਕਾ ਸੀ। ਉਸ ਨੇ ਪੰਜਾਬ 'ਚ ਰਾਜਸੀ ਹਲਚਲ ਪੈਦਾ ਕਰਨੀ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਸੀ, ਪੰਥਕ ਸਿਆਸਤ ਦਾ ਬੋਲਬਾਲਾ ਹੋਣ ਵਾਲਾ ਸੀ। ਹਿੰਦ-ਸਟੇਟ ਘਬਰਾਅ ਚੁੱਕੀ ਸੀ, ਏਜੰਸੀਆਂ ਨੂੰ ਹੱਥਾਂ-ਪੈਰਾਂ ਦੀ ਪਈ ਹੋਈ ਸੀ, ਉਸ ਨੂੰ ਖ਼ਤਮ ਕਰਨ ਲਈ ਕਈ ਦਿਮਾਗ ਕੰਮ ਕਰ ਰਹੇ ਸਨ, ਵਿਉਂਤਾਂ ਘੜੀਆਂ ਜਾ ਰਹੀਆਂ ਸਨ।

ਉਸ ਨੇ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਖੁਦਮੁਖਤਿਆਰੀ, ਅਜ਼ਾਦੀ, ਸਿੱਖ ਰਾਜ, ਖਾਲਿਸਤਾਨ ਅਤੇ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ ਦਾਅਵੇ ਦੀ ਗੱਲ ਠੋਕ-ਵਜਾ ਕੇ ਕੀਤੀ। ਉਹ ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਗੱਲੋਂ ਗੁਲਾਮੀ ਦਾ ਜੂਲਾ ਲਾਹੁਣਾ ਚਾਹੁੰਦਾ ਸੀ, ਉਹ ਸਿੱਖੀ ਉੱਤੇ ਹੋ ਰਹੇ ਹਮਲਿਆਂ ਨੂੰ ਰੋਕਣ ਲਈ 'ਪੰਥ ਦਾ ਪਹਿਰੋਦਾਰ' ਅਤੇ 'ਪੰਜਾਬ ਦਾ ਰਾਖਾ' ਬਣ ਚੁੱਕਾ ਸੀ। ਉਹ ਸਿੱਖੀ ਸਰੂਪ 'ਚ ਵੀ ਆਉਣਾ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਗਿਆ ਸੀ, ਉਸ ਨੇ ਅੰਮ੍ਰਿਤ ਛਕ ਕੇ ਸਿੱਖ ਕੌਮ ਦੀ ਅਗਵਾਈ ਕਰਨੀ ਸੀ। ਉਹ ਸੱਚ ਦਾ ਪ੍ਰਵਾਨਾ ਅਤੇ ਕੌਮੀ ਆਸ਼ਕ ਸੀ, ਉਸ ਨੇ 'ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ' ਤੋਂ ਹੁਣ 'ਭਾਈ ਸੰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਬਣਨਾ' ਸੀ।

ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਨੇ ਖ਼ਾਲਿਸਤਾਨੀ ਜਰਨੈਲ ਸਰਦਾਰ ਸਿਮਰਨਜੀਤ ਸਿੰਘ ਮਾਨ ਦੇ ਚੋਣ ਪ੍ਰਚਾਰ ਸਮੇਂ ਜੋ ਜਲਵਾ ਵਿਖਾਇਆ, ਸਟੇਟ ਨੂੰ ਵੰਗਾਰਿਆ, ਦਿੱਲੀ ਦੀਆਂ ਚਾਲਾਂ ਨੂੰ ਨੰਗਿਆਂ ਕੀਤਾ। ਇੱਕ ਹੱਥ 'ਚ ਕਿਰਪਾਨ ਅਤੇ ਦੂਜੇ 'ਚ ਝਾੜੂ ਫੜ ਕੇ ਜਿਵੇਂ ਸਿੱਖਾਂ ਨੂੰ ਝੰਜੋੜਿਆ, ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਪਾਤਸ਼ਾਹੀ-ਬਾਦਸ਼ਾਹੀ ਵੱਲ ਵਧਣ ਲਈ ਜਾਗ੍ਰਿਤ ਕੀਤਾ, ਉਸ ਨੇ ਹਿੰਦ ਸਟੇਟ ਨੂੰ ਐਨੀ ਤਕਲੀਫ਼ ਦਿੱਤੀ ਕਿ ਏਜੰਸੀਆਂ ਹੁਣ ਉਸ ਨੂੰ ਇੱਕ ਦਿਨ ਲਈ ਵੀ ਜਿਉਂਦਾ ਨਹੀਂ ਸੀ ਛੱਡਣਾ ਚਾਹੁੰਦੀਆਂ।

ਜ਼ਾਲਮ ਹਿੰਦ ਸਰਕਾਰ ਲਈ ਇਹ ਸਭ ਕੁਝ ਬਰਦਾਸ਼ਤ ਕਰਨਾ ਬੇਹੱਦ ਔਖਾ ਸੀ। ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਗਲੇ ਦੀ ਹੱਡੀ ਅਤੇ ਹਿੰਦੂ-ਰਾਸ਼ਟਰ ਦੇ ਰਾਹ 'ਚ ਰੋੜਾ ਬਣ ਚੁੱਕਾ ਸੀ। ਉਹਨਾਂ ਨੇ ਦੀਪ ਨੂੰ ਮਾਰ ਕੇ ਆਪਣਾ ਰਾਹ ਸਾਫ਼ ਕਰ ਲਿਆ ਤੇ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਨੂੰ ਆਗੂਗਿਣ ਕਰ ਦਿੱਤਾ।

ਸਰਕਾਰੀ ਏਜੰਸੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਐਨੀ ਸਫ਼ਾਈ, ਬਰੀਕੀ ਤੇ ਵਿਉਂਤ ਨਾਲ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਨੂੰ ਐਕਸੀਡੈਂਟ ਦੀ ਆੜ ਹੇਠ ਕਤਲ ਕੀਤਾ ਗਿਆ, ਜਿਸ ਦਾ ਰਾਜ ਕਦੇ ਵੀ

ਅਕਾਲੀ ਪੱਤ੍ਰਿਕਾ ਅਖ਼ਬਾਰ ਦੇ ਸੰਪਾਦਕ ਸਰਦਾਰ ਭਰਪੂਰ ਸਿੰਘ ਬਲਬੀਰ ਨੇ ਸ੍ਰੀ ਦਰਬਾਰ ਸਾਹਿਬ 'ਤੇ

Seattle Dream Production

Best Movie Maker & D.J

ਵਿਆਹ ਸ਼ਾਦੀ, ਜਨਮ ਪਾਰਟੀ, ਐਨਵਰਸਰੀ ਜਾਂ ਫੋਟੀ ਵੱਡੀ ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰਾਂ ਦੀ ਪਾਰਟੀ ਵਾਸਤੇ ਫੋਨ ਕਰੋ

ਸੀਤਲ ਸਿੰਘ ਕੰਦੋਲਾ

206-271-7773
425-747-7777

ਬਾਕੀ ਸਫਾ ਏ18 ਤੇ

ਆ ਗਿਆ ਜੀ ਵੈਦ ਰੋਗੀਆਂ ਦਾ

VAID RUBAL'S Since: 1890

ਦੇਸੀ ਖਾਓ, ਰੋਗ ਭਜਾਓ ਤੇ ਤੰਦਰੁਸਤੀ ਪਾਓ।

ਲਾ-ਇਲਾਜ ਪੁਰਾਣੀਆਂ ਬੀਮਾਰੀਆਂ ਦੇ ਹਰਬਲ (ਦੇਸੀ) ਦਵਾ ਵਾਸਤੇ ਖਾਨਦਾਨੀ ਤੇ ਪੁਰਾਣੇ ਵੈਦਰੂਬਲ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।

- ▶ ਜੇੜਾ ਦੀਆਂ ਦਰਦਾਂ, ਕਮਰ ਦਰਦ (ਡਿਸਕ), ਯੂਰਿਕ ਐਸਿਡ ਦਾ ਵਧਣਾ, ਹੱਥਾਂ ਪੈਰਾਂ ਵਿੱਚ ਸੋਜ, ਅਕੜਨ ਰਹਿਣਾ।
- ▶ ਮਾਈਗ੍ਰੇਨ, ਸਿਰ ਦਰਦ, ਨੀਂਦ ਨਾ ਆਉਣਾ।
- ▶ ਡਿਪਰੈਸ਼ਨ, ਐਨਜਾਈਟੀ, ਜਾ ਸੂਗਰ ਦਾ ਬਾਰ-ਬਾਰ ਵਧਣਾ
- ▶ ਹਰ ਤਰਾਂ ਦੀ ਏਲਰਜੀ, ਸੋਰਾਈਸਿਸ, ਏਕਜ਼ੀਮਾ
- ▶ ਲਿਵਰ ਸੋਰਾਈਸਿਸ ਅਤੇ ਪੇਟ ਦੀਆਂ ਸਾਰੀਆਂ ਬੀਮਾਰੀਆਂ ਲਈ ਮਿਲੇ।

ਸਲਾਹ ਮਸ਼ਵਰਾ ਮੁਫਤ।

ਮਿਲੇ- ਵੈਦਰੂਬਲ ਪਤਾ- ਦੇਸੀ ਹਰਬਲ ਲਿਮਿਟਡ

(778) 917-0444 Unit 202 - 12899 76 Ave, Surrey, BC

email- desherballtd@gmail.com (236) 818-8850

You Tube Vaid Rubal Tv f Desi Herbal Ltd.

The Mortgage Centre

We work for you, not the lenders.

AXIS MORTGAGE CORP

Over 25 years of banking experience working with major credit unions and banks

Private funds available in 24 hours

- Residential
- Commercial
- Construction
- Land financing
- First time buyers
- Refinances & renewals

ਵਧੀਆ ਮੌਰਗੇਜ਼ ਰੇਟ ਅਤੇ ਚੰਗੀ ਸਰਵਿਸ ਲਈ ਸਾਨੂੰ ਫੋਨ ਕਰੋ

Cell: 604.351.4048
Fax: 604.503.2948
Email: navjitbains5@gmail.com

#204 12885-80th Ave
Surrey, BC V3W OE6

Navjit Singh Bains

Mortgage Advisor

Each mortgage centre office is independently owned and operated.

ਭਾਰਤ ਜਿੰਨਾ ਮੋਦੀ-ਭਾਗਵਤ ਦਾ, ਓਨਾ ਹੀ ਸਾਡਾ ਵੀ:ਜਮੀਅਤ ਮੁਖੀ ਮਦਨੀ ਦਿੱਲੀ ਵਿਚ ਮੁਸਲਮਾਨ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦਾ ਵੱਡਾ ਇਕੱਠ:ਇਸਲਾਮ ਸਾਰੇ ਧਰਮਾਂ ਵਿਚੋਂ ਸਭ ਤੋਂ ਪੁਰਾਣਾ ਧਰਮ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ- ਜਮੀਅਤ ਉਲੇਮਾ-ਏ-ਹਿੰਦ ਦੇ ਮੁਖੀ ਮਹਿਮੂਦ ਮਦਨੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਭਾਜਪਾ ਅਤੇ ਆਰ. ਐੱਸ. ਐੱਸ. ਨਾਲ ਸਾਡੇ ਕੋਈ ਧਾਰਮਿਕ ਮਤਭੇਦ ਨਹੀਂ ਪਰ ਵਿਚਾਰਧਾਰਕ ਮਤਭੇਦ ਹਨ। ਪਿਛਲੇ ਦਿਨੀਂ ਦਿੱਲੀ ਦੇ ਰਾਮਲੀਲਾ ਮੈਦਾਨ 'ਚ ਜਮੀਅਤ ਦੇ 34ਵੇਂ ਸੈਸ਼ਨ 'ਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਭਾਰਤ ਜਿੰਨਾ ਮੋਦੀ- ਤੇ ਭਾਗਵਤ ਦਾ ਹੈ ਓਨਾ ਹੀ ਸਾਡਾ ਵੀ ਹੈ। ਮਦਨੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਸੀਂ ਆਰ. ਐੱਸ. ਐੱਸ. ਅਤੇ ਇਸ ਦੇ ਸਰਸੰਘ ਚਾਲਕ

ਨੂੰ ਸੱਦਾ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਆਓ, ਆਪਸੀ ਮਤਭੇਦ ਅਤੇ ਦੁਸ਼ਮਣੀ ਭੁਲਾ ਕੇ ਇੱਕ ਦੂਜੇ ਨੂੰ ਗਲੇ ਲਾ ਕੇ ਆਪਣੇ ਭਾਰਤ ਨੂੰ ਦੁਨੀਆ ਦਾ ਸਭ ਤੋਂ ਸ਼ਕਤੀਸ਼ਾਲੀ ਦੇਸ਼ ਬਣਾਈਏ। ਸਾਨੂੰ ਸਨਾਤਨ ਧਰਮ ਤੋਂ ਕੋਈ ਸ਼ਿਕਾਇਤ ਨਹੀਂ, ਤੁਹਾਨੂੰ ਵੀ ਇਸਲਾਮ ਤੋਂ ਕੋਈ ਸ਼ਿਕਾਇਤ ਨਹੀਂ ਹੋਣੀ ਚਾਹੀਦੀ। ਜਮੀਅਤ ਮੁਖੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸਾਡੀ ਨਜ਼ਰ ਵਿਚ ਹਿੰਦੂ ਅਤੇ ਮੁਸਲਮਾਨ ਬਰਾਬਰ ਹਨ। ਅਸੀਂ ਇਨਸਾਨਾਂ ਵਿੱਚ ਫ਼ਰਕ ਨਹੀਂ ਕਰਦੇ। ਜਮੀਅਤ ਦੀ

ਨੀਤੀ ਇਹ ਰਹੀ ਹੈ ਕਿ ਭਾਰਤ ਦੇ ਸਾਰੇ ਨਾਗਰਿਕ ਬਰਾਬਰ ਹਨ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚਕਾਰ ਕੋਈ ਵਿਤਕਰਾ ਨਹੀਂ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ। ਮਦਨੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਭਾਰਤ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਵਤਨ ਹੈ। ਇਹ ਕਹਿਣਾ ਕਿ ਇਸਲਾਮ ਬਾਹਰੋਂ ਆਇਆ ਧਰਮ ਹੈ, ਬਿਲਕੁਲ ਗਲਤ ਅਤੇ ਬੇਬੁਨਿਆਦ ਹੈ। ਇਸਲਾਮ ਸਾਰੇ ਧਰਮਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਸਭ ਤੋਂ ਪੁਰਾਣਾ ਧਰਮ ਹੈ। ਭਾਰਤ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਲਈ ਸਭ ਤੋਂ ਵਧੀਆ ਦੇਸ਼ ਹੈ ਪਰ ਇੱਥੇ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਵਿਰੁੱਧ ਨਫ਼ਰਤ ਪੈਦਾ ਕਰਨ ਅਤੇ ਭੜਕਾਉਣ ਦੇ ਮਾਮਲੇ ਵੱਧ ਰਹੇ ਹਨ। ਅਜੋਕੇ ਸਮੇਂ ਵਿੱਚ ਇਸਲਾਮ ਫੋਬੀਆ ਵਿੱਚ ਬਹੁਤ ਵਾਧਾ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਮੌਲਾਨਾ ਮਦਨੀ ਨੇ ਇਹ ਵੀ ਕਿਹਾ



ਕਿ ਯੂਨੀਫਾਰਮ ਸਿਵਲ ਕੋਡ ਸਿਰਫ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦਾ ਮੁੱਦਾ ਨਹੀਂ ਸਗੋਂ ਇਹ ਦੇਸ਼ ਦੇ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਸਮਾਜਿਕ ਸਮੂਹਾਂ, ਭਾਈਚਾਰਿਆਂ, ਜਾਤੀਆਂ ਅਤੇ ਸਾਰੇ ਵਰਗਾਂ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਹੈ।

328 ਪਾਵਨ ਸਰੂਪਾਂ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਹਰਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਧਾਮੀ ਦਾ ਬਿਆਨ: 'ਸਰੂਪ ਕਿਤੇ ਵੀ ਲਾਪਤਾ ਨਹੀਂ ਹੋਏ ਅਤੇ ਨਾ ਹੀ ਬੇਅਦਬੀ ਹੋਈ'

ਅੰਮ੍ਰਿਤਸਰ:328 ਪਾਵਨ ਸਰੂਪਾਂ ਦੇ ਮਾਮਲੇ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਪ੍ਰਬੰਧਕ ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਹਰਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਧਾਮੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੇ ਸਰੂਪ ਕਿਤੇ ਵੀ ਲਾਪਤਾ ਨਹੀਂ ਹੋਏ ਅਤੇ ਨਾ ਹੀ ਬੇਅਦਬੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਉਹਨਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਦੋਸ਼ੀਆਂ ਨੇ ਇਹ ਸਰੂਪ ਸੰਗਤ ਵਿੱਚੋਂ ਪਰ ਭੇਟਾ ਆਪਣੀ ਜੇਬ ਵਿਚ ਪਾ ਲਈ। ਉਹਨਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਹ ਘਟਨਾ 2013-14 ਦੀ ਹੈ। ਉਹਨਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਪਹਿਲਾਂ ਪਬਲੀਕੇਸ਼ਨ ਵਿਚ ਅੰਗਾਂ ਦੀ ਛਪਾਈ ਹੁੰਦੀ ਹੈ ਅਤੇ ਫਿਰ ਗ੍ਰੰਥੀ ਸਿੰਘਾਂ ਵੱਲੋਂ ਜਾਂਚ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਉਹਨਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਜਿਲਦਸਾਜ਼ ਸਰੂਪ ਨੂੰ ਤਿਆਰ ਕਰਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਫਿਰ ਗ੍ਰੰਥੀ ਸਿੰਘ ਸਰੂਪ ਨੂੰ ਚੈੱਕ ਕਰਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਕਿ ਕੋਈ ਤੁਰੰਤੀ ਤਾਂ ਨਹੀਂ ਰਹਿ ਗਈ। ਇਸ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਲੜੀ ਨੰਬਰ ਲੱਗਦਾ ਹੈ ਫਿਰ ਸਚਖੰਡ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ ਸਰੂਪ ਸੁਸ਼ੋਭਿਤ ਕੀਤੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਧਾਮੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਪਵਿੱਤਰ ਸਰੂਪਾਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਤਿੰਨ ਪੜਾਵਾਂ ਵਿਚੋਂ ਹੋ ਕੇ ਗੁਜ਼ਰਦੀ ਹੈ। ਉਸ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਸਰੂਪ ਦੀ ਜਿੱਥੇ ਮੰਗ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਉਥੇ ਸਰੂਪ ਭੇਜੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਉਹਨਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਕੰਵਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਨੇ ਲੜੀ ਨੰਬਰ ਲਗਾਉਣਾ ਸੀ ਪਰ ਇਸ ਵਿਚ ਕੁਝ ਗੱਲਾਂ ਹੋਈਆਂ। ਕੰਵਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਨੇ ਭੇਟਾ ਵਿਚ ਘਪਲਾ ਕੀਤਾ ਹੈ।

ਐਡਵੋਕੇਟ ਹਰਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਧਾਮੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਕੰਵਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਬਾਜ ਸਿੰਘ ਨੇ 267 ਸਰੂਪ ਅਣਪਿਕਾਰਿਤ ਤੌਰ ਵਿੱਚੋਂ ਹਨ ਅਤੇ ਭੇਟਾ ਆਪਣੀ ਜੇਬ ਵਿਚ ਪਾ ਲਈ ਹੈ। ਉਹਨਾਂ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਕੰਵਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਨੇ ਆਪਣੇ ਸਪੱਸ਼ਟਕਰਨ ਵਿਚ ਸਾਰਾ ਕੁਝ ਸਵੀਕਾਰ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਐਡਵੋਕੇਟ ਧਾਮੀ ਦਾ ਕਹਿਣਾ ਹੈ ਕਿ ਸ੍ਰੀ ਅਕਾਲ ਤਖਤ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਜਥੇਦਾਰ ਗਿਆਨੀ ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਨੇ ਤਿੰਨ ਮੈਂਬਰੀ ਕਮੇਟੀ ਬਣਾਈ ਸੀ। ਕਮੇਟੀ ਵਿਚ ਡਾ.ਈਸਰ ਸਿੰਘ, ਬੀਬੀ ਨਿਮੀਤਾ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਐਡਵੋਕੇਟ ਹਰਪ੍ਰੀਤ ਕੌਰ ਸਨ। ਕਮੇਟੀ ਨੇ ਜਾਂਚ ਕਰਕੇ ਇਕ ਰਿਪੋਰਟ ਬਣਾਈ। ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਕਮੇਟੀ ਨੇ ਇਹ ਰਿਪੋਰਟ ਜਨਤਕ ਵੀ ਕੀਤੀ। ਉਹਨਾਂ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਰਿਪੋਰਟ ਵਿਚ ਸਪੱਸ਼ਟ ਹੋਇਆ ਹੈ ਕਿ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਸਰੂਪ ਲਾਪਤਾ ਨਹੀਂ ਹੋਏ ਅਤੇ ਨਾ ਹੀ ਬੇਅਦਬੀ ਹੋਈ ਹੈ।

ਨਾਜਾਇਜ਼ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਕੈਨੇਡਾ ਤੋਂ ਅਮਰੀਕਾ ਜਾਣ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ 700 ਫ਼ੀਸਦੀ ਵਧੀ

ਵਰਮੋਂਟ: ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਰਸਤੇ ਅਮਰੀਕਾ ਦਾਖ਼ਲ ਹੋ ਰਹੇ ਗੈਰਕਾਨੂੰਨੀ ਪ੍ਰਵਾਸੀਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਵਿਚ 2022 ਦੌਰਾਨ 700 ਫ਼ੀ ਸਦੀ ਵਾਧਾ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਕਸਟਮਜ਼ ਅਤੇ ਬਾਰਡਰ ਪ੍ਰੋਟੈਕਸ਼ਨ ਦੇ ਅੰਕੜਿਆਂ ਮੁਤਾਬਕ ਪਿਛਲੇ ਸਾਲ 42 ਹਜ਼ਾਰ ਤੋਂ ਵੱਧ ਪ੍ਰਵਾਸੀ ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਉਤਰੀ ਬਾਰਡਰ ਤੋਂ ਨਾਜਾਇਜ਼ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਦਾਖ਼ਲ ਹੋਏ। ਦੱਸਿਆ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਇਕ ਭਾਰਤੀ ਪਰਵਾਰ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਸੀ ਜੋ ਅੱਠ ਮਹੀਨੇ ਅਤੇ 2 ਸਾਲ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਦੀ ਜਾਨ ਦੀ ਪ੍ਰਵਾਹ ਨਾ ਕਰਦਿਆਂ ਮਾਈਨਸ 10 ਡਿਗਰੀ ਤਾਪਮਾਨ ਵਿਚ ਕੈਨੇਡਾ ਤੋਂ ਅਮਰੀਕਾ ਪੁੱਜਾ।

ਖ਼ਾਲਿਸਤਾਨ ਦੇ ਹਮਦਰਦਾਂ 'ਤੇ ਪੂਰੀ ਨਜ਼ਰ ਰੱਖੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ:ਸ਼ਾਹ

ਦਿੱਲੀ:-ਕੇਂਦਰੀ ਗ੍ਰਹਿ ਮੰਤਰੀ ਅਮਿਤ ਸ਼ਾਹ ਨੇ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਵਿਧਾਨ ਸਭਾ ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਦੇ ਰਾਜ ਦਾ ਦਰਜਾ ਬਹਾਲ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇਗਾ ਅਤੇ ਚੋਣਾਂ ਦੇ ਸਮੇਂ ਬਾਰੇ ਫੈਸਲਾ ਚੋਣ ਕਮਿਸ਼ਨ ਵੱਲੋਂ ਲਿਆ ਜਾਵੇਗਾ। ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਇੰਟਰਵਿਊ ਵਿੱਚ ਸ਼੍ਰੀ ਸ਼ਾਹ ਨੇ ਇਹ ਵੀ ਕਿਹਾ ਕਿ ਜੰਮੂ-ਕਸ਼ਮੀਰ ਵਿੱਚ ਸਥਿਤੀ ਵਿੱਚ ਸੁਧਾਰ ਹੋਇਆ ਹੈ ਅਤੇ ਅਤਿਵਾਦ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਅੰਕੜੇ ਸਭ ਤੋਂ ਘੱਟ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਸ਼ਾਹ ਨੇ ਕਿਹਾ, 'ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਖਾਲਿਸਤਾਨ ਦੇ ਹਮਦਰਦਾਂ ਦੀਆਂ ਗਤੀਵਿਧੀਆਂ 'ਤੇ ਨੇੜਿਓਂ ਨਜ਼ਰ ਰੱਖੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਇਸ ਮੁੱਦੇ 'ਤੇ ਪੰਜਾਬ ਸਰਕਾਰ ਨਾਲ ਵੀ ਚਰਚਾ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਵੱਖ-ਵੱਖ ਏਜੰਸੀਆਂ ਵਿਚਕਾਰ ਚੰਗਾ ਤਾਲਮੇਲ ਹੈ। ਮੈਨੂੰ ਭਰੋਸਾ ਹੈ ਕਿ ਅਸੀਂ ਇਸ ਨੂੰ ਵਧਣ-ਫੁੱਲਣ ਨਹੀਂ ਦੇਵਾਂਗੇ।'





MRV Pest Control

Residential & Commercial

ਆਪਣੇ ਘਰਾਂ ਨੂੰ ਚੂਹਿਆਂ ਅਤੇ ਕੀੜਿਆਂ ਤੋਂ ਮੁਕਤ ਕਰੋ



ਅਸੀਂ ਘਰਾਂ ਅਤੇ ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਥਾਵਾਂ 'ਤੇ ਬਹੁਤ ਹੀ ਵਜਿਬ ਕੀਮਤਾਂ 'ਤੇ ਸੇਵਾਵਾਂ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ।

Protect your home and your family from pests

We offer wide range of Pest Control Services including but not limited to

» Mice	» Cockroaches	» Wasps	» Ants
» Rats	» Bed bugs	» Silver fish	» And more

Service Available in Punjabi, Hindi and English

For all your pest control needs

Call : 778-512-1062

Same Day Service Available *conditions apply*

ਸਿਆਟਲ ਨਿਵਾਸੀਆਂ ਦਾ ਜਾਣਿਆਂ ਪਹਿਚਾਣਿਆਂ ਤੇ ਭਰੋਸੇਮੰਦ

USA TRAVEL



ਕਨੇਡਾ ਵਾਲਿਆਂ ਲਈ ਇੰਡੀਆ ਜਾਣ ਵਾਸਤੇ ਸਪੈਸ਼ਲ ਡੀਲਾਂ

23609 104th Ave SE #103, Kent

Ph: 253-867-0450, 253-867-0451

1729 208th St Suite #202, Bothell

Ph: 425-420-1888, 425-420-1889



PUNJABI SINGER
SAMMY DHALWAL

ਲੇਡੀਜ਼ ਸੰਗੀਤ,
ਬੋਲੀਆਂ, ਘੋੜੀਆਂ,
ਮਾਈਆਂ, ਸੁਹਾਗ,
ਜਾਗੋ ਸਪੈਸ਼ਲ

ਪਰਿਵਾਰਕ ਸਭਿਆਚਾਰਕ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮਾਂ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

ਸੈਮੀ (SAMMY)
236-515-4878

VP Accounts & Taxes

23812-104th Ave SE Kent, WA 98031-3314 USA

Income Tax Service, E-File, Notary Public, Finger Printing, Photo Copy, Passport & Immigration Photos, Translation, Immigration Petitions and other Paper work.

Fax, Recieve or Send anywhere

Fax: 253-859-5556

206-444-4407

www.VpTaxService.com



ਕੈਨੇਡਾ 'ਚ ਇਕ ਹੋਰ ਮੰਦਰ 'ਤੇ ਲਿਖੇ ਭਾਰਤ-ਵਿਰੋਧੀ ਨਾਅਰੇ, ਇਸ ਸਾਲ 'ਚ ਦੂਜੀ ਘਟਨਾ

ਟੋਰਾਂਟੋ-ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਮਿਸੀਸਾਗਾ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਪ੍ਰਮੁੱਖ ਹਿੰਦੂ ਮੰਦਰ ਦੀਆਂ ਦੀਵਾਰਾਂ 'ਤੇ ਕਥਿਤ ਤੌਰ 'ਤੇ ਖਾਲਿਸਤਾਨ ਪੱਖੀ ਅਨਸਰਾਂ ਵੱਲੋਂ ਭਾਰਤ ਵਿਰੋਧੀ ਨਾਅਰੇ ਲਿਖ ਕੇ ਉਸ ਦੀ ਦਿੱਖ ਨੂੰ ਵਿਗਾੜਿਆ ਗਿਆ। ਇਹ ਇਸੇ ਸਾਲ 'ਚ ਵਾਪਰੀ ਅਜਿਹੀ ਦੂਜੀ ਘਟਨਾ ਹੈ। ਮਿਸੀਸਾਗਾ ਵਿੱਚ ਸਥਿਤ ਰਾਮ ਮੰਦਰ ਵਿਖੇ ਇਹ ਘਟਨਾ ਮੰਗਲਵਾਰ ਨੂੰ ਵਾਪਰੀ। ਟੋਰਾਂਟੋ ਵਿੱਚ ਭਾਰਤੀ ਕੌਂਸਲੇਟ ਜਨਰਲ ਨੇ ਇਸ ਘਟਨਾ ਦੀ ਨਿਖੇਧੀ ਕਰਦਿਆਂ ਇਸ ਦੇ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਦੋਸ਼ੀਆਂ ਨੂੰ ਸਖ਼ਤ ਸਜ਼ਾ ਦੇਣ ਦੀ ਮੰਗ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਭਾਰਤੀ ਕੌਂਸਲੇਟ ਜਨਰਲ ਨੇ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਅਪੀਲ ਕੀਤੀ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਘਟਨਾ ਦੀ ਡੂੰਘਾਈ ਨਾਲ ਜਾਂਚ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ, ਅਤੇ ਦੋਸ਼ੀਆਂ ਖ਼ਿਲਾਫ਼ ਤੁਰੰਤ ਸਖ਼ਤ ਕਾਰਵਾਈ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇ। ਟੋਰਾਂਟੋ ਵਿੱਚ ਭਾਰਤ ਦੇ ਕੌਂਸਲੇਟ ਜਨਰਲ ਨੇ ਇੱਕ ਟਵੀਟ ਵਿੱਚ ਕਿਹਾ, "ਅਸੀਂ ਮਿਸੀਸਾਗਾ ਵਿੱਚ ਰਾਮ ਮੰਦਰ 'ਤੇ ਭਾਰਤ-ਵਿਰੋਧੀ ਨਾਅਰੇ ਲਿਖ ਕੇ ਇਸ ਦਾ ਰੂਪ ਵਿਗਾੜਨ ਦੀ ਹਰਕਤ ਦੀ ਸਖ਼ਤ ਸ਼ਬਦਾਂ 'ਚ ਨਿਖੇਧੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ। ਅਸੀਂ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੂੰ ਘਟਨਾ ਦੀ ਜਾਂਚ ਕਰਨ ਅਤੇ ਦੋਸ਼ੀਆਂ 'ਤੇ ਤੁਰੰਤ ਕਾਰਵਾਈ ਕਰਨ ਦੀ ਬੇਨਤੀ ਕੀਤੀ ਹੈ।" ਇਸ ਘਟਨਾ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਕੈਨੇਡਾ 'ਚ



ਭਾਰਤੀ ਭਾਈਚਾਰੇ 'ਚ ਭਾਰੀ ਰੋਸ ਦੇਖਣ ਨੂੰ ਮਿਲਿਆ। ਪਾਬੰਦੀਸ਼ੁਦਾ ਸੰਗਠਨ ਸਿੱਖਸ ਫ਼ਾਰ ਜਸਟਿਸ ਨੇ ਇਸ ਹਰਕਤ ਨੂੰ ਅੰਜਾਮ ਦੇਣ ਦਾ ਦਾਅਵਾ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਬਰੈਂਪਟਨ ਦੇ ਮੇਅਰ ਪੈਟਰਿਕ ਬ੍ਰਾਉਨ ਨੇ 'ਨਫ਼ਰਤ ਤੋਂ ਪ੍ਰੇਰਿਤ' ਹੋ ਕੇ ਕੀਤੀ ਗਈ ਮੰਦਰ ਦੀ ਭੰਨਤੋੜ ਦੀ ਨਿਖੇਧੀ ਕੀਤੀ, ਅਤੇ ਐਲਾਨ ਕੀਤਾ ਕਿ ਇਸ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਅਜਿਹੀ ਨਫ਼ਰਤ ਲਈ ਕੋਈ ਥਾਂ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਪੈਟਰਿਕ ਨੇ ਇੱਕ ਟਵੀਟ 'ਚ ਲਿਖਿਆ, "ਮਿਸੀਸਾਗਾ ਵਿੱਚ ਰਾਮ ਮੰਦਰ ਮੰਦਰ ਦੀ

ਨਫ਼ਰਤ ਤੋਂ ਪ੍ਰੇਰਿਤ ਹੋ ਕੇ ਕੀਤੀ ਗਈ ਭੰਨ-ਤੋੜ ਬਾਰੇ ਜਾਣ ਕੇ ਮੈਨੂੰ ਦੁੱਖ ਲੱਗਿਆ। ਅਣਪਛਾਤੇ ਸ਼ੱਕੀਆਂ ਨੇ ਮੰਦਰ ਦੇ ਪਿਛਲੇ ਪਾਸੇ ਦੀਵਾਰਾਂ 'ਤੇ ਸਪਰੇਅ ਪੇਂਟ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਪੀਲ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਇਸ ਕਿਸਮ ਦੀ ਨਫ਼ਰਤ ਦੀ ਕੋਈ ਥਾਂ ਨਹੀਂ ਹੈ।" ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਕਿਸੇ ਪੇਂਟ ਨਾਲ ਇਤਰਾਜ਼ਯੋਗ ਸ਼ਬਦਾਵਲੀ ਲਿਖ ਕੇ ਕਿਸੇ ਮੰਦਰ ਦੀ ਦਿੱਖ ਨੂੰ ਖ਼ਰਾਬ ਕਰਨ ਦੀ ਇਹ ਕੋਈ ਪਹਿਲੀ ਘਟਨਾ ਨਹੀਂ

ਹੈ। ਇਸ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਜਨਵਰੀ ਵਿੱਚ, ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਬਰੈਂਪਟਨ ਵਿੱਚ ਗੌਰੀ ਸ਼ੰਕਰ ਮੰਦਰ ਵਿਖੇ ਵੀ ਅਜਿਹੀ ਹਰਕਤ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੀ। ਕੈਨੇਡਾ ਦੇ ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਅੰਕੜਾ ਦਫ਼ਤਰ, ਸਟੈਟਿਸਟਿਕਸ ਕੈਨੇਡਾ ਨੇ 2019 ਤੋਂ 2021 ਦਰਮਿਆਨ ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਧਰਮ, ਜਿਨਸੀ ਅਪਰਾਧ ਅਤੇ ਨਸਲੀ ਹਮਲਿਆਂ ਵਰਗੇ ਨਫ਼ਰਤੀ ਅਪਰਾਧਾਂ ਵਿੱਚ 72 ਫੀਸਦੀ ਵਾਧਾ ਦਰਜ ਕੀਤਾ ਹੈ।

ਭਾਈ ਗੁਰਮੀਤ ਸਿੰਘ ਇੰਜੀਨੀਅਰ ਨੂੰ ਮਿਲੀ ਪੈਰੋਲ ਕੌਮੀ ਇਨਸਾਫ਼ ਮੋਰਚੇ ਵੱਲੋਂ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਨਿੱਘਾ ਸਵਾਗਤ

ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ: ਬੰਦੀ ਸਿੰਘਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਭਾਈ ਗੁਰਮੀਤ ਸਿੰਘ ਇੰਜੀਨੀਅਰ ਹੁਰਾਂ ਨੂੰ ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ ਦੀ ਬੁਝੈਲ ਜੇਲ੍ਹ ਵਿੱਚੋਂ 28 ਦਿਨਾਂ ਲਈ ਪੈਰੋਲ ਮਿਲੀ। ਜ਼ਿਕਰਯੋਗ ਹੈ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ 2013 ਵਿੱਚ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਉਸ ਸਮੇਂ ਪੈਰੋਲ ਮਿਲਣੀ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਈ ਜਦੋਂ ਭਾਈ ਗੁਰਬਖਸ਼ ਸਿੰਘ ਹੁਰਾਂ ਵੱਲੋਂ ਮਰਨ ਵਰਤ ਰੱਖ ਕੇ ਮੋਰਚਾ ਲਗਾਇਆ ਗਿਆ ਸੀ। ਪੈਰੋਲ 'ਤੇ ਬਾਹਰ ਆਉਣ ਮੌਕੇ ਕੌਮੀ ਇਨਸਾਫ਼ ਮੋਰਚੇ ਦੀ ਸੰਗਤ ਅਤੇ ਤਾਲਮੇਲ ਕਮੇਟੀ ਵੱਲੋਂ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਅੰਬ ਸਾਹਿਬ ਪਹੁੰਚ ਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਨਿੱਘਾ ਸਵਾਗਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਐਡਵੋਕੇਟ ਦਿਲਸ਼ੇਰ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਬਾਪੂ ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਜੇਲ੍ਹ ਬਾਹਰੋਂ ਲੈਣ ਪਹੁੰਚੇ। ਇਹ ਪੈਰੋਲ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਦੇਰ ਸ਼ਾਮ ਹੋਈ ਅਤੇ ਉਹ 7 ਵਜੇ ਗੁਰੂ ਘਰ ਪਹੁੰਚੇ। ਕਰੀਬ 8 ਵਜੇ ਪਟਿਆਲੇ ਤੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇਬਜ਼ਰਗ ਮਾਤਾ ਜੀ ਲੈਣ ਲਈ ਪੁੱਜੇ ਤਾਂ ਮਾਂ ਪੁੱਤ ਦੀ ਮਿਲਣੀ ਬਹੁਤ ਭਾਵੁਕਤਾ ਵਾਲੀ ਸੀ। ਜ਼ਿਕਰਯੋਗ ਹੈ ਕਿ ਮੌਜੂਦਾ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ 2 ਵਾਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਪੈਰੋਲ ਰੱਦ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਸੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਆਪਣੇ ਵਿਚਾਰ ਦਿੰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕੌਮੀ ਇਨਸਾਫ਼ ਮੋਰਚੇ ਵਿੱਚ ਪੁੱਜੀਆਂ ਸੰਗਤਾਂ ਦੀਆਂ ਭਾਵਨਾਵਾਂ ਅੱਗੇ ਸਾਡਾ ਸਿਰ ਬੁਕਦਾ ਹੈ। ਜਦੋਂ ਸਾਨੂੰ ਜੇਲ੍ਹ ਵਿੱਚ ਸਪੀਕਰ ਦੀ ਆਵਾਜ਼ ਅਤੇ ਜੈਕਾਰੇ ਸੁਣਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਸਾਡਾ ਮਨ ਬਹੁਤ ਭਾਵੁਕ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਸਾਡੇ ਹੱਥ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਅਤੇ ਕੌਮ ਦੇ ਸ਼ੁਕਰਾਨੇ ਵਿੱਚ ਝੁਕ ਜਾਂਦੇ ਹਨ।



ਵੈਲਨਟਾਈਨ ਦਿਨ ਤੇ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਬਜਰੰਗ ਦਲ ਵਾਲੇ ਕੁੱਟੇ

ਫਰੀਦਾਬਾਦ -ਹਰਿਆਣਾ ਦੇ ਫਰੀਦਾਬਾਦ 'ਚ 14 ਫਰਵਰੀ (ਵੈਲਨਟਾਈਨ ਡੇਅ) ਨੂੰ ਬਜਰੰਗ ਦਲ ਦੇ ਵਰਕਰਾਂ ਨੇ ਇੱਕ ਵਿਆਹੁਤਾ ਜੋੜੇ ਦੀ ਕੁੱਟਮਾਰ ਕੀਤੀ। ਜਾਣਕਾਰੀ ਮੁਤਾਬਕ ਘਟਨਾ ਉਸ ਸਮੇਂ ਵਾਪਰੀ ਜਦੋਂ ਬਜਰੰਗ ਦਲ ਦੇ ਵਰਕਰਾਂ ਨੇ ਇਲਾਕੇ ਦੇ ਇੱਕ ਪਾਰਕ 'ਚ ਦਾਖਲ ਹੋ ਕੇ ਵਿਆਹੁਤਾ ਜੋੜੇ 'ਤੇ ਹਮਲਾ ਕਰ ਦਿੱਤਾ। ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ 'ਤੇ ਵਾਇਰਲ ਹੋਈਆਂ ਦੋ ਵੀਡੀਓਜ਼ ਵਿੱਚ ਦਿਖਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ ਕਿ ਬਜਰੰਗ ਦਲ ਦੇ ਵਰਕਰ ਸਥਾਨਕ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਤੰਗ ਕਰਨ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਹਰਿਆਣਾ ਦੇ ਫਰੀਦਾਬਾਦ ਦੇ ਇੱਕ ਪਾਰਕ ਵਿੱਚ ਪਤੀ-ਪਤਨੀ ਦਾ ਪਿੱਛਾ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਕੁੱਟਮਾਰ ਕਰਦੇ ਹਨ। ਇਸ ਬਾਅਦ ਸਥਾਨਕ ਲੋਕ ਇਕੱਠੇ ਹੋ ਬਜਰੰਗ ਦਲੀਆਂ ਦੀ ਚੰਗੀ ਪਿਟਾਈ ਕਰਦੇ ਹਨ। ਪਰ ਦੋਨਾ ਧਿਰਾਂ ਨੇ ਪੁਲੀਸ ਕੋਲ ਅਜੇ ਤੱਕ ਰਿਪੋਰਟ ਨਹੀਂ ਦਰਜ ਕਰਵਾਈ।

FAR EAST CONSULTANTS

More than 10Yrs Experience in Complex Immigration Matters

- Permanent Resident • Work Permit • Visitor Visa Extention
- Super Visa • Care Giver (Nanny) • LMIA • BC PNP

ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਦੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਮਸਲੇ ਲਈ ਅੱਜ ਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

VIPAN DATTA or BALPREET Singh(LOVY)
(Member Of ICCRC)

Ph:604-503-0975 Email:office@fareastconsultant.com

#202-12899-80Ave, Surrey Payal Business Centre

NEWTON DENTURE CLINIC INC.
Balraj (Reggie) Gill R.D. B.Sc.
Registered Denturist

ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਦੰਦ ਲਗਵਾਉਣੇ ਹਨ ਜਾਂ ਫਿਰ ਲਗਵਾਏ ਹਨ ਦੰਦ ਪੁਰਾਣੇ ਹਨ ਹੁਣ ਨਵੇਂ ਲਗਵਾਉਣੇ ਹਨ ਬਲਰਾਜ ਗਿੱਲ ਨੂੰ ਫੋਨ ਕਰੋ

ਤੁਹਾਡੇ ਲਵਾਏ ਦੰਦ ਢਿੱਲੇ ਹਨ ਜਾਂ ਟੁੱਟ ਗਏ ਹਨ ਬਲਰਾਜ ਨਾਲ ਅਪਾਇੰਟਮੈਂਟ ਬਣਾਉ ਤੇ ਖਾਣਾ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਖਾਓ ਜੇ ਤੁਹਾਡੇ ਸਾਰੇ ਦੰਦ ਨਹੀਂ ਨਿਕਲੇ ਪਰ ਖਾਣਾ ਠੀਕ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਹੀਂ ਖਾ ਹੁੰਦਾ ਤਾਂ ਬਲਰਾਜ ਨੂੰ ਮਿਲੋ। ਇਹ ਤੁਹਾਡੀ ਸੇਵਾ ਲਈ ਸਹੀ ਵਿੱਚ ਹਨ।

ਪੰਜਾਬੀ ਅਤੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਬੋਲਦੇ ਹਾਂ

ਮੁਫਤ ਸਲਾਹ ਲਈ ਕਾਲ ਕਰੋ:

ਬਲਰਾਜ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ

SURREY LOCATION
#211-8334-128 ST.
(2nd FLOOR KHALSA BUSINESS CENTRE)

604-590-9747

www.newtondentures.ca

GTP MARVELOUS COLLEGE INC.

- IELTS • Certified Translation Services
- CELPIP • Interview Preparation
- LPI

ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਬੋਲਣਾ ਸਿੱਖੋ

604-725-3340
778-895-3340

#207 - 7928 128th St., York Center, Surrey, BC
Email: avtar_virdi1@hotmail.com
www.gtpmarvelous.com | englishisveryeasy.com
booksforlearningenglish.com

Prof. Avtar S. Virdi
(Director & Author)

NORTHVIEW INSURANCE Brokers Inc.
sukhindergill@gmail.com

*** Home * Auto * Business**
*** Commercial * Trucking**

Your Certified & Expert Advisor
Sukhinder S. Gill
M.Sc., B. Ed., CHS, CPC
604.724.4700

ਸੁਖਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ
1999 ਤੋਂ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੀ ਸੇਵਾ ਵਿੱਚ

Special Rate
Course of Construction (COC)

ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਬਹੁਤ ਹੀ ਵਾਜਬ ਰੇਟ ਤੇ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ। ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਕਰਾਉਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਸਾਨੂੰ ਇਕ ਵਾਰ ਜ਼ਰੂਰ ਮਿਲੋ।

#114-6377-168th St., Surrey, BC V3S 3Y2 (Next to Fruiticana)

A UNIQUE PUNJABI CULTURAL & INFORMATIVE TV SHOW

Every Saturday
9:30 A.M on 10:30 P.M on

HOST
Avtar S. Virdi

CO-HOST
Ranjit K. Virdi

ਤੁਰਕੀ-ਸੀਰੀਆ 'ਚ ਭੂਚਾਲ ਕਾਰਨ ਮਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ 41,000 ਤੋਂ ਪਾਰ



ਸੀਰੀਆ:-ਤੁਰਕੀ ਅਤੇ ਸੀਰੀਆ ਵਿੱਚ ਭੂਚਾਲ ਕਾਰਨ ਹਾਲਾਤ ਵਿਗੜਦੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ। ਜਾਨ ਗੁਆਉਣ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਲਗਾਤਾਰ ਵੱਧ ਰਹੀ ਹੈ। ਨਵੇਂ ਅੰਕੜਿਆਂ ਮੁਤਾਬਕ ਹੁਣ ਤੱਕ ਭੂਚਾਲ ਵਿੱਚ ਮਰਨ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ 34,000 ਨੂੰ ਪਾਰ ਕਰ ਗਈ ਹੈ। ਹਾਲਾਂਕਿ ਛੇ ਦਿਨਾਂ ਬਾਅਦ ਮਲਬੇ 'ਚੋਂ ਜ਼ਿੰਦਾ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਕੱਢਣ ਦੀ ਉਮੀਦ ਹੁਣ ਖ਼ਤਮ ਹੁੰਦੀ ਹੋ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ। ਇਸ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਇਸ ਤਬਾਹੀ 'ਚ 85 ਹਜ਼ਾਰ ਤੋਂ ਵੱਧ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਜ਼ਖ਼ਮੀ ਹੋਣ ਦੀ ਖ਼ਬਰ ਹੈ।

ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਬਰਸੀ 'ਤੇ ਲੱਗੇ ਖਾਲਿਸਤਾਨ ਜ਼ਿੰਦਾਬਾਦ ਦੇ ਨਾਅਰੇ

ਸੋਨੀਪਤ- ਪੰਜਾਬ ਤੋਂ ਸਿੱਧੂ ਦੇ ਸਮਰਥਕਾਂ ਨੇ ਸਿਰਸਾ ਵਿਖੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਬਰਸੀ ਮਨਾਈ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਸਮਰਥਕਾਂ ਨੇ ਖਾਲਿਸਤਾਨ ਜ਼ਿੰਦਾਬਾਦ ਦੇ ਨਾਅਰੇ ਲਾਏ। ਹੁਣ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ ਸੋਨੀਪਤ ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਆਈਪੀਸੀ ਦੀ ਧਾਰਾ 153-ਏ ਦੇ ਤਹਿਤ ਮਾਮਲਾ ਦਰਜ ਕਰ ਲਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਮਾਮਲੇ ਦੀ ਬਾਰੀਕੀ ਨਾਲ ਜਾਂਚ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ।

ਪੰਜਾਬ ਨੂੰ ਬਦਨਾਮ ਕਰਨ ਵਾਲਾ ਪ੍ਰਚਾਰ ਜ਼ਿਆਦਾ ...

ਜਦ ਤੋਂ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੇ ਬਦਲਾਅ ਨੂੰ ਚੁਣਿਆ ਹੈ, ਵਾਰ-ਵਾਰ ਅਜਿਹੀਆਂ ਵਾਰਦਾਤਾਂ ਹੋਈਆਂ ਹਨ ਜੋ ਇਸ਼ਾਰਤਨ ਕਹਿੰਦੀਆਂ ਹਨ ਕਿ ਇਹ ਬਦਲਾਅ ਤਾਂ ਉਹ ਨਹੀਂ ਜੋ ਚਾਹਿਆ ਸੀ। ਸਿੱਧੂ ਮੁਸ਼ਵਾਲੇ ਦੇ ਕਤਲ ਤੋਂ ਇਕ ਡਰ ਦੀ ਲਹਿਰ ਅਜਿਹੀ ਫੈਲੀ ਹੈ ਕਿ ਅੱਜ ਜੇ ਸਿੱਖ, ਬੰਦੀ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਵੀ ਮੰਗਣ ਤਾਂ ਉਸ ਮੰਗ ਨੂੰ ਦੇਸ਼ ਧੋਹੀ ਮੁਹਿੰਮ ਆਖਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਜਦਕਿ ਇਹ ਇਕ ਮਨੁੱਖੀ ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਦੀ ਮੰਗ ਹੈ ਕਿ ਜਿਹੜੇ ਲੋਕ ਅਪਣੀ ਸਜ਼ਾ ਪੂਰੀ ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਵੀ ਲੰਮੇ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਜੇਲ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਬੈਠੇ ਹਨ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਹੁਣ ਛੱਡ ਦੇਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਇਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਜਿਹੜੀ ਇਕ ਆਮ ਮਨੁੱਖੀ ਅਧਿਕਾਰਾਂ ਦੀ ਮੰਗ ਹੈ, ਉਸ ਨੂੰ ਵੱਖਵਾਦ ਦੀ ਝੂਠੀ ਇਲਜ਼ਾਮਬਾਜ਼ੀ ਵਿੱਚ ਲਪੇਟ ਕੇ ਪੰਜਾਬ ਨੂੰ ਦੇਸ਼ ਤੋਂ ਅਲੱਗ ਕਰ ਕੇ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ ਜਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਅੱਜ ਦੀ ਸਚਾਈ ਇਹੀ ਹੈ ਕਿ ਭਾਵੇਂ ਪੰਜਾਬ ਪੁਲਿਸ ਹੋਵੇ ਜਾਂ ਯੂਪੀ ਪੁਲਿਸ ਜਾਂ ਦਿੱਲੀ ਪੁਲਿਸ, ਹਰ ਥਾਂ ਇਸ ਫ਼ੋਰਸ ਨੂੰ ਅਪਣੇ ਹਾਕਮਾਂ ਦੇ ਇਸ਼ਾਰੇ 'ਤੇ ਹੀ ਚਲਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਜਦੋਂ ਕਿ ਪੁਲਿਸ ਦਾ ਕੰਮ ਜਨਤਾ ਦੀ ਸੇਵਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਜਨਤਾ ਦੇ ਟੈਕਸ ਵਿੱਚੋਂ ਹੀ ਇਨਾ ਦੀਆਂ ਤਨਖਾਹਾਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ। ਜੇ ਨਸ਼ੇ ਦੀ ਗੱਲ ਕਰੀਏ ਤਾਂ ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਨਸ਼ਾ ਜ਼ਰੂਰ ਇਕ ਵਧਾ ਬਣ ਕੇ ਫੈਲਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਪਿੰਡਾਂ ਵਿੱਚ ਸਮੱਸਿਆ ਜ਼ਿਆਦਾ ਵਿਕਰਾਲ ਹੈ ਪਰ ਫਿਰ ਵੀ ਦੇਸ਼ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਨਸ਼ਾ ਉੱਤਰ ਪ੍ਰਦੇਸ਼ ਤੋਂ ਕਿਤੇ ਘੱਟ ਹੈ ਅਤੇ ਜੇ ਸ਼ਹਿਰਾਂ ਦੀ ਗੱਲ ਕਰੀਏ ਤਾਂ ਦੇਸ਼ ਵਿੱਚ ਨਸ਼ੇ ਦੀ ਰਾਜਧਾਨੀ ਮੁੰਬਈ ਹੈ। ਬਦ ਨਾਲੋਂ ਬਦਨਾਮ ਬੁਰਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਤੇ ਕਈ ਏਜੰਸੀਆਂ ਪੰਜਾਬ ਨੂੰ ਬਦਨਾਮ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਹੀ ਲਗੀਆਂ ਰਹਿੰਦੀਆਂ ਹਨ ਜਦਕਿ ਇਹ ਵੀ ਸੱਚ ਹੈ ਕਿ ਅਸੀਂ ਗ਼ਲਤ ਪ੍ਰਚਾਰ ਦਾ ਠੋਕਰਾਂ ਜਵਾਬ ਦੇਣ ਵਿੱਚ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਾਕਾਮ ਰਹੇ ਹਾਂ। ਰਾਸ਼ਟਰੀ ਮੀਡੀਆ ਪੰਜਾਬ ਨੂੰ ਹਿੰਸਾ ਤੇ ਨਸ਼ੇਝੜੀਆਂ ਦੇ ਅੱਡੇ ਵਜੋਂ ਪੇਸ਼ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਸਾਨੂੰ ਅੱਜ ਤੱਥਾਂ ਮੁਤਾਬਕ ਸਮਝਣਾ ਪਵੇਗਾ ਕਿ ਇਹ ਸਾਰੇ ਨਸ਼ਾ ਵਪਾਰੀਆਂ ਤੇ ਗੁੰਡਾਗਰਦੀ ਦੀ ਸੋਚ ਵਾਲਿਆਂ ਦੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਕਿਸ ਨੇ ਕਰਵਾਈ ਤੇ ਫਾਇਦਾ ਕਿਸ ਨੂੰ ਹੋ ਰਿਹਾ ਹੈ? ਤੇ ਜਿਹੜਾ ਨਾਂ-ਪੱਖੀ ਪ੍ਰਚਾਰ ਹੋ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਉਸ ਦਾ ਨੁਕਸਾਨ ਕਿਸ ਨੂੰ ਚੁਕਾਉਣਾ ਪਵੇਗਾ?

- ਨਿਮਰਤ ਕੌਰ

'ਜਿਸ ਦੇਸ਼ ਦਾ ਰਾਜਾ ਵਪਾਰੀ, ਉਸ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਜਨਤਾ ਭਿਖਾਰੀ': ਭਗਵੰਤ ਮਾਨ

ਪਟਿਆਲਾ: ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਭਗਵੰਤ ਮਾਨ ਲੋਕ ਨਿਰਮਾਣ ਵਿਭਾਗ ਅਤੇ ਬਿਜਲੀ ਮੰਤਰੀ ਹਰਜੋਤ ਸਿੰਘ ਇੰਜੀਨੀਅਰਜ਼ ਐਸੋਸੀਏਸ਼ਨ ਦੀ ਜਨਰਲ ਮੀਟਿੰਗ ਵਿੱਚ ਪਟਿਆਲਾ ਪਹੁੰਚੇ। ਸਿਹਤ ਮੰਤਰੀ ਡਾ: ਬਲਬੀਰ ਸਿੰਘ ਅਤੇ ਮੰਤਰੀ ਚੇਤਨ ਸਿੰਘ ਵੀ ਜੋੜਾ ਮਾਜਰਾ ਵੀ ਨਾਲ ਪੁੱਜੇ। ਆਪਣੇ ਭਾਸ਼ਣ ਦੌਰਾਨ ਮਾਨ ਨੇ ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ 'ਤੇ ਵੀ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਸਾਧਿਆ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ 'ਜਿਸ ਦੇਸ਼ ਦਾ ਰਾਜਾ ਵਪਾਰੀ, ਉਸ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਜਨਤਾ ਭਿਖਾਰੀ, ਜਦੋਂ ਰਾਜਾ ਹੀ ਵਪਾਰ ਕਰਨ ਲੱਗ ਜਾਣਗੇ ਫੇਰ ਜਨਤਾ ਕੋਲ ਕੀ ਬਚੁਗਾ', ਭਾਸ਼ਣ ਦੌਰਾਨ ਉਨ੍ਹਾਂ ਬਿਜਲੀ ਅਮੈਂਡਮੈਂਟ ਬਿੱਲ 2020 'ਤੇ ਵੀ ਗੱਲ ਕੀਤੀ ਅਤੇ ਕਿਹਾ ਕਿ 'ਬਿਜਲੀ ਦਾ ਅਮੈਂਡਮੈਂਟ 2020 ਅਸੀਂ ਕਦੀ ਲਾਗੂ ਨਹੀਂ ਹੋਣ ਦਵਾਂਗੇ'।



ਸ. ਮੈਹਿੰਗਾ ਸਿੰਘ ਸਰਾਫ਼ ਮੁੱਲਾਂਪੁਰ ਵਾਲੇ

S & S Jewellers Ltd.

Specializing in:
22Kt & 24Kt
- Ready Made & Custom Made
- Jewellery, Repairs
- Lucky Birth Stones,
- Appraisals

Authorized Dealer
20% OFF
SEIKO, PULSAR
ALL Watches
(3 Yrs Limited Warranty)

SURJIT S. KANDA
604-582-5849
9269 - 120th St. Delta BC V4C 6R8

LOOKING FOR GOOD ACCOUNTANT?

Walia Tax and Accounting **Timely Services**

Over 18 years of Corporate and Public Practice Experience

- Tax saving tips for businesses
- Tax Returns - Personal, Trusts & Corporate
- Book keeping Services, Financial Statements
- Payroll • GST • PST • WCB • Annual Reports & Filing
- Business Plans for bank loans and Investor Visa

- ਵਪਾਰ ਵਿੱਚ ਟੈਕਸ ਬਚਾਉਣ ਦੇ ਸੁਝਾਅ
- ਟੈਕਸ ਰਿਟਰਨ - ਪਰਸਨਲ, ਟ੍ਰਸਟ ਤੇ ਕਾਰਪੋਰੇਟ
- ਬੁੱਕ ਕੀਪਿੰਗ ਸੇਵਾਵਾਂ, ਫਾਈਨੈਂਸ਼ੀਅਲ ਸਟੇਟਮੈਂਟ
- ਪੇ-ਰੋਲ, ਜੀ.ਐਸ.ਟੀ., ਪੀ. ਐਸ. ਟੀ., ਡਬਲਿਊ.ਸੀ.ਬੀ., ਸਾਲਾਨਾ ਰਿਪੋਰਟ ਅਤੇ ਫਾਇਲਿੰਗ
- ਬਿਜਨੈਸ ਪਲਾਨ ਅਤੇ ਇਨਵੈਸਟਰ ਵੀਜ਼ੇ ਲਈ ਵਪਾਰਕ ਯੋਜਨਾ

Special Rates For Students
Phone: 604-593-6446
Mobile: 778-892-6446
#12823-96Ave Surrey, BC
Fax: 604-593-6447 Email: Info@waliatax.ca Website: www.waliatax.ca

(10 Masters) CANADA WIDE IMMIGRATION SERVICES Inc. **(10 ਮਾਸਟਰਜ਼) ਕੈਨੇਡਾ ਵਾਇਡ ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਸਰਵਿਸਿਸ ਇੰਕ.**

MOST TRUSTED NAME IN ALL IMMIGRATION MATTERS

IMMIGRATION SERVICES:
- Immigration Appeals of all rejected cases
- Sponsorships (Spousal / Parents/Kids)
- Skilled Workers (Points System), Adoptions
- Entrepreneurs, Provincial Nominations & PR
- Student, Worker, Visitor, Super & US Visas
- Farmers (Under/Above) 40 Yrs. become PR
- Federal Skilled Trades Persons become PR
- Arranged Employment & Refugee Claims.
- Nanny, Citizenship, Passports & PR Cards

EXPERT IN WINNING APPEALS OF REJECTED CASES.
* Won Number of Appeals From 2005 Till Date (2018).
- ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਦੇ ਫੇਲ੍ਹ ਹੋਏ ਕੇਸਾਂ ਦੀਆਂ ਅਪੀਲਾਂ ਜਿੱਤਣ ਦੇ ਮਾਰਚ
- 2005 ਤੋਂ ਅੱਜ ਤੱਕ (2018) ਅਨੇਕਾਂ ਅਪੀਲਾਂ ਜਿੱਤੀਆਂ

SKILLED WORKERS OF ALL CATEGORIES BECOME P.R FAST THROUGH EXPRESS ENTRY
ਪੜ੍ਹੀਆਂ ਲਿਖੀਆਂ ਸ਼੍ਰੇਣੀਆਂ ਦੇ ਲੋਕ ਐਕਸਪ੍ਰੈਸ ਐਂਟਰੀ ਨਾਲ ਛੇਤੀ ਪੀ ਆਰ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਨ
* VERIFY THE PROOF OF OUR SUCCESS ਸਾਡੀ ਕਾਮਯਾਬੀ ਦੇ ਸਬੂਤ ਵੇਖੋ

604.502.7774
#117-12888-80 th Ave.,
(York Centre), Surrey BC V3W 3A8

ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਦੇ ਖੇਤਰ ਵਿੱਚ ਇਕ ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਨਾਮ

ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਸਬੰਧੀ ਸੇਵਾਵਾਂ :
- ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਦੇ ਫੇਲ੍ਹ ਹੋਏ ਕੇਸਾਂ ਦੀਆਂ ਅਪੀਲਾਂ
- ਸਪਾਂਸਰਸ਼ਿਪ (ਪਤੀ-ਪਤਨੀ-ਮਾਪੇ-ਬੱਚੇ)
- ਪੜ੍ਹੇ ਲਿਖੇ ਕਾਮੇ (ਨੌਬਰਾਂ ਦੇ ਆਧਾਰ ਤੇ, ਗੇਂਦ ਲੈਣਾ)
- ਛੋਟੀ ਸ਼੍ਰੇਣੀ ਦੇ ਵਪਾਰੀ ਤੇ ਸੂਬਿਆਂ ਦੀ ਨਾਮਜ਼ਦਗੀ
- ਸਟੂਡੈਂਟ, ਕੰਮ, ਵਿਜ਼ਟਰ, ਸੁਪਰ ਤੇ ਯੂ.ਐਸ ਵੀਜ਼ਾ
- ਕਿਸਾਨ 40 ਸਾਲ ਤੋਂ ਹੇਠਾਂ ਅਤੇ ਉੱਪਰ ਵਾਲੇ
- ਫੈਡਰਲ ਦਸਤਕਾਰੀ ਕਾਮੇ ਤੇ ਪੀ ਆਰ
- ਨੌਕਰੀ ਦਾ ਬੰਦੋਬਸਤ ਤੇ ਰਵਿਊਜੀ ਕੇਸ
- ਨੈਨੀ, ਸਿਟੀਜਨਸ਼ਿਪ, ਪਾਸਪੋਰਟਸ ਤੇ ਪੀ.ਆਰ ਕਾਰਡ

Email: balwinderbrar2004@yahoo.ca
BALWINDER S. BRAR
M.Sc., (D.Sc.)
Member of ICCRC - #403159
Cell: 604-644-4590

ਉੱਠਣ-ਬੈਠਣ ਅਤੇ ਬੋਲਣ ਤੋਂ ਅਸਮਰੱਥ ਸੜਕ ਕਿਨਾਰੇ ਪਏ ਮੰਦ-ਬੁੱਧੀ ਮਰੀਜ਼ ਨੂੰ ਮਿਲੀ ਨਵੀਂ ਜ਼ਿੰਦਗੀ

ਲੁਧਿਆਣਾ: ਤਿੰਨ-ਚਾਰ ਮਹੀਨਿਆਂ ਤੋਂ ਸਿਵਲ ਹਸਪਤਾਲ ਲੁਧਿਆਣਾ ਦੇ ਨਜ਼ਦੀਕ ਦਿਨ-ਰਾਤ ਚੱਲਦੀਆਂ ਸੜਕਾਂ ਕਿਨਾਰੇ ਇੱਕ ਮਜ਼ਬੂਰ, ਲਵਾਰਸ, ਮੰਦ-ਬੁੱਧੀ ਹਾਲਤ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਬੇਨਾਮ ਵਿਅਕਤੀ ਰੁਲ ਰਿਹਾ ਸੀ। ਇਸ ਦੀ ਹਾਲਤ ਇੰਨੀ ਖਰਾਬ ਸੀ ਕਿ ਵਾਲ ਖਿਲਰੇ, ਮੈਲੇ-ਕੁਚੈਲੇ ਪਾਏ ਕੱਪੜੇ ਅਤੇ ਹੱਥਾਂ ਪੈਰਾਂ ਦੇ ਨਹੁੰ ਬਹੁਤ ਵਧੇ ਹੋਏ ਸਨ। ਉੱਠਣ-ਬੈਠਣ ਤੋਂ ਅਸਮਰੱਥ

ਇਹ ਵਿਅਕਤੀ ਮਲ-ਮੂਤਰ ਵੀ ਪਿਆ ਹੀ ਕੱਪੜਿਆਂ ਵਿੱਚ ਕਰਦਾ ਸੀ ਜਿਸ ਕਰਕੇ ਇਸ ਤੋਂ ਬਹੁਤ ਬਦਬੂ ਆ ਰਹੀ ਸੀ। ਬੋਲਣ ਤੋਂ ਵੀ ਅਸਮਰੱਥ ਹੋਣ ਕਰਕੇ ਰੋਟੀ ਆਦਿ ਵੀ ਨਹੀਂ ਮੰਗ ਸਕਦਾ ਸੀ। ਜੇ ਕਰ ਕਿਸੇ ਦੇ ਮਨ 'ਚ ਰਹਿਮ ਆ ਜਾਂਦਾ ਤਾਂ ਖਾਣ ਲਈ ਕੁੱਝ ਦੇ ਜਾਂਦਾ ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਭੁੱਖਾ-ਭੁਣਾ ਹੀ ਪਿਆ ਰਹਿੰਦਾ। ਆਸ-ਪਾਸ ਦੇ ਦੁਕਾਨਦਾਰ ਇਸ ਦਾ ਨਾਮ ਬੰਟੀ ਲੈਂਦੇ ਸਨ।

11 ਫਰਵਰੀ ਵਾਲੇ ਦਿਨ ਉਸ ਇਲਾਕੇ 'ਚ ਰਹਿਣ ਵਾਲੀ ਸੀਮਾ ਰਾਣੀ ਨਾਮ ਦੀ ਲੜਕੀ ਦੀ ਨਜ਼ਰ ਇਸ ਉੱਤੇ ਪਈ। ਉਸ ਦੇ ਮਨ 'ਚ ਤਰਸ ਆਇਆ। ਉਸ ਨੇ ਹਿੰਮਤ ਕਰਕੇ ਕੁੱਝ ਹੋਰ ਦੁਕਾਨਦਾਰਾਂ, ਰਿਕਸ਼ਾ ਚਾਲਕਾਂ ਅਤੇ ਰਾਹਗੀਰਾਂ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਨਾਲ ਇਸ ਦੇ ਵਾਲ ਕੱਟੇ। ਕੁੱਝ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਸਿਵਲ ਹਸਪਤਾਲ ਦੇ ਨਜ਼ਦੀਕ ਬਣੇ ਬਾਥਰੂਮ 'ਚ ਲਿਜਾ ਕੇ ਇਸ਼ਾਨਨ



ਆਦਿ ਕਰਵਾਇਆ। ਉਸ ਉਪਰੰਤ ਸੀਮਾ ਰਾਣੀ ਨੇ ਦੋ ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਲਖਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਤੇ ਕੇਸਰ ਸਿੰਘ ਦੀ ਸਹਾਇਤਾ ਨਾਲ ਇਸ ਨੂੰ ਸਰਾਭਾ ਪਿੰਡ ਦੇ ਨਜ਼ਦੀਕ ਬਣੇ ਗੁਰੂ ਅਮਰ ਦਾਸ ਅਪਾਹਜ ਆਸ਼ਰਮ 'ਚ ਪੁਚਾਇਆ ਤਾਂ ਜੋ ਇਸਦੀ ਚੰਗੀ ਦੇਖਭਾਲ ਹੋ ਸਕੇ। ਆਸ਼ਰਮ ਵਿੱਚ ਆਉਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਸੇਵਾਦਾਰਾਂ ਵੱਲੋਂ ਇਸ ਦੀ ਦੇਖ-ਭਾਲ ਕੀਤੀ ਗਈ, ਭੋਜਨ ਛਕਾਇਆ ਗਿਆ ਅਤੇ ਸੌਣ ਲਈ ਬਿਸਤਰਾ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ। ਇਹ ਵਿਅਕਤੀ ਉੱਠ-ਬੈਠ ਨਹੀਂ ਸਕਦਾ। ਇਸ ਦੀ ਪਿੱਠ ਉੱਤੇ ਜ਼ਖਮ ਵੀ ਹਨ। ਆਸ਼ਰਮ ਦੇ ਡਾਕਟਰ ਵੱਲੋਂ ਲੋੜ ਮੁਤਾਬਿਕ ਇਸ ਦੀ ਦਵਾਈ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਉਮੀਦ ਹੈ ਕਿ

ਆਸ਼ਰਮ ਵਿੱਚ ਹੋ ਰਹੀ ਚੰਗੀ ਦੇਖਭਾਲ ਸਦਕਾ ਇਸ ਦੀ ਹਾਲਤ 'ਚ ਜਲਦੀ ਹੀ ਸੁਧਾਰ ਹੋ ਜਾਵੇਗਾ। ਇਸ ਸੰਸਥਾ ਦੇ ਬਾਨੀ ਡਾ. ਨੌਰੰਗ ਸਿੰਘ ਮਾਂਗਟ ਅਤੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਚਰਨ ਸਿੰਘ ਦੇ ਦੱਸਣ ਮੁਤਾਬਕ ਇਸ ਆਸ਼ਰਮ ਵਿੱਚ ਦੋ ਸੌ (200) ਦੇ ਕਰੀਬ ਦਿਮਾਗੀ ਸੰਤੁਲਨ ਗੁਆ ਚੁੱਕੇ ਅਤੇ ਹੋਰ ਬਿਮਾਰੀਆਂ ਨਾਲ ਪੀੜਤ ਲਾਵਾਰਸ-ਬੇਘਰ ਮਰੀਜ਼ ਰਹਿੰਦੇ ਹਨ ਜਿੰਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚ ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਮਰੀਜ਼ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸੁੱਧ-ਬੁੱਧ ਨਾ ਹੋਣ ਕਰਕੇ ਕੱਪੜਿਆਂ ਵਿੱਚ ਹੀ ਮਲ-ਮੂਤਰ ਕਰਦੇ ਹਨ। ਆਸ਼ਰਮ ਵੱਲੋਂ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਇਹ ਬੇਮਿਸਾਲ ਤੇ ਨਿਰਸਵਾਰਥ ਸੇਵਾ ਗੁਰੂ ਦੀਆਂ ਸੰਗਤਾਂ ਦੇ ਸਹਿਯੋਗ ਨਾਲ ਚੱਲ ਰਹੀ ਹੈ।

ਗਿਆਨੀ ਗੁਰਦੇਵ ਸਿੰਘ ਐਡਵੋਕੇਟ ਦਾ ਕੀਤਾ ਸਨਮਾਨ



ਮਲੋਰਕੋਟਲਾ: ਗਿਆਨੀ ਗੁਰਦੇਵ ਸਿੰਘ ਐਡਵੋਕੇਟ ਨੂੰ ਸਨਮਾਨਿਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਤੇਗ ਬਹਾਦਰ ਜੀ ਮਾਲੋਰਕੋਟਲਾ ਵਿਖੇ ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਰਵਿਦਾਸ ਜੀ ਦਾ ਜਨਮ ਦਿਵਸ ਮਨਾਇਆ ਗਿਆ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਤੇ ਗਿਆਨੀ ਗੁਰਦੇਵ ਸਿੰਘ ਐਡਵੋਕੇਟ ਦੀ ਕਿਤਾਬ ਗੁਰੂ ਰਵਿਦਾਸ ਜੀ ਦਾ ਜੀਵਨ ਅਤੇ ਸੰਦੇਸ਼ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਮੁੱਖ ਗ੍ਰੰਥੀ ਗਿਆਨੀ ਗੁਰਜੰਟ ਸਿੰਘ ਸਰਦਾਰ ਬਹਾਦਰ ਸਿੰਘ ਭੂਦਨ ਡਾਕਟਰ ਗੁਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਗਰੇਵਾਲ ਪ੍ਰੀਤਮ ਸਿੰਘ ਮਲਕੀਅਤ ਸਿੰਘ ਗੁਰਮੇਲ ਸਿੰਘ ਦਲਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਹੋਰਾਂ ਨੇ ਰੀਲੀਜ਼ ਕੀਤੀ। ਲੇਖਕ ਨੂੰ ਸਿਰੋਪਾਓ ਦੇ ਕੇ ਸਨਮਾਨਿਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਓਹਨਾ ਦੀ ਕਿਤਾਬ ਦੇ 10 ਸੈਟ ਲਾਇਬ੍ਰੇਰੀ ਵਾਸਤੇ ਖਰੀਦੇ ਗਏ।

ਗਲੋਬਲ ਵਾਰਮਿੰਗ: ਸਮੁੰਦਰ 'ਚ ਪਾਣੀ ਦਾ ਪੱਧਰ ਵਧਣ ਕਾਰਨ ਭਾਰਤ ਸਣੇ ਕਈ ਮੁਲਕਾਂ 'ਤੇ ਖ਼ਤਰਾ

ਸੰਯੁਕਤ ਰਾਸ਼ਟਰ: ਸੰਯੁਕਤ ਰਾਸ਼ਟਰ ਦੇ ਸਕੱਤਰ-ਜਨਰਲ ਐਂਟੋਨੀਓ ਗੁਟੇਰੇਜ਼ ਨੇ ਚਿਤਾਵਨੀ ਦਿੱਤੀ ਕਿ ਜੇ ਗਲੋਬਲ ਵਾਰਮਿੰਗ ਨੂੰ 'ਚਮਤਕਾਰੀ ਢੰਗ ਨਾਲ' 1.5 ਡਿਗਰੀ ਸੈਲਸੀਅਸ ਤੱਕ ਸੀਮਤ ਕਰ ਵੀ ਲਿਆ ਜਾਵੇ ਤਾਂ ਵੀ ਸਮੁੰਦਰ ਦਾ ਪੱਧਰ ਕਾਫੀ ਵਧ ਜਾਵੇਗਾ ਅਤੇ ਇਹ ਭਾਰਤ, ਬੰਗਲਾਦੇਸ਼ ਤੇ ਚੀਨ ਵਰਗੇ ਦੇਸ਼ਾਂ ਲਈ ਖ਼ਤਰਨਾਕ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਧਰਤੀ ਦੇ ਗਲੋਬਲ ਵਾਰਮਿੰਗ ਦੇ ਅਜਿਹੇ ਰਾਹ 'ਤੇ ਪੈਣ ਦੀ ਸੰਭਾਵਨਾ ਹੈ, ਜਿਸ ਨਾਲ ਸਮੁੰਦਰ ਦੇ ਵਧਦੇ ਪੱਧਰ ਦਾ ਮਤਲਬ ਕਈ ਦੇਸ਼ਾਂ ਦੀ ਹੋਂਦ ਖਤਰੇ ਵਿੱਚ ਹੋਵੇਗੀ। ਸੰਯੁਕਤ ਰਾਸ਼ਟਰ ਦੇ ਮੁਖੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਡਿਗਰੀ ਦੇ ਹਰ ਹਿੱਸੇ ਦੀ ਅਹਿਮੀਅਤ ਹੈ, ਕਿਉਂਕਿ ਤਾਪਮਾਨ ਦੋ ਡਿਗਰੀ ਸੈਲਸੀਅਸ ਵਧਣ 'ਤੇ ਸਮੁੰਦਰ ਦਾ ਪੱਧਰ ਦੁੱਗਣਾ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਸਮੁੰਦਰੀ ਪੱਧਰ ਦੇ ਵਾਧੇ 'ਤੇ ਸੰਯੁਕਤ ਰਾਸ਼ਟਰ ਸੁਰੱਖਿਆ ਪਰਿਸ਼ਦ ਦੀ ਬੈਠਕ ਦੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ 'ਤੇ ਬੋਲਦਿਆਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਜਲਵਾਯੂ ਪਰਿਵਰਤਨ ਦਾ ਮੁਕਾਬਲਾ ਕਰਨ ਲਈ ਹਰ ਦੇਸ਼ ਨੂੰ ਪੂਰਾ ਜ਼ੋਰ ਲਾਉਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਮੀਟਿੰਗ ਵਿੱਚ 75 ਦੇਸ਼ਾਂ ਨੇ ਹਿੱਸਾ ਲਿਆ। ਗੁਟੇਰੇਜ਼ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਬੰਗਲਾਦੇਸ਼, ਚੀਨ, ਭਾਰਤ ਅਤੇ ਨੀਦਰਲੈਂਡ ਵਰਗੇ ਦੇਸ਼ ਖਤਰੇ ਵਿੱਚ ਹਨ। ਕਾਹਿਰਾ, ਲਾਗੋਸ, ਮਾਪੁਟੋ, ਬੈਂਕਾਕ, ਢਾਕਾ, ਜਕਾਰਤਾ, ਮੁੰਬਈ, ਸ਼ੰਘਾਈ, ਕੋਪਨਹੇਗਨ, ਲੰਡਨ, ਲਾਸ ਏਂਜਲਸ, ਨਿਊਯਾਰਕ, ਬਿਊਨੋਸ ਆਇਰਸ ਅਤੇ ਸੈਂਟੀਆਗੋ ਸਮੇਤ ਹਰ ਮਹਾਂਦੀਪ ਦੇ ਵੱਡੇ ਸ਼ਹਿਰਾਂ 'ਤੇ ਇਸ ਦਾ ਗੰਭੀਰ ਪ੍ਰਭਾਵ ਪਵੇਗਾ।

Sunsine Appliances Repair

ਅਸੀਂ ਸਟੋਵ, ਫਰਿਜ਼, ਵਾਸ਼ਰ, ਡਰਾਇਰ, ਰਿਮ ਵਾਸ਼ਰ, ਗੈਸ, ਐਪਲਾਂਸੀਜ਼, ਓਵਨ, ਵੈਕੀਓਮ ਅਤੇ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਐਪਲਾਂਸੀਜ਼ ਸਸਤੇ ਭਾਵਾਂ ਤੇ ਮੁਰੰਮਤ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।

Call Jag (Certified Technician):

604-765-8979

Best Rates

Open 7 Days

60% OFF
On July & Aug. Events

Cinema · Photography · Events
ਸਿਨੇਮਾ · ਸਟੁਡੀਓ · ਸਮਾਗਮ

Wedding Photography & Videography
ਵਿਆਹ ਲਈ ਫੋਟੋਗ੍ਰਾਫੀ ਅਤੇ ਵੀਡੀਓ

#103 12815 85 Ave, Surrey, BC
www.studio7production.ca **604-442-8781**

16315 Fraser Highway, Surrey, BC

604 572 7880

basantmotors.com

ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਪੂਰੀ ਦੁਨੀਆ ਵਿਚ ਭਾਰਤ ਦਾ ਮਜ਼ਾਕ ਬਣਾ ਰਹੇ ਹਨ:ਕਾਂਗਰਸ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ: ਬੀਬੀਸੀ (ਬ੍ਰਿਟਿਸ਼ ਬ੍ਰੋਡਕਾਸਟਿੰਗ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ) ਦੇ ਭਾਰਤੀ ਦਫ਼ਤਰਾਂ ਬਾਰੇ ਆਮਦਨ ਕਰ ਵਿਭਾਗ ਦੇ ਸਰਵੇਖਣ ਨੂੰ ਲੈ ਕੇ ਕਾਂਗਰਸ ਨੇ ਬੁੱਧਵਾਰ ਨੂੰ ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ 'ਤੇ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਸਾਧਿਆ ਅਤੇ ਦੋਸ਼ ਲਗਾਇਆ ਕਿ ਜਦੋਂ ਦੇਸ਼ 'ਜੀ-20' ਦੀ ਪ੍ਰਧਾਨਗੀ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ ਤਾਂ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਪੂਰੀ ਦੁਨੀਆ ਵਿਚ ਭਾਰਤ ਦਾ ਮਜ਼ਾਕ ਬਣਾ ਰਹੇ ਹਨ। ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਮੀਡੀਆ ਅਤੇ ਪ੍ਰਚਾਰ ਮੁਖੀ ਪਵਨ ਖੇੜਾ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸਰਕਾਰ ਦੀ 'ਸਟਾਰਟ ਅੱਪ ਇੰਡੀਆ' ਦੀ ਗੱਲ ਠੀਕ ਹੈ, ਪਰ 'ਸਟ ਅੱਪ ਇੰਡੀਆ' ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ।

ਦਿਲ ਖੋਲ੍ਹ ਕੇ ਵਿਜ਼ਟਰ ਵੀਜ਼ੇ ਵੰਡੋਗੀ ਕੈਨੇਡਾ ਸਰਕਾਰ

ਔਟਵਾ:ਕੈਨੇਡਾ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਦਿਲ ਖੋਲ੍ਹ ਕੇ ਵਿਜ਼ਟਰ ਵੀਜ਼ੇ ਜਾਰੀ ਕਰਨ ਦਾ ਫੈਸਲਾ ਕਰ ਲਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਨੈਨੀ ਵੀਜ਼ੇ ਲਈ ਤਜਰਬੇ ਦੀ ਸ਼ਰਤ 24 ਮਹੀਨੇ ਤੋਂ ਘਟਾ ਕੇ 12 ਮਹੀਨੇ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਹੈ। ਸਿਰਫ਼ ਐਨਾ ਹੀ ਨਹੀਂ, ਐਕਸਪ੍ਰੈਸ ਔਟਰੀ ਅਧੀਨ ਚਾਰ ਸ਼੍ਰੇਣੀਆਂ ਵਿਚ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ ਟ੍ਰੈਕਿੰਗ ਸੇਵਾ ਸ਼ੁਰੂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਜਸਟਿਨ ਟਰੂਡੋ ਨੇ ਇੰਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ ਵਿਭਾਗ ਨੂੰ ਇਸ਼ਾਰਾ ਕੀਤਾ ਹੈ ਕਿ ਵਿਜ਼ਟਰ ਵੀਜ਼ਾ ਵਾਲੀਆਂ ਅਰਜ਼ੀਆਂ 'ਤੇ ਨਰਮਦਿਲੀ ਨਾਲ ਵਿਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾਵੇ ਅਤੇ ਵਿਜ਼ਟਰ ਵੀਜ਼ਾ 'ਤੇ ਆਉਣ ਵਾਲਿਆਂ ਦੇ ਵਾਪਸ ਨਾ ਜਾਣ ਦੇ ਖਤਰਿਆਂ ਵੱਲ ਧਿਆਨ ਘਟਾਇਆ ਜਾਵੇ।



SAMARA FRAMING LTD.

ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ



ਸਾਡੇ ਕੋਲ LMIA ਉਪਲਬਧ ਹਨ

ਸਰੀ ਦੀ ਮਸ਼ਹੂਰ ਫਰੇਮਿੰਗ ਕੰਪਨੀ (ਸਮਾਰਾ ਫਰੇਮਿੰਗ ਲਿਮਿਟਿਡ) ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਤੁਰੰਤ ਲੋੜ ਹੈ। ਤਨਖਾਹ ਤਜਰਬੇ ਅਨੁਸਾਰ ਵਧੀਆ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਨਵੇਂ ਵੀ ਅਪਲਾਈ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਸਰੀ ਅਤੇ ਡੈਲਟਾ ਤੋਂ ਰਾਈਡ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ। ਕੰਮ ਫੁੱਲ ਟਾਈਮ ਹਫਤੇ ਵਿਚ 6 ਦਿਨ ਚੱਲੇਗਾ।

ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ
ਬਲਜੀਤ 604-561-5467, ਗੈਰੀ 604-816-8422

For All Your Real Estate Needs Call

BALJINDER KANG

PREC

604-805-8619

www.baljinderkanghomes.ca Email:soldbykang@gmail.com



\$1,589,000

HOT LISTING
9110-128St, Surrey

Fully renovated beautiful 7 bedrooms and 4 baths (2+2) two basement suites house with rear lane access. Lots of parking space. Updates were done in 2020 including kitchen, washroom, flooring, painting, big sundeck, outside vinyl siding, long asphalt driveway, rear lane access etc. Future 3 storey home potential. Buyers to do their due diligence. Very convenient location. Act fast before it's gone. **Open House Sunday 2 to 4 Pm*



\$689,999

HOT LISTING
#203-13318-104Ave, Surrey

Welcome to LINEA in the heart of Surrey's One of the most luxurious & beautiful 1 year old building. Located in the University District of downtown Surrey City Centre Skytrain station, library and Surrey Central Mall. Stunning water, mountain & city VIEWS. Air conditioned, 8'8" ceiling, gourmet kitchen, fridge, quartz countertop. Blomberg appliances, induction cooktop, recessed LED lighting, wide plank laminated floor. Over 14,000 sqft of exceptional amenities including 2-level gym, children's playground, rooftop patio, lounges, games & media rooms. Schools (SFU + KPU), City Hall, Holland Park. 1 PARKING + 1 STORAGE. Pets & Rental are allowed.

#228-Prince Charles Boulevard	Pre Sale Plaza 2, Unit 1807	Unit 92, 17355-67A Ave, Surrey	9181-147St Surrey (Bear Creek Green Timbers)	11013-152St Surrey	15566-85A Ave Surrey
SOLD	SOLD	SOLD	SOLD	SOLD	SOLD
2355 Austin Ave Coquitlam	10959-Jay Crescent Surrey	7722-Garfield Drive Delta	1709 Regan Ave Coquitlam	10985-152St Surrey	#46-8726-159St, Surrey
SOLD	SOLD	SOLD	SOLD	SOLD	SOLD

KAMCRAFT

Kitchen cabinets ltd.







***Quality Work**
***Reasonable Rate**
Free Estimates

Residential and Commercial

Kitchen Bathroom Remodeling
Custom Mill Work
Vanities & Counter Tops

Charnjit (Mintu) **604-835-2744** Email: kamcraft2003@gmail.com
 Prabh(Director) **604-507-8450**
 #5- 13415 - 76th Ave., Surrey, BC
www.kamcraftkitchen.com

FRIENDS TRAVEL INC

FRIENDS TRAVEL INC Paramjit Pannu: **604-594-4484**
 Unit #104 8028 128st Surrey Little India Plaza Amandeep Kubey: **604-781-0940**
 email:friendstravel@hotmail.ca Arminder Kubey: **604-594-4484**
 BC CP License 63134

ਅਸੀਂ ਲਿਟਲ ਇੰਡੀਆ ਪਲਾਜ਼ਾ ਵਿਚ ਨਵੀਂ ਲੋਕੇਸ਼ਨ ਤੇ ਮੁਵ ਹੋ ਗਏ ਹਾਂ

Air Travel



Tour Packages



SPECIAL PRICE ALSO AVAILABLE FOR AIR CANADA

ਇੰਡੀਆ ਦੀਆਂ ਟਿੱਕਟਾਂ ਸਪੈਸ਼ਲ ਕੀਮਤਾਂ ਤੇ
 Packages Available On Special Prices For
 Disneyland, Cuba, Mexico.
 Cruises Also Available For All Destinations.

Everyday Cash & Carry

12841 85 AVE, SURREY, BC V3W 0K8

604-486-1213

 <p>Sher Durum Atta \$14.99</p>	 <p>Bombay's Best Rice \$41.99 40 LB</p>	 <p>Bombay's Best Sugar \$8.99 10 LB</p>
 <p>Deluxe Cookies 1 @ \$5.99 2 @ \$9.99</p>	 <p>Yellow Onion Bag \$14.50 50 LB</p>	 <p>Red Onion Bag \$14.50 25 LB</p>
 <p>Tomatoes \$0.99 / LB</p>	 <p>Peanuts \$1.99 / LB</p>	 <p>Rewdi Gur \$3.99 Each</p>
 <p>Green Bell Peppers \$1.49 / LB</p>	 <p>Indian Saag Machine \$45.99 Each</p>	 <p>Phool Makhana \$8.99 200 gm</p>
 <p>Dry Petha Cubes \$2.99 each</p>	<p>Urad Dal / Moong Dal / Kidney Beans / Moong Wash - 7 Lb \$9.99</p> 	
 <p>Coke/Sprite/Fanta/Canada Dry \$2.25 2 Ltr</p>	 <p>Masala Dabba \$12.99 Each</p>	 <p>Clay Handi Small @ \$15 Medium @ \$17 Large @ \$22</p>
 <p>Sugar Cane Plates 50 Pcs. 10 inch @ \$9.49 9 inch @ \$7.49 7 inch @ \$4.99</p>	 <p>Paper Bags With Handles 250 Pcs. Small @ \$49.99 Large @ \$59.99</p>	 <p>Basa Fish \$2.25 / LB</p>
<p>we have all types of Lohri sweets</p> 	<p>6 compartment heavy duty tray \$26.99 75 Pcs.</p> 	 <p>Bombay's Best Makki Atta \$9.99 8 LB</p>

Visit our store for more grocery and everyday items on sale.

ਭਾਰਤ ਦੇ 40 ਕਰੋੜ ਨੌਜਵਾਨ ਬੇਰੁਜ਼ਗਾਰ

ਫਾਜ਼ਿਲਕਾ: ਐਡਵੋਕੇਟ ਪਰਮਜੀਤ ਚਾਬਾਂ ਅਤੇ ਸਾਥੀ ਝੰਗੜ ਭੈਣੀ ਨੇ ਆਕਸਫੋਮ ਦੀ ਇਕ ਰਿਪੋਰਟ ਦਾ ਜ਼ਿਕਰ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਭਾਰਤ ਦੇਸ਼ ਅੰਦਰ ਇਕ ਫੀਸਦੀ ਅਮੀਰ ਵਿਅਕਤੀਆਂ ਕੋਲ 40 ਫੀਸਦੀ ਦੌਲਤ ਇਕੱਠੀ ਹੋ ਚੁੱਕੀ ਹੈ ਰਿਪੋਰਟ ਅਨੁਸਾਰ ਦੇਸ਼ ਦੇ ਸਿਰਫ਼ ਇਕ ਅਮੀਰ ਬੰਦਿਆਂ ਕੋਲ ਦੇਸ਼ ਦੀ 70 ਕਰੋੜ ਅਬਾਦੀ ਤੋਂ ਵੱਧ ਪੈਸਾ ਇਕੱਠਾ ਹੋ ਚੁੱਕਿਆ ਹੈ। ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਿੰਦਿਆਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਪਿਛਲੇ ਦਸ ਸਾਲਾਂ ਵਿਚ ਜਿੰਨੀ ਵੀ ਨਵੀਂ ਦੌਲਤ ਪੈਦਾ ਹੋਈ ਉਸ ਦਾ 40 ਫੀਸਦੀ ਹਿੱਸਾ ਹੈ ਅਮੀਰਾਂ ਕੋਲ ਚਲਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਆਗੂਆਂ ਨੇ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਦੂਸਰੀ ਤਸਵੀਰ ਪੇਸ਼ ਕਰਦਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਦੇਸ਼ ਦੀ ਕੁਲ ਆਬਾਦੀ ਚ 40 ਕਰੋੜ ਪੜ੍ਹੇ-ਲਿਖੇ ਨੌਜਵਾਨ ਬੇਰੁਜ਼ਗਾਰੀ ਦਾ ਸੰਤਾਪ ਹੰਢ ਰਹੇ ਹਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਸਰਕਾਰਾਂ ਨੂੰ ਬਿਲਕੁਲ ਵੀ ਫਿਕਰ ਨਹੀਂ।

BOPARAI DAY SPA

(FOR MEN & WOMEN)

8945-135A St. Surrey, BC, V3V 5V2

ਪਿਛਲੇ 11 ਸਾਲ ਤੋਂ ਕਮਿਊਨਿਟੀ ਦੀ ਸੇਵਾ ਵਿਚ



- *ਧਰਨ ਦਾ ਇਲਾਜ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ
- *ਨਾੜਾਂ ਵਿਚ ਹਵਾ ਭਰਨ ਦੀ ਪੀੜ ਠੀਕ ਕਰਨਾ
- *Migrane, Anxiety, Depression
- *Joint Pains, Back Pains
- *Hot Stone Massage
- *Relax Massage
- *Body Pastures

- *Massage *Facial
- *Hair Cut *Threading



ਵਾਜਿਬ ਰੇਟ, ਤਸੱਲੀਬਖਸ਼ ਸੇਵਾਵਾਂ

Call: PARM 604-771-4197

DEEP: 604-765-4197

(By Appointment Only)



GWIS

GURNAAZ WORLDWIDE IMMIGRATION

LIVE YOUR DREAM



ਅਸੀਂ ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਦੀਆਂ ਸਾਰੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

- * Visitor & Super Visa
- * Spousal & Family Sponsorship
- * Express Entry
- * LMIA & Work Permit
- * Student Visas
- * Immigration Appeals
- * PR Cards & Citizenship Test
- * Canadian & Indian Passport Applications

- ਵਿਜ਼ਟਰ ਅਤੇ ਸੁਪਰ ਵੀਜ਼ਾ
- ਪਤੀ, ਪਤਨੀ ਅਤੇ ਫੈਮਲੀ ਸਪਾਂਸਰਸ਼ਿਪ
- ਐਕਸਪ੍ਰੈਸ ਐਂਟਰੀ
- ਐਲ ਐਮ ਆਈ ਏ/ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ
- ਸਟੂਡੈਂਟ ਦਾਖਲੇ ਅਤੇ ਵੀਜ਼ਾ
- ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਅਪੀਲਜ਼
- ਪੀ.ਆਰ ਕਾਰਡ ਅਤੇ ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜ਼ਨਸ਼ਿਪ ਟੈਸਟ ਦੀ ਤਿਆਰੀ
- ਕਨੇਡੀਅਨ ਅਤੇ ਇੰਡੀਅਨ ਪਾਸਪੋਰਟ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ

ਨਵੇਂ ਆਏ ਲੋਕਾਂ ਲਈ ਮੁਫਤ ਸੈਟਲਮੈਂਟ ਸਲਾਹ

ਇੰਡੀਆ ਦੀ ਦੂਹਰੀ ਨਾਗਰਿਕਤਾ - OCI CARD ਲਈ ਅਪਲਾਈ ਕਰੋ ਅਤੇ ਜੀਵਨ ਭਰ ਲਈ ਇੰਡੀਅਨ ਵੀਜ਼ਾ ਲਓ

ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ, ਵੀਜ਼ੇ ਅਤੇ ਪਾਸਪੋਰਟ ਸਬੰਧੀ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਫਾਰਮ ਭਰੇ ਜਾਂਦੇ ਹਨ

ਇੰਡੀਆ/ ਵਿਦੇਸ਼ ਵਿਆਹ ਕਰਵਾਉਣ ਜਾਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ "ਸਪਾਂਸਰਸ਼ਿਪ ਕਾਨੂੰਨਾਂ" ਬਾਰੇ ਰਾਏ ਲੈ ਕੇ ਪਤੀ/ਪਤਨੀ ਨੂੰ ਫੋਤੀ ਤੋਂ ਛੇਤੀ ਕੈਨੇਡਾ ਬੁਲਾਓ

PH: 778-869-1097, 778-862-0034

#202- 12677 80th Ave Surrey (Royal Plaza)

www.gurnaazimmigration.com Email: info@gurnaazimmigration.com

Keep Smiling Denture Clinic

- *Complete Denture
- *Partial Denture
- *Emergency Repair
- *Implant Denture
- *Reline, Rebase
- *Mouth/Night Guard

ਜੇਕਰ ਤੁਹਾਡੇ ਇਕ ਜਾਂ ਇਕ ਤੋਂ ਵੱਧ ਦੰਦ ਨਿਕਲ ਚੁੱਕੇ ਹਨ, ਦੰਦ ਲਗਵਾਉਣੇ ਹਨ, ਦੰਦ ਪੁਰਾਣੇ ਹਨ ਜਾਂ ਹੁਣ ਨਵੇਂ ਲਗਵਾਉਣੇ ਹਨ, ਤੁਹਾਡੇ ਲਗਵਾਏ ਦੰਦ ਢਿੱਲੇ ਹਨ ਜਾਂ ਟੁੱਟ ਗਏ ਹਨ ਹਨ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਰੀਲਾਈਨ ਜਾਂ ਰਿਪੇਅਰ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਸਾਨੂੰ ਅੱਜ ਹੀ ਮਿਲੋ।

Open Seven Days
Care Home Mobile Service

GAGAN CHAHAL R.D
REGISTERED DENTURIST

Off: 778-600-0811

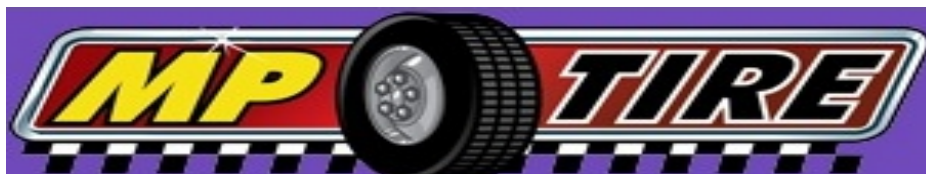
Email: gagan@denturistbc.com

13117-67A Ave, Surrey



Guaranteed Professional Service

ਕਾਰਾਂ, ਟਰੱਕਾਂ, ਟਰੇਲਰਾਂ ਅਤੇ ਵੈਨਾਂ ਦੇ ਨਵੇਂ ਤੇ ਪੁਰਾਣੇ ਟਾਇਰਾਂ ਦੀ ਬਹੁਤ ਵੱਡੀ ਸਿਲੈਕਸ਼ਨ, ਬਹੁਤ ਸਾਰੇ ਬਰੈਂਡ ਅਤੇ ਹਰ ਸਾਈਜ਼ ਦੇ ਟਾਇਰ ਉਪਲਬਧ ਹਨ।



SURREY: #3, 14730-66Ave

Sikander S Punia

604-537-8030

Makhan S Punia

604-716-8030

24 Hr. Mobile Service

We sell & Repair car, truck, trailer & van tires

All Major Brand Name Tires.

We Sell & Repair Truck, Trailer, Car & Van Tires

Email: mptireltd@hotmail.com

ABBOTSFORD: 31889 Marshall Place
604-744-0212



ਤਜ਼ਾਕਿਸਤਾਨ ਵਿਚ 200 ਤੋਂ ਵੱਧ ਭਾਰਤੀਆਂ ਨੂੰ ਬਣਾਇਆ ਬੰਧਕ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ: ਤਜ਼ਾਕਿਸਤਾਨ ਵਿਚ 200 ਤੋਂ ਵੱਧ ਭਾਰਤੀਆਂ ਨੂੰ ਬੰਧਕ ਬਣਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਤਜ਼ਾਕਿਸਤਾਨ ਦੀ ਰਾਜਧਾਨੀ ਦੁਸ਼ਾਬੇ ਤੋਂ 100 ਕਿਲੋਮੀਟਰ ਦੂਰ ਇਕ ਜਗ੍ਹਾ 'ਤੇ ਰੱਖਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚੋਂ 28 ਲੋਕ ਇਕੱਲੇ ਗੋਰਖਪੁਰ ਦੇ ਵਸਨੀਕ ਹਨ ਅਤੇ ਕਰੀਬ 50 ਨੇੜਲੇ ਸ਼ਹਿਰਾਂ ਦੇ ਹਨ। ਇਹ ਲੋਕ ਕਰੀਬ 3 ਮਹੀਨੇ ਪਹਿਲਾਂ ਗੋਰਖਪੁਰ ਸਥਿਤ ਨਿਊ ਗਲੋਬਲ ਦਫਤਰ ਰਾਹੀਂ ਕੰਮ ਕਰਨ ਲਈ ਉਥੇ ਗਏ ਸਨ। ਪਰ ਉਥੇ ਕੰਮ ਮਿਲਣਾ ਤਾਂ ਦੂਰ, ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਾਹਮਣੇ ਦੋ ਵਕਤ ਦੀ ਰੋਟੀ ਦਾ ਸੰਕਟ ਖੜ੍ਹਾ ਹੋ ਗਿਆ। ਸਾਰੇ ਮਜ਼ਦੂਰ ਬਰਫੀਲੇ ਪਹਾੜਾਂ 'ਤੇ ਮਾਈਨਸ ਤਾਪਮਾਨ 'ਚ ਫਸੇ ਹੋਏ ਹਨ। ਪੀੜਤ ਹੁਣ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ 'ਤੇ ਵੀਡੀਓ ਸ਼ੇਅਰ ਕਰਕੇ ਆਪਣੇ ਵਤਨ ਪਰਤਣ ਦੀ ਅਪੀਲ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ। ਉਸ ਨੇ ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਅਤੇ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਯੋਗੀ ਆਦਿਤਿਆਨਾਥ ਨੂੰ ਅਪੀਲ ਕੀਤੀ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਭਾਰਤ ਬੁਲਾਉਣ।

• ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਦੀਆਂ ਸਾਰੀਆਂ ਵੱਡੀਆਂ ਪਲੈਨਾਂ ਲੈਂਦੇ ਹਾਂ • ਅਸੀਂ ਪੰਜਾਬੀ, ਹਿੰਦੀ ਅਤੇ ਉਰਦੂ ਬੋਲਦੇ ਹਾਂ
• ਸ਼ਾਮ ਅਤੇ ਵੀਕਐਂਡ ਦੀਆਂ ਅਪਾਇੰਟਮੈਂਟਾਂ ਉਪਲਬਧ ਹਨ • ਸਕਾਟ ਰੋਡ ਗੁਰਦਵਾਰਾ ਦੇ ਨੇੜੇ, ਸਤਨਾਮ ਪਲਾਜ਼ਾ ਵਿੱਚ
ਪਿਛਲੇ 10 ਸਾਲਾਂ ਤੋਂ ਉੱਪਰ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੇ ਆ ਰਹੇ ਹਾਂ

For your family... healthy beautiful smiles!

ਸੇਵਾਵਾਂ :

- ਜਾੜ ਭਰਨੀ
- ਦੰਦ ਕੱਢਣੇ
- ਕਰਾਊਨ ਤੇ ਬ੍ਰਿਜ
- ਡਿਜੀਟਲ ਐਕਸਰੇ
- ਵਾਈਟ ਫਿਲਿੰਗਸ
- ਦੰਦਾਂ ਦੀ ਸਫਾਈ ਅਤੇ ਚੈਕਅੱਪ

SERVICES:

- Extractions
- White Fillings
- Root Canals
- Crown & Bridge
- Digital X-Rays
- Teeth Cleaning & Checkup

Evening & Weekend Appointment Available

Practising For Over 10 Years

ਇਮਰਜੈਂਸੀ ਅਪਾਇੰਟਮੈਂਟਾਂ ਉਪਲਬਧ ਹਨ

All Major Insurance Plans Accepted
Punjabi, Hindi, Urdu Spoken
New Patients Welcome

EVERSHINE FAMILY DENTISTRY
ਤੁਹਾਡੇ ਪਰਿਵਾਰ ਲਈ...ਤੰਦਰੁਸਤ ਤੇ ਸੁੰਦਰ ਮੁਸਕਾਨ

604.593.6515
#111 - 7130 120th Street, Surrey, BC
Near Guru Nanak Sikh Gurdwara
Ground Floor of Satnam Plaza
(FREE AMPLE PARKING)

Dr. Anjanpal Kaur Bhalla
www.evershinedental.ca

17 SECTOR Fashion & Fabrics

Lohri Special Sale
Heavy Long Dresses \$95 each

ਪੰਜਾਬੀ ਫੈਂਸੀ ਸੂਟ, ਕੈਪਰੀ ਪੈਂਟ, ਪਲਾਜੋ, ਗਰਾਰੇ ਤੇ ਸ਼ਰਾਰੇ, ਲਹਿੰਗਿਆਂ ਦੀ ਤਸੱਲੀਬਖਸ਼ ਸਿਲਾਈ ਕੀਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ

ਗਰਮ ਸੂਟ, ਸਪੱਨ, ਮਾਈਕਰੋਵੈਲਵਟ, ਪਸ਼ਮੀਨਾ ਦੇ ਸੂਟਾਂ ਦੀ ਭਾਰੀ ਸ਼ਿਪਮੈਂਟ ਪਹੁੰਚ ਚੁੱਕੀ ਹੈ

Mens velvet jackets \$35 each
Fine print size 36 and 38 only
Pay \$5 extra for larger sizes

ਛੋਟੀਆਂ ਲੜਕੀਆਂ ਦੇ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਰੈਡੀਮੇਡ ਕੱਪੜੇ ਮਿਲਦੇ ਹਨ

Same Day Alteration

ਪੰਜਾਬੀ ਸਕੂਲਾਂ ਦੀ ਹਰ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੀ UNIFORM ਵੀ ਸਿਊਂਦੇ ਹਾਂ
(We Have All Sizes From New Born To Size 56) **Large Discounts On Artificial Jewellery**
#186-8138 128 St, Surrey, BC

Ph:604.594.1788

GF

GolGappa FACTORY

ਗੋਲਗੱਪਾ ਫੈਕਟਰੀ

Freshest Golgappas in Town With 8 Flavour Water

WHOLESALE TO PUBLIC

ਟਾਊਨ ਵਿਚ 8 ਫਲੇਵਰਜ ਪਾਣੀ ਦੇ ਤਾਜੇ ਗੋਲਗੱਪੇ

ਗਰੇਟ ਵੈਲਿਊ ਫੈਮਲੀ ਪੈਕ (80 ਪੀਸ) ਗੋਲਗੱਪੇ ਆਲੂ ਚਨਾ & 1 ਲਿਟਰ ਪਾਣੀ ਤੁਹਾਡੀ ਪਸੰਦ ਦਾ ਸਿਰਫ **\$ 24.99**

ਸਵੀਟ, ਖੱਟਾ ਮਿੱਠਾ, ਸਪਾਈਸੀ, ਫਰੈੱਸ਼ ਪੁਦੀਨਾ, ਜੀਰਾ, ਹਾਜਮੋਲਾ, ਹਿੰਗ ਐਂਡ ਗਾਰਲਿਕ

Sweet, Khatta Meetha, Spicy, Fresh Phudina, Jeera, Hajmola, Hing & Garlic.

604.800.3064
Unit-20 12468 82nd Ave., Surrey

ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਤੁਹਾਡੀ ਜ਼ਮੀਨ ਨਾਲ ਜੁੜਿਆ ਕੋਈ ਵੀ ਕੰਮ ਜਾਂ ਮਸਲਾ ਹੋਵੇ

ਸਾਬਕਾ ਸੀਨੀਅਰ ਅਧਿਕਾਰੀ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬ ਰੈਵੇਨਿਊ ਦੇ ਮਾਹਿਰ ਸ. ਹਰਚਰਨ ਸਿੰਘ ਸੰਧੂ ਪੀ ਸੀ ਐੱਸ (ਰਿਟਾ:) ਨੂੰ ਫੋਨ ਕਰੋ: **604-518-3637**
ਜਾਂ ਈਮੇਲ ਕਰੋ hssandhupcs@gmail.com

FOR ALL YOUR DENTAL NEEDS
In Cloverdale & South Surrey

CLOVERDALE VILLAGE DENTAL

Dr. Inderpreet Sandhu BDS, DDS

Services Provided

- Dental Exams/X-rays
- Extractions/Oral Surgery
- Cleaning & Polishing
- Dentures & Mouth Guards
- Dental Fillings
- Teeth Whitening
- Crowns & Bridges
- Root Canal Treatment

A House of Family Dentistry
5635 - 176A Street, Surrey, BC
(across the street from Cloverdale Library)
Cloverdalevillagedental@gmail.com

604-579-0102

ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ: ਖਾਲਿਸਤਾਨ, ਭਿੰਡਰਾਂਵਾਲੇ ਅਤੇ ਕਾਮਰੇਡਾਂ ਬਾਰੇ ਵਿਚਾਰ

ਲੁਧਿਆਣਾ:—ਅਦਾਕਾਰ ਅਤੇ ਕਿਸਾਨ ਅੰਦੋਲਨ ਵਿੱਚ ਸਰਗਰਮ ਰਹੇ ਸੰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਉਰਫ਼ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ 15 ਫਰਵਰੀ 2022 ਨੂੰ ਦਿੱਲੀ ਤੋਂ ਪੰਜਾਬ ਜਾਂਦਿਆਂ ਹਰਿਆਣਾ ਦੇ ਸੋਨੀਪਤ ਵਿੱਚ ਸੜਕ ਵਿੱਚ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਮੌਤ ਹੋ ਗਈ ਸੀ। 26 ਜਨਵਰੀ 2021 ਨੂੰ ਕਿਸਾਨ ਟਰੈਕਟਰ ਪਰੇਡ ਦੇ ਮਿੱਥੇ ਰੂਟ ਤੋਂ ਵੱਖ ਹੋ ਕੇ ਭੀੜ ਦਾ ਇੱਕ ਹਿੱਸਾ ਲਾਲ ਕਿਲੇ ਪਹੁੰਚਿਆ ਸੀ। ਉੱਥੇ ਮੁਜ਼ਾਹਰਾਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਧਾਰਮਿਕ ਚਿੰਨ੍ਹ ਕੇਸਰੀ ਨਿਸ਼ਾਨ ਅਤੇ ਕਿਸਾਨ ਯੂਨੀਅਨ ਦਾ ਝੰਡਾ ਲਾਲ ਕਿਲੇ ਦੀ ਫਸੀਲ 'ਤੇ ਚੜ੍ਹਾ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ਇਸ ਮਾਮਲੇ ਵਿੱਚ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਦੀ ਗ੍ਰਿਫ਼ਤਾਰੀ ਹੋਈ ਸੀ ਅਤੇ ਜਦੋਂ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਸੜਕ ਹਾਦਸੇ ਦਾ ਸ਼ਿਕਾਰ ਹੋਏ ਤਾਂ ਜ਼ਮਾਨਤ ਉੱਤੇ ਸਨ।

ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਪੰਥਕ ਮੁੱਦਿਆਂ ਬਾਰੇ ਬੇਬਾਕ ਰਾਏ ਰੱਖਦੇ ਸਨ, ਸ਼ਾਇਦ ਇਸੇ ਕਾਰਨ ਉਹ ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ ਖਾਸਕਰ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਵਿੱਚ ਕਾਫ਼ੀ ਮਕਬੂਲ ਆਗੂ ਬਣ ਗਏ ਸਨ। ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਨੇ ਖਾਲਿਸਤਾਨ ਬਾਰੇ ਕਿਸਾਨ ਅੰਦੋਲਨ ਦੌਰਾਨ ਕਈ ਵਾਰ ਵਿਚਾਰ ਰੱਖੇ ਸਨ, ਕਿਉਂਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪੰਥਕ ਵਿਚਾਰਾਂ ਕਾਰਨ ਅਕਸਰ ਮੀਡੀਆ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਖਾਲਿਸਤਾਨ ਬਾਰੇ ਸਵਾਲ ਕਰਦਾ ਸੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਇੱਕ ਮੀਡੀਆ ਇੰਟਰਵਿਊ ਵਿੱਚ ਕਿਹਾ ਸੀ, 'ਜਿਹੜੀ ਕੌਮ ਨੇ ਆਪਣਾ ਰਾਜ ਮਾਣਿਆ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਅੰਦਰੋਂ ਰਾਜ ਮਾਣਣ ਦੀ ਭਾਵਨਾ ਨਹੀਂ ਕੱਢੀ ਜਾ ਸਕਦੀ। ਅਸੀਂ ਆਪਣੀ ਸਟੇਟਹੁੱਡ ਨੂੰ ਮਾਣਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ ਤੇ ਜੇ ਅਸੀਂ ਆਪਣੇ ਰਾਜ ਦੀ ਗੱਲ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਤਾਂ ਉਸ ਵਿੱਚ ਕੀ ਸਮੱਸਿਆ ਹੈ।' 'ਅਸੀਂ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਉੱਤੇ ਹਮਲੇ ਕਰਨ ਲਈ ਨਾ ਭੜਕਾਉਂਦੇ ਹਾਂ ਅਤੇ ਨਾ ਹੀ ਕਿਸੇ ਉੱਤੇ ਹਮਲੇ ਕਰਦੇ ਹਾਂ। ਜੇਕਰ ਕੋਈ ਸਟੇਟਹੁੱਡ ਦੀ ਗੱਲ ਕਰਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਇਹ ਉਸ ਦੀ ਇੱਛਾ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਅਜਿਹੀ ਹਰ ਕਿਸੇ ਦੀ ਇੱਛਾ ਹੋ ਸਕਦੀ ਹੈ।'

'ਯਹੂਦੀ ਯੂਰਪ ਵਿੱਚ ਬੈਠੇ ਸੀ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਇੱਛਾ ਸੀ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਆਪਣੀ ਜ਼ਮੀਨ ਹੋਵੇ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਇਜ਼ਰਾਈਲ ਲਿਆ। ਜਦੋਂ ਇੱਥੇ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਦਾ ਰਾਜ ਸੀ, ਉਦੋਂ ਹਿੰਦੂਆਂ ਨੂੰ ਲੱਗਦਾ ਸੀ ਸਾਡਾ ਰਾਜ ਹੋਵੇ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ 900 ਸਾਲ ਗੁਲਾਮੀ ਕਰਕੇ ਲੱਗ ਰਿਹਾ ਸੀ ਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਰਾਜ ਹੋਵੇ।'

ਸ਼ੰਕੂ ਮੋਰਚੇ ਦੌਰਾਨ ਇੱਕ ਭਾਸ਼ਣ ਵਿੱਚ ਉਹ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ, 'ਸਾਡਾ ਇਤਿਹਾਸ ਹੀ ਸਥਾਪਤੀ ਨੂੰ ਚੁਣੌਤੀ ਦੇਣ ਵਾਲਾ ਹੈ, ਜੋ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਤੋਂ ਸ਼ੁਰੂ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਪੰਜਵੇਂ ਗੁਰੂ ਅਰਜਨ ਦੇਵ ਦੀ ਕੁਰਬਾਨੀ ਰਾਹੀਂ ਅੱਗੇ ਵਧਦਾ ਹੋਇਆ ਗੁਰੂ ਗੋਬਿੰਦ ਸਿੰਘ ਜੀ ਤੱਕ ਆਉਂਦਾ ਹੈ।' 'ਇਹ ਇਤਿਹਾਸ ਹੀ ਸਿਸਟਮ ਨੂੰ ਬਦਲਣ ਵਾਲਾ ਹੈ, ਇਸ ਖਿੱਤੇ ਦੇ ਲੋਕਾਂ ਦੀ ਖੁਦਮੁਖਤਿਆਰੀ ਅਤੇ

ਆਪਣੇ ਧਾਰਮਿਕ, ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਅਤੇ ਸਿਆਸੀ ਫੈਸਲੇ ਆਪ ਲੈਣ ਦੇ ਹੱਕ ਮਿਲਣ ਨਾਲ ਹੀ ਸਮੱਸਿਆਵਾਂ ਦਾ ਸਥਾਈ ਹੱਲ ਹੋਵੇਗਾ।' 'ਵੀਹਵੀਂ ਸਦੀ ਦੇ ਮਹਾਨ ਸਿੱਖ ਸੰਤ ਜਰਨੈਲ ਸਿੰਘ ਭਿੰਡਰਾਂਵਾਲੇ ਬਾਰੇ ਵੀ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਖੁੱਲ੍ਹੇ ਕੇ ਵਿਚਾਰ ਰੱਖਦੇ ਸਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਬਾਰੇ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਆਮ ਕਹਿੰਦੇ ਸਨ ਕਿ 'ਸੰਤਾਂ' ਨੇ ਕੌਮ ਨੂੰ ਗੁਲਾਮੀ ਦੀ ਭਾਵਨਾ ਖ਼ਿਲਾਫ਼ ਜਾਗਰੂਕ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਇੱਕ ਜਨਤਕ ਸਮਾਗਮ ਜਿਸ ਦਾ ਵੀਡੀਓ 9 ਮਾਰਚ 2022 ਨੂੰ ਯੂਟਿਊਬ ਉੱਤੇ ਪਾਇਆ ਗਿਆ ਸੀ, ਵਿੱਚ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ, 'ਸੰਤ ਜਰਨੈਲ ਸਿੰਘ ਸਾਡੇ ਮਹਾਨ ਸ਼ਹੀਦ ਹਨ। ਉਹ ਆਪਣੇ ਅੰਤਿਮ ਸਮੇਂ ਤੱਕ ਦਮਦਮੀ ਟਕਸਾਲ ਦੇ ਮੁਖੀ ਸਨ, ਇਸ ਸੰਸਥਾ ਦੀ ਰਵਾਇਤ ਮੁਤਾਬਿਕ ਮੁਖੀ ਆਪ ਨਵਾਂ ਮੁਖੀ ਐਲਾਨ ਦਿੰਦਾ ਹੈ, ਪਰ ਸੰਤਾਂ ਨੇ ਅਜਿਹਾ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ, ਉਸ ਦਾ ਕਾਰਨ ਇਹ ਸੀ ਕਿ ਉਹ ਜਾਣਦੇ ਸਨ ਕਿ ਲੜਾਈ ਸੰਸਥਾਵਾਂ ਅਤੇ ਟਕਸਾਲਾਂ ਤੱਕ ਸੀਮਤ ਨਹੀਂ ਰਹਿ ਗਈ ਸੀ। ਲੜਾਈ ਇਸ ਤੋਂ ਉੱਤੇ ਉੱਠ ਚੁੱਕੀ ਹੈ, ਹੁਣ ਤਾਂ ਸਾਰੀ ਕੌਮ ਨੂੰ ਇਕੱਠੇ ਹੋ ਕੇ ਲੜਾਈ ਲੜਨੀ ਪਵੇਗੀ।' ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਆਪਣੀ ਗੱਲ ਨੂੰ ਭਿੰਡਰਾਂਵਾਲੇ ਦੀ ਹਵਾਲੇ ਨਾਲ ਅੱਗੇ ਤੋਰਦੇ ਹੋਏ ਕਹਿੰਦੇ ਸਨ, 'ਉਹ ਵਾਰ ਵਾਰ ਕਹਿੰਦੇ ਸਨ ਕਿ ਮਾਨਸਿਕ ਤੇ ਸਰੀਰਕ ਗੁਲਾਮੀ ਨੂੰ ਗਲੇ ਲਾਹੁਣਾ ਹੀ ਪੈਣਾ ਹੈ। ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਮੁਤਾਬਕ ਕਹਿੰਦੇ ਸਨ, 'ਸੰਤ ਜਰਨੈਲ ਸਿੰਘ ਭਿੰਡਰਾਂਵਾਲਿਆਂ ਨੇ ਇਹ ਗੱਲ ਕੌਮ ਨੂੰ ਸਮਝਾਈ ਕਿ ਅਸੀਂ ਗੁਲਾਮ ਹਾਂ। ਜੇ ਸੰਤਾਂ ਦੀ ਸ਼ਹਾਦਤ ਮਹਿਤਾ ਚੌਂਕ ਹੋਈ ਹੁੰਦੀ ਤਾਂ ਵੀ ਉਹ ਸਾਡੇ ਸਤਿਕਾਰਯੋਗ ਤੇ ਮਹਾਨ ਸ਼ਹੀਦ ਹੋਣੇ ਸੀ। ਪਰ ਜੇ ਉਹੀ ਸ਼ਹਾਦਤ ਅਕਾਲ ਤਖ਼ਤ ਸਾਹਿਬ 'ਤੇ ਹੋਈ ਤੇ ਹਕੂਮਤ ਨੇ ਸਾਡੇ ਸਭ ਤੋਂ ਪਵਿੱਤਰ ਅਸਥਾਨ ਉੱਤੇ ਟੈਂਕ ਚੜ੍ਹਾਏ, ਇਹ ਗੱਲ ਪ੍ਰਤੱਖ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਸਾਡੇ ਸਮਝ ਆ ਗਈ ਕਿ ਜੇ ਇਹ ਇੱਥੋਂ ਤੱਕ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹਨ ਤਾਂ ਫਿਰ ਇਹ ਕਿਸੇ ਵੀ ਹੱਦ ਤੱਕ ਜਾ ਸਕਦੇ ਹਨ।' 'ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ਉੱਤੇ 6 ਨਵੰਬਰ 2021 ਨੂੰ ਇੱਕ ਨਿੱਜੀ ਚੈਨਲ ਦੀ ਵੀਡੀਓ ਵਿੱਚ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਇੱਕ ਜਨਤਕ ਭਾਸ਼ਣ ਦੌਰਾਨ 1984 ਦੇ ਸਿੱਖ ਕਤਲੇਆਮ ਬਾਰੇ ਗੱਲ ਕਰਦੇ ਦਿਖ ਰਹੇ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਸੀ, 'ਕੌਮਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਇਹ ਗੱਲਾਂ ਕਿਉਂ ਵਾਪਰਦੀਆਂ ਹਨ, ਇਹ ਕੋਈ ਆਮ ਘਟਨਾ ਬੋਝੀ ਸੀ। ਸਾਡੀਆਂ ਧੀਆਂ-ਭੈਣਾਂ ਦੀ ਬੇਪਤੀ ਕਰਨੀ, ਸਾਡੇ ਮਾਪਿਆਂ ਨੂੰ ਗੱਲਾਂ ਵਿੱਚ ਟਾਇਰ ਪਾ ਕੇ ਸਾਡਨਾ ਕੋਈ ਆਮ ਗੱਲ ਬੋਝੀ ਸੀ। ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਵਾਅਦੇ ਕਰਦੇ ਰਹੇ ਤੁਹਾਨੂੰ ਨੌਕਰੀਆਂ ਦੇ ਦਿਆਂਗੇ, ਮੁਆਵਜ਼ਾ ਦੇ ਦਿਆਂਗੇ।' 'ਇਹ ਨਸਲਕ੍ਰਮੀ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਨਹੀਂ ਹੋਈ, 1947 ਵਿੱਚ ਅਸੀਂ ਅਜਿਹੀ ਨਸਲਕ੍ਰਮੀ ਦੇ ਭੋਗੀ ਹਾਂ। ਉਸ ਵੇਲੇ

ਨਸਲਕ੍ਰਮੀ ਨੂੰ ਸਾਡੇ ਤੋਂ ਇਹ ਕਹਿ ਕੇ ਪਾਸੇ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ ਕਿ ਉਹ ਤਾਂ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ ਨੇ ਕੀਤਾ ਸੀ। ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਮੰਨਦੇ ਸਨ ਕਿ ਆਪਣਾ ਇਤਿਹਾਸ ਪੜ੍ਹਨਾ ਜਰੂਰੀ ਹੁੰਦਾ ਹੈ, ਕਿਉਂਕਿ ਉਸ ਨਾਲ ਹੀ ਵਿਚਾਰ ਪੈਦਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਉਸ ਦਰਦ ਨੂੰ ਮਹਿਸੂਸ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਪਹਿਲਾਂ 47 ਵਿਚ ਫੇਰ 1984 ਵਿੱਚ ਨਸਲਕ੍ਰਮੀ ਹੋਈ, ਅਤੇ ਇਹ 1980ਵਿਆਂ ਤੋਂ ਲਗਾਤਾਰ 2003-04 ਤੱਕ ਹੁੰਦੀ ਰਹੀ, ਪਰ ਸਾਡੇ ਕਿਸੇ ਪੰਥਕ ਵਿਚਾਰਕ ਜਾਂ ਆਪਣੇ ਕਿਸੇ ਆਗੂ ਨੇ ਇਸ ਉੱਤੇ ਗੌਰ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ।' 'ਕੌਮਾਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਉੱਤੇ ਲੰਬੇ ਸਮੇਂ ਤੱਕ ਵਿਚਾਰਾਂ ਕਰਦੀਆਂ ਰਹਿੰਦੀਆਂ ਕਿ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਵਾਪਰਿਆ ਕੀ? ਇਹ ਸਾਡੇ ਨਾਲ 18ਵੀਂ ਸਦੀ ਵਿੱਚ ਵੀ ਵਾਪਰਿਆ ਸੀ, ਜਿਸ ਨੂੰ ਅਸੀਂ ਵੱਡਾ ਘੱਲੂਘਾਰਾ ਤੇ ਛੋਟਾ ਘੱਲੂਘਾਰਾ ਕਹਿ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ। ਉਹ ਵੀ ਨਸਲਕ੍ਰਮੀ ਹੀ ਸੀ, ਜਦੋਂ ਇੱਕੋ ਦਿਨ ਅਬਦਾਲੀ ਨੇ ਅੱਧੀ ਕੌਮ ਖਤਮ ਕਰ ਦਿੱਤੀ ਸੀ। ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਮੁਤਾਬਕ 'ਉਸ ਵੇਲੇ ਸਿੱਖਾਂ ਵਿਚ ਕੋਈ ਦੁਬਿਧਾ ਨਹੀਂ ਸੀ, ਕੋਈ ਸ਼ੰਕਾ ਨਹੀਂ ਸੀ, ਮੁਸਲਮਾਨ ਇਹ ਕਹਿੰਦੇ ਹਨ ਕਿ ਸਿੱਖ ਸਾਡੇ ਦੁਸ਼ਮਣ ਹਨ ਤੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਅਸੀਂ ਖਤਮ ਕਰਨਾ ਹੈ। ਸਾਡੇ ਜਰਨੈਲਾਂ ਤੇ ਸਿੱਖਾਂ ਨੂੰ ਇਹ ਪਤਾ ਸੀ ਕਿ ਇਹ ਸਾਨੂੰ ਖਤਮ ਕਰਨਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਐ।' 'ਪਰ ਇਸ ਵੇਲੇ ਸਾਨੂੰ ਇਹ ਗੱਲ ਸਮਝ ਲੈਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ ਕਿ ਸਾਨੂੰ ਕੌਮ ਦੇ ਮਸਲਿਆਂ ਦਾ ਪਤਾ ਹੀ ਨਹੀਂ। ਜਦੋਂ ਤੱਕ ਅਸੀਂ ਉਹ ਨਹੀਂ ਸਮਝ ਲੈਂਦੇ ਉਦੋਂ ਤੱਕ ਹੱਲ ਨਹੀਂ ਹੋ ਸਕਦਾ।'

ਕਿਸਾਨ ਅੰਦੋਲਨ ਦੌਰਾਨ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਨੇ ਮੀਡੀਆ ਨਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਦੌਰਾਨ ਘੱਟ ਗਿਣਤੀਆਂ ਬਾਰੇ ਕੇਂਦਰ ਦੇ ਵਤੀਰੇ ਦੀ ਗੱਲ ਕੀਤੀ ਸੀ। ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਨੂੰ ਜਦੋਂ ਮੀਡੀਆ ਨੇ ਸਵਾਲ ਕੀਤਾ ਕਿ ਕੀ ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਕੋਈ ਪਰਵਾਹ ਨਹੀਂ ਹੈ? ਇਸ ਸਵਾਲ ਦੇ ਜਵਾਬ ਵਿੱਚ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਨੇ ਕਿਹਾ ਸੀ ਕਿ ਵਿਰੋਧ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਵਲੋਂ ਕਾਨੂੰਨਾਂ ਉੱਤੇ ਸਹੀ ਪਾਉਣਾ ਪ੍ਰਤੱਖ ਦਿਖਾਉਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਹੀ ਨਹੀਂ ਘੱਟ ਗਿਣਤੀਆਂ ਦੀ ਵੀ ਕੋਈ ਪਰਵਾਹ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਇੱਕ ਵੀਡੀਓ ਵਿੱਚ ਉਹ ਕਹਿੰਦੇ ਦਿਖੇ ਸਨ ਕਿ 'ਸਾਨੂੰ ਵਾਰ ਵਾਰ 84 ਦਾ ਡਰ ਦਿਖਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਜਦੋਂ ਲਾਲ ਕਿਲੇ ਉੱਤੇ ਨਿਸ਼ਾਨ ਸਾਹਿਬ ਚੜ੍ਹਾਇਆ ਸੀ, ਉਦੋਂ ਵੀ ਧਮਕੀਆਂ ਆਈਆਂ ਸਨ ਕਿ ਤੁਹਾਨੂੰ 84 ਭੁਲਾ ਦਿਆਂਗੇ, ਤੁਹਾਡੀ ਕੌਮ ਦਾ ਨਹੀਂ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਲੱਗਣਾ।' 'ਜਦੋਂ ਮੋਦੀ ਐਥੋਂ ਮੁੜ ਗਿਆ (ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ



2022 ਦੀਆਂ ਚੋਣਾਂ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਫਿਰੋਜ਼ਪੁਰ ਵਿਚ ਰੈਲੀ ਨੂੰ ਸੰਬੋਧਨ ਕਰਨ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਮੁੜ ਗਏ ਸੀ), ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਇੱਕ ਛੋਟੇ ਜਿਹੇ ਪੁਲੇ ਉੱਤੇ ਖੜ੍ਹ ਕੇ ਮੁੜ ਗਿਆ, ਸਾਡਾ ਕੋਈ ਕਸੂਰ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਉਦੋਂ ਵੀ ਕਹਿੰਦੇ 84 ਭੁਲਾ ਦਿਆਂਗੇ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਸੀ ਕਿ ਇਸ ਲਈ ਸਾਨੂੰ ਕਾਨੂੰਨੀ ਲੜਾਈ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਜ਼ਮੀਨ ਉੱਤੇ ਆਕੇ ਲੜਨਾ ਪਵੇਗਾ ਅਤੇ ਦੂਜੇ ਸੂਬਿਆਂ ਦੇ ਸਹਿਯੋਗ ਨਾਲ ਇਕੱਠੇ ਹੋਕੇ ਲਾਮਬੰਦੀ ਕਰਨੀ ਪਵੇਗੀ। ਪਰ ਲਾਮਬੰਦੀ ਤੋਂ ਵੀ ਅਹਿਮ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਸੰਘਰਸ਼ ਨੂੰ ਸੋਧ ਕੀ ਦੇਣੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ। ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਦਾ ਮੰਨਣਾ ਸੀ ਕਿ ਸਾਡੀ ਲੀਡਰਸ਼ਿਪ ਲੋਕ ਉਭਾਰ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਇਸ ਲਈ ਫੇਲ੍ਹ ਹੁੰਦੀ ਰਹੀ ਹੈ, ਕਿਉਂਕਿ ਉਹ ਫਲਸਫੇ ਉੱਤੇ ਅਧਾਰਿਤ ਸੋਧ ਨਹੀਂ ਦੇ ਸਕੇ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਮੁਤਾਬਕ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਫਲਸਫੇ ਨਾਲ ਸੰਘਰਸ਼ ਨੂੰ ਸੋਧ ਦਿੱਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਉਹ 1980 ਵਿਆਂ ਦੌਰਾਨ ਖਾਲਿਸਤਾਨੀ ਲਹਿਰ ਦੌਰਾਨ ਖਾੜਕੂ ਜਥੇਬੰਦੀਆਂ ਅਤੇ ਖੱਬੇਪੱਖੀ ਕਾਰਕੁੰਨਾਂ ਦੇ ਵਿਚਾਰਕ ਵਧੇਰੇ ਵਿਆਂ ਕਾਰਨ ਦੋਵਾਂ ਧਿਰਾਂ ਵਿਚਾਲੇ ਪਏ ਪਾੜੇ ਨੂੰ ਉਹ ਆਪਣੀ ਗੱਲਬਾਤ ਦਾ ਅਧਾਰ ਬਣਾਉਂਦੇ ਸਨ। ਜਦੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਪੁੱਛਿਆ ਗਿਆ ਸੀ, 'ਖੱਬੇਪੱਖੀ ਧਿਰਾਂ ਵਾਲੇ ਤਾਂ 2022 ਵਿੱਚ ਸਰਕਾਰ ਬਣਾਉਣ ਦੇ ਦਾਅਵੇ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ, ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਸੀ ਕਿ ਮੈਂ ਕਹਿੰਦਾ ਹਾਂ ਕਿ ਭਾਵੇਂ 10 ਸਰਕਾਰਾਂ ਬਣਾ ਲੈਣ। ਸਰਕਾਰਾਂ ਨੂੰ ਅੱਗੇ ਲਾਉਣਾ ਕਿਹੜਾ ਸਾਨੂੰ ਨਹੀਂ ਆਉਂਦਾ। ਸਰਕਾਰ- ਸਰਕਾਰ ਬਣਾਉਣਾ ਕੋਈ ਅਹਿਮੀਅਤ ਨਹੀਂ ਰੱਖਦੀ ਗੱਲ।' 'ਇਹ ਕਾਮਰੇਡਾਂ ਨੇ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਬੜਾ ਧੋਖਾ ਕੀਤਾ। ਇਹ 1984 ਵਿਆਂ ਦੌਰਾਨ ਸਰਕਾਰ ਤੋਂ ਹਥਿਆਰ ਲੈ ਲੈ ਸਾਡੇ ਵਿਰੁੱਧ ਲੜੇ।' 'ਉਹ ਸਵਾਲ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਪੁੱਛਦੇ ਹਨ, 'ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਇਨਕਲਾਬੀ ਮੰਨਦੇ ਹੋ, ਕੀ ਇਨਕਲਾਬੀ ਸਰਕਾਰ ਤੋਂ ਹਥਿਆਰ ਲੈਂਦੇ ਹੁੰਦੇ ਹਨ, ਤੁਸੀਂ ਲਾ ਲਓ ਜਿੰਨਾ ਜ਼ੋਰ ਲੱਗਦਾ ਹੈ, ਪੰਥਕ ਜਜ਼ਬੇ ਦੀਆਂ ਜੜ੍ਹਾਂ ਪੁੱਟਣ ਦਾ! ਇਹ ਤਾਂ ਇੰਝ ਹੀ ਰਹਿੰਦੀਆਂ ਹਨ।

ਸੁਪਰ ਵੀਜ਼ਾ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ

45% ਤੱਕ ਡਿਸਕਾਊਂਟ ਮਿਲ ਸਕਦਾ ਹੈ*

- ਲਾਈਫ • ਡਿਸੇਬਿਲਿਟੀ • ਕ੍ਰੀਟੀਕਲ ਇਲਨੈਸ
- ਬੱਚਿਆਂ ਲਈ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ • ਹੈਲਥ • ਟਰੈਵਲ • ਵਿਜ਼ਟਰ

ਇੰਡੀਪੈਂਡੈਂਟ ਬਰੋਕਰਜ਼ ਹੋਣ ਦੇ ਨਾਤੇ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਕਨੇਡਾ ਦੀਆਂ ਸਾਰੀਆਂ ਮੇਜਰ ਇੰਸ਼ੂਰੈਂਸ ਕੰਪਨੀਆਂ ਤੋਂ ਵਾਜਬ ਰੇਟ ਅਤੇ ਵਧੀਆ ਬੈਨੀਫਿਟਸ ਲੈ ਕੇ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ

YOUR INSURANCE ADVISOR
JATINDER SINGH BHATIA
 Former Advocate (India)

ਜਤਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਭਾਟੀਆ

778.848.1287

jatinder.insurance@hotmail.com

168 Spring Field Drive Aldergrove BC

*WITH DEDUCTIBLE.

Don't Be Stressed Out...
We're Here To Help!

YOUR TRUSTED
AUTOBODY SHOP FOR ALL KIND
OF CAR, VAN & TRUCK REPAIR

**ICBC & PRIVATE
CLAIMS**

BLACK & WHITE

AUTOBODY AND PAINT

AUTO GLASS REPLACEMENT
COMPLETE BODY REPAIR & PAINT

#368-7823-132ND STREET, SURREY
OFF: 604.503.0988 • FAX: 604.503.0989
EMAIL: INFO@BLACKANDWHITEAUTOBODY.CA
WWW.BLACKANDWHITEAUTOBODY.CA

PRINCE

PUSHMINDER

NO CLAIM CENTRE VISITS REQUIRED

COURTESY VEHICLE AVAILABLE

iFix WALL & CEILING LTD.

- TAPPING & FINISHING
- TEXTURED CEILING
- KITCHEN-BATHROOM

- BOARDING
- STEEL STUD
- PAINTING-PLUMBING

ਪੁਰਾਣੇ ਘਰਾਂ ਅਤੇ ਕਮਰਸ਼ਿਅਲ ਬਿਲਡਿੰਗਾਂ ਦੀ ਮੁਕੰਮਲ ਰੇਨੋਵੇਸ਼ਨ ਦਾ ਕੰਮ ਬਹੁਤ ਹੀ ਵਾਜਬ ਰੇਟਾਂ ਅਤੇ ਤਸੱਲੀਬਖਸ਼ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਪੇਂਟਿੰਗ, ਪਲਬਿੰਗ, ਕਿਚਨ, ਵਾਸ਼ ਰੂਮ ਅਤੇ ਇਲੈਕਟ੍ਰੀਕਲ ਰਿਪੇਅਰ ਆਦਿ ਦੇ ਕੰਮਾਂ ਵਿਚ ਮਾਹਿਰ।

ਟੇਪਰਾਂ ਦੀ ਤੁਰੰਤ ਲੋੜ ਹੈ

ਪੂਰੇ ਲੋਅਰ ਮੇਨਲੈਂਡ ਵਿਚ ਸਰਵਿਸ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

FOR BEST DEAL CALL : HARINDER SINGH DHALIWAL

604.760.1732, 604.442-1571



ਮੀਡੀਆ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਦਾ ਮੁੱਦਾ

ਆਮਦਨ ਕਰ (ਇਨਕਮ ਟੈਕਸ) ਵਿਭਾਗ ਦੁਆਰਾ ਬ੍ਰਿਟਿਸ਼ ਬਰਾਡਕਾਸਟਿੰਗ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ (British Broadcasting Corporation-ਬੀਬੀਸੀ) ਦੇ ਦਿੱਲੀ ਅਤੇ ਮੁੰਬਈ ਦਫ਼ਤਰਾਂ ਦੇ ਸਰਵੇਖਣ ਲਈ ਮਾਰੇ ਜਾ ਰਹੇ ਛਾਪਿਆਂ ਕਾਰਨ ਭਾਰਤੀ ਜਨਤਾ ਪਾਰਟੀ ਅਤੇ ਵਿਰੋਧੀ ਧਿਰਾਂ ਵਿਚਕਾਰ ਸ਼ਬਦੀ ਜੰਗ ਛਿੜਨ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਦੀਆਂ ਕਾਰਵਾਈਆਂ ਵੀ ਕੌਮਾਂਤਰੀ ਨਜ਼ਰਸਾਨੀ ਹੇਠ ਆਈਆਂ ਹਨ। ਵਿਰੋਧੀ ਪਾਰਟੀਆਂ ਅਤੇ ਕੌਮਾਂਤਰੀ ਅਖ਼ਬਾਰਾਂ ਤੇ ਟੈਲੀਵਿਜ਼ਨ ਚੈਨਲਾਂ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਮੀਡੀਆ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ 'ਤੇ ਹਮਲਾ ਕਿਹਾ ਹੈ। ਇਹ ਛਾਪੇ ਬੀਬੀਸੀ ਦੁਆਰਾ 2002 ਦੇ ਗੁਜਰਾਤ ਦੰਗਿਆਂ ਬਾਰੇ ਵਿਵਾਦ ਵਾਲੀ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ੀ ਫਿਲਮ 'ਭਾਰਤ: ਮੇਰੀ ਸਵਾਲ' ਜਾਰੀ ਕਰਨ ਤੋਂ ਕੁਝ ਹਫ਼ਤੇ ਬਾਅਦ ਮਾਰੇ ਗਏ ਹਨ। ਕੇਂਦਰ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਇਸ ਫਿਲਮ ਨੂੰ ਅਜਿਹਾ ਪ੍ਰਾਪੇਗੰਡਾ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਫਿਲਮ ਕਿਹਾ ਸੀ ਜਿਹੜੀ 'ਗ਼ਲਤ ਕਰਾਰ ਦਿੱਤੇ ਜਾ ਚੁੱਕੇ ਬਿਆਨੀਏ/ਬਿਰਤਾਂਤ' ਨੂੰ ਲੋਕਾਂ ਤਕ ਪਹੁੰਚਾਉਣਾ ਚਾਹੁੰਦੀ ਸੀ; ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਫਿਲਮ 'ਤੇ ਪਾਬੰਦੀਆਂ ਲਗਾਉਂਦਿਆਂ ਇਹ ਟਿੱਪਣੀ ਕੀਤੀ ਸੀ ਕਿ ਫਿਲਮ 'ਚੋਂ ਬੀਬੀਸੀ ਦਾ 'ਤੁਅੱਸਬ, ਜ਼ਮੀਨੀ ਹਾਲਾਤ ਨੂੰ ਸਹੀ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਨਾ ਦੇਖ ਸਕਣ ਦੀ ਕਮੀ ਅਤੇ ਬਸਤੀਵਾਦੀ ਮਾਨਸਿਕਤਾ ਪ੍ਰਤੱਖ ਨਜ਼ਰ ਆਉਂਦੇ ਹਨ।' ਕੌਮਾਂਤਰੀ ਮੀਡੀਆ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਨਿਊਯਾਰਕ ਟਾਈਮਜ਼, ਵਾਲ ਸਟਰੀਟ ਜਰਨਲ ਤੇ ਹੋਰ ਅਖ਼ਬਾਰ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ, ਨੇ ਇਸ ਕਾਰਵਾਈ ਦੀ ਆਲੋਚਨਾ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਐਡੀਟਰਜ਼ ਗਿਲਡ ਆਫ ਇੰਡੀਆ ਅਤੇ ਪੱਤਰਕਾਰਾਂ ਦੀਆਂ ਕਈ ਜਥੇਬੰਦੀਆਂ ਨੇ ਵੀ ਇਸ ਦਾ ਵਿਰੋਧ ਕੀਤਾ ਹੈ।

ਆਮਦਨ ਕਰ ਵਿਭਾਗ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਅਨੁਸਾਰ ਇਹ ਸਰਵੇਖਣ ਬੀਬੀਸੀ ਦੁਆਰਾ ਪੂਰਾ ਟੈਕਸ ਨਾ ਦੇਣ ਦੇ ਮਾਮਲਿਆਂ ਦੀ ਜਾਂਚ ਕਰਨ ਲਈ ਕਰਵਾਏ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ। ਵੱਡੇ ਸਵਾਲ ਇਸ ਲਈ ਪੁੱਛੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ ਕਿਉਂਕਿ ਇਹ ਕਾਰਵਾਈ ਬੀਬੀਸੀ ਦੀ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ੀ 'ਤੇ ਪਾਬੰਦੀ ਲਗਾਉਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਕੀਤੀ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ; ਇਸ ਲਈ ਆਮਦਨ ਕਰ ਵਿਭਾਗ ਦਾ ਫ਼ਰਜ਼ ਬਣਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ਵਿਚ ਪਾਰਦਰਸ਼ਤਾ ਦਿਖਾਉਣ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਪ੍ਰਾਪਤ ਜਾਣਕਾਰੀ ਨੂੰ ਜਨਤਕ ਵੀ ਕਰੇ; ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਇਹ ਲੱਗੇਗਾ ਕਿ ਕਾਰਵਾਈ ਬਦਲਾਲੂ ਹੈ।

ਭਾਰਤ ਵਿਚ ਕੇਂਦਰੀ ਏਜੰਸੀਆਂ ਦੀ ਦੁਰਵਰਤੋਂ ਕਦੇ-ਕਦਾਈਂ ਹੋਣ ਵਾਲੀ ਘਟਨਾ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਭਾਵੇਂ ਕਈ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਖ਼ਿਆਲ ਹੈ ਕਿ ਬੀਬੀਸੀ ਦਾ ਕੰਮ-ਕਾਜ ਕਰਨ ਦਾ ਤਰੀਕਾ ਅਤੇ ਸੋਚ ਬਸਤੀਵਾਦੀ ਰੰਗਤ ਵਾਲਾ ਹੈ ਪਰ ਜੇ ਬੀਬੀਸੀ ਵਿਰੁੱਧ ਕੋਈ ਦੋਸ਼ ਸਿੱਧ ਨਾ ਹੋਇਆ ਤਾਂ ਦੋਸ਼ ਦੇ ਜਮਹੂਰੀ ਅਕਸ ਨੂੰ ਹੋਰ ਖ਼ੋਰਾ ਲੱਗੇਗਾ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਛਾਪਿਆਂ ਦਾ ਦੋਸ਼ ਦੀਆਂ ਅਖ਼ਬਾਰਾਂ ਤੇ ਟੈਲੀਵਿਜ਼ਨ ਚੈਨਲਾਂ 'ਤੇ ਵੀ ਅਸਰ ਪਵੇਗਾ। ਜੇ ਬੀਬੀਸੀ ਦੇ ਦਫ਼ਤਰਾਂ 'ਤੇ ਮਾਰੇ ਜਾ ਰਹੇ ਛਾਪੇ ਬਦਲਾਲੂ ਭਾਵਨਾ ਕਾਰਨ ਮਾਰੇ ਜਾ ਰਹੇ ਹਨ ਤਾਂ ਇਹ ਪ੍ਰਭਾਵ ਵੀ ਜਾਵੇਗਾ ਕਿ ਇਹ, ਦੋਸ਼ ਦੀਆਂ ਅਖ਼ਬਾਰਾਂ, ਟੀਵੀ ਚੈਨਲਾਂ ਤੇ ਮੀਡੀਆ ਅਦਾਰਿਆਂ ਲਈ ਚਿੰਤਾਵਨੀ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਜਾਂ ਤਾਂ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਹਮਾਇਤੀ ਬਣ ਜਾਣ ਜਾਂ ਫਿਰ ਉਸ ਦੇ ਨਤੀਜੇ ਭੁਗਤਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਰਹਿਣ। ਜੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਮੀਡੀਆ ਅਦਾਰੇ ਨੂੰ ਇਸ ਲਈ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਬਣਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਸ ਦੀ ਨੀਤੀ ਸੱਤਾਧਾਰੀ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਵਿਰੁੱਧ ਹੈ ਤਾਂ ਇਸ ਦੇ ਪੱਤਰਕਾਰਾਂ ਤੇ ਵਿਚਾਰਾਂ ਦੇ ਪ੍ਰਗਟਾਵੇ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ 'ਤੇ ਡੂੰਘੇ ਅਸਰ ਪੈਣਗੇ। ਇਸ ਸਬੰਧ ਵਿਚ ਭਾਜਪਾ ਦੇ ਕੌਮੀ ਬੁਲਾਰੇ ਗੌਰਵ ਭਾਟੀਆ ਦੁਆਰਾ ਵਰਤੀ ਗਈ ਭਾਸ਼ਾ ਕਾਫ਼ੀ ਇਤਰਾਜ਼ਯੋਗ ਹੈ। ਭਾਟੀਆ ਨੇ ਬੀਬੀਸੀ ਨੂੰ 'ਭ੍ਰਿਸ਼ਟ ਬਕਵਾਸ ਕਾਰਪੋਰੇਸ਼ਨ' ਕਹਿੰਦਿਆਂ ਇਹ ਦਾਅਵਾ ਕੀਤਾ ਕਿ ਆਮਦਨ ਕਰ ਵਿਭਾਗ ਕਾਨੂੰਨ ਅਤੇ ਸੰਵਿਧਾਨ ਅਨੁਸਾਰ ਕਾਰਵਾਈ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਇਹ ਸਵਾਲ ਪੁੱਛਿਆ ਜਾਣਾ ਸੁਭਾਵਿਕ ਹੈ ਕਿ ਜੇ ਆਮਦਨ ਕਰ ਵਿਭਾਗ ਸੰਵਿਧਾਨ ਅਤੇ ਕਾਨੂੰਨ ਅਨੁਸਾਰ ਕੰਮ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ ਤਾਂ ਸੱਤਾਧਾਰੀ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਬੁਲਾਰੇ ਨੂੰ ਬੀਬੀਸੀ ਬਾਰੇ ਉਪਰੋਕਤ ਸ਼ਬਦ ਕਹਿਣ ਦੀ ਕੀ ਜ਼ਰੂਰਤ ਸੀ; ਆਮਦਨ ਕਰ ਵਿਭਾਗ ਆਪਣੇ ਆਪ ਬੀਬੀਸੀ ਵਿਰੁੱਧ ਕਾਰਵਾਈ ਕਰੇਗਾ। ਭਾਟੀਆ ਨੇ ਬੀਬੀਸੀ ਨੂੰ ਭਾਰਤ ਵਿਰੋਧੀ ਕਰਾਰ ਦਿੰਦਿਆਂ ਇਹ ਵੀ ਕਿਹਾ ਹੈ ਕਿ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਇੰਦਰਾ ਗਾਂਧੀ ਨੇ ਵੀ ਬੀਬੀਸੀ 'ਤੇ ਦੋ ਸਾਲ ਲਈ ਪਾਬੰਦੀ ਲਗਾਈ ਸੀ। ਇੰਦਰਾ ਗਾਂਧੀ ਨੇ ਮੀਡੀਆ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਬਾਰੇ ਕਈ ਗ਼ਲਤ ਕਾਰਵਾਈਆਂ ਕੀਤੀਆਂ ਸਨ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਹੁਣ ਦੇ ਸਮੇਂ ਦੀਆਂ ਗ਼ਲਤ ਕਾਰਵਾਈਆਂ ਨਾਲ ਤੁਲਨਾ ਨੂੰ ਜਾਇਜ਼ ਨਹੀਂ ਠਹਿਰਾਇਆ ਜਾ ਸਕਦਾ। ਨਵਾਂ ਜਮਾਨਾ

ਦਿਲਜੀਤ ਦੁਸਾਂਝ ਨੂੰ ਸਖਤ ਚਿਤਾਵਨੀ ਕਿ ਉਹ ਚਮਕੀਲੇ ਦੀ ਫਿਲਮ ਬਣਾ ਕੇ ਪੰਜਾਬ ਅਤੇ ਸ਼ਹੀਦ ਵਿਰੋਧੀਆਂ ਦੇ ਇਸ਼ਾਰਿਆਂ ਤੇ ਨੱਚਣਾ ਬੰਦ ਕਰੇ:ਹਰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਨਿੱਝਰ



ਸਰੀ:-ਸ਼ਹੀਦ ਭਾਈ ਗੁਰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਦੀਪਾ ਹੋਰਾਂ ਵਾਲਾ ਸਿੱਖ ਕੌਮ ਦੇ ਦਿਲਾਂ ਤੇ ਰਾਜ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ ਅਤੇ ਰਹਿੰਦੀ ਦੁਨੀਆਂ ਤੱਕ ਉਸ ਦਾ ਨਾਮ ਸੂਰਜ ਵਾਂਗ ਚਮਕਦਾ ਰਹੇਗਾ। ਦਿਲਜੀਤ ਦੁਸਾਂਝ ਨੂੰ ਅਸੀਂ ਚੇਤਾਵਨੀ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਉਹ ਚਮਕੀਲੇ ਦੇ ਨਾਮ ਤੇ ਫਿਲਮ ਬਣਾ ਕੇ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਸ਼ਾਂਤਮਈ ਮਹੇਲ ਨੂੰ ਲਾਂਬੂ ਲਾਉਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼, ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਅਣਖੀ ਨੌਜਵਾਨੀ ਨੂੰ ਕੁਰਾਰੇ ਪਾਉਣ ਅਤੇ ਸਾਡੇ ਮੌਜੂਦਾ ਸ਼ਹੀਦ ਭਾਈ ਗੁਰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਦੀਪਾ ਹੋਰਾਂ ਵਾਲੇ ਦੀ ਤੋਹੀਨ ਕਰਨ ਦੀ ਗੁਸਤਾਖੀ ਕਰਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਨਾ ਕਰੇ। ਇਹ ਅਸੀਂ ਕੋਈ ਉਸਨੂੰ ਧਮਕੀ ਨਹੀਂ ਚਿਤਾਵਨੀ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਉਹ ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਸਬਰ ਦਾ ਇਮਤਿਹਾਨ ਨਾ ਲਵੇ। ਕਿਉਂਕਿ ਸਿੱਖ ਕੌਮ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਕੌਮ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਇਨਸਾਫ ਅਤੇ ਹੱਕਾਂ ਦੀ ਲੜਾਈ ਲੜ ਰਹੇ ਹਨ। ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਹੋਰ ਵਿਵਾਦਾਂ ਵਿੱਚ ਨਾ ਉਲਝਾਇਆ ਜਾਵੇ। ਦਿਲਜੀਤ ਦੁਸਾਂਝ ਦੱਸੋ ਕਿ ਉਹ ਚਮਕੀਲੇ ਦੀ ਫਿਲਮ ਬਣਾ ਕੇ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਨੌਜਵਾਨੀ ਨੂੰ ਕਿਹੜੀ ਸੇਧ ਅਤੇ ਸੁਨੇਹਾ ਦੇ ਰਹੇ ਹਨ।.... "ਉਹ ਵੈਲੀ ਕਾਹਦਾ ਜਿਹਨੇ ਕੱਢਿਆ ਨਾ ਕੰਡਾ ਭੈਣ ਦੀ ਨਨਾਣ ਦਾ" ਇਸ ਗਾਣੇ ਦੇ ਅਰਥ ਕੱਢ ਕੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਦੱਸੋਗਾ। "ਭੈਣ ਸਾਲੀਏ ਤੇਰੀ ਨੀ ਹੁਣ ਫਿਉਜ਼ ਹੋ ਗਈ" ਸਿਖਰ ਦੁਪਹਿਰੇ ਨਹਾਂਉਦੀ ਸੀ" ਜੀਜਾ ਲੱਕ ਮਿਣ ਲੈ" ਵਰਗੇ ਗੀਤਾਂ ਤੇ ਸਮਾਜ ਨੂੰ ਕਿਹੜੀ ਸੇਧ ਮਿਲਦੀ ਹੈ। ਜੇਕਰ ਦਿਲਜੀਤ ਦੁਸਾਂਝ ਨੇ ਚਮਕੀਲੇ ਦੀ ਫਿਲਮ ਨੂੰ ਤੁਰੰਤ ਬੰਦ ਨਾ ਕੀਤਾ ਤਾਂ ਅਣਖ ਅਤੇ ਗ਼ੌਰਤ ਨਾਲ ਜਿਉਣ ਵਾਲੇ ਸਿੱਖ ਬਰਦਾਸ਼ਤ ਨਹੀਂ ਕਰਨਗੇ। ਅਸੀਂ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਜਾਣਦੇ ਹਾਂ ਕਿ ਦਿਲਜੀਤ ਦੁਸਾਂਝ ਕਿਹੜੀਆ ਏਜੰਸੀਆਂ ਦੇ ਇਸ਼ਾਰਿਆਂ ਤੇ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਨੂੰ ਭੜਕਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਉੱਥੇ ਸਾਨੂੰ ਇਹਨਾਂ ਅਖੌਤੀ ਕਲਾਕਾਰਾਂ ਦੇ ਵਿਰੋਧ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਆਪਣਾ ਮੁੱਖ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਕੌਮ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਅਤੇ ਬੰਦੀ ਸਿੱਖਾਂ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਵੱਲ ਰੱਖਣਾ ਭਾਈ ਹਰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਨਿੱਝਰ ਨੇ ਵਿਸ਼ਵ ਭਰ ਵਿੱਚ ਵੱਸਦੇ ਸਮੂਹ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਨਾਮ ਲੇਵਾ ਸਿੱਖਾਂ ਨੂੰ ਅਪੀਲ ਕਰਦਿਆਂ ਆਖਿਆ ਕਿ ਉਹ ਆਪਣੀ ਜ਼ਮੀਰ ਦੀ ਅਵਾਜ਼ ਅਤੇ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੇ ਪਿਆਰ ਸਤਿਕਾਰ ਨੂੰ ਬਹਾਲ ਰਖਦਿਆ ਇਸ ਡਰਾਮੇਬਾਜ ਅਖੌਤੀ ਕਲਾਕਾਰ ਦਿਲਜੀਤ ਦੁਸਾਂਝ ਦਾ ਡੱਟ ਕੇ ਵਿਰੋਧ ਕਰਨ ਤਾਂ ਕਿ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਸਮੇਂ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦਾ ਅਪਮਾਨ ਕਰਨ ਲਈ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਵਿਅਕਤੀ ਦੀ ਜੁਅਰਤ ਨਾ ਪੈ ਸਕੇ।

ਜੇ ਕਿਸੇ ਨੂੰ ਸਮਝ ਲਿਆ ਜਾਵੇ ਤਾਂ ਅੱਧਾ ਮਸਲਾ ਤਾਂ ਉੱਥੇ ਹੀ ਹੱਲ ਹੋ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਗੱਲ ਉਦੋਂ ਵਿਗੜਦੀ ਹੈ ਜਦੋਂ ਬਿਨਾਂ ਸਮਝੇ ਹੀ ਫੈਸਲਾ ਕਰ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ। ਅਜਿਹੇ ਫੈਸਲੇ ਸਮਾਜ ਵਿੱਚ ਚਿੰਤਾਵਾਂ ਅਤੇ ਅਣਸੁਖਾਵੇਂ ਮਾਹੌਲ ਪੈਦਾ ਕਰਦੇ ਹਨ। ਧਾਰਮਿਕ, ਜੀਵ ਵਿਗਿਆਨਕ, ਸਮਾਜਿਕ ਅਤੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਤੌਰ ਤੇ ਔਰਤ ਦਾ ਰੁਤਬਾ ਮਹਾਨ ਹੈ। ਬਹੁਤੀ ਵਾਰੀ ਵੇਖਿਆ ਜਾਵੇ ਮਰਦ ਪ੍ਰਧਾਨ ਸਮਾਜ ਵਿੱਚ ਔਰਤ ਨੂੰ ਸਮਝਣ ਲਈ ਮਰਦਾਊਪੁਣੇ ਵਿੱਚ ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਗਵਾ ਦਿੰਦੇ ਹਨ। ਆਖਰ ਪਛਤਾਉਣਾ ਪੈਂਦਾ ਹੈ। ਸਮਾਜ ਅਤੇ ਮਾਨਵਜਾਤੀ ਦੀ ਅਧਾਰਸ਼ਿਲਾ ਔਰਤ ਹੀ ਹੈ। ਕੰਨਿਆ ਤੋਂ ਔਰਤ ਬਣਨ ਲਈ ਲੰਬਾ ਪੱਛਾ ਅਤੇ ਕਈ ਪੜਾਅ ਲੰਘਾਉਣੇ ਪੈਂਦੇ ਹਨ। ਕੰਨਿਆ ਨੂੰ ਔਰਤ ਨਾਲੋਂ ਵੱਧ ਹਮਦਰਦੀ ਮਿਲਦੀ ਹੈ। ਔਰਤ ਨੂੰ ਗਲਤੀ ਦੀ ਗੁੰਜਾਇਸ਼ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਘੋਖਿਆ ਪਰਖਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਲਿਖਾਰੀ ਲਿਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਵਧੀਆ ਸਮਾਜ ਦੀ ਬੁਨਿਆਦ ਔਰਤ ਹੈ। ਵਅਗੰਮਾਤਮਿਕ ਤੌਰ ਤੇ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਇੱਕ ਕਿਤਾਬ ਲਿਖੀ ਗਈ ਜਿਸਦਾ ਸਿਰਲੇਖ ਸੀ ਫੁੱਟ; ਔਰਤ ਨੂੰ ਸਮਝਣਾ ਫੁੱਟ; ਪਰ ਵਿੱਚੋਂ ਪੁਸਤਕ ਕੋਰੀ ਸੀ ਭਾਵ ਸਪਸ਼ਟ ਸੀ ਕਿ ਔਰਤ ਨੂੰ ਸਮਝਿਆ ਨਹੀਂ ਜਾ ਸਕਦਾ। ਹਾਲਾਂਕਿ ਔਰਤ ਨੂੰ ਸਮਝਣ ਨਾਲ ਹੀ ਘਰ ਵਿੱਚ ਖੁਸ਼ਹਾਲੀ ਆਉਂਦੀ ਹੈ। ਵਿਆਹ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਔਰਤ ਲਈ ਘਰੇਲੂ ਝਗੜੇ ਆਮ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਹਨ। ਇਸਦੀ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਵੀ ਔਰਤ ਨੂੰ ਬਣਾਇਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਘਰੇਲੂ ਕਈ ਖੇਮੇ ਆਮ ਜਿਹੀ ਗੱਲ ਲੈਂਦੇ ਹਨ। ਜਿੱਥੇ ਮਰਦ ਔਰਤ ਦਾ ਜੋੜ ਹੈ ਉੱਥੇ ਸਵਰਗ ਜਿੱਥੇ ਬੇਜੋੜ ਹੈ। ਉੱਥੇ ਨਰਕ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਜਿੱਥੇ ਔਰਤ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹਿਆ ਸਮਝਿਆ ਨਹੀਂ ਜਾਂਦਾ ਉੱਥੇ ਔਰਤ ਹੋਣ ਕਰਕੇ ਜਿਨਸੀ, ਧਾਰਮਿਕ, ਆਰਥਿਕ ਅਤੇ ਸਮਾਜਿਕ ਹਿੰਸਾ ਦਾ ਸ਼ਿਕਾਰ ਹੋ ਕੇ ਦਬੀ ਘੁਟੀ ਜਿੰਦਗੀ ਬਤੀਤ ਕਰਦੀ ਹੈ। ਔਰਤ ਹੋਣ ਦਾ ਦਰਦ ਔਰਤ ਹੀ ਜਾਣਦੀ ਹੈ। ਮਿਹਰੇ ਤਾਅਨੇ ਆਮ ਜਿਹੀ ਗੱਲ ਹੈ। ਕਾਨੂੰਨੀ ਤੌਰ ਤੇ ਔਰਤ ਦੇ ਨਾਮ ਜ਼ਮੀਨ ਦੀ ਰਜਿਸਟਰੀ ਘੱਟ ਕੀਮਤ ਤੇ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਮਾਲਕ ਬਣਕੇ ਵੀ ਉਸ ਜ਼ਮੀਨ ਦਾ ਖੁਦ ਫੈਸਲਾ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੀ। ਸੰਵਿਧਾਨਿਕ ਅਹੁਦਿਆਂ ਵਿੱਚ ਵੀ ਮਰਦ ਪਤੀ ਔਰਤ ਦੀ ਬਜਾਏ ਥਾਂ ਲੈਂਦਾ ਹੈ। ਜਿਸ ਤੋਂ ਸਪਸ਼ਟ ਹੈ। ਕਿ ਔਰਤ ਤੇ ਯਕੀਨ ਨਹੀਂ। ਇਸ ਪਿੱਛੇ ਮਰਦ ਦੀ ਨਾ ਸਮਝੀ ਹੀ ਹੁੰਦੀ ਹੈ। ਸਮਾਜ ਚ ਔਰਤ ਨੂੰ ਸਮਝਣ ਲਈ ਜਾਗਰੂਕਤਾ ਅਤੇ ਮਰਦ ਦਾ ਬੁਨਿਆਦੀ ਫਰਜ਼ ਹੋਣਾ ਚਾਹੀਦਾ। ਮਰਦਪੁਣੇ ਵਿੱਚ ਔਰਤ ਦੀ ਅਹਿਮੀਅਤ ਨਹੀਂ ਭੁੱਲਣੀ ਚਾਹੀਦੀ। ਔਰਤ ਨੂੰ ਸਮਝਣ ਨਾਲ ਗਲਤਫਹਿਮੀਆਂ ਦੂਰ ਹੋ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ। ਸਮਾਜਿਕ ਫਰਜ਼ ਹੈ ਕਿ ਔਰਤ ਨੂੰ ਵੀ ਮਰਦ ਦੀ ਐਨਕ ਨਾਲ ਦੇਖਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਜਦੋਂ ਔਰਤ ਨੂੰ ਸਮਝਣ ਲਈ ਜਾਂਚ ਸਿੱਖ ਲਈ ਤਾਂ ਸਮਾਜਿਕ ਸੰਤੁਲਨ ਸਦੀਵੀ ਹੋ ਜਾਵੇਗਾ।

ਔਰਤ ਨੂੰ ਸਮਝਣਾ ਸਮਾਜ ਦਾ ਫਰਜ਼

ਸੁਖਪਾਲ ਸਿੰਘ ਗਿੱਲ
9878111445, ਅਬਿਆਣਾ ਕਲਾਂ

DISTRIBUTED IN CANADA & AMERICA

CANADA
Alberta
 * CALGARY
 * EDMONTON

British Columbia
 * GREATER VANCOUVER
 * FRASER VALLEY
 * VICTORIA * NANAIMO
 * PRINCE GEORGE
 * KAMLOOPS
 * OLIVER * SQUAMISH
 * KELOWNA

USA
 * GREATER SEATTLE
 * EVERETT * MARYSVILLE
 * BELLINGHAM
 * BELLEVUE
 * LYNDEN
 * LYNWOOD
 * KENT * RENTON
 * PORTLAND

ਪੰਜਾਬ ਗਾਰਡੀਅਨ
 PUNJABI WEEKLY NEWSPAPER

Sales Manager: Kanwaljit Singh
 Phone: 604-836-0936
 Email:sales@punjabguardian.com
 Email:kanwaljit@punjabguardian.com

Sales & Space Marketing
Pandher, Gursev Singh
 604-999-4097
 pandher22@gmail.com

Consulting Editor: D.S. Gill
 Advocate, Ludhiana

Editor: Amarjit Singh
 Email:editor@punjabguardian.com

Jagmohan Boparai
 (1)(250)701-1025
 jag.623.13@gmail.com

Pawandeep Kaur (Office Manager)
 604-615-9690 Email:kaurpawandeep808@gmail.com

NOTICE TO ADVERTISERS
 The publisher does not guarantee the insertion of any particular advertisement on a specified date, or at all, although, every effort will be made to meet the wishes of the advertiser. Further, the publisher does not accept liability for any loss or damage caused by an error or inaccuracy in the printing of an advertisement beyond the amount paid for the space actually occupied by that portion of the advertisement in which error occurs. The publisher reserve the right to cancel any contract on which space has not been used within 90 days of from the contract date. All advertising is subject to the publisher's approval. Contracts must be completed within one year from the date of commencement. Printing of key numbers is not guaranteed.

visit our website for latest news & other info:
www.punjabguardian.com

Printed & Published in Canada since 1996 by: The Punjab Guardian Inc
 #202-12677-80 AVE., Surrey, B.C. V3W 3A6
 Toll Free: 1-877-584-5200 * Ph: 604-590-5200 * Fax: 604-596-5700

Disclaimer

ਪੰਜਾਬ ਗਾਰਡੀਅਨ ਪਿਛਲੇ 25 ਸਾਲ ਤੋਂ ਤੁਹਾਡੀ ਸੇਵਾ ਵਿਚ ਹਾਜ਼ਰ ਹੈ। ਆਪਣੇ ਵਫ਼ਾਦਾਰੀ ਵਿਚਾਰ ਪਾਠਕਾਂ ਨਾਲ ਸਾਂਝੇ ਕਰਨ ਲਈ 'ਪੰਜਾਬ ਗਾਰਡੀਅਨ' ਨੂੰ ਜ਼ਰੂਰ ਭੇਜੋ। ਤੁਹਾਡੇ ਵੱਲੋਂ ਆਈ ਲਿਖਤ ਦਾ ਸਵਾਗਤ ਹੈ, ਪਰੰਤੂ ਪੰਜਾਬ ਗਾਰਡੀਅਨ ਵਿਚ ਛਪਾਏ ਗਏ ਲੇਖਕਾਂ ਦੀ ਨਿੱਜੀ ਰਾਏ ਉੱਪਰ ਅਧਾਰਤ ਹਨ ਅਤੇ ਉਹਨਾਂ ਨਾਲ ਸੰਪਾਦਕ ਜਾਂ ਅਦਾਰਾ ਪੰਜਾਬ ਗਾਰਡੀਅਨ ਦਾ ਸਹਿਮਤ ਹੋਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਨਹੀਂ। ਇਸ਼ਤਿਹਾਰਾਂ ਵਿੱਚ ਕੀਤੀ ਗਈ ਦਾਅਵੇਦਾਰੀ ਨਾਲ ਪੰਜਾਬ ਗਾਰਡੀਅਨ ਦਾ ਕੋਈ ਸਬੰਧ ਨਹੀਂ। ਕਿਸੇ ਵੀ ਖਰੀਦ ਜਾਂ ਪੈਮੇਂਟ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਗਾਹਕ ਆਪਣੀ ਤਸੱਲੀ ਦਾ ਖੁਦ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਹੈ। ਅਦਾਰਾ ਪੰਜਾਬ ਗਾਰਡੀਅਨ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ ਵਿਚਲੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਆਫਰ/ਦਾਅਵੇਦਾਰੀ ਨਾਲ ਹੋਏ ਕਿਸੇ ਨੁਕਸਾਨ ਦਾ ਜ਼ਿੰਮੇਵਾਰ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗਾ।

The publisher does not endorse or evaluate the advertise product, service, or company, nor any of the claims made by advertisement. Advertisers making claims are expected to have a research data that substantiates these claims and the research or citation is to be made available on the vendors website or where proprietary interests exist, be made available upon request. The publisher confirms the research is relevant to the claim but does not verify the validity of the research. The publisher does not make any representation as to the accuracy or suitability of any of the information contained in advertisements and does not accept any responsibility or liability for the conduct of the content of advertisements and the offering made by advertisers. The publisher takes no responsibility for the content of the ads, promises made, or the quality/reliability of the products or services offered in all the advertisements. The Punjab Guardian WILL NOT be responsible for any loss on the basis of any claim made in any advertisement. Advertising does not influence editorial decisions or content. The publisher reserves the right to refuse, reject or cancel any ad for any reason at any time without liability.

ਅਖਬਾਰ ਦੀ ਕਾਪੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਲਈ ਫੋਨ ਕਰੋ: 604-719-8701 ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ ਦੇਣ ਲਈ ਕਾਲ ਕਰੋ : 778-869-1097

ਵਿਨੇਅਕ ਦਮੋਦਰ ਸਾਵਰਕਰ: ਭਗਵਿਆਂ ਵੱਲੋਂ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਤੋਂ ਮੁਆਫੀਆਂ ਮੰਗਣ ਤੇ ਸਾਥ ਦੇਣ ਵਾਲੇ ਵੱਡਾ ਦੇਸ਼ ਭਗਤ

ਕਿਸਤ-13

-ਪ੍ਰੋ. (ਡਾ.) ਗੁਰਨਾਮ ਸਿੰਘ ਸੰਘੇੜਾ

“ਕੀਤਾ ਆਪੋ ਆਪਣਾ ਆਪੋ ਹੀ ਲੇਖਾ ਸੰਢੀਐ।। ਜਾ ਰਹਣਾ ਨਾਹੀ ਐਫ਼ ਜਗਿ ਤਾ ਕਾਇਤੁ ਗਰਬਿ ਹੰਢੀਐ।।” (ਸ.ਗ.ਗ.ਸ. : ਪੰਨਾ - 473)

ਵੀ.ਡੀ. ਸਾਵਰਕਰ ਬੜਾ ਚੁਸਤ ਤੇ ਦੂਜਿਆਂ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਮੰਤਵਾਂ ਲਈ ਪ੍ਰੇਰਦਾ ਤੇ ਕਾਰਜ ਕਰਾਉਣ ਦਾ ਯਤਨ ਕਰਦਾ ਸੀ। ਉਹ ਆਪ ਸਿੱਧੇ ਤੌਰ ਉੱਤੇ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਵਿਰੁੱਧ ਅਮਲੀ ਐਕਸ਼ਨ ਕਰਨ ਤੋਂ ਬਚਦਾ ਤੇ ਡਰਦਾ ਸੀ। ਜਿਵੇਂ ਲੰਡਨ ਤੋਂ ਭੱਜ ਕੇ ਪੈਰਿਸ ਆਇਆ ਤੇ ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਫੜ ਲਿਆ। ਕਈ ਹੋਰ ਕਿੱਤਾਕਾਰੀ ਤੋਂ ਹਟੇ ਜਾਂ ਛੱਡ ਕੇ ਆਪੋ ਸਜੇ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰ ਸਾਵਰਕਰ ਦੇ ਗੁੱਡੇ ਬੰਨ੍ਹਦੇ ਹਨ ਕਿ ਉਸ ਨੇ ਪੈਰਿਸ ਵਿਚ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਪੇਸ਼ ਕੀਤਾ, ਜੋ ਗਲਤ ਹੈ। ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਭੀ ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਲੱਭ ਕੇ ਫੜਿਆ ਅਤੇ ਦੂਜੀ ਵਾਰ ਜਦੋਂ ਲੰਡਨ ਤੋਂ ਫੜ ਕੇ ਜਹਾਜ਼ ਰਾਹੀਂ ਭੇਜਿਆ ਤੇ ਜਹਾਜ਼ ਵਿਚੋਂ ਇਕ ਰਸਤੇ ਰਾਹੀਂ ਸਮੁੰਦਰ ਵਿਚ ਥੱਲੇ ਨਿਕਲਿਆ ਤੇ ਪੈਰਿਸ ਪਹੁੰਚਿਆ, ਤਾਂ ਉਥੋਂ ਭੀ ਪੁਲਿਸ ਨੇ ਫੜਿਆ ਤੇ ਮੁੜ ਭਾਰਤ ਭੇਜਿਆ। ਉਥੇ ਉਸ ਨੂੰ ਦੇ ਕੇਸਿਜ਼ ਵਿਚ ਸਜ਼ਾ ਮਿਲੀ ਤੇ ਅੰਡੇਮਾਨ ਭੇਜਿਆ - ਜਿੱਥੇ ਉਹ ਛੇ ਮਹੀਨੇ ਵਿਚ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਤੋਂ ਮੁਆਫੀਆਂ ਮੰਗਣ ਲੱਗਾ। ਜੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਮੁਆਫੀਆਂ ਚਿੱਠੀਆਂ ਨੂੰ ਪੜ੍ਹੇ, ਤਾਂ ਆਮ ਵਿਅਕਤੀ ਭੀ ਪੜ੍ਹ ਕੇ ਹੱਕਾ-ਬੱਕਾ ਰਹਿ ਜਾਵੇਗਾ ਕਿ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ‘ਵੀਰ’ ਕਹਿਣ ਵਾਲਾ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਨੂੰ ਮਾਈ-ਬਾਪ ਆਖ ਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਹਰ ਹੁਕਮ ਮੰਨਣ ਨੂੰ ਤਿਆਰ ਹੈ। ਹਰ ਸ਼ਰਤ ਮੰਨਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਹੈ। ਉਸ ਦੀ ਕਿਸੇ ਇਕ ਮੁਆਫੀ ਵਿਚੋਂ (ਅਗਾਂਹ ਨੂੰ) ਟੁਕਾਂ ਦਿਆਂਗਾ। ਆਰਕਾਈਵ ਵਿਚੋਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਹੋਈਆਂ ਦੀਆਂ ਕੁੱਝ ਕਾਪੀਆਂ ਭੀ ਛਾਪੀਆਂ ਜਾ ਸਕਦੀਆਂ ਹਨ ਪਰ ਉਹ ਬਾਰੀਕ ਟਾਈਪ ਵਿਚ ਤੇ ਲੰਮੀਆਂ ਹਨ (ਜੇ ਕੋਈ ਚਾਹੇ ਤਾਂ ਮੈਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਕਾਪੀਆਂ ਭੇਜ ਸਕਦਾ ਹਾਂ ਜਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਹਵਾਲੇ ਦੇ ਸਕਦਾ ਹਾਂ। ਜਾਂ ਹਿੰਦੂ ਪੱਖੀ ਤੇ ਅੰਤਰਰਾਸ਼ਟਰੀ ਪੱਧਰ ਦੇ ਮਰਹੂਮ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰ ਰਮੇਸ਼ ਚੰਦਰ ਮੁਜਮਦਾਰ ਦੀ ਪੁਸਤਕ ਵਿਚੋਂ; ਹੋਮ ਡਿਪਾਰਟਮੈਂਟ (ਪੁਲੀਟੀਕਲ ਏ), 1915, ਪੇਜ 68-160 ਤੋਂ; ਐੱਮ.ਐੱਸ. ਐੱਮ. ਸੈਫੁੱਲਾ (.ਸ.ਮ. ਸ਼ਿਓਲਲੋਲਓਮਸਮਸਓਲੋਲਓਮ) ਤੋਂ ਭਾਲ ਸਕਦੇ ਹੋ।) ਟਵਿੱਟਰ. ਕੌਮ ਤੋਂ ਪੰਦਰਾਂ ਪੰਨੇ ਕਾਪੀ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਜੇ ਨਾ ਲੱਭਣ, ਤਾਂ ਮੈਂ ਕਾਪੀਆਂ ਦੇ ਸਕਦਾ ਹਾਂ। ਇਹ ਸਭ ਇਸ ਕਰਕੇ ਲਿਖਿਆ ਹੈ ਕਿ ਲੋਕਾਂ ਸਾਹਮਣੇ ਅਸਲੀਅਤ ਆਵੇ ਕਿ ਭਗਵੇਂ ਭਗਤ ਕਿਵੇਂ ਇਸ ਅੰਗਰੇਜ਼ ਪੱਖੀ ਨੂੰ ਉਭਾਰ ਰਹੇ ਹਨ ਅਤੇ ਕਿਵੇਂ ਉਸ ਦੀਆਂ ਚਿੱਠੀਆਂ ਨੂੰ ਇੱਕ ਚਾਲ (ਵਿਊਤ) ਦੱਸਦੇ ਹਨ ਕਿ ਇਹ ਮੁਆਫੀਆਂ ਤਾਂ ਜੇਲ੍ਹ ਤੋਂ ਬਾਹਰ ਆ ਕੇ ਆਜ਼ਾਦੀ ਦੇ ਘੋਲ ਲਈ ਸੀ। ਪਰ ਜੇ ਮੁਆਫੀਆਂ ਪੜ੍ਹੇ, ਤਾਂ ਪੜ੍ਹਨ ਵਾਲੇ ਨੂੰ ਭੀ ਸ਼ਰਮ ਆਵੇਗੀ। ਕਈ ਆਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਸਾਵਰਕਰ ਨੇ ਚਿੱਠੀਆਂ ਲਿਖੀਆਂ ਹੀ ਨਹੀਂ। ਮੇਰੇ ਪਾਸ ਇਤਿਹਾਸਕਾਰ ਆਰ.ਸੀ. ਮੁਜਮਦਾਰ

ਦੀਆਂ ਕਿਤਾਬਾਂ ਭੀ ਹਨ। ਉਸ ਦੀਆਂ ਆਰੰਭ ਤੋਂ ਆਖਰ ਤੱਕ ਦੀਆਂ ਸੋਚਾਂ ਤੇ ਕੰਮਾਂ ਵਿਚ ਚਾਲਾਕੀਆਂ, ਦੋਗਲੀਆਂ ਹਰਕਤਾਂ ਲੱਭਣਗੀਆਂ ਅਤੇ ਕੁਝ ਸੁਝਾਵਾਂ ਤਾਂ ਉਸ ਨੂੰ ਕਥਿਤ ਮੱਕਾਰ ਆਦਿ ਭੀ ਆਖਦੇ ਹਨ। ਮਹਾਤਮਾ ਗਾਂਧੀ ਦੇ ਪੋਤੇ, ਇਤਿਹਾਸ ਪ੍ਰੋਫੈਸਰ ਰਾਜ ਮੋਹਨ ਨੂੰ ਰਿਪੋਰਟਰ ਸ਼੍ਰੀ ਕਰਨ ਨੇ ਸਾਵਰਕਰ ਦੀ/ਦੀਆਂ ਮੁਆਫੀਆਂ ਬਾਰੇ ਕਿਹਾ ਕਿ, “ਮੈਂ ਸਾਵਰਕਰ ਦੇ ਕਈ ਰਹਿਮ ਦੇ ਪ੍ਰਾਰਥਨਾ ਪੱਤਰ ਦੇ ਹਵਾਲੇ ਦੇਣੇ ਚਾਹਾਂਗਾ ਤੇ ਖਾਸ ਕਰ 1913 ਦਾ ਪ੍ਰਾਰਥਨਾ ਪੱਤਰ। ਮੇਰਾ ਖਿਆਲ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਸੱਤ ਪੱਤਰਾਂ ਵਿਚੋਂ ਦੂਜਾ ਹੈ। ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਸਾਵਰਕਰ ਲਿਖਦਾ ਹੈ, “ਮੈਂ ਆਪਣੇ ਆਪ ਵਿਚ ਇਕ, ਹੋਰ ਕੁਝ ਨਹੀਂ, ਪਰ ਮੈਂ ਅੰਗਰੇਜ਼ ਸਰਕਾਰ ਦਾ ਨਮਕ ਹਲਾਲ, ਪੱਕਾ/ਵਫਾਦਾਰ ਸਮਰਥਕ ਹੋਵਾਂਗਾ। ਇਸ ਤੋਂ ਅਗਾਂਹ ਆਖਦਾ ਹੈ, “ਉਹ ਜਿਸ ਭੀ ਹੈਸੀਅਤ ਵਿਚ ਚਾਹੁਣ ਮੈਂ ਉਸ ਵਿਚ ਸਰਕਾਰ ਦੀ ਸੇਵਾ ਕਰਨ ਲਈ ਤਿਆਰ ਹਾਂ।” ਅੰਤ ਵਿਚ, ਉਹ ਆਪਣੇ ਪ੍ਰਾਰਥਨਾ ਪੱਤਰ ਦਾ ਇਸ ਵਾਕ ਨਾਲ ਅੰਤ ਕਰਦਾ ਹੈ, “ਇਹ ਉਜਾੜ ਪੱਤਰ, ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਪਿਤਰੀ ਦਰਵਾਜ਼ਿਆਂ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਮੁੜ ਕੇ ਕਿੱਥੇ ਜਾਵੇ”? ਹੁਣ ਕੀ ਇਹ ਆਜ਼ਾਦੀ ਘੁਲਾਟੀਏ ਦੇ ਸ਼ਬਦ ਹਨ? ਮੈਨੂੰ ਤਾਂ ਇਹ ਬਿਲਕੁਲ ਨਹੀਂ ਜਾਪਦੇ।” ਕਰਨ ਥਾਪਰ। ਪ੍ਰੋਫੈਸਰ ਰਾਜ ਮੋਹਨ ਨੇ ਕਿਹਾ, “ਕਰਨ, ਇਹ ਪੱਤਰ ਦਰਦਨਾਕ/ ਅਫਸੋਸਨਾਕ/ ਭੈੜਾ ਹੈ। ਇਹ ਸ਼ਬਦ ਹੀ ਸੁਣਨੇ ਮੁਸ਼ਕਲ ਹਨ। ਤੁਹਾਡੇ ਲਈ ਇਹ ਉਚਾਰਨੇ/ ਬੋਲਣੇ ਭੀ (ਜ਼ਰੂਰ ਹੀ) ਮੁਸ਼ਕਲ ਹੋਣਗੇ। ਪਰ ਫਿਰ ਭੀ ਸਾਵਰਕਰ ਨੇ ਲਿਖੇ। ਸੱਚ, ਉਸ ਨੇ ਸੌ ਸਾਲ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਲਿਖੇ ਅਤੇ ਅੱਜ ਭੀ ਇਹ ਸੁਣਨੇ ਦੁਖਦਾਈ/ਬਹੁਤ ਬੁਰੇ ਹਨ ਅਤੇ ਬੜੇ ਅਫਸੋਸ/ਦੁੱਖ ਦੀ ਗੱਲ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਉਸ ਨੇ ਲਿਖੇ।” ਕਰਨ ਥਾਪਰ ਆਖਦਾ/ਲਿਖਦਾ ਹੈ, ਬਹੁਤ ਹੋਰਾਂ ਨੇ ਦਇਆ ਲਈ ਪ੍ਰਾਰਥਨਾ ਪੱਤਰ ਲਿਖੇ ਹੋਣਗੇ। ਪਰ ਬਹੁਤ ਸਾਰਿਆਂ ਨੇ ਨਹੀਂ ਲਿਖੇ ਅਤੇ ਬਹੁਤ ਕਸ਼ਟ ਭੀ ਬੱਲੇ...। ਕੀ ਇਹ ਇਕ ਕਿਸਮ ਦਾ ਸਬੂਤ ਨਹੀਂ ਕਿ ਉਹ ਬੁਜ਼ਦਿਲ ਅਤੇ ਗੱਦਾਰ ਸੀ? ਕੀ ਇਹ ਕਹਿਣਾ ਜ਼ਿਆਦਤੀ ਹੈ?”

ਕੁੱਝ ਹਫਤੇ ਪਹਿਲਾਂ, “ਭਗਵੇਂ ਭਗਤਾਂ ਨੇ ਇਕ ਖ਼ਬਰ ਧੁਮਾਈ ਸੀ ਕਿ ਪੰਡਿਤ ਨਹਿਰੂ ਨੇ ਭੀ ਹਕੂਮਤ ਤੋਂ ਮੁਆਫੀ ਮੰਗੀ ਸੀ। ਕੀ ਜੇ ਨਹਿਰੂ ਨੇ ਮੁਆਫੀ ਮੰਗੀ, ਤਾਂ ਸਾਵਰਕਰ ਦੀਆਂ ਇੰਨੇ ਪ੍ਰਾਰਥਨਾ ਪੱਤਰ ਤੇ ਫਿਰ ਭਾਰਤੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਵਿਰੁੱਧ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਦਾ ਸਾਥ ਦੇਣਾ ਤੇ ਜੋ ਉਪਰ ਸ਼ਬਦ ਲਿਖੇ ਹਨ, ਉਹ ਠੀਕ ਹਨ? ਨਹਿਰੂ ਨੇ ਤਾਂ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਦਾ ਸਾਥ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤਾ। ਮੈਂ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਨਾਲ ਜਾਂ ਪੱਖ ਵਿਚ ਨਹੀਂ। ਪਰ ਇਹ ਗੱਲ ਤਾਂ ਭਾਰਤੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਤੇ ਦੇਸ਼ ਭਗਤੀ ਦੀ ਹੈ। ਨਹਿਰੂ ਨੇ ਦਸ ਸਾਲ ਦੇ ਕਰੀਬ ਜੇਲ੍ਹ ਕੱਟੀ। ਜਦੋਂ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਨੇ ਨਾਭਾ ਦੇ ਮਹਾਰਾਜਾ ਰਿਪੁਦਮਣ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਇਸ ਕਰਕੇ ਆਪਣਾ ਤਖਤ ਆਪਣੇ ਨਾਬਾਲਗ ਪੁੱਤਰ ਪ੍ਰਤਾਪ ਸਿੰਘ ਲਈ ਛੱਡਣ ਲਈ ਕਿਹਾ, ਕਿਉਂਕਿ ਉਹ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਅਕਾਲੀਆਂ

ਤੇ ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਹਿੱਸੇ ਵਿਚ ਸੀ। ਸੋ ਅੰਗਰੇਜ਼ਾਂ ਨੇ ਮਜਬੂਰ ਕੀਤਾ ਤੇ ਮੋਰਚਾ ਲੱਗ ਗਿਆ। ਉਸ ਮੋਰਚੇ ਵਿਚ ਪੰਡਿਤ ਨਹਿਰੂ, ਕੇ. ਸੰਥਾਨਮ ਅਤੇ ਏ.ਟੀ. ਗਿਤਵਾਨੀ ਭੀ ਉਸ ਮੋਰਚੇ ਵਿਚ ਜੈਤੋਂ ਕੇ ਮੋਰਚੇ ਵਿਚ ਹਿੱਸਾ ਲੈਣ ਲਈ 22 ਸਤੰਬਰ, 1923 ਨੂੰ ਪਹੁੰਚੇ। ਨਾਭਾ ਸਟੇਟ ਦੀ ਹੱਦ ਅੰਦਰ ਦਾਖਲ ਹੋਣ ਦੀ ਮਨਾਹੀ ਸੀ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਗ੍ਰਿਫਤਾਰ ਕਰ ਲਿਆ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਤਿੰਨਾਂ ਨੂੰ ਗੱਦੇ ਛੋਟੇ ਕਮਰੇ ਵਿਚ ਬੰਦ ਕੀਤਾ ਤੇ ਕੱਪੜੇ ਭੀ ਨਾ ਦਿੱਤੇ। ਉਸ ਬਾਰੇ ਸੰਥਾਨਮ ਨੇ ਪੁਸਤਕ ਭੀ ਲਿਖੀ (“ਹੈਂਡ ਕੱਛ ਵਿਚ ਜਵਾਹਰ ਲਾਲ”)। ਦੱਸ ਦਿਨ ਪਿੱਛੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਰਿਹਾਅ ਕੀਤਾ ਕਿ ਉਹ ਮੁੜ ਨਾਭਾ ਦੀ ਹੱਦ ਅੰਦਰ ਨਹੀਂ ਆ ਸਕਦੇ। ਮੋਤੀ ਲਾਲ ਨਹਿਰੂ ਨੇ ਪੁੱਤਰ ਨੂੰ ਲਿਖਿਆ ਸੀ, ਮੈਂ ਬਾਹਰ ਆਣਾ ਹੀ ਖੁਸ਼ ਹਾਂ, ਜਿੰਨਾ ਤੂੰ ਜੇਲ੍ਹ ਅੰਦਰ।” ਨਹਿਰੂ ਭੀ ਆਪਣੇ ਰਾਜਕਾਲ ਵਿਚ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਅੰਦਰ ਬੈਠੇ ਸਰਗਰਮ ਹਿੰਦੂ ਮਹਾਂ ਸਭਾਈਆਂ ਦੇ ਬਿੱਪਰਪੁਣੇ ਅੱਗੇ ਝੁੱਕ ਜਾਂਦਾ ਸੀ। ਬਿੱਪਰ ਤਾਂ ਅੰਤ ਨੂੰ ਬਿੱਪਰ ਹੈ (ਉਨ੍ਹਾਂ ਸਭ ਬਾਰੇ ਕਿਸੇ ਅਗਲੇ ਲੇਖ ਵਿਚ)। ਭਗਵੇਂ ਸਰਗਰਮ ਲੋਕਾਂ ਦਾ ਤਾਂ ਆਜ਼ਾਦੀ ਦੀ ਲਹਿਰ ਵਿਚ ਕੋਈ ਹਿੱਸਾ ਹੀ ਨਹੀਂ। ਆਪਣੀ ਪੀੜ੍ਹੀ ਹੋਣ ਸੋਟਾ ਫੇਰਨ ਜਾਂ ਆਮ ਕਹਾਵਤ ਹੈ ਕਿ ਛੱਜ ਤਾਂ ਬੋਲੇ ਛਾਣਨੀ ਕਿਉਂ ਬੋਲੇ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਛੱਤੀ ਸੌ ਸ਼ੋਕ (ਹੋਲਜ਼) ਹਨ।

ਹਿੰਦੂਤਵੀ ਬਿੱਪਰ ਕਈ ਪੱਖਾਂ ਤੇ ਬਹੁਪੱਖੀ ਖੇਡਾਂ ਖੇਡਦਾ ਤੇ ਅੱਡ-ਅੱਡ ਕਿਸਮ ਦੇ ਦਾਅਪੇਚ ਲਾਉਂਦਾ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਭਾਰਤ ਵਿਚ ਰਹਿੰਦੇ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਹਿੰਦੂ ਸਨਾਤਨ ਧਰਮ ਵਿਚ ਲਿਆਉਣਾ, ਸਮੋਣਾ ਅਤੇ ਕਰਮਕਾਂਡੀ ਰਸਮੋ-ਰਿਵਾਜਾਂ ਵਿਚ ਲਪੇਟਨਾ ਤੇ ਗਲਤਾਨ ਕਰਨਾ ਹੈ। ਡਾ. ਅੰਬੇਦਕਰ ਨੇ ਹਿੰਦੂਤਵ ਦਾ ਵਿਸ਼ਲੇਸ਼ਣ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਆਖਿਆ ਸੀ ਕਿ ਸਾਵਰਕਰ ਆਦਿ ਭਾਰਤ ਨੂੰ ‘ਪਿੱਤਰ ਭੂਮੀ’ ਤੇ ‘ਪੁੰਨਿਆ ਭੂਮੀ’ (ਹੋਲੀਲੈਂਡ) ਆਖ ਕੇ ਇਕ ਤੀਰ ਨਾਲ ਦੋ ਸ਼ਿਕਾਰ ਕਰਦੇ ਹਨ। ਇਕ ਤਾਂ ਹਿੰਦੂਤਵੀ ਮੁਸਲਮਾਨਾਂ, ਈਸਾਈਆਂ, ਯਹੂਦੀਆਂ ਤੇ ਪਾਰਸੀਆਂ ਨੂੰ ਆਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਜੇ ਭਾਰਤੀ ਤੇ ਹਿੰਦੂ ਬਣਨਾ ਹੈ, ਤਾਂ ਇੰਡੀਆ ਨੂੰ ਹੋਲੀਲੈਂਡ ਸਵੀਕਾਰ ਕਰੋ ਤੇ ਅਮਲ ਵਿਚ ਮਾਨਤਾ ਦਿਉ। ਦੂਜੇ ਉਹ ਸਿੱਖਾਂ, ਜੈਨੀਆਂ ਤੇ ਬੋਧੀਆਂ ਨੂੰ ਇਹ ਆਖ ਕੇ ਇੰਡੀਅਨ ਤੇ ਹਿੰਦੂ ਬਣਾ ਲੈਂਦੇ ਹਨ ਕਿ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਪਿੱਤਰ ਭੂਮੀ ਤੇ ਪੁੰਨਿਆ ਭੂਮੀ (ਹੋਲੀਲੈਂਡ) ਇੰਡੀਆ ਹੀ ਹੈ ਅਤੇ ਨਾਲ ਹੀ ਆਖਦੇ ਹਨ ਕਿ ਭਾਵੇਂ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਆਪਣੇ ਧਰਮ ਗ੍ਰੰਥ ਹਨ ਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਹੀ ਮੰਨਦੇ ਹਨ ਪਰ ਬਿੱਪਰ ਆਖਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਹ ਵੇਦਾਂ ਦਾ ਹੀ ਵਿਕਾਸ ਹਨ।

ਇਕ ਸਮੇਂ ਫਰਵਰੀ 2000 ਵਿਚ ਵਾਜਪੇਈ ਨੇ ਸ. ਭਗਤ ਸਿੰਘ ਬਾਰੇ ਪੁਸਤਕ ਰਿਲੀਜ਼ ਕਰਨ ਸਮੇਂ ਆਖਿਆ ਕਿ “ਆਰ.ਐੱਸ.ਐੱਸ. ਦੇ ਸਿਧਾਂਤਕਾਰ ‘ਵੀਰ’ ਸਾਵਰਕਰ ਅਤੇ ਹੋਰਾਂ ਦਾ ਯੋਗਦਾਨ ਸ਼ਹੀਦ ਭਗਤ ਸਿੰਘ ਤੇ ਉਸ ਦੇ ਸਾਥੀਆਂ ਤੋਂ ਘੱਟ ਨਹੀਂ।” ਕੀ ਇਸ ਕਥਨ ਨੂੰ ਗੱਪੜ, ਝੂਠ ਜਾਂ ਦੂਜਿਆਂ ਨੂੰ ਬੁੱਧ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਆਖੀਐ? ਇਕ ਪਾਸੇ ਸਾਵਰਕਰ

ਗਿੜਗਿੜਾ ਕੇ ਮੁਆਫੀਆਂ ਮੰਗ ਰਿਹਾ ਹੈ, ਅੰਡੇਮਾਨ ਜੇਲ੍ਹ ਵਿਚ ਕੈਦੀਆਂ ਨੂੰ ਭੁੱਖ ਹੜਤਾਲ ਲਈ ਭੜਕਾ ਕੇ ਤੇ ਕਰਵਾ ਕੇ, ਆਪ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋਣ ਤੋਂ ਨਾਂਹ ਕਰਨਾ ਹੈ ਅਤੇ ਮੁਕਾਬਲੇ ਉੱਤੇ ਭਗਤ ਸਿੰਘ ਤੇ ਉਸ ਦੇ ਸਾਥੀ ਗੱਜ-ਵੱਜ ਕੇ ਆਪ ਆਜ਼ਾਦੀ ਲਈ (ਅੱਗੇ ਹੋ ਕੇ) ਅਮਲ ਕਰਦੇ, ਅਸੈਂਬਲੀ ਵਿਚ ਫੋਕਾ ਬੰਬ ਚਲਾਉਂਦੇ ਤੇ ਫਿਰ ਪੁਲਿਸ ਅਫਸਰ ਉਪਰ ਆਪ ਗੋਲੀ ਚਲਾਉਂਦੇ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਸ਼ਹੀਦੀਆਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਦਾ ਚਾਅ ਤੇ ਉਮਾਹ ਹੈ। ਭਗਤ ਸਿੰਘ ਤੇ ਸਾਥੀ ਆਮ ਲੋਕਾਈ ਤੇ ਜ਼ੁਲਮ, ਜਬਰ ਤੇ ਫਿਰਕੂਪੁਣੇ ਦੇ ਸ਼ਿਕਾਰ ਲੋਕਾਂ ਦੇ ਮੁੱਦਈ ਅਤੇ ਵਿਦੇਸ਼ੀ ਜਾਬਰ ਹਕੂਮਤ ਵਿਰੁੱਧ ਸ਼ਹੀਦੀਆਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਸਨ। ਪਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਦੂਜਿਆਂ ਲਈ ਨਫਰਤ ਤੇ ਵੰਡ ਪਾਉ ਸੋਚ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਭਗਤ ਸਿੰਘ ਨੇ ਤਾਂ ਪਹਿਲਾਂ ਲਾਲਾ ਲਾਜਪਤ ਰਾਏ ਨਾਲ ਰਹੇ ਸੰਬੰਧਾਂ ਨੂੰ ਠੋਕਰ ਮਾਰੀ ਕਿ ਉਹ ਲਾਲਾ ਫਿਰਕੂ ਹੋ ਗਿਆ। ਲਾਜਪਤ ਰਾਏ ਤੇ ਮਦਨ ਮੋਹਨ ਮਾਲਵੀਆ ਹਿੰਦੂ ਮਹਾਸਭਾਈ ਤੇ ਹਿੰਦੂਤਵੀ ਵਿਚਾਰਧਾਰਾ ਵਾਲੇ ਸਨ। ਸ਼੍ਰੀ ਮਾਲਵੀਆ ਨੇ ਬਨਾਰਸ ਹਿੰਦੂ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਸਥਾਪਿਤ ਕੀਤੀ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਸਿੱਖ ਰਾਜਿਆਂ, ਕਥਿਤ ਮਹਾਰਾਜਿਆਂ ਨੇ ਮਾਇਕ ਸਹਾਇਤਾ ਕੀਤੀ। ਮਾਲਵੀਆ 1919 ਤੋਂ 1938 ਤੱਕ ਉਸ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ ਦੇ ਵਾਈ ਚਾਂਸਲਰ ਭੀ ਰਹੇ। ਇਹ ਦੋਵੇਂ ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਭਾਰਤੀ ਪੱਧਰ ਦੇ ਨੇਤਾ ਸਨ ਪਰ ਨਾਲ ਹੀ ਹਿੰਦੂਤਵੀ ਵਿਚਾਰਧਾਰਾ ਦੇ ਸਨ।

ਭਗਤ ਸਿੰਘ ਨੇ ਤਾਂ ਆਪਣੇ ਬਾਪ ਨੂੰ ਸੁਖਤ ਪੱਤਰ ਲਿਖਿਆ ਸੀ ਕਿ ਉਹ ਟਰਾਈਬਿਊਨਲ ਅੱਗੇ ਕੋਈ ਕਿਸੇ ਭੀ ਕਿਸਮ ਦੀ ਕੋਈ ਅਰਜ਼ੀ ਤੇ ਡਿਫੈਂਸ ਨਾ ਦੇਵੇ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਖਿੜੇ ਮੱਥੇ ਸ਼ਹੀਦੀਆਂ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕੀਤੀਆਂ। ਵਾਜਪੇਈ ਦੀ ਕਿੱਡੀ ਨਿਕੰਮੀ ਤੇ ਨਿੰਦਣਯੋਗ ਟਿੱਪਣੀ ਹੈ ਕਿ ਬੁਜ਼ਦਿਲ ਤੇ ਜਾਣ ਬਚਾਉਣ ਲਈ ਤਰਲੇ-ਮਿੰਨਤਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਨੂੰ ਮਹਾਨ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਨਾਲ ਤੁਲਨਾ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਇਹ ਗੱਲ ਤਾਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਮਹਾਨ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਨੂੰ ਛੁਟਿਆਉਣਾ ਹੈ। ਪਰ ਇਹ ਤਾਂ ਬਿੱਪਰ ਸੋਚ ਹੈ, ਜਿਵੇਂ ਸ਼੍ਰੀ ਮੋਦੀ ਨੇ ਸਾਹਿਬਜ਼ਾਦੇ ਬਾਬੇ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਨੂੰ ਬਿੱਪਰੀ ਸੰਕੀਰਨ ਸੋਚ ਵਿਚ ਛੁਟਿਆਉਣ ਲਈ ‘ਵੀਰ’ ਤੇ ‘ਬਾਲ’ ਵਿਚ ਚਾਲਣ/ ਬਦਲਣ ਦੀ ਖੰਡਨਯੋਗ ਹਰਕਤ ਕੀਤੀ ਹੈ, ਨਾ ਹੀ ਬਿੱਪਰ ਪਾਸ ਕੋਈ ਅਧਿਕਾਰ ਹੈ ਅਤੇ ਨਾ ਹੀ ਸਿੱਖਾਂ ਦੇ ਇਤਿਹਾਸ, ਧਰਮ ਸ਼ਾਸਤਰ ਤੇ ਕਿਸੇ ਭੀ ਕਿਸਮ ਦੀ ਸਤਿਕਾਰਤ ਵਿਰਾਸਤ ਨੂੰ, ਬਿਨਾਂ ਸਿੱਖ ਦੀ ਇਜਾਜ਼ਤ ਦੇ ਕਿਸੇ ਪ੍ਰਕਾਰ ਨਾਲ ਲਿਖਣ, ਮਰੋੜਨ-ਤਰੋੜਨ ਅਤੇ ਮਨਾਉਣ ਆਦਿ ਦਾ ਹੱਕ ਹੈ। ਇਸ ਬਿੱਪਰ ਦੀ ਸੋਚੀ ਸਮਝੀ ਸੋਚ ਤੇ ਵਿਊਤ ਹੈ ਕਿ ਸਿੱਖ ਧਰਮ, ਨਿਰਮਲ ਪੰਥ ਨੂੰ ਕਿਵੇਂ ਖੋਰਾ ਲਾਉਣ ਤੇ ਅੰਤ ਨੂੰ ਆਜ਼ਾਦ ਹੁੰਦੇ ਤੇ ਹਸਤੀ ਨੂੰ ਖਤਮ ਕਰਨ ਦੇ ਉਪਰਾਲੇ ਅਪਣਾਉਣੇ ਹਨ। ਇਸ ਦੀ ਚਾਲਾਂ ਵਿਰੁੱਧ ਡੱਟਵੇਂ ਤੇ ਨਿਧੜਕਵੇਂ ਸਟੈਂਡ ਲੈਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਇਹ ਤਾਂ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਆਮ ਪ੍ਰਮਾਣਿਤ ਇਤਿਹਾਸ ਨੂੰ ਭੀ ਬਿੱਪਰੀ ਪੱਖ ਤੋਂ ਲਿਖਣਾ, ਬੋਲਣਾ ਤੇ ਪੜ੍ਹਾਉਣਾ ਆਰੰਭ



GILL

DRAFTING LTD.

Your Satisfaction Is Our Motto

Experienced in:

- Architectural & Structural
- Residential & Commercial Drafting
- Computer Aided Home Designs

Specialized in:

- Design Controlled Subdivisions
- Custom Made & Stock Plans

Call: JATINDERPAL SINGH GILL
Bachelor in Engineering

Phone: 604-599-6886

211-12877 76 Ave, Surrey BC V3W 1E6 | Email: info@gilldrafting.com
WWW.GILLDRAFTING.COM



NEW WORLD CANADA

IMMIGRATION SERVICES INC.

ਸੰਨ 2011 ਤੋਂ ਸਫਲਤਾਪੂਰਵਕ
ਚੱਲ ਰਿਹਾ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਇਮੀਗ੍ਰੇਸ਼ਨ
ਦਾ ਦਫ਼ਤਰ

ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ
ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ :

604-575-8000

Tel: 604-572-4000 FAX: 604-572-7268
Email: info@newworldcanada.ca
Unit #262 —12899 76TH Ave



Balwinderjit Singh Bassi
Certified Immigration Consultant
Member ICCRC




ਦੇਣਗੇ। ਗਾਂਧੀ ਦੇ ਕਤਲ ਕੇਸ ਵਿੱਚੋਂ ਭਾਵੇਂ ਸਾਵਰਕਰ ਚਾਰਜ ਨਾ ਹੋਇਆ ਪਰ ਉਸ ਦਾ ਆਰੰਭ ਵਿਚ ਨਾਮ ਸੀ। ਹਿੰਦੂ ਮਹਾ ਸਭਾ ਦੇ ਰਹਿ ਚੁੱਕੇ ਪ੍ਰਧਾਨ ਅਤੇ ਜਨ ਸੰਘ ਦੇ ਬਾਨੀ ਸ਼ਿਆਮ ਪ੍ਰਸਾਦ ਮੁਕਰਜੀ ਨੇ ਪਟੇਲ ਨੂੰ ਲਿਖਿਆ ਕਿ “ਇਸ ਕੇਸ ਵਿਚ ਕੌਣ ਹਨ? ਕਿੰਨਾਂ ਦੀ ਭਿਆਲੀ ਜਾਂ ਹੱਥ ਹੈ? - ਮੈਨੂੰ ਲੱਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਇਸ ਵਿਚ ਸਾਵਰਕਰ ਦਾ ਭੀ ਨਾਮ ਲਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। - ਮੈਨੂੰ ਨਹੀਂ ਪਤਾ ਉਸ ਗੱਲ ਦਾ ਕੀ ਸਬੂਤ ਹੈ? - ਇਸ ਉਮਰ ਵਿਚ, ਉਸ ਦਾ ਕਿਸੇ ਠੋਸ/ ਹਾਂ ਪੱਖੀ (ਪੌਜ਼ੀਟਿਵ) ਸਬੂਤ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਨਹੀਂ ਆਉਣਾ ਚਾਹੀਦਾ-”। ਪਟੇਲ ਨੇ ਦੋ ਦਿਨ ਪਿੱਛੋਂ 6 ਮਈ, 1948 ਨੂੰ ਜਵਾਬ ਦਿੱਤਾ ਕਿ ਮੈਨੂੰ ਸਭ ਖਬਰ ਮਿਲ ਗਈ ਹੈ ਤੇ ਸਭ ਗੱਲ ਲਾਅ ਐਂਡ ਜਸਟਿਸ ਅਨੁਸਾਰ ਹੋਵੇਗੀ। 27 ਮਈ, 1948 ਨੂੰ ਕੇਸ ਕੋਰਟ ਵਿਚ ਹੋ ਗਿਆ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਸਾਵਰਕਰ ਦਾ ਨਾਮ ਸੀ। ਪਟੇਲ ਨੇ ਮੁਕਰਜੀ ਨੂੰ ਜਵਾਬ ਵਿਚ ਕਿਹਾ ਸੀ ਹਿੰਦੂ ਮਹਾ ਸਭਾ ਜਥੇਬੰਦੀ ਦਾ ਇਸ ਨਾਲ ਕੋਈ ਸੰਬੰਧ ਨਹੀਂ ਪਰ ਇਸ ਦੇ ਮੈਂਬਰ ਬਾਪੀਆਂ ਪੱਛੇ ਸਨ। ਗੋਪਾਲ ਗੋਡਸੇ ਨੇ ਜੂਨ 1991 ਦੀ ਪ੍ਰੈੱਸ ਕਾਨਫਰੰਸ ਵਿਚ ਕਿਹਾ ਕਿ ਨੌਬਰ ਰਾਮ ਆਰ. ਐੱਸ.ਐੱਸ. ਦਾ ਵਾਲੰਟੀਅਰ ਵਰਕਰ ਸੀ, ਪਰ ਆਰ. ਐੱਸ.ਐੱਸ. ਦੀ ਕੋਈ ਸਮੂਲੀਅਤ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਮੁਕਰਜੀ ਹਿੰਦੂਆਂ ਵਿਚ ਆਪਸੀ ਭਾਈਬੰਦੀ ਤੇ ਏਕਤਾ ਦੀ ਗੱਲ ਕਰਦਾ ਸੀ। ਪਰ ਪਟੇਲ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਮੇਰੇ ਮਨ ਵਿਚ ਸਾਫ ਹੈ ਕਿ ਹਿੰਦੂ ਮਹਾਸਭਾ ਦਾ ਅੱਤਵਾਦੀ ਸੈਕਸ਼ਨ ਇਸ ਸਾਜ਼ਿਸ਼ ਵਿਚ ਸ਼ਾਮਲ ਸੀ। ਆਰ.ਐੱਸ.ਐੱਸ. ਦੀਆਂ ਸਰਗਰਮੀਆਂ ਸਰਕਾਰ ਤੇ ਸਟੇਟ ਲਈ ਸਾਫ ਤੌਰ 'ਤੇ ਖਤਰਾ ਜਾਪਦੀਆਂ ਹਨ।”

ਪਟੇਲ ਨੇ ਨਹਿਰੂ ਨੂੰ ਫਰਵਰੀ 1948 ਤੋਂ ਗਾਂਧੀ ਦੇ ਕਤਲ ਬਾਰੇ ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਹੀ ਜਾਣੂ ਰੱਖਿਆ। “ਬਿਆਨਾਂ ਤੋਂ ਸਾਫ ਪਤਾ ਲੱਗਦਾ ਹੈ ਕਿ ਸਾਜ਼ਿਸ਼ ਦਾ ਕੋਈ ਭੀ ਹਿੱਸਾ ਦਿੱਲੀ ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਸਰਗਰਮੀ ਦਾ ਕੇਂਦਰ ਪੁਨਾ, ਬੰਬਈ, ਅਹਿਮਦਾਬਾਦ, ਗਵਾਲੀਅਰ ਸੀ। ਦਿੱਲੀ ਦਾ ਅੰਤਿਮ ਪੁਆਇੰਟ ਸੀ। ਹਿੰਦੂ ਮਹਾਸਭਾ ਦਾ ਕੱਟੜਪੰਥੀ ਸੈਕਸ਼ਨ ਸਿੱਧਾ ਸਾਵਰਕਰ ਦੇ ਅਧੀਨ ਸੀ ਅਤੇ ਧੂਰ ਤੱਕ ਦੇਖਭਾਲ ਕੀਤੀ। ਗਵਾਹੀ ਤੋਂ ਮੈਨੂੰ ਜਾਪਦਾ ਹੈ ਕਿ ਆਰ.ਐੱਸ.ਐੱਸ. ਤੇ ਹਿੰਦੂ ਮਹਾਸਭਾ ਦਾ ਹੋਰ ਕੋਈ ਮੈਂਬਰ ਸ਼ਾਮਲ ਨਹੀਂ”। (ਦੁਰਗਾ ਦਾਸ (ਸੰਪਾਦਕ) ਸਰਦਾਰ ਪਟੇਲਜ਼ ਕੌਰਿਸਪੌਂਡੈਂਸ : 56-57) ਹਿੰਦੂਤਵੀ ਤਾਂ ਨਹਿਰੂ, ਗਾਂਧੀ ਤੇ ਹੋਰ ਫਿਰਕੂ ਲੋਕਾਂ ਵਿਰੋਧ ਆਜ਼ਾਦੀ ਘੁਲਾਟੀਆਂ ਵਿਰੁੱਧ ਬੜੀ ਬੇਬੁਨਿਆਦ ਤੇ ਬਨਾਵਟੀ ਸੂਚਨਾ ਪ੍ਰਚਾਰਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਉਹ ਆਪਣੇ ਵਿਰੋਧ ਨੂੰ ਬਰਦਾਸ਼ਤ ਨਹੀਂ ਕਰਦੇ, ਜਿਵੇਂ ਸ਼੍ਰੀ ਮੋਦੀ ਦੇ ਕਈ ਬੁਨਿਆਦੀ ਮਨੁੱਖ ਹੱਕਾਂ ਉਪਰ ਛਾਪੇ ਮਾਰਨ ਵਾਲੇ ਕਾਨੂੰਨਾਂ ਤੋਂ ਦਿੱਸਦਾ/ਜਾਪਦਾ ਹੈ।

“ਬਿਨੁ ਗੁਣ ਕਾਮਿ ਨ ਆਵਈ ਢਰਿ ਢੇਰੀ ਤਨੁ ਖੇਹ।।
ਮੇਰੇ ਮਨ ਲੈ ਲਾਹਾ ਘਰਿ ਜਾਹਿ।।” (ਸ.ਗ.ਗ.ਸ. : ਪੰਨਾ - 20)

(ਮੁੱਖ ਪੰਨੇ ਦੀ ਬਾਕੀ)

ਨਿਉਯਾਰਕ ਟਾਈਮਜ਼ ਨੇ ਇਸ ਘਟਨਾ ‘ਤੇ ਤਫਸੀਲ ਵਿਚ ਖ਼ਬਰ ਨਸ਼ਰ ਕੀਤੀ ਹੈ, ਜਿਸ ‘ਚ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਪੱਖਾਂ ਤੋਂ ਗੱਲਬਾਤ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਇਸ ਖ਼ਬਰ ‘ਚ ਲਿਖਿਆ ਗਿਆ ਹੈ- “ਭਾਰਤ ਦੇ ਘੱਟ ਗਿਣਤੀ ਮੁਸਲਮਾਨ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੇ ਪ੍ਰਤੀ ਭਾਰਤੀ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਦੇ ਰਵੱਈਏ ਦੀ ਆਲੋਚਨਾ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ੀ ਫਿਲਮ ਦੇ ਪ੍ਰਸਾਰਣ ਨੂੰ ਰੋਕਣ ਦਾ ਯਤਨ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਤੋਂ ਹਫ਼ਤਿਆਂ ਬਾਅਦ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸਰਕਾਰ ਦੇ ਆਮਦਨ ਕਰ ਵਿਭਾਗ ਦੇ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਮੰਗਲਵਾਰ ਨੂੰ ਬੀਬੀਸੀ ਦੇ ਦਿੱਲੀ ਅਤੇ ਮੁੰਬਈ ਸਥਿਤ ਦਫਤਰਾਂ ‘ਚ ਛਾਪੇਮਾਰੀ ਕੀਤੀ ਹੈ।”

ਅਖ਼ਬਾਰ ਨੇ ਇਹ ਵੀ ਲਿਖਿਆ ਹੈ, “ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਦੀ ਅਗਵਾਈ ਹੇਠ ਭਾਰਤ ਦੀਆਂ ਸਰਕਾਰੀ ਏਜੰਸੀਆਂ ਨੇ ਕਈ ਵਾਰ ਸੁਤੰਤਰ ਮੀਡੀਆ ਸੰਸਥਾਵਾਂ, ਮਨੁੱਖੀ ਅਧਿਕਾਰ ਸੰਗਠਨਾਂ ਅਤੇ ਥਿੰਕ ਟੈਂਕਾਂ ‘ਤੇ ਛਾਪੇਮਾਰੀ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਸਮਾਜਿਕ ਕਾਰਕੁਨ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਫੰਡਿੰਗ ਸਰੋਤਾਂ ਨੂੰ ਨਿਸ਼ਾਨਾਂ ਬਣਾਉਣ ਦੀ ਕਾਰਵਾਈ ਨੂੰ ਅਲੋਚਨਾਤਮਕ ਆਵਾਜ਼ਾਂ ਨੂੰ ਦਬਾਉਣ ਦੇ ਯਤਨਾਂ ਵਜੋਂ ਵੇਖਦੇ ਹਨ।”

ਅਮਰੀਕੀ ਅਖ਼ਬਾਰ ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ ਪੋਸਟ ਨੇ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ‘ਤੇ ਇੱਕ ਵਿਸ਼ਲੇਸ਼ਣ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਿਤ ਕੀਤਾ ਹੈ, ਜਿਸ ‘ਚ ਭਾਰਤ ‘ਚ ਪ੍ਰੈੱਸ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਸੰਬੰਧੀ ਗੱਲ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਇਸ ਵਿਸ਼ਲੇਸ਼ਣ ‘ਚ ਲਿਖਿਆ ਗਿਆ ਹੈ, ਦੁਨੀਆਂ ਭਰ ਦਾ ਧਿਆਨ ਭਾਰਤ ‘ਚ ਪ੍ਰੈੱਸ ਦੀ ਆਜ਼ਾਦੀ ਦੀ ਮਾੜੀ ਸਥਿਤੀ ਵੱਲ ਗਿਆ ਹੈ।

“ਬੀਬੀਸੀ ਨੇ ਤਿੰਨ ਹਫ਼ਤੇ ਪਹਿਲਾਂ ਹੀ ਇੱਕ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ੀ ਫਿਲਮ ਰਿਲੀਜ਼ ਕੀਤੀ ਸੀ, ਜਿਸ ‘ਚ ਸਾਲ 2002 ਦੇ ਗੁਜਰਾਤ ਫਿਰਕੂ ਦੰਗਿਆਂ ‘ਚ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਦੀ ਕਥਿਤ ਭੂਮਿਕਾ ਵੱਲ ਇਸ਼ਾਰਾ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਇਸ ਮਾਮਲੇ ‘ਚ ਮੋਦੀ ਬਹੁਤ ਸੰਵੇਦਨਸ਼ੀਲ ਵਿਖਾਈ ਦਿੱਤੇ ਹਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ੀ ਫਿਲਮ ਨੂੰ ਰੋਕਣ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ ਸੋਸ਼ਲ ਮੀਡੀਆ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀਆਂ ਤੱਕ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ੀ ਫਿਲਮ ਦੀਆਂ ਕਲਿੱਪਾਂ ਨੂੰ ਰੋਕਣ ਦਾ ਯਤਨ ਵੀ ਕੀਤਾ ਹੈ।” ਅਮਰੀਕੀ ਅਖ਼ਬਾਰ ਵਾਲ ਸਟਰੀਟ ਜਨਰਲ, ‘ਬੀਬੀਸੀ ਦੇ ਦਿੱਲੀ ਸਥਿਤ ਦਫਤਰ ‘ਚ ਕੰਮ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਇੱਕ ਕਰਮਚਾਰੀ ਨੇ ਵਾਲ ਸਟਰੀਟ ਨੂੰ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਟੈਕਸ ਅਧਿਕਾਰੀਆਂ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਮੋਬਾਈਲ ਫੋਨ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਨ ਤੋਂ ਰੋਕ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ਉੱਥੇ ਹੀ ਆਮਦਨ ਕਰ ਵਿਭਾਗ ਦੇ ਇੱਕ ਅਧਿਕਾਰੀ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਹੈ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਮਹਿਕਮੇ ਨੇ ਟੈਕਸ ਨਾਲ ਜੁੜੇ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ਾਂ ਦੀ ਪੁਸ਼ਟੀ ਕਰਨ ਲਈ ਸਰਵੇਖਣ ਮੁਹਿੰਮ ਚਲਾਈ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਇਸ ਤੋਂ ਵੱਧ ਹੋਰ ਕੋਈ ਜਾਣਕਾਰੀ ਨਹੀਂ ਦਿੱਤੀ ਹੈ। ਇਸ ਖ਼ਬਰ ‘ਚ ਇਹ ਗੱਲ ਵੀ ਉਜਾਗਰ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ ਕਿ ‘ਇਹ ਕਾਰਵਾਈ ਮੋਦੀ ਸਰਕਾਰ ਵੱਲੋਂ ਬੀਬੀਸੀ ਦੀ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ੀ ਫਿਲਮ ‘ਇੰਡੀਆ-ਦ ਮੋਦੀ ਕੁਵੈਸ਼ਚਨ’ ਅਤੇ ਉਸ ਦੇ ਅੰਸ਼ਾਂ ‘ਤੇ ਪਾਬੰਦੀ ਲਗਾਉਣ ਲਈ ਐਮਰਜੈਂਸੀ ਕਾਨੂੰਨਾਂ ਨੂੰ ਅਮਲ ‘ਚ ਲਿਆਉਣ ਤੋਂ ਇੱਕ ਮਹੀਨੇ ਤੋਂ ਵੀ

ਘੱਟ ਸਮੇਂ ‘ਚ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਸਰਕਾਰੀ ਏਜੰਸੀਆਂ ਨੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਨੂੰ ਵੀ ਹਿਰਾਸਤ ‘ਚ ਲਿਆ ਹੈ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਆਪੋ ਆਪਣੀਆਂ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀਆਂ ‘ਚ ਇਸ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ੀ ਫਿਲਮ ਨੂੰ ਸਮੂਹਿਕ ਰੂਪ ‘ਚ ਵੇਖਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕੀਤੀ ਸੀ। ਜਰਮਨੀ ਦੇ ਪ੍ਰਸਾਰਕ ਡੀ ਡਬਲਿਊ ਨੇ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ‘ਚ ਖ਼ਬਰ ਨਸ਼ਰ ਕਰਦੇ ਹੋਏ ਦੱਸਿਆ ਹੈ ਕਿ ‘ਜਨਵਰੀ ‘ਚ ਬੀਬੀਸੀ ਨੇ ‘ਇੰਡੀਆ- ਦ ਮੋਦੀ ਕੁਵੈਸ਼ਚਨ’ ਸਿਰਲੇਖ ਵਾਲੀ ਇੱਕ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ੀ ਫਿਲਮ, ਜਿਸ ਦੇ ਦੋ ਹਿੱਸੇ ਸਨ, ਉਸ ਨੂੰ ਰਿਲੀਜ਼ ਕੀਤਾ ਸੀ।

ਇਸ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ੀ ਫਿਲਮ ‘ਚ ਇਹ ਇਲਜ਼ਾਮ ਲਗਾਏ ਗਏ ਸਨ ਕਿ ਮੋਦੀ ਨੇ ਗੁਜਰਾਤ ਦੇ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਵਜੋਂ ਸਾਲ 2002 ‘ਚ ਹੋਏ ਫਿਰਕੂ ਦੰਗਿਆਂ ‘ਚ ਪੁਲਿਸ ਮੁਲਾਜ਼ਮਾਂ ਨੂੰ ਇਸ ‘ਤੇ ਕਾਰਵਾਈ ਨਾ ਕਰਨ ਦਾ ਹੁਕਮ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ਇਸ ਹਿੱਸਾ ‘ਚ 1 ਗੁਜਰਾਤ ਤੋਂ ਵੀ ਵੱਧ

ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਆਪਣੀਆਂ ਜਾਨਾਂ ਗਵਾਉਣੀਆਂ ਪਈਆਂ ਸਨ, ਜਿਨ੍ਹਾਂ ‘ਚ ਵਧੇਰੇਤਰ ਲੋਕ ਮੁਸਲਮਾਨ ਸਨ।

ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਆਪਣੇ ਸੂਚਨਾ ਤਕਨਾਲੋਜੀ ਕਾਨੂੰਨ ‘ਚ ਮੌਜੂਦ ਐਮਰਜੈਂਸੀ ਤਾਕਤਾਂ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਦਿਆਂ, ਇਸ ਦਸਤਾਵੇਜ਼ੀ ਫਿਲਮ ਨੂੰ ਸਾਂਝਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਟਵੀਟ ਅਤੇ ਵੀਡੀਓ ਲਿੰਕਾਂ ਨੂੰ ਬਲੱਕ ਕਰ ਦਿੱਤਾ ਸੀ। ਬਰਤਾਨਵੀ ਨਿਊਜ਼ ਸਮੂਹ ਦ ਗਾਰਡੀਅਨ ਨੇ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ‘ਚ ਪ੍ਰਕਾਸ਼ਿਤ ਖ਼ਬਰ ‘ਚ ਦੱਸਿਆ ਹੈ ਕਿ ਬਰਤਾਨਵੀ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ‘ਚ ਅਜੇ ਤੱਕ ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਕੋਈ ਟਿੱਪਣੀ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਇਸ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਵੀ ਬੀਬੀਸੀ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਮਾਮਲਿਆਂ ‘ਚ ਸਿਆਸੀ ਹਿਮਾਇਤ ਲੈਣ ਤੋਂ ਪਰਹੇਜ਼ ਕਰਦੀ ਰਹੀ ਹੈ ਕਿਉਂਕਿ ਉਹ ਆਪਣੇ ਆਪ ਨੂੰ ਬਰਤਾਨਵੀ ਸੱਤਾ ਤੋਂ ਵੱਖ ਸੰਸਥਾ ਵਜੋਂ ਦਰਸਾਉਂਦੀ ਰਹੀ ਹੈ।

ਸਫਾ ਏ 06 ਦੀ ਬਾਕੀ

ਮਾਰਦੀ ਹੈ ਜਾਂ ਜੇਲ੍ਹਾਂ ‘ਚ ਬੰਦ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਨੂੰ ਖਾਣੇ ‘ਚ ਹਲਕਾ-ਜ਼ਹਿਰ ਦੇ-ਦੇ ਕੇ ਮੌਤ ਵੱਲ ਧੱਕ ਰਹੀ ਹੈ। ਭਰਾ-ਮਾਰੂ ਜੰਗ ਰਾਹੀਂ ਜਾਂ ਕਿਰਦਾਰਕੁਸ਼ੀ ਕਰ ਕੇ ਮਾਰਦੀ ਹੈ। ਪਹਿਲਾਂ ਖਬਰ ਚਲਾਈ ਗਈ ਕਿ ਖੜ੍ਹੇ ਟਰੱਕ ‘ਚ ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਦੀ ਗੱਡੀ ਵੱਜੀ। ਫਿਰ ਕਿਹਾ ਗਿਆ ਕਿ ਟਰੱਕ ਡਰਾਇਵਰ ਵੱਲੋਂ ਇਕਦਮ ਜ਼ੋਰ ਨਾਲ ਬ੍ਰੇਕ ਮਾਰਨ ਕਾਰਨ ਹਾਦਸਾ ਵਾਪਰਿਆ। ਸਵਾਲ ਖੜ੍ਹਾ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਕਿ ਦਿੱਲੀ ਤੋਂ ਪੰਜਾਬ ਜਾਂਦੀ ਮੁੱਖ ਸੜਕ ਦੇ ਸੱਜੇ ਹੱਥ ਇਹ ਟਰੱਕ ਕਿਉਂ ਖਲਾਰਿਆ ਗਿਆ, ਜੇ ਟਰੱਕ ਨੇ ਖੜ੍ਹਾ ਹੀ ਸੀ ਤਾਂ ਖੱਬੇ ਹੱਥ ਕੱਚੇ ਰਸਤੇ ‘ਤੇ ਰੋਕਿਆ ਜਾਂਦਾ। ਦੂਜੀ ਗੱਲ ਜਦੋਂ ਟਰੱਕ ਦੇ ਅੱਗੇ ਕੋਈ ਵਾਹਨ ਆਇਆ ਹੀ ਨਹੀਂ ਸੀ ਤਾਂ ਇਕਦਮ ਐਨੀ ਜ਼ੋਰ ਨਾਲ ਬ੍ਰੇਕ ਕਿਉਂ ਮਾਰੀ ਗਈ? ਸੜਕ ‘ਤੇ ਟਰੱਕ ਦੇ ਟਾਇਰਾਂ ਦੇ ਦੂਰ ਤਕ ਰਗੜੇ ਹੋਏ ਨਿਸ਼ਾਨ ਵੀ ਨਜ਼ਰ ਆ ਰਹੇ ਸਨ। ਟਰੱਕ ਡਰਾਇਵਰ ਕਦੇ ਵੀ ਐਨੀ ਜ਼ੋਰ ਨਾਲ ਬਿਨਾਂ ਕਿਸੇ ਵਜ੍ਹਾ ਬ੍ਰੇਕ ਨਹੀਂ ਮਾਰਦੇ। ਅਸਲ ਗੱਲ ਤਾਂ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਟਰੱਕ ਵਾਲੇ ਕੋਲ ਬ੍ਰੇਕ ਮੌਕੇ ‘ਤੇ ਮਰਵਾਈ ਗਈ ਜਦੋਂ ਦੀਪ ਦੀ ਗੱਡੀ ਸਪੀਡ ਨਾਲ ਮਗਰ ਆ ਰਹੀ ਸੀ, ਇਹ ਭਾਰਤੀ ਏਜੰਸੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਪ੍ਰੋਫੈਸ਼ਨਲ ਹੱਥਾਂ ਤੇ ਦਿਮਾਗ ਨਾਲ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਕਾਰਾ ਹੈ, ਮੰਨੋ ਜਾਂ ਨਾ ਮੰਨੋ ਪਰ ਇਹ ਹੈ ਸੱਚ।

ਦਿੱਲੀ ਨੇ ਪੰਥ ਅਤੇ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਅਣਖੀ ਪੁੱਤ ਮਾਰਨ ਲਈ ਸੈਂਕੜੇ ਟਰੱਕ ਰੂਪੀ ਹਥਿਆਰ ਥਾਂ-ਥਾਂ ‘ਤੇ ਖੜ੍ਹੇ ਕੀਤੇ ਹੋਏ ਨੇ। ਜਿਸ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਗੱਡੀ ਦਾ ਨੁਕਸਾਨ ਹੋਇਆ, ਉਸ ਹਿਸਾਬ ਨਾਲ ਤਾਂ ਦੀਪ ਦੀਆਂ ਲੱਤਾਂ-ਪੱਟ ਵੀ ਟੁੱਟ ਜਾਣੇ ਸਨ ਅਤੇ ਹੋਰ ਸਰੀਰ ਦਾ ਵੀ ਨੁਕਸਾਨ ਹੋਣਾ ਸੀ, ਪਰ ਇਹ ਸੱਟ ਕੇਵਲ ਸਿਰ-ਮੱਥੇ ‘ਚ ਵੱਜੀ ਜੋ ਸਰਦਾਰ ਸਿਮਰਨਜੀਤ ਸਿੰਘ ਮਾਨ ਅਨੁਸਾਰ ਗੋਲੀ ਮਾਰੀ ਗਈ ਜਾਪਦੀ ਹੈ। ਹਾਦਸੇ ਪਿੱਛੋਂ ਦੀਪ ਦਾ ਰਹੱਸਮਈ ਤੇ ਭੇਦਭਰੀ ਹਾਲਤ ‘ਚ ਕਤਲ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਫਿਰ ਡਰਾਇਵਰ ਦਾ ਮੌਕੇ ਤੋਂ ਗਾਇਬ ਹੋ ਜਾਣਾ, ਉਸ ਨੂੰ ਦੋ ਦਿਨਾਂ ਮਗਰੋਂ ਫੜ ਕੇ ਅਗਲੇ ਦਿਨ ਹੀ ਜ਼ਮਾਨਤ ਦੇ ਦੇਣਾ, ਕੋਈ ਉੱਚ ਪੱਧਰੀ ਜਾਂਚ ਨਾ ਕਰਵਾਉਣੀ, ਉਲਟਾ ਦੀਪ ਦੀ ਕਿਰਦਾਰਕੁਸ਼ੀ ਕਰਨੀ ਇਹ ਸਭ ਚਾਲ ਸੀ। ਇਹ ਗੱਲ ਜੱਗ ਜਾਹਰ ਹੈ ਕਿ ਕੌਮੀ ਯੋਧੇ ‘ਹਾਦਸੇ ਦੇ ਸ਼ਿਕਾਰ’ ਨਹੀਂ ਬਲਕਿ ਸਰਕਾਰਾਂ ਦੀਆਂ ਸਾਜ਼ਿਸ਼ਾਂ ਦੇ ਸ਼ਿਕਾਰ ਹੋ ਜਾਂਦੇ ਨੇ।

ਐਕਸੀਡੈਂਟ ਦੇ ਬਹਾਨੇ ਹੀ ਸੰਨ 1977 ‘ਚ ਦਮਦਮੀ ਟਕਸਾਲ ਦੇ ਤੇਰ੍ਹਵੇਂ ਮੁਖੀ ਸੰਤ ਗਿਆਨੀ ਕਰਤਾਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਖਾਲਸਾ ਭਿੰਡਰਾਂਵਾਲਿਆਂ ਅਤੇ 2016 ‘ਚ ਜੁਝਾਰੂ ਸਿੱਖ ਨੌਜਵਾਨ ਭਾਈ ਜੋਗਾ ਸਿੰਘ ਖਾਲਿਸਤਾਨੀ ਨੂੰ ਖਤਮ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਵਿਦੇਸ਼ ਦੀ ਧਰਤੀ ‘ਤੇ ਭਾਈ ਸਾਬੀ ਸਿੰਘ ਖਾਲਿਸਤਾਨੀ ਨੂੰ ਟਰੱਕ ‘ਚ ਅੱਗ ਲਾ ਕੇ ਸਾੜਿਆ ਗਿਆ। ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਤੋਂ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਨੂੰ ਬਹੁਤ ਵੱਡੀਆਂ ਆਸਾਂ ਸਨ, ਉਹ ਇੱਕ ਅਨੋਖੀ ਰੂਹ ਸੀ, ਉਸ ਵਿੱਚ ਇੱਕ ਨਿਪੜਕ ਆਗੂ ਵਾਲੇ ਗੁਣ ਸਨ, ਉਹ ਗੁਣਾਂ ਦਾ ਭਰਪੂਰ ਖਜ਼ਾਨਾ ਸੀ। ਉਸ ਦਾ ਬੇਵਕਤੀ ਸੰਸਾਰ ਤੋਂ ਤੁਰ ਜਾਣਾ ਸਿੱਖ ਜਗਤ ਲਈ ਨਾ ਪੂਰਾ ਹੋਣ ਵਾਲਾ ਘਾਟਾ ਹੈ। ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਦੇ ਇਸ ਸੰਸਾਰ ਤੋਂ ਤੁਰ ਜਾਣ ਦੀ ਖ਼ਬਰ ਸੁਣ ਕੇ ਦੁਨੀਆਂ ਭਰ ‘ਚ ਵਸਦੇ ਹਰ ਸਿੱਖ ਦੀ ਅੱਖ ਰੋਈ, ਹਰ ਦਿਲ ‘ਚੋਂ ਹੁਕ ਨਿਕਲੀ, ਸਾਰੀ ਰਾਤ ਕੌਮ ਰੌਂਦੀ ਰਹੀ, ਫਿਰ ਕਈ ਦਿਨਾਂ ਤਕ ਰੌਂਦੀ ਰਹੀ। ਕਿਸੇ ਵਿਰਲੇ ਨੂੰ ਹੀ ਖਾਲਸਾ ਪੰਥ ਦਾ ਐਨਾ ਪਿਆਰ ਨਸੀਬ ਹੁੰਦਾ ਹੈ। ਡੇਢ-ਦੋ ਸਾਲਾਂ ‘ਚ ਦੀਪ ਜੋ ਕਮਾਈ ਕਰ ਗਿਆ ਇਹ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਦੀ ਕਲਾ ਅਤੇ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀ ਬਖ਼ਸ਼ਿਸ਼ ਹੈ।

ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਕੌਮ ਦਾ ਦਰਦ ਆਪਣੇ ਪਹਾੜ ਜਿੰਡੇ ਸੀਨੇ ‘ਚ ਲੈ ਕੇ ਅਤੇ ਚਾਹੁਣ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਇੱਕ ਡੂੰਘਾ ਦਰਦ ਦੇ ਕੇ ਸਾਨੂੰ ਅਲਵਿਦਾ ਕਹਿ ਗਿਆ ਹੈ ਪਰ ਉਸ ਦੀਆਂ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਨਾਲ ਵਫ਼ਾ ਦੀਆਂ ਗੱਲਾਂ ਅਤੇ ਪੰਥ ਤੇ ਪੰਜਾਬ ਪ੍ਰਤੀ ਕੀਤੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਸਦਾ ਚੇਤੇ ਆਉਂਦੀਆਂ ਰਹਿਣਗੀਆਂ। ਦੀਪ ਸਿੱਧੂ ਨੂੰ ਪਿਆਰ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਸਿੱਖ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਨੂੰ ਸੰਘਰਸ਼ਸ਼ੀਲ ਹੋਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ, ਅਜ਼ਾਦੀ ਸਾਥੋਂ ਦੂਰ ਨਹੀਂ, ਸਾਨੂੰ ਭਾਰਤ ਦੀ ਗੁਲਾਮੀ ਮਨਜ਼ੂਰ ਨਹੀਂ। ਗੁਰੂਆਂ, ਸੂਰਬੀਰਾਂ ਤੇ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀ ਇਸ ਧਰਤੀ ‘ਤੇ ਖਾਲਸਾ ਜੀ ਦੇ ਬੋਲਬਾਲੇ ਅਵੱਸ਼ ਹੋਣਗੇ। ਪੰਜਾਬ ਇੱਕ ਦਿਨ ਖਾਲਿਸਤਾਨ ਬਣ ਕੇ ਰਹੇਗਾ।

- ਰਣਜੀਤ ਸਿੰਘ ਦਮਦਮੀ ਟਕਸਾਲ

Complete Veg & Non Veg Restaurant

DIAMOND

Sweets & Restaurant

Chicken Tikka - Tandoori Fish - Prawn Tikka - Paneer Tikka - Tandoori Fish - Tandoori Prawn - Butter Chicken - Goat Curry - Dal Makhni - Shahi Paneer - Tandoori Roti - Paranthey & Naan - Samose - Tikki - Pakorey - Kababs - Channa Bhutura
All Kinds Of Sweet & Much More...

We Do Catering For All Occasions In All Of B.C

LOCATIONS

102-15933 Fraser Hwy Surrey BC 604-593-5566	102-7228 192 Street Langley BC 604-372-4949	160-8047 120 Street Delta BC 604-591-7277
---	---	---

NewWay Railing

Awning & Metal Work Ltd.

- Residential & Commercial
- Aluminum/Picket Railing
- Glass Railing
- Fence & Gates
- Window Security Bar
- We also do Custom Designing

We Are Very Professional

- Automatic Driveway Gates & Fence
- Fast & Friendly Service

Call For more info:
Nirbhai Kainth

Cell: 604-773-1452 / Ph: 604-773-1498
Fax: 604-593-5079
Email: nwr@hotmail.ca

#111, 8377 - 128th St, Surrey BC

E-FILE ਟੈਕਸ ਭਰਵਾਓ TAX

Personal Tax Business Tax Corporate Tax
ਪਰਸਨਲ ਟੈਕਸ ਬਿਜਨੈਸ ਟੈਕਸ ਕੌਰਪੋਰੇਟ ਟੈਕਸ

Bookkeeping, T4, Payroll, GST, WCB

INDIA VISA ਇੰਡੀਆ ਵੀਜਾ
Application ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ

India E-Visa Application for 30 days, One Year & 5 Years - Visa will start from landing date
 ਇੰਡੀਆ ਈ-ਵੀਜਾ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ 30 ਦਿਨ, ਇਕ ਸਾਲ ਅਤੇ 5 ਸਾਲ ਲਈ

India Visa Application for 6 Months, 12 Months, 10 years
 ਇੰਡੀਆ ਜਾਣ ਲਈ 6 ਮਹੀਨੇ, 12 ਮਹੀਨੇ, 10 ਸਾਲ ਦੀ ਵੀਜਾ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ

Overseas Citizenship of India Application (OCI)
 ਇੰਡੀਆ ਦਾ ਲਾਈਫ ਟਾਈਮ ਵੀਜਾ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ (OCI)

Indian Passport Application
 ਇੰਡੀਆ ਪਾਸਪੋਰਟ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ

Name Change Application
 ਨਾਮ ਬਦਲਣ ਦੀ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ

Police Clearance Certificate for India Application
 ਇੰਡੀਆ ਪੁਲੀਸ ਕਲੀਇਰੈਂਸ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ

Pan Card Application for India
 ਇੰਡੀਆ ਪੈਨ ਕਾਰਡ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ

**PASSPORT
 PHOTOS SERVICE**

Visitor Visa for USA, UK (England), Australia, Pakistan, China, Dubai (UAE),
 ਵਿਜ਼ੀਟਰ ਵੀਜਾ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ Schengen Visa for Italy, France, Germany & Spain

- ★ ਇੰਪਲੌਇਮੈਂਟ ਇੰਸ਼ੌਰੈਂਸ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ
- ★ ਸੀ.ਪੀ.ਪੀ. ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ
- ★ ਓਲਡ ਏਜ ਪੈਂਸ਼ਨ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ
- ★ ਕਨੇਡਾ ਚਾਇਲਡ ਟੈਕਸ ਬੈਨੀਫਿਟ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ
 (ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਹੋਲਡਰ ਅਤੇ ਸਟੂਡੈਂਟ ਲਈ)

- ★ EI Application
- ★ CPP Application
- ★ Old Age Pension Application
- ★ Canada Child Tax Benefit Application
 (For Work Permit holders & Students)

GURJIT GILL & ASSOCIATES LTD.

ਗੁਰਜੀਤ ਗਿੱਲ (ਘਵੱਦੀ)

PH:604-767-2845, 778-565-2845



#103 - 8140 -120th St, Surrey, BC, V3V 3C9

Mon to Sat - 8:30 to 5:30

gurjitgill.associates@gmail.com



ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਸੁਖ ਸਾਗਰ

347 Wood Street New Westminster BC.

Ph.: 604 521 3111, Fax: 604-521-4936 email: info@sukhsagar.ca www.sukhsagar.ca

- FEB. 17 (ਸ਼ੁੱਕਰਵਾਰ) :-** ਸਵੇਰੇ 9.00 ਵਜੇ ਅਰੰਭਤਾ ਸ੍ਰੀ ਅਖੰਡ ਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਸਰਬੋਤ ਸਾਧ ਸੰਗਤ ਜੀ ਵਲੋਂ।
- FEB. 19 (ਐਤਵਾਰ) :-** ਸਵੇਰੇ 8.45 ਵਜੇ ਸੰਪੂਰਨਤਾ ਸ੍ਰੀ ਅਖੰਡ ਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਉਪਰੰਤ 1.00 ਵਜੇ ਤੱਕ ਦੀਵਾਨ ਸੱਜਣਗੇ।
- FEB. 17 (ਸ਼ੁੱਕਰਵਾਰ) :-** ਸ਼ਾਮ ਨੂੰ ਪਾਠ ਸ੍ਰੀ ਸੁਖਮਨੀ ਸਾਹਿਬ, ਕੁਰਬਾਣੀ ਕੀਰਤਨ ਅਤੇ ਕੁਰੂ ਕਾ ਲੰਗਰ।
ਭਾਈ ਜਸਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਬੀਬੀ ਦਲਜੀਤ ਕੌਰ ਮਾਨ ਪਰਿਵਾਰ ਵਲੋਂ।
- FEB. 18 (ਸ਼ਨਿੱਚਰਵਾਰ):-**ਸ਼ਾਮ ਨੂੰ ਪਾਠ ਸ੍ਰੀ ਸੁਖਮਨੀ ਸਾਹਿਬ, ਕੁਰਬਾਣੀ ਕੀਰਤਨ ਅਤੇ ਕੁਰੂ ਕੇ ਲੰਗਰ ਦੀ ਸੇਵਾ।
ਭਾਈ ਕੁਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨਾਕਰਾ ਪਰਿਵਾਰ ਵਲੋਂ।
- FEB. 18 (ਸ਼ਨਿੱਚਰਵਾਰ):-**ਸ਼ਾਮ ਨੂੰ ਗੁਰਬਾਣੀ ਕੀਰਤਨ ਅਤੇ ਗੁਰੂ ਕੇ ਲੰਗਰ ਦੀ ਸੇਵਾ।
ਭਾਈ ਜਸਦੇਵ ਸਿੰਘ ਜੀ ਗਿੱਲ ਪਰਿਵਾਰ ਵਲੋਂ।
- FEB. 19 (ਐਤਵਾਰ) :-** ਸਵੇਰੇ ਪਾਠ ਸ੍ਰੀ ਸੁਖਮਨੀ ਸਾਹਿਬ, ਕੁਰਬਾਣੀ ਕੀਰਤਨ ਅਤੇ ਕੁਰੂ ਕਾ ਲੰਗਰ।
ਭਾਈ ਕੁਰਮੀਤ ਸਿੰਘ ਜੀ ਮੱਲੀ ਪਰਿਵਾਰ ਵਲੋਂ।
- FEB. 19 (ਐਤਵਾਰ) :-** ਸਵੇਰੇ ਪਾਠ ਸ੍ਰੀ ਸੁਖਮਨੀ ਸਾਹਿਬ, ਕੁਰਬਾਣੀ ਕੀਰਤਨ ਅਤੇ ਕੁਰੂ ਕੇ ਲੰਗਰ ਦੀ ਸੇਵਾ।
ਭਾਈ ਮਲਕੀਤ ਸਿੰਘ ਜੀ ਸਰਵਾਰਾ ਪਰਿਵਾਰ ਵਲੋਂ।
- FEB. 21 (ਮੰਗਲਵਾਰ):-** ਦੁਪਹਿਰ 1.00 ਵਜੇ ਦਾਹ ਸਸਕਾਰ ਭਾਈ ਜਸਪਾਲ ਸਿੰਘ ਜੀ ਅਟਵਾਲ। ਉਪਰੰਤ 2.30 ਵਜੇ ਉਹਨਾਂ ਦੇ ਨਿੱਤ ਰੱਖੇ ਸ੍ਰੀ ਸਹਿਜ ਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੀ ਸੰਪੂਰਨਤਾ ਹੋਵੇਗੀ ਜੀ। ਆਪ ਜੀ 604 825 6655 or 604 805 4135 (13706 232A Street Mapple Ridge) 'ਤੇ ਫੋਨ ਕਰਕੇ ਹਮਦਰਦੀ ਪ੍ਰਕਟ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ ਜੀ।



ਜੀਵਨ ਸਾਖੀ/Life Story: ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਹਰਗੋਬਿੰਦ ਸਾਹਿਬ ਜੀ Sri Guru Hargobind Sahib Jee

3 Day Multimedia Presentation
on the Family Day Long Weekend
@ Gurdwara Sahib Sukh Sagar,
New Westminster

Friday, Feb 17 @ 7pm to 8:30pm
Saturday, Feb 18 @ 7pm to 9pm
Sunday, Feb 19 @ 7pm to 9pm

Daily Prizes for Youth and Prizes for Poems
on Sikhi or Sri Guru Hargobind Sahib Jee

Khalsa Diwan Society - Gurdwara Sahib Sukh Sagar
347 Wood Street, New Westminster, BC V3M 5K6
Gurdwara Sahib: 604-521-3111 • Office: 604-537-8300 • Fax: 604-521-4936

www.sukhsagar.ca
info@sukhsagar.ca
Gurdwara Sahib Sukh Sagar

ਗੁਰੂ ਘਰ ਵਿਖੇ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਬੁੱਕ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ ਜੀ : 604-521-3111,
ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ ਜੀ : 604-537-8300, ਫੈਕਸ : 604-521-4936

ਅਮਰੀਕੀ ਡਾਲਰ ਮੁਕਾਬਲੇ ਰੁਪਇਆ ਗਿਰਾਵਟ ਵੱਲ

ਮੁੰਬਈ-ਅੰਤਰਰਾਸ਼ਟਰੀ ਵਪਾਰਕ ਬਜ਼ਾਰ 'ਤੇ, ਰੁਪਇਆ ਅਮਰੀਕੀ ਡਾਲਰ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ 82.68 'ਤੇ ਖੁੱਲ੍ਹਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਅਮਰੀਕੀ ਡਾਲਰ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ 82.66 ਤੱਕ ਅੱਗੇ ਵਧਿਆ। ਇਹ ਪਿਛਲੇ ਵਪਾਰਕ ਸੈਸ਼ਨ ਦੀ ਸਮਾਪਤੀ ਕੀਮਤ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ 10 ਪੈਸੇ ਦਾ ਵਾਧਾ ਹੈ। ਲੰਬੇ ਸਮੇਂ ਤੋਂ ਰੁਪਇਆ 68 ਪੈਸੇ ਟੁੱਟ ਕੇ 82.76 ਪ੍ਰਤੀ ਡਾਲਰ ਦੇ ਇੱਕ ਮਹੀਨੇ ਦੇ ਹੇਠਲੇ ਪੱਧਰ 'ਤੇ ਬੰਦ ਹੋਇਆ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਛੇ ਪ੍ਰਮੁੱਖ ਮੁਦਰਾਵਾਂ ਦੇ ਬਾਸਕੇਟ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ ਡਾਲਰ ਦੀ ਮਜ਼ਬੂਤੀ ਨੂੰ ਮਾਪਦਾ ਡਾਲਰ ਸੂਚਕਾਂਕ 0.15 ਫੀਸਦੀ ਡਿੱਗ ਕੇ 103.46 'ਤੇ ਆ ਗਿਆ।



ਬਾਦਲਾਂ ਨੂੰ ਝਟਕਾ

2 ਸਾਬਕਾ ਅਕਾਲੀ ਵਿਧਾਇਕ ਭਾਜਪਾ 'ਚ ਸ਼ਾਮਲ

ਨਵੀਂ ਦਿੱਲੀ : ਬਾਦਲ ਦਲ ਦੇ ਦੋ ਸਾਬਕਾ ਵਿਧਾਇਕ ਬੇਨੀ ਅਜਨਾਲਾ ਤੇ ਮਨਮੋਹਨ ਸਿੰਘ ਸਠਿਆਲਾ ਭਾਜਪਾ ਵਿਚ ਸ਼ਾਮਲ ਹੋ ਗਏ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਕੇਂਦਰੀ ਮੰਤਰੀ ਗਜੇਂਦਰ ਸਿੰਘ ਸ਼ੇਖਾਵਤ ਅਤੇ ਭਾਜਪਾ ਦੇ ਪੰਜਾਬ ਪ੍ਰਧਾਨ ਅਸ਼ਵਨੀ ਸ਼ਰਮਾ ਨੇ ਸ਼ਾਮਲ ਕਰਾਇਆ।

ਭਾਜਪਾ ਕੋਲ ਲੁਕਾਉਣ ਜਾਂ ਡਰਨ ਲਈ ਕੁਝ ਨਹੀਂ:ਅਮਿਤ

ਅਗਰਤਲਾ : ਅਭਾਨੀ ਸਮੂਹ 'ਤੇ ਹਿੰਡਨਬਰਗ ਦੀ ਰਿਪੋਰਟ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਵਿਰੋਧੀ ਪਾਰਟੀਆਂ ਲਗਾਤਾਰ ਮੋਦੀ ਸਰਕਾਰ 'ਤੇ ਹਮਲੇ ਕਰ ਰਹੀਆਂ ਹਨ। ਖਾਸ ਤੌਰ 'ਤੇ ਕਾਂਗਰਸ ਇਸ ਮੁੱਦੇ 'ਤੇ ਸਰਕਾਰ ਨੂੰ ਨਿਸ਼ਾਨਾ ਬਣਾਉਣ ਦਾ ਕੋਈ ਮੌਕਾ ਨਹੀਂ ਛੱਡ ਰਹੀ ਹੈ। ਕਾਂਗਰਸ ਦੇ ਦੋਸ਼ਾਂ ਦਰਮਿਆਨ ਕੇਂਦਰੀ ਗ੍ਰਹਿ ਮੰਤਰੀ ਅਮਿਤ ਸ਼ਾਹ ਦੀ ਪ੍ਰਤੀਕਿਰਿਆ ਸਾਹਮਣੇ ਆਈ ਹੈ। ਨਿਊਜ਼ ਏਜੰਸੀ ਏਐਨਆਈ ਨੂੰ ਦਿੱਤੇ ਇੰਟਰਵਿਊ ਵਿੱਚ ਅਮਿਤ ਸ਼ਾਹ ਨੇ ਕਿਹਾ, "ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਨੇ ਮਾਮਲੇ ਦਾ ਨੋਟਿਸ ਲਿਆ ਹੈ, ਇਸ ਲਈ ਮੇਰੇ ਲਈ ਇਸ 'ਤੇ ਟਿੱਪਣੀ ਕਰਨਾ ਉਚਿਤ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗਾ, ਪਰ ਭਾਜਪਾ ਲਈ ਲੁਕਾਉਣ ਜਾਂ ਡਰਨ ਵਾਲੀ ਕੋਈ ਗੱਲ ਨਹੀਂ ਹੈ।" ਉਨ੍ਹਾਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਸੁਪਰੀਮ ਕੋਰਟ ਨੇ ਇਸ ਮਾਮਲੇ ਦਾ ਨੋਟਿਸ ਲਿਆ ਹੈ। ਇੱਕ ਮੰਤਰੀ ਹੋਣ ਦੇ ਨਾਤੇ, ਮੇਰੇ ਲਈ ਇਸ 'ਤੇ ਬੋਲਣਾ ਠੀਕ ਨਹੀਂ ਹੈ, ਪਰ ਭਾਜਪਾ ਲਈ ਲੁਕਾਉਣ ਜਾਂ ਡਰਨ ਵਾਲੀ ਕੋਈ ਗੱਲ ਨਹੀਂ ਹੈ।

ਵਿਦੇਸ਼ ਤੋਂ ਭਰਤ ਜਾਣ ਵਾਲੇ ਯਾਤਰੀਆਂ ਲਈ ਖੁਸ਼ਖਬਰੀ

ਦਿੱਲੀ:-ਦੁਨੀਆ ਭਰ ਵਿੱਚ ਹੁਣ ਕੋਰੋਨਾ ਦੇ ਮਾਮਲਿਆਂ ਵਿੱਚ ਕਮੀ ਆਈ ਹੈ। ਇਸ ਦੇ ਮੱਦੇਨਜ਼ਰ ਭਾਰਤ ਸਰਕਾਰ ਨੇ ਨਵੀਂ ਕੋਰੋਨਾ ਗਾਈਡਲਾਈਨ ਜਾਰੀ ਕੀਤੀ ਹੈ। ਇਸ ਤਹਿਤ ਛੇ ਦੇਸ਼ਾਂ ਤੋਂ ਭਾਰਤ ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਯਾਤਰੀਆਂ ਨੂੰ ਟੈਸਟ ਕਰਵਾਉਣ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗੀ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਦੇਸ਼ਾਂ ਵਿੱਚ ਚੀਨ, ਸਿੰਗਾਪੁਰ, ਹਾਂਗਕਾਂਗ, ਕੋਰੀਆ, ਥਾਈਲੈਂਡ ਅਤੇ ਜਪਾਨ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ। ਕੋਰੋਨਾ ਦਾ ਖਤਰਾ ਘੱਟ ਹੁੰਦਾ ਹੁੰਦਾ ਦੇਖ ਕੇ ਕੇਂਦਰ ਨੇ ਸਪੈਸ਼ਲ ਫਾਰਮ ਨੂੰ ਅਪਲੋਡ ਕਰਨ ਦਾ ਨਿਯਮ ਵੀ ਹਟਾ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਨਵੀਂ ਗਾਈਡ ਲਾਈਨ 13 ਫਰਵਰੀ ਤੋਂ ਲਾਗੂ ਹੋ ਗਈ ਹੈ। ਇਹ ਫੈਸਲਾ ਇਨ੍ਹਾਂ ਛੇ ਦੇਸ਼ਾਂ ਵਿੱਚ ਪਿਛਲੇ ਕੁਝ ਹਫ਼ਤਿਆਂ ਵਿੱਚ ਕੋਰੋਨਾਵਾਇਰਸ ਦੇ ਮਾਮਲਿਆਂ ਵਿੱਚ ਤੇਜ਼ੀ ਨਾਲ ਗਿਰਾਵਟ ਦੇ ਮੱਦੇ ਨਜ਼ਰ ਲਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਵਿਸ਼ਵ ਸਿਹਤ ਸੰਗਠਨ ਦੇ ਅੰਕੜਿਆਂ ਦੇ ਅਨੁਸਾਰ, ਨਵੇਂ ਰੂਪਾਂ ਵਿੱਚ ਪਿਛਲੇ 28 ਦਿਨਾਂ ਵਿੱਚ ਦਰਜ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੰਖਿਆ ਦੇ ਮੁਕਾਬਲੇ 89 ਪ੍ਰਤੀਸ਼ਤ ਦੀ ਗਿਰਾਵਟ ਦੇਖੀ ਗਈ ਹੈ।

250 ਏਅਰਬੱਸ ਜਹਾਜ਼ਾਂ ਤੋਂ ਬਾਅਦ 220 ਬੋਇੰਗ ਜਹਾਜ਼ ਖਰੀਦੇਗੀ ਏਅਰ ਇੰਡੀਆ

ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ : ਭਾਰਤ ਦੀ ਨਿੱਜੀ ਖੇਤਰ ਦੀ ਏਅਰਲਾਈਨ ਏਅਰ ਇੰਡੀਆ 34 ਅਰਬ ਡਾਲਰ ਦੇ ਸੌਦੇ 'ਚ ਬੋਇੰਗ ਤੋਂ 220 ਜਹਾਜ਼ ਖਰੀਦੇਗੀ। 70 ਹੋਰ ਜਹਾਜ਼ ਖਰੀਦਣ ਦਾ ਵੀ ਵਿਕਲਪ ਹੋਵੇਗਾ। ਇਸ ਨਾਲ ਸੌਦੇ ਦੀ ਕੁਲ ਕੀਮਤ 45.9 ਬਿਲੀਅਨ ਡਾਲਰ ਤੱਕ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਅਮਰੀਕੀ ਰਾਸ਼ਟਰਪਤੀ ਜੋਅ ਬਾਈਡੇਨ ਨੇ ਇਸ ਸੌਦੇ ਨੂੰ 'ਇਤਿਹਾਸਕ ਸਮਝੌਤਾ' ਦੱਸਿਆ ਹੈ। ਬੋਇੰਗ-ਏਅਰ ਇੰਡੀਆ ਸੌਦੇ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕਰਦਿਆਂ ਬਾਈਡੇਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਪ੍ਰਧਾਨ ਮੰਤਰੀ ਨਰਿੰਦਰ ਮੋਦੀ ਨਾਲ ਮਿਲ ਕੇ ਉਹ ਭਾਰਤ ਅਤੇ ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਸਬੰਧਾਂ ਨੂੰ ਹੋਰ ਮਜ਼ਬੂਤ ਕਰਨ ਦੀ ਉਮੀਦ ਕਰ ਰਹੇ ਹਨ। ਵਾਈਟ ਹਾਊਸ ਦੀ ਘੋਸ਼ਣਾ ਦੇ ਅਨੁਸਾਰ, ਬੋਇੰਗ ਅਤੇ ਏਅਰ ਇੰਡੀਆ ਇਕ ਸਮਝੌਤੇ 'ਤੇ ਪਹੁੰਚ ਗਏ ਹਨ, ਜਿਸ ਦੇ ਤਹਿਤ ਏਅਰਲਾਈਨ ਕੁਲ 220 ਜਹਾਜ਼ ਖਰੀਦੇਗੀ। ਬਾਈਡੇਨ ਨੇ ਕਿਹਾ, 'ਮੈਨੂੰ ਇੰਡੀਆ ਅਤੇ ਬੋਇੰਗ ਵਿਚਕਾਰ 200 ਤੋਂ ਜ਼ਿਆਦਾ ਅਮਰੀਕਾ ਦੇ ਬਣੇ ਜਹਾਜ਼ਾਂ ਦੀ ਡਲਿਵਰੀ ਕਰਨ ਲਈ ਇਤਿਹਾਸਕ ਸਮਝੌਤੇ ਦਾ ਐਲਾਨ ਕਰਦਿਆਂ ਮਾਣ ਮਹਿਸੂਸ ਹੋ ਰਿਹਾ ਹੈ।' ਜਹਾਜ਼ਾਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ ਦੇ ਲਿਹਾਜ਼ ਨਾਲ ਇਹ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡਾ ਅਤੇ ਦੂਜਾ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਡਾ ਸੌਦਾ ਹੈ। ਬਾਈਡੇਨ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਇਸ ਖਰੀਦ ਨਾਲ 44 ਰਾਜਾਂ ਵਿੱਚ ਅਮਰੀਕੀਆਂ ਲਈ 10 ਲੱਖ ਨੌਕਰੀਆਂ ਪੈਦਾ ਹੋਣਗੀਆਂ। ਇਨ੍ਹਾਂ 'ਚੋਂ ਬਹੁਤ ਸਾਰੀਆਂ ਨੌਕਰੀਆਂ ਲਈ ਕਾਲਜ ਦੀ ਡਿਗਰੀ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ ਹੋਵੇਗੀ।

ਘੁੰਮਣ ਵਿਖੇ ਹੋਏ ਕਬੱਡੀ ਕੱਪ ਤੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਮੌਕੇ ਪ੍ਰਮੋਟਰ ਬਲਬੀਰ ਬੈਂਸ ਵੱਲੋਂ ਖਿਡਾਰੀ ਤੇ ਗਾਇਕ ਕਲਾਕਾਰਾਂ ਦਾ ਸਨਮਾਨ



ਝਬਾਲ:ਸ਼੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਰਵਿਦਾਸ ਸਪੋਰਟਸ ਐਂਡ ਵੈਲਫੇਅਰ ਕਲੱਬ ਰਜਿ. ਪਿੰਡ ਘੁੰਮਣ ਸ਼ਹੀਦ ਭਗਤ ਸਿੰਘ ਨਗਰ ਵੱਲੋਂ ਬੀਤੇ ਦਿਨੀਂ 2 ਰੋਜਾ ਕਬੱਡੀ ਕੱਪ ਅਤੇ ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ। ਕਬੱਡੀ ਦੇ ਉੱਘੇ ਪ੍ਰਮੋਟਰ ਐਨ ਆਰ ਆਈ ਬਲਬੀਰ ਬੈਂਸ, ਸਰਦਾਰਨੀ ਸੁਰਿੰਦਰ ਕੌਰ ਤੇ ਰਾਜਵਿੰਦਰ ਬੱਲ ਦੀ ਅਗਵਾਈ ਅਤੇ ਕਲੱਬ ਦੇ ਮੈਂਬਰਾਂ ਦੇ ਸਹਿਯੋਗ ਸਦਕਾ ਜਿੱਥੇ ਕਬੱਡੀ ਦੀਆਂ ਨਾਮਵਰ ਕਲੱਬਾਂ ਦੀਆਂ ਲੜਕੇ ਤੇ ਲੜਕੀਆਂ ਦੀਆਂ ਟੀਮਾਂ ਦੇ ਕਰਵਾਏ ਗਏ ਮੁਕਾਬਲਿਆਂ 'ਚ ਜੇਤੂ ਟੀਮ ਨੂੰ ਡੇਢ ਲੱਖ, ਉਪ ਜੇਤੂ ਟੀਮ ਨੂੰ 1 ਲੱਖ ਰੁਪਏ ਨਗਦ ਇਨਾਮ ਨਾਲ ਨਿਵਾਜਿਆ ਗਿਆ ਉਥੇ ਹੀ ਸ਼ਾਮ ਵੇਲੇ ਕਰਵਾਏ ਗਏ ਸੱਭਿਆਚਾਰਕ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ 'ਚ ਦੋਗਾਣਾ ਗਾਇਕ ਜੋਤੀ ਅਮਰੀਕ ਚਮਕੀਲਾ ਅਤੇ ਮਨਜੀਤ ਸੋਨੀਆ ਵੱਲੋਂ ਪਾਰਮਿਕ ਗੀਤ ਨਾਲ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਕੀਤੇ ਜਾਣ ਉਪਰੰਤ ਗਾਇਕ ਜਗਪਾਲ ਸੰਧੂ, ਕੁਲਦੀਪ ਰੰਪਾਵਾ ਤੋਂ ਬਾਦ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਦੋਗਾਣਾ ਗੀਤਾਂ ਦੀ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਜੋਤੀ ਸੰਮੀ ਖਾਨ ਅਤੇ ਕਿਰਨ ਰੰਪਾਵਾ ਵੱਲੋਂ ਗਾਏ ਗੀਤਾਂ ਨੇ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਦੀ ਗਿਣਤੀ 'ਚ ਜੁੜ ਬੈਠੇ ਸਰੋਤਿਆਂ ਨੂੰ ਝੁਮਣ ਲਾ ਦਿੱਤਾ ਜਦ ਕਿ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਤੌਰ ਤੇ ਬਤੌਰ ਕੋਰਸ ਸਿੰਗਰ ਲਵਜੀਤ ਸਿੰਘ ਲਵ ਦੁਆਰਾ ਸਾਰੇ ਕਲਾਕਾਰਾਂ ਦਾ ਬਾਬੂਬੀ ਸਾਥ ਦਿੱਤਾ ਗਿਆ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਪ੍ਰਮੋਟਰ ਬਲਬੀਰ ਬੈਂਸ, ਸੁਰਿੰਦਰ ਕੌਰ, ਰਾਜਵਿੰਦਰ ਬੱਲ ਵੱਲੋਂ ਗਾਇਕ ਕਲਾਕਾਰਾਂ ਨੂੰ ਸਨਮਾਨ ਚਿੰਨ੍ਹ ਦੇ ਕੇ ਸਨਮਾਨਿਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ।

Pizza Factory

ਨਵਾਂ ਪੀਜ਼ਾ ਸਟੋਰ ਖੋਲ੍ਹਣ/Franchise ਖਰੀਦਣ,
ਪੀਜ਼ੇ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਕੋਈ ਵੀ ਸਮਾਨ ਹੋਲਸੇਲ ਕੀਮਤ ਤੇ ਲੈਣ ਲਈ ਫੋਨ ਕਰੋ

Ph:604-941-7000

AMAR MUSIC ACADEMY

INDIAN CLASSICAL LIGHT MUSIC, GURMAT SANGEET & TABLA

ਭਾਰਤੀ ਸ਼ਾਸਤਰੀ ਸੰਗੀਤ, ਗੁਰਮਤਿ ਸੰਗੀਤ ਅਤੇ ਤਬਲਾ ਸਿੱਖਣ ਵਾਸਤੇ ਫੋਨ ਕਰੋ।

PROF. GURDEV SINGH PHULL
PROF. AMRIK SINGH PHULL

TO LEARN INDIAN CLASSICAL LIGHT MUSIC & TABLA

FREE LESSONS FOR BLIND & HANDICAPPED

13376-80 AVE, SURREY

604-599-4628
778-898-5052

Injured in an accident? ICBC claim? We can help.

ਆਈ.ਸੀ.ਬੀ.ਸੀ. ਅਤੇ ਪਰਸਨਲ ਇੰਜਰੀ ਕਲੇਮ
ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਪ੍ਰੋਫੈਸ਼ਨਲ ਅਤੇ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਸਟਾਫ ਹੈ।
ਮੁਕੱਦਮਾ ਨਾ ਜਿੱਤਣ ਤੇ ਕੋਈ ਫੀਸ ਨਹੀ ਲਈ ਜਾਵੇਗੀ।
ਅਸੀਂ ਪੰਜਾਬੀ, ਹਿੰਦੀ ਅਤੇ ਉਰਦੂ ਵਿਚ ਗੱਲ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

TRIAL
LAWYERS

MANDEEP RANDHAWA LAW CORPORATION

T: 604-449-7500

Mandeep Randhawa,
B.Sc., L.L.B (UBC)

#205 – 7134 King George Boulevard, Surrey • TF 1 888 449 7573 • www.rmlawyers.ca

ਇਲਮ ਅਤੇ ਅਮਲ

ਇਲਮ ਓਹ ਬੀਜ ਹੈ ਜਿਹੜਾ ਜੇ ਅਮਲ ਦੀ ਧਰਤੀ ਵਿਚ ਨਹੀਂ ਡਿਗਿਆ ਤਾਂ ਚਾਹੇ ਸਦੀਆਂ ਪਿਆ ਰਹੇ ਬੂਟਾ ਨਹੀਂ ਬਣੇਗਾ। ਇਲਮ ਓਸ ਸਿੱਮਲ ਰੁਖ ਵਰਗਾ ਵੀ ਕਹਿ ਸਕਦੇ ਜਿਹੜਾ ਵਧ ਤਾਂ ਗਿਆ ਪਰ ਅਮਲ ਦਾ ਫਲ ਕੋਈ ਨਹੀਂ ਲਗਾ ਨਾ ਛਾਂ ਬਸ ਕਦ ਹੀ ਕਦ। ਇਲਮ ਨੂੰ ਤੁਸੀਂ ਉਸ ਬਾਂਸ ਵਰਗਾ ਵੀ ਕਹਿ ਸਕਦੇ ਹੋ ਜਿਹੜਾ ਕਦ ਕਾਠ ਤਾਂ ਵਧਾ ਗਿਆ ਪਰ ਚੰਦਨ ਦੇ ਨੇੜੇ ਰਹਿ ਕੇ ਵੀ ਮਹਿਕ ਨਾ ਸਕਿਆ ਕਿਉਂਕਿ ਇਸ ਇਲਮ ਵਿਚ ਗੰਡਾਂ ਬਹੁਤ ਸਨ।

ਗੰਡਾ ਵਾਲਾ ਇਲਮ, ਬਿਨਾ ਧਰਤੀ ਨਸੀਬ ਹੋਇਆ ਇਲਮ, ਸਿੱਮਲ ਤਰਾਂ ਅਸਮਾਨ ਛੂੰਹਦਾ ਇਲਮ ਬਸ ਇਲਮ ਹੀ ਰਹਿ ਗਿਆ ਅਤੇ ਅਜਿਹੇ ਇਲਮ ਬਰਦਾਰ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਕਿੰਨੇ ਇਸ ਧਰਤੀ ਵਿਚ ਸਮੇਤ ਇਲਮ ਫਨਾਹ ਹੋ ਚੁਕੇ ਨੇ ਜੀਹਨਾ ਦਾ ਮਨੁੱਖਤਾ ਨੂੰ ਕੋਈ ਲਾਭ ਨਹੀਂ ਹੋਇਆ। ਇਲਮ ਦੀ ਤਾਂ ਬੂੰਦ ਹੀ ਬੜੀ ਸੀ ਜੇ ਕਿਤੇ ਅਮਲ ਚੰਗਾ ਨਿਕਲ ਆਉਂਦਾ। ਬਾਬਾ ਜੀ ਅਪਣੇ ਤਾਂ ਇਕ ਅਖਰ ਨਾਲ ਹੀ ਨਿਹਾਲ ਹੋ ਜਾਣਾ ਦਸ ਗਏ ਨੇ ਪਰ ਡਿਗੇ ਜੇ ਅਮਲ ਦੀ ਧਰਤੀ ਵਿਚ। ਜੇ ਅਮਲ ਹੀ ਕੋਈ ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਪੰਡੀਏ ਕੇ ਬੋੜੇ ਗੁੰਬਾਂ ਦੇ ਉਠ ਲਈ ਫਿਰਦੇ ਰਹੇ। ਡਾਕਟਰ ਲਖ ਮਥਾ ਮਾਰ ਲਏ ਕਿਤਾਬਾਂ ਨਾਲ ਪਰ ਜੇ ਫੂਰੀ ਫੜਕੇ ਥੀਏਟਰ ਵਿਚ ਹੀ ਨਹੀਂ ਵੜਿਆ ਤਾਂ ਇਲਮ ਲੋਥ ਜਿਸ ਵਿਚ ਜਾਨ ਹੀ ਕੋਈ ਨਹੀਂ ਪਰ ਬੋਦੀ ਟਿਕੇ ਨਾਲ ਜਾਂ ਲੰਮੇ ਚੋਲੇ ਨਾਲ ਦੇਖਣ ਨੂੰ ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਯਾਣੀ ਫੁਲਾਂ ਲਈ ਲਾਜ਼। ਆਮ ਜਿੰਦਗੀ ਵਿਚ ਹੀ ਆਲੇ ਦੁਆਲੇ ਦੇ ਮੈਂ ਓਨਾ ਕੁਝ ਲੋਕਾਂ ਨੂੰ ਜਾਣਦਾ ਕਿ ਯੂਨੀਵਰਸਟੀਆਂ ਵਿਚ ਉਮਰਾਂ ਗਲ ਲਈਆਂ ਕੰਪਿਊਟਰ ਉਗਲਾਂ ਤੇ ਨਚਾਉਂਦੇ ਫਿਰੇ ਯਾਣੀ ਇਲਮਾ ਦੇ ਕੋਟ ਪਰ ਅਮਲਾਂ ਪੱਖੋਂ ਪਲੇ ਕਖ ਨਾ ਪਰ ਓਹਨਾ ਬੰਦਿਆਂ ਨੂੰ ਵੀ ਜਿਹੜੇ ਆਇਲੈਂਡ ਨੂੰ ਇਜਲੈਂਡ ਜਾਂ ਡੋਜਰ ਨੂੰ ਡੰਗਰ ਕਹਿਣ ਵਾਲੇ ਸਨ ਪਰ ਘੁਟ ਕੁ ਇਲਮ ਨਾਲ ਅਮਲ ਕਰਕੇ ਅਧਾ ਅਧਾ ਸ਼ਹਿਰ ਖਰੀਦੀ ਫਿਰਦੇ ਨੇ। ਸਾਡੇ ਬਜ਼ੁਰਗਾਂ ਕੋਲੋਂ ਬਾਹਲੇ ਇਲਮ ਨਾ ਸਨ ਨਾ ਓਹ ਵਡੀਆਂ ਵਡੀਆਂ ਕਥਾਵਾਂ ਸੁਣਦੇ ਸਨ ਅਤੇ ਨਾ ਬਹੁਤੇ ਬਾਹਾਂ ਉਲਾਰਨ ਵਾਲੇ ਹੁੰਦੇ ਸਨ ਨਾ ਪ੍ਰਚਾਰਕਾਂ ਦੀਆਂ ਪੁੜਾਂ ਪਟੀਆਂ ਵੀਆਂ ਹੁੰਦੀਆਂ ਸਨ ਪਰ ਓਹ ਬੂੰਦ ਕੁ ਇਲਮ ਦੇ ਆਸਰੇ ਹੀ ਅਮਲਾ ਦੇ ਬੋੜੇ ਠਿਗਲ ਦਿੰਦੇ ਸਨ ਅਤੇ ਜਾ ਪਾਰ ਲਗਦੇ ਸਨ। ਕਲ ਦੀਆਂ ਗਲਾਂ ਨੇ ਵਡੇ ਵਡੇ ਜਥੇਦਾਰ ਇਲਮਾਂ ਦੀਆਂ ਪੰਡਾਂ ਨਾਲ ਪੌਣਾ ਤੁੜਾਈ ਫਿਰਦੇ ਰਹੇ ਪਰ ਜਰਨੈਲ ਇਕ ਆਇਆ ਕੁਝ ਪਲਾਂ ਤਰਾਂ ਹੀ ਪੂਰਾ ਪੰਜਾਬ ਕੀ ਮੁਲਖ ਹਿਲਾ ਕੇ ਆਂਗ ਗਿਆ। ਇਲਮਾਂ ਵਾਲੇ ਬਾਹਾਂ ਹੀ ਉਲਾਰਦੇ ਰਹਿ ਗਏ ਅਤੇ ਸਾਰੇ ਸੰਸਾਰ ਦਾ ਗਿਆਨ ਰਖਣ ਵਾਲੇ ਬੁਢੇ ਕਾਮਰੇਡ ਇਲਮਾ ਦੇ ਮਾਣ ਵਿਚ ਹੀ ਆਕੜੇ ਫਿਰਦੇ ਰਹੇ ਪਰ ਦੀਪ ਸਿਧੂ ਵਰਗਾ ਆਇਆ ਕੁਝ ਮਹੀਨਿਆਂ ਵਿਚ ਹੀ ਅਗ ਬਾਲ ਕੇ ਤੁਰਦਾ ਬਣਿਆ। ਸਾਡੇ ਵਡੇਰੇ ਇਲਮਾ ਦੀਆਂ ਇਨਾ ਗਿਣਤੀਆਂ ਵਿਚ ਨਾ ਸਨ ਪੈਂਦੇ ਕਿੰਨੇ ਰਹਿਣਗੇ ਕਿੰਨੇ ਬਚਣਗੇ ਓਨਾ ਇਨਾ ਕੁ ਹੀ ਇਲਮ ਸਿਖਿਆ ਸੀ ਕਿ ਅਣਖ ਨਾਲ ਜਿਓਣਾ ਕਿਵੇਂ। ਓਨਾ ਇਨੀ ਗਲ ਹੀ ਨਹੀਂ ਛਡੀ ਸਾਰੀ ਉਮਰ ਕਿ ਗੁਰਾਂ ਸਾਨੂੰ ਬਾਦਸ਼ਾਹੀ ਦਿਤੀ ਹੈ। ਭੁਮੀਏ ਕੋਈ ਬਾਹਲੀ ਕਥਾ ਨਾ ਸੀ ਸੁਣੀ ਬਾਬਾ ਜੀ ਅਪਣਿਆਂ ਕੋਲੋਂ ਨਾ ਬਾਹਲੇ ਅਰਥ ਬਸ ਤਿੰਨ ਗਲਾਂ ਦਾ ਇਲਮ ਹੀ ਨਿਹਾਲ ਕਰ ਗਿਆ। ਗੁਰਾਂ ਨੇ ਜੇ ਇਲਮ ਦਿਤਾ ਤਾਂ ਅਮਲ ਪਹਿਲਾਂ ਖੁਦ ਉਪਰ ਕਰਕੇ ਦਿਵਾਇਆ। ਬਾਬਾ ਸਾਡਾ ਗਲਾਂ ਹੀ ਇਨਕਲਾਬੀ ਨਾ ਸੀ ਕਰਦਾ ਓਹ ਬਾਬਰ ਅਗੇ ਜਾ ਖੜਾ ਵੀ ਹੋਇਆ। ਉਸ ਸਮੇਂ ਦੇ ਪੰਡਤ ਮੁਲਾਣੇ ਜਾਂ ਜੋਗੀ ਬਾਬਰਾਂ ਨਾਲੋਂ ਘਟ ਨਾ ਸਨ ਪਰ ਬਾਬਿਆਂ ਹਥ ਪਾ ਪਾ ਖੁੜਾਂ ਵਿਚੋਂ ਸਪ ਕਢੇ। ਅਗੇ ਜਾ ਕੇ ਤਾਂ ਗਲ ਹੀ ਵਖਰੀ ਹੋ ਨਿਬੜੀ। ਜਿਓਂ ਤਤੀਆਂ ਤਵੀਆਂ ਤੋਂ ਸਫਰ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਇਆ ਰੁਕਿਆ ਹੀ ਕਿਥੇ ਅਤੇ ਪੁੜਾਂ ਦੀਆਂ ਲਾਸ਼ਾਂ ਤਕ ਲੰਘ ਆਏ ਬਾਬੇ ਸਾਡੇ। ਇਲਮ ਕਿਸੇ ਕੀ ਫੋੜੇ ਤੇ ਲਾਉਣਾ ਤੁਹਾਡਾ ਜੇ ਅਮਲ ਦੀ ਕਣੀ ਹੀ ਨਾ ਹੋਈ ਵਿਚ। ਕੇਵਲ ਇਲਮ ਓਸ ਖੋਟੇ ਸਿਕੇ ਵਰਗਾ ਜਿਸ ਦਾ ਅਮਲ ਵਾਲਾ ਪਾਸਾ ਹੀ ਹੈ ਨਹੀਂ।

-ਗੁਰਦੇਵ ਸਿੰਘ ਸੱਧੋਵਾਲੀਆ

ਯੂਪੀ:ਮੇਜ਼ 'ਤੇ ਰੱਖੀ ਬੋਤਲ 'ਚੋਂ ਪਾਣੀ ਪੀਣ 'ਤੇ 11ਵੀਂ ਦੇ ਦਲਿਤ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਦੀ ਕੁੱਟਮਾਰ, ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਖ਼ਿਲਾਫ਼ ਕੇਸ ਦਰਜ

ਬਿਜਨੌਰ:ਉੱਤਰ ਪ੍ਰਦੇਸ਼ ਦੇ ਬਿਜਨੌਰ 'ਚ ਇੰਟਰ ਕਾਲਜ 'ਚ ਮੇਜ਼ 'ਤੇ ਰੱਖੀ ਬੋਤਲ 'ਚੋਂ ਪਾਣੀ ਪੀਣ 'ਤੇ ਦਲਿਤ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਦੀ ਕਥਿਤ ਕੁੱਟਮਾਰ ਕਰਨ ਤੇ ਮਾੜਾ ਬੋਲਣ ਕਾਰਨ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਖ਼ਿਲਾਫ਼ ਕੇਸ ਦਰਜ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਪੁਲੀਸ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਥਾਣਾ ਅਫਜ਼ਲਗੜ੍ਹ 'ਚ ਰਾਜਕੁਮਾਰ ਨਾਂ ਦੇ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਨੇ ਰਿਪੋਰਟ 'ਚ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਉਹ ਚਮਨੋ ਦੇਵੀ ਇੰਟਰ ਕਾਲਜ 'ਚ 11ਵੀਂ ਦਾ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਹੈ। ਐਤਵਾਰ ਨੂੰ ਕਾਲਜ 'ਚ 12ਵੀਂ ਜਮਾਤ ਦੇ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਦੀ ਵਿਦਾਈ ਲਈ ਸਮਾਗਮ ਕਰਵਾਇਆ ਗਿਆ। ਇਸ ਦੌਰਾਨ ਜਦੋਂ ਉਸ ਨੇ ਮੇਜ਼ 'ਤੇ ਰੱਖੀ ਬੋਤਲ 'ਚੋਂ ਪਾਣੀ ਪੀਤਾ ਤਾਂ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਯੋਗਿੰਦਰ ਕੁਮਾਰ ਅਤੇ ਉਸ ਦੇ ਭਰਾਵਾਂ ਨੇ ਉਸ ਦੀ ਕੁੱਟਮਾਰ ਕੀਤੀ ਅਤੇ ਮਾੜਾ ਬੋਲਿਆ।

(ਮੁੱਖ ਪੰਨੇ ਦੀ ਬਾਕੀ)

ਸਿੱਖ ਅਕੈਡਮੀ ਨਿਊਟਨ ਕੈਂਪਸ ਵਿਖੇ....



ਸਮਾਗਮਾਂ ਦੀ ਲੜੀ ਵਿੱਚ ਵੀ ਮਿਤੀ 10 ਫਰਵਰੀ 2023 ਨੂੰ ਸਿੱਖ ਅਕੈਡਮੀ ਸਕੂਲ ਵਿਖੇ ਮਨਾਏ ਜਾਂਦੇ ਪਾਰਮਿਕ ਸਮਾਗਮਾਂ ਦੀ ਲੜੀ ਵਿੱਚ 15 ਭਗਤਾਂ ਨੂੰ ਸਮਰਪਿਤ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸਮਾਗਮ ਦਾ ਆਯੋਜਨਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਸਮਾਗਮ ਦੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ ਵਿੱਚ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਦੁਆਰਾ ਸਿਮਰਨ ਗਾਇਨ ਅਤੇ ਉਸ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਰਾਗ ਬਸੰਤ ਵਿੱਚ ਕੀਰਤਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਸਟੇਜ ਦਾ ਸੰਚਾਲਨ ਕੀਰਤਨ ਟੀਚਰ ਸ੍ਰ: ਅਮਰੀਕ ਸਿੰਘ ਫੁੱਲ ਵੱਲੋਂ ਬੜੇ ਸੁਚੱਜੇ ਢੰਗ ਨਾਲ ਕੀਤਾ ਗਿਆ। ਗਰੇਡ ਸੱਤਵੀਂ ਦੇ ਵਿਦਿਆਰਥੀ ਜਪਜੋਤ ਸਿੰਘ ਨੇ ਭਗਤਾਂ ਦੇ ਜੀਵਨ ਬਾਰੇ ਸਲਾਈਡ ਸ਼ੋਅ ਦੀ ਪੇਸ਼ਕਾਰੀ ਕੀਤੀ। ਕੀਰਤਨ ਨਾਲ ਤਬਲੇ ਦੀ ਸੇਵਾ ਸ੍ਰ: ਭੁਪਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਦੇਵੀ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਕੀਤੀ ਗਈ। ਇਸ ਸਮਾਗਮ ਵਿੱਚ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਤੌਰ ਤੇ ਸਿੱਖ ਅਕੈਡਮੀ ਦੇ ਨਵੇਂ ਸੀਨੀਅਰ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਅਤੇ ਸਿੱਖ ਵਿਦਵਾਨ ਡਾ:ਰਿਸ਼ੀ ਸਿੰਘ ਜੀ ਨੇ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਨੂੰ ਸਿੱਖ ਇਤਿਹਾਸ ਅਤੇ ਭਗਤਾਂ ਦੇ ਜੀਵਨ ਤੋਂ ਜਾਣੂ ਕਰਵਾਇਆ। ਇਸ ਸਮਾਗਮ ਵਿੱਚ ਟੀਚਰ ਮਿਸ ਰਾਣਾ ਕੁਲਵੰਦਰ ਕੌਰ ਫੁੱਲ, ਮਿਸ ਰੁਪਿੰਦਰ ਕੌਰ ਰੰਧਾਵਾ ਅਤੇ ਮਿਸ ਜਗਬੀਰ ਕੌਰ ਨੇ ਇਸ ਨੂੰ ਸਫਲਤਾਪੂਰਵਕ ਬਣਾਉਣ ਲਈ ਆਪਣਾ ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸਹਿਯੋਗ ਦਿੱਤਾ। ਵੀਡੀਓਗ੍ਰਾਫੀ ਸਕੂਲ ਦੀ ਵਾਈਸ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ ਮਿਸ ਪੁਨੀਤ ਬਰਾੜ ਵੱਲੋਂ ਕੀਤੀ ਗਈ। ਇਸ ਸਮਾਗਮ ਵਿੱਚ ਗੁਰਮਤਿ ਸੰਗੀਤ ਨੂੰ ਸਮਰਪਿਤ ਗਰੇਡ ਛੇਵੀਂ ਅਤੇ ਸੱਤਵੀਂ ਦੇ ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਆਪਣੇ ਰਸਭਿੰਨੇ ਕੀਰਤਨ ਦੁਆਰਾ ਬੜਾ ਆਲੋਕਿਕ ਨਜ਼ਾਰਾ ਬੰਨ੍ਹ ਦਿੱਤਾ। ਸਿੱਖ ਅਕੈਡਮੀ ਸਕੂਲ ਦੇ ਸਾਰੇ ਸਟਾਫ ਮੈਂਬਰਾਂ ਨੇ ਇਸ ਸਮਾਗਮ ਵਿੱਚ ਆਪਣੀ ਸ਼ਮੂਲੀਅਤ ਕਰਕੇ ਇਸ ਸਮਾਗਮ ਨੂੰ ਹੋਰ ਵੀ ਸ਼ਾਨਦਾਰ ਬਣਾ ਦਿੱਤਾ। ਵਿਦਿਆਰਥੀਆਂ ਦੁਆਰਾ ਚੜ੍ਹਦੀ ਕਲਾ ਦੇ ਜੈਕਾਰਿਆਂ ਨਾਲ ਇਹ “ਭਗਤ ਦਿਵਸ ਸਮਾਗਮ ਬਹੁਤ ਹੀ ਪ੍ਰਭਾਵਸ਼ਾਲੀ ਹੋਂ ਨਿਬੜਿਆ।

ਖਾਸ ਨੋਟ:-ਸਿੱਖ ਅਕੈਡਮੀ ਸਕੂਲ ਵਿਖੇ ਸਾਲ 2023-2024 ਲਈ ਗਰੇਡ ਕਿੰਡਰਗਾਰਟਨ ਤੋਂ ਗਰੇਡ ਸੱਤਵੀਂ ਤੱਕ ਦੀ ਰਜਿਸਟ੍ਰੇਸ਼ਨ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋ ਚੁੱਕੀ ਹੈ। ਬੇਨਤੀ ਹੈ ਜਲਦੀ ਤੋਂ ਜਲਦੀ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਰਜਿਸਟਰ ਕਰਵਾਉ ਜੀ। ਸਭ ਨੂੰ ਜਾਣ ਕੇ ਇਹ ਖੁਸ਼ੀ ਹੋਵੇਗੀ ਕਿ ਇਸ ਸਾਲ ਅਠਵੀਂ ਕਲਾਸ ਵੀ ਸ਼ੁਰੂ ਹੋਣ ਜਾ ਰਹੀ ਹੈ।

We assist businesses and individuals with legal needs in areas of:

REAL ESTATE CONVEYANCING

- ↪ Sales & Purchases
- ↪ Refinancing
- ↪ Title Transfers

PERSONAL PLANNING

- ↪ Powers of Attorney
- ↪ Wills
- ↪ Representation Agreement
- ↪ Advance Directives

BC NOTARIES

A TRUSTED TRADITION

NOTARIZATIONS

- ↪ Affidavits
- ↪ Invitation Letters
- ↪ Certified True Copies
- ↪ Travel Consent Letter
- ↪ Statutory Declarations
- ↪ Powers of Attorney





Aanchal Ghai
Notary Public

For information call:

604-503-2227

Unit 151 - 12899, 80 Ave, Surrey, B.C. V3W 0E6
Payal Business Center on the ground floor
aanchal@ghainotary.ca
www.ghainotary.ca

ਘਰ ਤੋਂ ਇਟਲੀ ਲਈ ਨਿਕਲੇ ਪੰਜਾਬੀ ਨੌਜਵਾਨ 6 ਸਾਲ ਤੋਂ ਲਾਪਤਾ

ਲੁਧਿਆਣਾ: ਪੰਜਾਬ ਤੋਂ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਦਾ ਵਿਦੇਸ਼ ਜਾਣ ਦਾ ਸਿਲਸਿਲਾ ਲਗਾਤਾਰ ਜਾਰੀ ਹੈ। ਝੂਠੇ ਦਾਅਵੇ ਅਤੇ ਵਾਅਦੇ ਕਰਕੇ ਏਜੰਟ ਪੰਜਾਬੀ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਤੋਂ ਲੱਖਾਂ ਰੁਪਏ ਹੜਪ ਰਹੇ ਹਨ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਵਿਦੇਸ਼ਾਂ ਦੀਆਂ ਜੇਲ੍ਹਾਂ ਅਤੇ ਜੰਗਲਾਂ ਵਿੱਚ ਧੱਕ ਰਹੇ ਹਨ। ਅਜਿਹੇ 6 ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰ ਸਾਹਮਣੇ ਆਏ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਦੱਸਿਆ ਕਿ 2017 ਤੋਂ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਏਜੰਟਾਂ ਵੱਲੋਂ ਇਟਲੀ ਭੇਜਿਆ ਗਿਆ ਸੀ। ਪਰ ਸਤੰਬਰ 2017 'ਚ ਤੁਰਕੀ ਪਹੁੰਚਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਉਸ ਬਾਰੇ ਕੁਝ ਪਤਾ ਨਹੀਂ ਲੱਗਾ। ਪਿਛਲੀ ਵਾਰ ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਨੇ ਆਪਣੇ ਪਰਿਵਾਰ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਕਿਹਾ ਸੀ ਕਿ ਉਹ ਦੋ ਦਿਨਾਂ ਬਾਅਦ ਫੋਨ ਕਰਦੇ ਰਹਿਣਗੇ। ਪਿਛਲੇ 6 ਸਾਲਾਂ ਤੋਂ ਮਾਵਾਂ ਦੇ ਕੰਨ ਆਪਣੇ ਕਲੋਜੇ ਦੇ ਟੁਕੜਿਆਂ ਦੀ ਆਵਾਜ਼ ਸੁਣਨ ਨੂੰ ਤਰਸ ਰਹੇ ਹਨ। ਪਰਿਵਾਰ ਪਿਛਲੇ 6 ਸਾਲਾਂ ਤੋਂ ਕੁਰਲਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਪੰਜਾਬ ਅਤੇ ਹਰਿਆਣਾ ਦੀਆਂ ਸਰਕਾਰਾਂ ਨੇ ਪਿਛਲੇ 6 ਸਾਲਾਂ ਤੋਂ ਪਰਿਵਾਰਾਂ ਦੀ ਕੋਈ ਮਦਦ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ। ਇਸ ਦੇ ਨਾਲ ਹੀ ਆਮ ਆਦਮੀ ਦੀ ਸਰਕਾਰ ਕੋਈ ਸਾਰ ਨਹੀਂ ਲੈ ਰਹੀ।



FAMILY PHYSICIANS

New Physician starting on Aug 2nd

SCOTT 75 MEDICAL CLINIC

#113-7500 120TH STREET SURREY

SCOTTCARE MEDICAL CLINIC

#202-9278 120TH STREET, SURREY

ਮਰੀਜ਼ ਅਪਾਇੰਟਮੈਂਟ ਬਣਾ ਕੇ ਡਾਕਟਰ ਨੂੰ ਦੇਖ ਸਕਦੇ ਹਨ
Accepting New ICBC and WCB Patients Also

ਅਸੀਂ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲਦੇ ਹਾਂ ਅਤੇ ਨਵੇਂ ਮਰੀਜ਼ ਲੈਂਦੇ ਹਾਂ

ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲਣ ਵਾਲੇ ਡਾਕਟਰਾਂ ਦੀ ਟੀਮ ਨੂੰ ਹੁਣ ਇਕ ਨਵੇਂ ਫੁੱਲ ਟਾਈਮ ਡਾਕਟਰ ਨੇ ਜੁਆਇਨ ਕੀਤਾ ਹੈ

Ph:604-503-1159

www.fleetwoodfamilyphysicians.com ਅਸੀਂ ਸੋਮਵਾਰ ਤੋਂ ਸ਼ੁੱਕਰਵਾਰ ਤੱਕ ਖੁੱਲ੍ਹਦੇ ਹਾਂ

www.deltodontures.com

DELTON DENTURE CLINIC LTD.

Denturists Are Denture Specialist

ਤੁਹਾਡੇ ਜੁਬਾੜੇ ਦੀਆਂ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ

- ◆ Complete Dentures
- ◆ Immediate Dentures
- ◆ Partial Dentures
- ◆ Dentures Over Implants
- ◆ Same Day Relines
- ◆ Repairs, Soft Linings
- ◆ Sport Guards

ਅਸੀਂ ਦੰਦ ਬਣਾਉਣ 'ਚ ਮਾਹਿਰ ਹਾਂ

WE ARE DENTURISTS

ਅਸੀਂ ਜੁਬਾੜੇ ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਾਂ



Get a Beautiful Smile




Chris Kozakiewicz

BSc., R.D.

Mon-Fri: 9am-5pm, Saturdays By Appointment

Scott 72 Shopping Centre

#209- 7313-120th St., Delta (Above London Drugs & Staples)

604.590.1111





AYURHEALING INC

"AyurHealing inc" ਵੈਨਕੂਵਰ (ਬੀ.ਸੀ.) ਦੇਰੀਆ 'ਚ ਰੇਖਾ ਜੀ ਦਾ ਇਕੋ ਇੱਕ ਸਟੋਰ ਹੈ।
ਇਹ ਸਟੋਰ ਪਾਇਲ ਬਿਜਨਸ ਸੈਂਟਰ ਵਿੱਚ ਹੈ, ਜਿੱਥੋਂ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਅਸਲੀ ਦਵਾਈਆਂ (ਸਿਰਫ ਇਸੇ ਸਟੋਰ ਤੋਂ) ਮਿਲਦੀਆਂ ਹਨ।

<p>ਹਾਈਪਰਟੈਂਸ਼ਨ ਕੈਪਸੂਲ ਸਮਾਂ ਵਧਾਉ ਕਰੀਮ ਅਤੇ ਤੇਲ</p>  <p>ਇਹ ਕੈਪਸੂਲ ਮਰਦਾਂ ਦੀ ਕਮ ਸ਼ਕਤੀ ਲਈ ਹੈ। ਇਹ ਬਿਮਾਰੀਆਂ ਦਾ ਖੂਨ ਨੂੰ ਠੀਕ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਇਸ ਦਾ ਕੋਈ ਸਾਈਡ ਇਫੈਕਟ ਨਹੀਂ। ਇਸ ਦਾ 2-5 ਦਿਨ ਤੱਕ ਅਸਰ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ।</p>	<p>ਬੇਬੀ ਟੀਥਿੰਗ ਡਰੋਪਸ</p>  <p>ਬੱਚਿਆਂ ਦੇ ਦੰਦਾਂ ਦੀ ਮੁਸ਼ਕਲ, ਦਰਦ ਅਤੇ ਭਰੇ ਹੋਏ ਮਸੂਰਿਆਂ ਵਾਸਤੇ ਆਯੁਰਵੈਦਿਕ ਟੀਥਿੰਗ ਡਰੋਪਸ।</p>	<p>ਹਰਬਲ ਚੂਰਨ</p>  <p>ਪੁਰਾਣੀ ਕਬਜ਼, ਅੰਸਿਡ, ਰਾਜਮਾ ਅਤੇ ਪੇਟ ਦੇ ਹੋਰ ਰੋਗਾਂ ਲਈ ਲਾਭਦਾਇਕ।</p>	<p>ਅਸ਼ਵਾਗੰਧਾ ਗੋਲੀਆਂ, ਪਾਊਡਰ ਅਤੇ ਚਾਹ</p>  <p>ਅਸ਼ਵਾਗੰਧਾ ਡਿਪਰੈਸ਼ਨ ਘੱਟ ਕਰਨ, ਗਰੀਮਾ, ਇਮਿਊਨ ਸਿਸਟਮ ਬੁਰਾ ਕਰਨ, ਯਾਦਾਸ਼ਤ ਅਤੇ ਕੋਸ਼ਿਕ ਦੇ ਇਲਾਜ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਕਰਦਾ ਹੈ।</p>	<p>ਬਰੇਨ & ਸਟ੍ਰੋਕ ਟਾਨਿਕ</p>  <p>ਸਟ੍ਰੋਕ, ਡਿਪਰੈਸ਼ਨ ਅਤੇ ਬਰੇਨ ਫੰਕਸ਼ਨ ਅਤੇ ਫੋਕਸ ਕਰਨ ਲਈ ਆਯੁਰਵੈਦਿਕ ਕੈਪਸੂਲ।</p>	<p>ਸੈਣੀ ਹੋਅਰ ਸ਼ੈਂਪੂ</p>  <p>ਵਾਲ ਝੜਨ ਤੋਂ ਰੋਕਣ ਅਤੇ ਸਿੱਕਰੀ ਦੂਰ ਕਰਨ ਲਈ ਦੋ ਹਫ਼ਤੇ ਦਾ ਪੱਕਾ ਇਲਾਜ।</p>	<p>ਭਾਰ ਘਟਾਉਣ ਅਤੇ ਕੋਲੋਨ ਸਾਫ਼ ਕਰਨ ਲਈ ਪ੍ਰੋਡਕਟਸ</p>  <p>ਨੈਚੂਰਲ ਪ੍ਰੋਡਕਟਸ ਬਿਨਾ ਨੁਕਸਾਨ ਤੁਹਾਡਾ ਭਾਰ ਘਟਾਉਣ ਵਿੱਚ ਘਟਾਉਣ ਅਤੇ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲੋਨ ਨੂੰ ਚਰਬੀ ਘਟਾਉਣ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਕਰਦੇ ਹਨ।</p>	<p>ਮੈਨਜ਼ ਹਾਈਪਰਟੈਂਸ਼ਨ ਆਇਲ</p>  <p>ਇਹ ਤੇਲ ਸਖਤਾਈ, ਖੂਨ ਦਾ ਸੰਚਾਰ ਅਤੇ ਸਾਈਜ਼ ਵੱਡਾ ਕਰਦਾ ਹੈ।</p>	<p>ਪਿਓਰ ਐਲੋਵੇਰਾ & ਆਰਜੁਨ ਪ੍ਰੋਡਕਟਸ</p>  <p>ਹਾਰਟ ਹੇਲਥ, ਹਾਈ ਬਲੱਡ ਪ੍ਰੈਸ਼ਰ, ਕਲੋਸਟਰੋਲ ਲਈ ਆਯੁਰਵੈਦਿਕ ਟੋਨਿਕਸ ਅਤੇ ਪਿਓਰ ਐਲੋਵੇਰਾ ਸਿਹਤਮੰਦ ਸਰੀਰ ਲਈ।</p>	<p>ਆਇਰਨ ਦੀਆਂ ਗੋਲੀਆਂ</p>  <p>ਆਇਰਨ ਅਤੇ ਵਿਟਾਮਿਨ ਗੋਲੀਆਂ (ਇਕੋ ਬੀ) ਜੋ ਤੁਹਾਡੇ ਖੂਨ ਨੂੰ ਬੁਰਾ ਅਤੇ ਅਨਰਜੀ ਦਿੰਦੀਆਂ ਹਨ।</p>
<p>ਭਰੋਂਗ ਟੈਸਟ ਡੀਟੋਕਸ ਲਿਕੁਅਡ</p>  <p>ਡੀਟੋਕਸ ਲਿਕੁਅਡ ਭਰੋਂਗ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਖੀ ਟਾਕਸਿਨ ਜਾਂ ਡਰੱਗ ਸਾਫ਼ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਅਨਰਜੀ ਵਧਾਉਂਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਸਰੀਰ ਨੂੰ ਵਿਟਾਮਿਨ ਦਿੰਦਾ ਹੈ।</p>	<p>ਮੈਨਜ਼ ਪਾਵਰ ਬੂਸਟਰ</p>  <p>100% ਅਸਲੀ ਹਰਬਲ ਕੈਪਸੂਲ ਮਰਦਾਂ ਦੀ ਮਰਦਾਨਗੀ ਸ਼ਕਤੀ 15-25 ਦਿਨਾਂ ਵਿੱਚ ਵਧਾਉਣ ਵਾਸਤੇ।</p>	<p>ਲਿਵਰ ਡੀਟੋਕਸ ਲੀਕੁਅਡ & ਕੈਪਸੂਲ</p>  <p>ਲਿਵਰ ਫੰਕਸ਼ਨ, ਹਾਜ਼ਮਾ ਵਧਾਉਂਦਾ ਹੈ, ਫੈਟੀ ਟਿਸ਼ੂ ਘਟਾਉਂਦਾ ਹੈ, ਲਿਵਰ ਠੀਕ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਅਨਜ਼ਾਈਮ ਲੈਵਲ ਨੌਰਮਲ ਕਰਦਾ ਹੈ।</p>	<p>ਨੈਚੂਰਲ ਹੋਅਰ ਡਾਈ</p>  <p>ਸਭ ਤੋਂ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਡਾਈ, ਜਿਸ ਤੋਂ ਕੋਈ ਵੀ ਅਨਰਜੀ ਜਾਂ ਸਾਈਡ ਇਫੈਕਟ ਨਹੀਂ ਹੁੰਦਾ, ਮਰਦਾਂ ਅਤੇ ਔਰਤਾਂ ਦੋਹਾਂ ਲਈ।</p>	<p>ਕਿਡਨੀ ਡੀਟੋਕਸ ਲੀਕੁਅਡ & ਕੈਪਸੂਲ</p>  <p>ਗੁਰਦੇ ਸਾਫ਼ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਪਥਰੀਆਂ ਭੋਰਦਾ ਹੈ, ਗੁਰਦੇ ਦਾ ਕੰਮ ਠੀਕ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਪਿਸ਼ਾਬ ਦਾ ਫਲ ਵਧਾਉਂਦਾ ਹੈ।</p>	<p>ਕਾਮਾ ਸੂਤਰ ਬੂਸਟਰ</p>  <p>ਕਾਮਾ ਸੂਤਰ ਬੂਸਟਰ ਕਨੈਡਾ ਦੇ ਸਿਹਤ ਵਿਭਾਗ ਵੱਲੋਂ ਮਨਜ਼ੂਰ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਹ ਆਦਮੀਆਂ ਦੇ ਸਪਰਮ ਨੂੰ ਵਧਾਉਂਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਸੈਕਸ ਦੀ ਸ਼ਕਤੀ ਨੂੰ ਵਧਾਉਂਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਚੰਗੀ ਸਿਹਤ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦਾ ਹੈ।</p>	<p>ਸ਼ੋਰ ਕਾਮਾ</p>  <p>ਸ਼ੋਰ ਕਾਮਾ ਕਨੈਡਾ ਦੇ ਸਿਹਤ ਵਿਭਾਗ ਵੱਲੋਂ ਮਨਜ਼ੂਰ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਵਿਆਗਰਾ ਦਾ ਆਯੁਰਵੈਦਿਕ ਵਿਕਲਪ ਹੈ। ਇਹ ਸੈਕਸ ਦੀ ਊਰਜਾ ਅਤੇ ਸੈਕਸ ਕਰਨ ਦੇ ਸਮੇਂ ਨੂੰ ਵਧਾਉਂਦਾ ਹੈ।</p>	<p>ਬਵਾਸੀਰ ਪਾਊਡਰ</p>  <p>ਇਹ ਬਵਾਸੀਰ, ਖਾਜ ਅਤੇ ਜਲਣ ਘੱਟ ਕਰਦਾ ਹੈ।</p>	<p>ਅਸ਼ੋਕਾ ਫਾਰ ਵੁਮੈਨ</p>  <p>ਹੋਰੀ ਪੀਰੀਅਡਜ਼ ਲਈ, ਖੂਨ ਘੱਟ ਆਉਂਦਾ ਹੋਵੇ ਅਤੇ ਬੇਬੀ ਲੈਣ 'ਚ ਮੁਸ਼ਕਲ ਲਈ ਟਾਨਿਕ। ਇਹ ਬੱਚੇਦਾਨੀ ਸਿਸਟਮ ਠੀਕ ਕਰਦਾ ਹੈ ਅਤੇ ਪੀਰੀਅਡਜ਼ ਸਮੇਂ ਦਰਦ ਘਟਾਉਂਦਾ ਹੈ।</p>	<p>ਗੀਲੋਟੋ ਅੰਮ੍ਰਿਤਾ ਪਾਊਡਰ & ਰੂਟਸ</p>  <p>ਗੀਲੋਟੋ ਇਮੂਨ ਸਿਸਟਮ ਵਧਾਉਂਦਾ ਹੈ, ਬਲੱਡ ਸਾਫ਼ ਕਰਦਾ ਹੈ, ਵਾਇਰਸ ਨਾਲ ਲੜਦਾ ਹੈ, ਸਿਹਤ ਵਧਾਉਂਦਾ ਹੈ।</p>

ਅਸੀਂ ਸਿਹਤ ਸਬੰਧੀ ਮੁਸ਼ਕਲਾਂ ਲਈ ਵੱਖ ਵੱਖ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਹਰਬਲ ਪਾਊਡਰ, ਚਾਹ ਅਤੇ ਤੇਲ ਰੱਖਦੇ ਹਾਂ। ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਸਟੋਰ ਤੇ ਆਉ।

ਆਯੁਰਵੈਦਿਕ ਕੰਸਲਟੈਂਟ ਹਮੇਸ਼ਾ ਉਪਲਬਧ ਹਨ

ਸ਼ਰਾਬ ਪੀਣੀ ਛੱਡਣ ਲਈ ਹਰਬਲ ਦਵਾਈ - ਜੋ ਕਿ ਭੁੱਖ ਵਧਾਉਂਦੀ ਹੈ, ਇਸ ਦਾ ਲਿਵਰ ਤੇ ਕੋਈ ਨੁਕਸਾਨ ਨਹੀਂ ਹੈ।



ਕੋਈ ਵੀ ਦਵਾਈ ਲੈਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਰੇਖਾ ਜੀ ਨੂੰ ਸੰਪਰਕ ਜ਼ਰੂਰ ਕਰੋ।
UNIT #165-8120-128 St, Surrey, B.C. V3W 1R1
Toll Free : 1-866-507-3350
604-537-7526

ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਆਦਮੀਆਂ ਵਾਸਤੇ ਸਪੈਸ਼ਲ ਕੈਪਸੂਲ ਆਏ ਹਨ ਜੋ ਕਿ ਵਿਆਗਰਾ ਦੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਇਨ੍ਹਾਂ ਦਾ ਅਸਰ 3 ਦਿਨਾਂ ਤੱਕ ਰਹਿੰਦਾ ਹੈ।



ਪ੍ਰੋਸਟੇਟ ਦਾ ਇਲਾਜ:
ਵਧੇ ਹੋਏ ਪ੍ਰੋਸਟੇਟ, ਘੱਟ ਹੋਏ ਸਪਰਮ, ਪਿੱਠ ਦਰਦ ਦੇ ਇਲਾਜ ਅਤੇ ਪਿਸ਼ਾਬ ਦੇ ਫਲੋ ਲਈ ਦਵਾਈਆਂ ਉਪਲਬਧ ਹਨ।

ਸਾਰੇ ਅਸਲੀ ਸੈਣੀ ਹਰਬਲ ਪ੍ਰੋਡਕਟਸ ਸਿਰਫ ਆਯੁਰਹੀਲਿੰਗ ਤੋਂ ਹੀ ਮਿਲਦੇ ਹਨ। ਤੁਸੀਂ ਸਿਰਫ ਰੇਖਾ ਅਤੇ ਰੀਟਾ ਤੋਂ ਹੀ ਖਰੀਦ ਸਕਦੇ ਹੋ।

LIQUOR

discounter

Friday February 3rd 2023 until Sunday March 5th 2023

\$67 ⁹⁹	\$56 ⁹⁹	\$52 ⁹⁹	\$52 ⁹⁹	\$52 ⁹⁹	\$52 ⁹⁹	\$52 ⁹⁹	\$49 ⁹⁹	\$47 ⁹⁹
\$42 ⁹⁹	\$42 ⁹⁹	\$41 ⁹⁹	\$37 ⁹⁹	\$48 ⁷⁹	\$33 ⁹⁹	\$31 ⁹⁹	\$27 ⁹⁹	\$25 ⁹⁹
\$64 ⁹⁹	\$33 ⁹⁹	\$25 ⁴⁹	\$24 ⁹⁹	\$24 ⁹⁹	\$23 ⁹⁹	\$23 ⁹⁹	\$21 ⁹⁹	

BELOW Government Store Prices!

\$38 ⁹⁹	\$36 ⁹⁹	\$31 ⁹⁹					
\$17 ⁷⁹	\$17 ⁹⁹	\$16 ⁷⁹	\$15 ⁹⁹	\$15 ⁹⁹	\$14 ⁹⁹	\$14 ⁷⁹	
\$13 ⁹⁹	\$13 ⁷⁹	\$13 ⁹⁹	\$12 ⁷⁹	\$11 ⁹⁹	\$11 ²⁹	\$9 ⁴⁹	\$8 ⁴⁹

SHOP & SAVE! Rewards Program

See in-store for details

\$39 ⁹⁹	\$34 ⁹⁹	\$32 ⁴⁹	\$30 ⁹⁹	\$29 ⁹⁹	\$30 ⁹⁹	\$29 ⁷⁹	\$22 ⁹⁹	
\$22 ⁴⁹	\$21 ⁹⁹	\$20 ⁹⁹	\$25 ⁹⁹	\$19 ⁷⁹	\$25 ⁹⁹	\$21 ⁴⁹	\$11 ⁹⁹	\$11 ⁴⁹
\$9 ⁹⁹	PRICE BEAT GUARANTEE!						\$11 ⁴⁹	

8473 - 120 Street, Delta 604.592.2599 14357 - 104 Ave, Surrey 778.293.1964

LiquorDiscounter.ca

follow us on

facebook

Prices exclude tax and deposits and are subject to change without notice.

ਪੰਜਾਬੀ ਮੂਲ ਦੇ ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੁਲਿਸ ਅਫ਼ਸਰ ਨੂੰ ਹੋਵੇਗੀ ਸਜ਼ਾ

ਵੈਨਕੂਵਰ: ਵੈਨਕੂਵਰ ਪੁਲਿਸ ਵਿਚ ਪੰਜਾਬੀ ਮੂਲ ਦੇ ਅਫ਼ਸਰ ਜੈਰਡ ਸਿੱਧੂ ਨੂੰ ਇਕ ਨੌਜਵਾਨ 'ਤੇ ਹਥਿਆਰ ਨਾਲ ਹਮਲਾ ਕਰਨ ਦਾ ਦੋਸ਼ੀ ਠਹਿਰਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਫ਼ਰਵਰੀ 2018 ਦੀ ਵਾਰਦਾਤ ਦੌਰਾਨ 22 ਸਾਲ ਦੇ ਇਕ ਕਾਲੇ ਨੂੰ ਲਾਲ ਬੱਤੀ ਦੇ ਬਾਵਜੂਦ ਸੜਕ ਪਾਰ ਕਰਨ 'ਤੇ ਰੋਕਿਆ ਗਿਆ ਅਤੇ ਗ੍ਰਿਫ਼ਤਾਰੀ ਦੌਰਾਨ ਖਿੱਚਪੂਹ ਹੋ ਗਈ।



K-TOWN
Carpets & Flooring LTD.



GSTAR
Interiors

Special Deal
25% OFF
On old Stock

HURRY
UP

Offer Valid
Till
28 Feb 2023

Best Price!

- » Laminate
- » Gym Flooring
- » Luxury Vinyl
- » Engineer/Hard Wood

WE ARE OPEN NOW IN KELOWNA

810 CLEMENT AVE UNIT 102

CONTACT: 236 970 0606

Best Quality

- » Tiles
- » Marble/Stones
- » Mosaic Tiles
- » Artificial Grass

ਲੇਮੀਨੇਟ/ਕਾਰਪੇਟ, ਇੰਜੀਨੀਅਰਡ/ਹਾਰਡਵੁੱਡ ਲਗਜ਼ਰੀ ਵਾਇਨਲ, ਜਿਮ ਫਲੋਰਿੰਗ

Contact: 778 552 4955
30755 Simson Rd Unit 101 Abbotsford,
www.ktowncarpets.ca

ਡਿਜ਼ਾਈਨਰ ਟਾਈਲਾਂ, ਡੋਰ ਨੋਬਲ ਅਤੇ ਲੋਕਸ, ਸੱਬਦੇ ਟਾਈਲਜ਼ ਆਊਟ ਡੋਰ ਟਾਈਲਾਂ ਅਤੇ ਆਰਟੀਫੀਸ਼ੀਅਲ ਘਾਹ

Contact: 604 373 0009
2098 Carpenter St Unit 100 Abbotsford
www.gstarinteriors.com

ਇੰਡੋ-ਕੈਨੇਡਾ ਟਰੈਵਲ ਏਜੰਸੀ

INDO CANADA TRAVEL AGENCY



ਘੱਟ ਕਿਰਾਇਆ - ਸਹੀ ਸਲਾਹ

Best Airfares with Quality Assistance

ਇੰਡੀਆ ਅਤੇ ਦੁਨੀਆਂ ਭਰ ਵਿੱਚ ਕਿਤੇ ਵੀ ਜਾਣ-ਆਉਣ ਲਈ ਸਪੈਸ਼ਲ ਰੇਟ ਤੇ ਟਿੱਕਟਾਂ ਖ਼ਰੀਦੋ

+1 604 388 9696 , 604 503 8011

217, 8028 128 STREET, LITTLE INDIA PLAZA, SURREY, BC

ਬੀ.ਸੀ. ਵਿੱਚ ਕੋਵਿਡ-19

ਕੁਝ ਅਜਿਹੇ ਲੋਕ ਵੀ ਹਨ, ਜੋ ਕਮਜ਼ੋਰ ਹਨ। ਬੂਸਟਰ ਲਗਵਾ ਕੇ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਗੰਭੀਰ ਬੀਮਾਰੀ ਤੋਂ ਬਚਾਉਣ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਕਰੋ।

ਡਾ. ਟਾਈਟਸ ਵੇਂਗ
ਰੀਜਨਲ ਮੈਡੀਕਲ ਡਾਇਰੈਕਟਰ
ਇਨਫੈਕਸ਼ਨ ਕੰਟਰੋਲ

ਆਪਣੇ ਟੀਕਾਕਰਨ ਨੂੰ ਅੱਪ-ਟੂ-ਡੇਟ ਰੱਖਣਾ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਯੋਗ ਹੋਣ 'ਤੇ ਕੋਵਿਡ-19 ਬੂਸਟਰ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕਰਨਾ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ। ਆਪਣੀ ਅਤੇ ਦੂਜਿਆਂ ਦੀ ਸੁਰੱਖਿਆ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਮਦਦ ਕਰੋ।



ਅੱਜ ਹੀ ਆਪਣਾ ਬੂਸਟਰ ਟੀਕਾ ਬੁੱਕ ਕਰੋ
gov.bc.ca/booster-PUN





ਗੁਰਦਵਾਰਾ ਨਾਨਕ ਨਿਵਾਸ



ੴ ਸਤਿਨਾਮੁ
ਕਰਤਾ ਪੁਰਖੁ ਨਿਰਭਉ ਨਿਰਵੈਰ
ਅਕਾਲ ਮੂਰਤਿ ਅਜੂਨੀ ਸੈਭੰ
ਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ॥

ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕਾ ਖਾੜਕਾ
ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਜੀ ਕੀ ਫਤਹਿ



8600 - NO. 5 RD., RICHMOND, B.C. • TEL: (604)274-7479, FAX: (604) 274-0046

ਆਉਣ ਵਾਲੇ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ

- *17 ਫਰਵਰੀ ਦਿਨ ਸ਼ੁੱਕਰਵਾਰ ਸਵੇਰੇ 10 ਵਜੇ ਗਰੇਵਾਲ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ ਸ੍ਰੀ ਅਖੰਡਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਆਰੰਭ ਕੀਤੇ ਜਾਣਗੇ
- *18 ਫਰਵਰੀ ਦਿਨ ਸ਼ਨਿਚਰਵਾਰ ਸਵੇਰੇ 10 ਵਜੇ ਬਾਲਾ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ ਸਹਿਜਪਾਠ ਆਰੰਭ ਕੀਤੇ ਜਾਣਗੇ।
- *19 ਫਰਵਰੀ ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ ਸਵੇਰੇ 10 ਵਜੇ ਗਰੇਵਾਲ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ ਸ੍ਰੀ ਅਖੰਡਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਭੋਗ ਪਾਏ ਜਾਣਗੇ, ਉਪਰੰਤ ਕੀਰਤਨ ਦੀਵਾਨ ਸਜਾਏ ਜਾਣਗੇ।
- *19 ਫਰਵਰੀ ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ ਸ਼ਾਮ 6 ਵਜੇ ਗੱਜਨ ਪੱਡਾ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ ਸ੍ਰੀ ਸੁਖਮਨੀ ਸਾਹਿਬ ਜੀ ਦੇ ਪਾਠ ਹੋਣਗੇ, ਉਪਰੰਤ ਲੰਗਰ ਤੇ ਕੀਰਤਨ ਦੀ ਸੇਵਾ ਹੋਵੇਗੀ।
- *25 ਫਰਵਰੀ ਦਿਨ ਸ਼ਨਿਚਰਵਾਰ ਸਵੇਰੇ ਸਤਵੰਤ ਸਿੰਘ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ ਅਨੰਦਕਾਰਜ ਦੀ ਰਸਮ ਨਿਭਾਈ ਜਾਵੇਗੀ।
- *25 ਫਰਵਰੀ ਦਿਨ ਸ਼ਨਿਚਰਵਾਰ ਸ਼ਾਮ 6 ਵਜੇ ਹੇਅਰ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ ਸੁਖਮਨੀ ਸਾਹਿਬ ਦੇ ਪਾਠ ਹੋਣਗੇ, ਉਪਰੰਤ ਲੰਗਰ ਤੇ ਕੀਰਤਨ ਦੀ ਸੇਵਾ ਹੋਵੇਗੀ।
- *26 ਫਰਵਰੀ ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ ਸਵੇਰੇ 10 ਵਜੇ ਬਾਲਾ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ ਸਹਿਜਪਾਠ ਦੇ ਭੋਗ ਪਾਏ ਜਾਣਗੇ, ਉਪਰੰਤ ਲੰਗਰ ਤੇ ਕੀਰਤਨ ਦੀ ਸੇਵਾ ਹੋਵੇਗੀ।

ਜਰੂਰੀ ਸੂਚਨਾ

ਵਿਆਹ ਦੀ ਬੁਕਿੰਗ ਲਈ
29 ਜਲਾਈ, 2023
ਦਿਨ ਸ਼ਨਿਚਰਵਾਰ ਖਾਲੀ
ਹੈ। ਬੁਕਿੰਗ ਲਈ ਗੁਰੂਘਰ
ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ।

ਵਿਸ਼ੇਸ਼ ਸੂਚਨਾ: ਪੰਜਾਬੀ ਕਲਾਸਾਂ ਹਰ ਐਤਵਾਰ ਲੱਗ ਰਹੀਆਂ ਹਨ

ਹਰ ਮੰਗਲਵਾਰ ਸਵੇਰੇ 10 ਵਜੇ ਬੀਬੀਆਂ ਵੱਲੋਂ ਸੁਖਮਨੀ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਪਾਠ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

ਰੋਜ਼ਾਨਾ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ:

ਸਵੇਰੇ 5:00 ਪ੍ਰਕਾਸ਼ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ, ਸਵੇਰੇ 6:00 ਤੋਂ 6:45 ਨਿਤਨੇਮ, ਸਵੇਰੇ 7:00 ਤੋਂ 7:30 ਕੀਰਤਨ ਦੀਵਾਨ,
ਸਵੇਰੇ 7:30 ਤੋਂ 7:45 ਕਥਾ, ਸਵੇਰੇ 7:45 ਤੋਂ 8:00 ਅਰਦਾਸ ਸਮਾਪਤੀ

ਸ਼ਾਮ ਦੇ ਦੀਵਾਨ:

ਸ਼ਾਮ 6:00 ਤੋਂ 6:25 ਰਹਿਰਾਸ ਸਾਹਿਬ, ਸ਼ਾਮ 6:25 ਤੋਂ 6:45 ਕੀਰਤਨ, ਸ਼ਾਮ 8:00 ਸੁਖਆਸਨ

ਹੋਰ ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਵੈੱਬਸਾਈਟ 'ਤੇ ਲਾਗ ਇਨ ਕਰੋ www.nanakniwas.ca

ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਦਾ ਫੋਨ: 604-274-7479

Email: iccc8600@gmail.com

ਬਲਵੰਤ ਸਿੰਘ ਸੰਘੇੜਾ (ਜਨਰਲ ਸਕੱਤਰ) 604-836-8976

ਕਲਾਸੀਫਾਈਡ CLASSIFIEDS

Workers Wanted

0961857 BC Ltd., 5688-168St Surrey BC V3S 3X4 requires Full time seasonal farm workers to work on their vegetable farms. Wages offered are \$16.05 per hour Opportunity to earn incremental pay raises, performance pay and bonuses (not guaranteed) upon performance evaluation at the discretion of the employer and duties include planting, harvesting, washing and grading vegetables. This positions requires no education, formal training or work experience. Accommodation is available if required. Interested candidates should be available to work anytime in different weather conditions and must be able to lift up to 55 lbs of vegetable boxes. Please, Call at 604-760-9563, fax resume to 604- 575-7819.

Workers Wanted

Canadian Farms Produce requires Full time seasonal farm workers to work on their vegetable farms. Wages offered are \$16.05 per hour Opportunity to earn incremental pay raises, performance pay and bonuses (not guaranteed) upon performance evaluation at the discretion of the employer and duties include planting, harvesting, washing and grading vegetables. This positions requires no education, formal training or work experience. Accommodation is available if required. Interested candidates should be available to work anytime in different weather conditions and must be able to lift up to 55 lbs of vegetable boxes. Please, fax resume to 604- 574- 5773. Cont

ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਕੰਕਰੀਟ ਪਲਾਈਵੁੱਡ ਕਲੀਨ ਕਰਨ ਦੇ ਕੰਮ ਲਈ ਸਰੀ 'ਚ ਵੇਅਰਹਾਊਸ ਵਿਚ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਤੁਰੰਤ ਲੋੜ ਹੈ। ਤਨਖਾਹ ਤਜਰਬੇ ਅਨੁਸਾਰ ਵਧੀਆ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਕੰਮ ਹਫਤੇ ਵਿਚ 6 ਦਿਨ ਅਤੇ ਫੁੱਲ ਟਾਈਮ। LMI ਵੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ

ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

ਹਰਪਾਲ ਸਿੰਘ 778-988-4980 ਜਾਂ ਤਰਨਜੀਤ 778-926-8416
12192-86 ਐਵੇਨਿਊ ਸਰੀ

KING 73 RENO LTD.

We Do All Kind Of Renovation

- * ਫਰੇਮਿੰਗ * ਡਰਾਈਵਲ * ਪੇਂਟਿੰਗ * ਟਾਈਲਾਂ
- * ਸਨਡੈੱਕ ਦੀ ਰਿਪੇਅਰ * ਲੈਮੀਨੇਟ * ਵਾਸ਼ਰੂਮ
- * ਕਿਚਨ * ਐਕਸਟਰਾ ਰੂਮ ਐਡੀਸ਼ਨ
- * ਇਲੈਕਟ੍ਰੀਕਲ * ਪਲੰਬਿੰਗ * ਰੂਫਿੰਗ ਦਾ ਕੰਮ



22 ਸਾਲ ਦਾ ਤਰਜਬਾ

FREE ESTIMATES

ਅਸੀਂ ਸਨਡੈੱਕ ਅਤੇ ਪੌੜੀਆਂ ਵੀ ਰਿਪੇਅਰ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਵੱਡੀ ਜਾਂ ਛੋਟੀ ਜੌਬ, ਹਰ ਪ੍ਰਕਾਰ ਦੀ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ ਫਰੀ ਐਸਟੀਮੇਟ ਵਾਸਤੇ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਗੁਰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ :

ਸਾਨੂੰ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਵੀ ਲੋੜ ਹੈ।

Gurdeep S. Gill **778.896.4555**

king73renold@gmail.com www.king73reno.com

ਲਰਨਿੰਗ ਲਾਇਸੈਂਸ, ਸਿਟੀਜਨਸ਼ਿਪ



- ਕਾਰ, ਟੈਕਸੀ, ਬੱਸ, ਟਰੱਕ ਜਾਂ ਮੋਟਰਸਾਈਕਲ ਦੇ ਲਰਨਿੰਗ ਲਾਇਸੈਂਸ ਦੀ ਤਿਆਰੀ ਕਰਵਾਉਂਦੇ ਹਾਂ
- ਸਿਟੀਜਨਸ਼ਿਪ ਇੰਟਰਵਿਊ ਅਤੇ ਟੈਸਟ ਦੀ ਤਿਆਰੀ
- ਰਿਅਲ ਐਸਟੇਟ ਦੀਆਂ ਸੇਵਾਵਾਂ ਪ੍ਰਦਾਨ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ ਇਕਬਾਲ ਸਿੰਘ ਬਰਾੜ

604-596-9600 (ਸੈਲ), 604-591-1239

ਇੰਦੌਰ ਬੈਟਮਾ ਸਾਹਿਬ ਸੀਟ ਮੇਕਰ

#102-8642-128st. Surrey, BC



- ✦ ਸੋਫਿਆਂ ਨੂੰ ਫਿਕਸ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।
- ✦ ਲੈਦਰ ਕਾਰ/ਟਰੱਕ ਸੀਟ ਕਵਰ
- ✦ ਕੁਰਸੀਆਂ ਦੇ ਲੈਦਰ ਅਤੇ ਫੈਬਰਿਕ ਕਵਰ



For more info. Call Sadhu Singh Sidhu

Cell:604-442-8003



ਸਾਹੂ ਸਿੰਘ ਸਿੰਧੂ

ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਸਰੀ ਵਿਚ ਬਹੁਤ ਹੀ ਵੱਡੀ ਪੋਲਟਰੀ ਪ੍ਰੋਸੈਸਿੰਗ ਕੰਪਨੀ ਨੂੰ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਤਨਖਾਹ ਯੋਗਤਾ ਅਨੁਸਾਰ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਕੰਮ ਅੱਜ ਹੀ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰੋ। ਤਨਖਾਹ ਕੈਸ਼ ਨਹੀਂ ਮਿਲੇਗੀ। SIN ਹੋਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਅਤੇ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਕਾਨੂੰਨੀ ਕੰਮ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋਣ। ਫੋਨ 604-882-0054 ਪਤਾ:9752-186 ਸਟਰੀਟ ਸਰੀ

EXPERT DRIVING SCHOOL

ICBC LICENSED & BONDED



ਅਮਰਜੀਤ ਸਿੰਘ

604-880-4036, 604-880-4032

ਵਿਆਹ ਸ਼ਾਦੀ ਲਈ ਰਿਸ਼ਤੇ

Matrimonials

BRIDE WANTED

WELL SETTLED JAT SIKH FAMILY SEEKS A SUITABLE MATCH FOR THEIR CANADIAN BORN SON, 28 YEARS, 5'8" TALL. VERY HANDSOME. CPA WORKING IN A REPUTED COMPANY. FAMILY OWNS PROPERTY IN INDIA AND CANADA. THE GIRL SHOULD BE HIGHLY PROFESSIONALLY QUALIFIED, TALL, BEAUTIFUL & FAMILY ORIENTED. PL SEND YOUR BIO DATA AND PICS AT: 778-865-2864, 604-710-2864.

7 APR)

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਤੇ ਆਇਆ ਨਸ਼ਾ ਰਹਿਤ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਲੜਕਾ ਉਮਰ 27 ਸਾਲ, ਕੱਦ 6 ਫੁੱਟ 5 ਇੰਚ, ਵਧੀਆ ਜੋਬ ਕਰ ਰਿਹਾ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ ਲਈ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਜਾਂ ਸਿਟੀਜਨ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦੀ ਸਕੀ ਵਿਆਹੀ ਭੈਣ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ 12 ਸਾਲ ਤੋਂ ਪੱਕੀ ਅਤੇ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ। ਪਰਿਵਾਰ ਜਲੰਧਰ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ। ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਵਾਲੀ ਲੜਕੀ/ਤਲਾਕਸ਼ੁਦਾ ਬਗੈਰ ਬੱਚੇ ਵਾਲੀ ਤੇ ਵੀਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 604-600-7656, 604-341-4740 23 ਮਾਰਚ

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ 1998 Born, ਕੱਦ 6 ਫੁੱਟ 2 ਇੰਚ, ਨੇਵਾ ਸਕੋਸ਼ੀਆ ਵਿਚ ਮਕੈਨੀਕਲ ਇੰਜੀਨੀਅਰਿੰਗ ਕਰ ਰਿਹਾ, ਹੁਣ ਅਸਿਸਟੈਂਟ ਮੈਨੇਜਰ ਦੀ ਜੋਬ ਕਰ ਰਿਹਾ ਲਈ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦਾ ਭਰਾ ਵੈਨਕੂਵਰ ਵਿਖੇ ਆਟੋਮੋਬਾਈਲ ਇੰਜੀਨੀਅਰਿੰਗ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਸਾਰਾ ਪਰਿਵਾਰ ਵੈਜੀਟੇਰੀਅਨ, ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ ਜਗਰਾਓਂ ਨੇੜੇ 10ਏਕੜ ਜ਼ਮੀਨ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: (778) 322-2421 10 mar

ਆਪਣੇ ਵਪਾਰ ਦੇ ਵਾਧੇ ਲਈ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ ਪਾਉਣ ਲਈ ਫੋਨ ਕਰੋ
604-590-5200

ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਸੁਹਣੀ ਸੁਨੱਖੀ ਇੰਡੀਅਨ ਬੌਰਨ ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜਨ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਵਿਚਕਾਰ ਲੜਕੀ ਉਮਰ 26 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 5 ਇੰਚ, UBC ਤੋਂ MSc Degree ਹੋਲਡਰ, ਵਧੀਆ ਸਰਕਾਰੀ ਜੋਬ ਕਰ ਰਹੀ, ਲਈ ਯੋਗ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜਨ/ਪੀ ਆਰ ਨਸ਼ਿਆਂ ਤੋਂ ਰਹਿਤ ਸੁਹਣੇ ਸੁਨੱਖੇ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਕਨੇਡੀਅਨ ਜੰਮਪਲ ਨੂੰ ਪਹਿਲ। ਬਰਾਬਰ ਦੀ ਯੋਗਤਾ (ਡਾਕਟਰ, ਇੰਜੀਨੀਅਰ, ਵਕੀਲ) ਰੱਖਣ ਵਾਲੇ ਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰਨ। ਮੈਰਿਜ ਬਿਊਰੋ ਸੰਪਰਕ ਨਾ ਕਰਨ। ਲੜਕੀ ਦਾ ਸਾਰਾ ਪਰਿਵਾਰ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਪੱਕਾ ਅਤੇ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ। ਫੋਨ ਕਰੋ: 778-839-6245 ਜਾਂ 778-319-0615 14 ਅਪ੍ਰੈਲ

Life Partner Needed

Wanted life partner for a jat sikh male 49 years old, 5'8", well settled Canadian Citizen owner operator from Canada or USA. Please don't call from India. Marriage Bureaus pl excuse. Please Call: 236-380-3839.

ਲਾਈਫ ਪਾਰਟਨਰ ਦੀ ਲੋੜ

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਉਮਰ 49 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 8 ਇੰਚ, ਟਰੱਕ ਓਨਰ ਅਪਰੇਟਰ, ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ, ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜਨ ਲਈ ਕਨੇਡੀਅਨ ਜਾਂ ਅਮਰੀਕਨ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਇੰਡੀਆ ਤੋਂ ਕਾਲ ਨਾ ਕਰੋ ਜੀ। ਮੈਰਿਜ ਬਿਊਰੋ ਮਾਫ ਕਰਨ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 236-380-3839 24 ਮਾਰਚ

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਵਿਜਟਰ ਵੀਜੇ ਤੇ ਆਇਆ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਇਕਲੌਤਾ ਲੜਕਾ ਉਮਰ 28 ਸਾਲ, ਕੱਦ 6 ਫੁੱਟ 2 ਇੰਚ, ਪੰਜਾਬ ਵਿਚ 11 ਕਿੱਲੇ ਜ਼ਮੀਨ ਦਾ ਮਾਲਕ, ਬਿਜਨਸ ਡਿਪਲੋਮਾ ਹੋਲਡਰ ਲਈ ਯੋਗ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ/ਸਿਟੀਜਨ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦਾ ਨਾਨਕਾ ਪਰਿਵਾਰ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਪੱਕਾ ਅਤੇ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ ਪਰਿਵਾਰ ਲੁਧਿਆਣੇ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ। ਬੀ ਸੀ ਵਾਸੀ ਨੂੰ ਪਹਿਲ। ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਹੋਲਡਰ ਲੜਕੀ ਜਿਸਦੀ ਪੀ ਆਰ ਫਾਈਲ ਲੱਗੀ ਹੋਵੇ ਉਪਰ ਵੀਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 778-583-9903 17 ਮਾਰਚ

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਵਿਜਟਰ ਵੀਜੇ ਤੇ ਆਏ ਇੰਗਲੈਂਡ ਦੇ ਪਾਸਪੋਰਟ ਹੋਲਡਰ, ਹਿੰਦੂ ਬ੍ਰਾਹਮਣ ਨਸ਼ਾ ਰਹਿਤ ਲੜਕੇ ਉਮਰ 37 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 6 ਇੰਚ, ਲਈ ਯੋਗ ਕਨੇਡੀਅਨ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਲੜਕਾ 2002 ਤੋਂ ਇੰਗਲੈਂਡ ਵਿਚ ਰਹਿ ਰਿਹਾ ਹੈ ਅਤੇ ਬ੍ਰਿਟਿਸ਼ ਪਾਸਪੋਰਟ ਹੋਲਡਰ, ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ, ਆਪਣੇ ਘਰ ਦਾ ਮਾਲਕ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦਾ ਸਾਰਾ ਪਰਿਵਾਰ 2008 ਤੋਂ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਰਹਿ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਪਰਿਵਾਰ ਜਲੰਧਰ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ। ਜਾਤਪਾਤ ਦਾ ਕੋਈ ਬੰਧਨ ਨਹੀਂ। ਵਿਆਹ ਤੋਂ ਬਾਦ ਲੜਕੀ ਲੜਕਾ ਇੰਗਲੈਂਡ ਜਾਂ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਸੈਟਲ ਹੋ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਤਲਾਕਸ਼ੁਦਾ ਬਗੈਰ ਬੱਚੇ ਤੋਂ ਵਾਲੀ ਲੜਕੀ ਤੇ ਵੀਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 604-782-6462 23 ਮਾਰਚ

ਲੜਕੀ/ਜੀਵਨ ਸਾਥਣ ਦੀ ਲੋੜ

ਅਮਰੀਕਨ ਸਿਟੀਜਨ ਤਲਾਕਸ਼ੁਦਾ ਖੱਤਰੀ ਹਿੰਦੂ 47 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 8 ਇੰਚ, ਆਪਣਾ ਵਧੀਆ ਬਿਜਨਸ ਕਰ ਰਿਹਾ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ ਲੜਕੇ ਵਾਸਤੇ ਅਮਰੀਕਨ/ਕਨੇਡੀਅਨ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਜਾਤਪਾਤ ਦਾ ਕੋਈ ਬੰਧਨ ਨਹੀਂ। ਅਮਰੀਕਾ ਵਿਚ ਪਿਛਲੇ 15 ਸਾਲ ਤੋਂ ਰਹਿ ਰਹੇ ਹਨ, ਪਰਿਵਾਰ ਦੁਆਬੇ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ, ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਪੱਕਾ ਅਤੇ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ। ਘਰੇਲੂ ਲੜਕੀ ਨੂੰ ਪਹਿਲ। ਵਿਜਟਰ/ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਹੋਲਡਰ ਤੇ ਵੀਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 360-503-3082 17 ਫਰਵਰੀ

ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਪੀ ਆਰ ਹੋਲਡਰ ਕੈਲਗਰੀ ਰਹਿੰਦੀ ਲੜਕੀ ਉਮਰ 24 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 6 ਇੰਚ, ਵਧੀਆ ਜੋਬ ਕਰ ਰਹੀ ਲਈ ਯੋਗ ਕਨੇਡੀਅਨ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਪਰਿਵਾਰ ਮੱਗੇ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ। ਜਾਤਪਾਤ ਦਾ ਕੋਈ ਬੰਧਨ ਨਹੀਂ। ਲੜਕੀ ਦੇ ਮਾਤਾ ਪਿਤਾ ਕੋਲ ਕਨੇਡੀਅਨ ਵੀਜਾ ਹੈ ਅਤੇ ਇਕਲੋਤੇ ਭਰਾ ਦੀ ਕਨੇਡੀਅਨ ਵੀਜੇ ਲਈ ਫਾਈਲ ਲੱਗੀ ਹੋਈ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 778-245-8137 ਜਾਂ 91-8146031705 (ਵਟਸਐਪ) ਇੰਡੀਆ 3 ਮਾਰਚ

ਆਪਣੇ ਵਪਾਰ ਦੇ ਵਾਧੇ ਲਈ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ ਪਾਉਣ ਲਈ ਫੋਨ ਕਰੋ
778-869-1097

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਲੜਕਾ ਉਮਰ 35 ਸਾਲ, ਕੱਦ 6 ਫੁੱਟ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ ਵਧੀਆ ਬਿਜਨਸ ਕਰ ਰਿਹਾ, ਲਈ ਯੋਗ ਕਨੇਡੀਅਨ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਪਰਿਵਾਰ ਤਰਨਤਾਰਨ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ। ਲੜਕੇ ਦਾ ਨਾਨਕਾ ਪਰਿਵਾਰ ਪਿਛਲੇ 45 ਸਾਲ ਤੋਂ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਪੱਕਾ। ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ, ਸਟੂਡੈਂਟ ਜਾਂ ਵਿਜਟਰ ਆਈ ਲੜਕੀ ਤੇ ਵੀਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 604-729-6533 ਜਾਂ 778-828-7722 30 ਮਾਰਚ

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਹਿੰਦੂ ਬ੍ਰਾਹਮਣ ਲੜਕਾ ਉਮਰ 34 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 9 ਇੰਚ, ਚੰਗੀ ਜੋਬ ਕਰ ਰਿਹਾ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ ਲਈ ਯੋਗ ਕਨੇਡੀਅਨ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਪਰਿਵਾਰ ਗੁਜ਼ਿਆਰਪੁਰ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ। ਲੜਕੇ ਦੇ ਮਾਤਾ ਪਿਤਾ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਸੁਪਰ ਵੀਜਾ ਹੋਲਡਰ ਹਨ। ਵਿਜਟਰ/ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਵਾਲੀ ਲੜਕੀ ਤੇ ਵੀਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 236-880-5684 3 ਮਾਰਚ

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਤੇ ਆਇਆ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਲੜਕਾ ਉਮਰ 34 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 8 ਇੰਚ, ਟਰੱਕਿੰਗ ਦੀ ਚੰਗੀ ਜੋਬ ਕਰ ਰਿਹਾ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ ਲਈ ਯੋਗ ਕਨੇਡੀਅਨ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਤਲਾਕਸ਼ੁਦਾ (ਬਿਨਾ ਬੱਚੇ ਤੋਂ) ਤੇ ਵੀਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਵਾਲੀ ਲੜਕੀ ਤੇ ਵੀਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਲੜਕੇ ਦਾ ਵੱਡਾ ਭਰਾ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਪੱਕਾ ਤੇ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ, ਪੂਰੀ ਮੱਦਦ ਕਰਨਗੇ। ਪਰਿਵਾਰ ਮੱਗੇ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 604-300-1170 (ਵਟਸਐਪ) 24 ਫਰਵਰੀ

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਖੂਬਸੂਰਤ ਵੈਸ਼ਨੋ ਲੜਕਾ, ਉਮਰ 28 ਸਾਲ, ਕੱਦ 6 ਫੁੱਟ 2 ਇੰਚ, ਬੀ ਏ, ਚੰਗੀ ਜ਼ਮੀਨ ਦਾ ਮਾਲਕ, ਛੋਟਾ ਪਰਿਵਾਰ, ਲੜਕੇ ਕੋਲ ਕਨੇਡਾ ਦਾ ਵਿਜਟਰ ਵੀਜਾ, ਲੜਕਾ 3 ਵਾਰ ਕਨੇਡਾ ਆ ਚੁੱਕਾ ਹੈ ਲਈ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ/ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ/ਇੰਡੀਅਨ ਪੜ੍ਹੀ ਲਿਖੀ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਭੈਣ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਸੈਟਲ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 250-550-5004, 9815436077 ਇੰਡੀਆ 17 ਫਰਵਰੀ

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਤੇ ਕਨੇਡਾ ਆਇਆ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਲੜਕਾ ਉਮਰ 32 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 5 ਇੰਚ ਲਈ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਤਲਾਕਸ਼ੁਦਾ ਲੜਕੀ ਤੇ ਵੀਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 604-751-1385 17 ਫਰਵਰੀ

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਸਟੱਡੀ ਪਰਮਿਟ ਤੇ ਕਨੇਡਾ ਆਇਆ ਵੈਸ਼ਨੋ ਹਿੰਦੂ ਬ੍ਰਾਹਮਣ ਲੜਕਾ ਉਮਰ 23 ਸਾਲ, ਕੱਦ 6 ਫੁੱਟ ਲਈ ਯੋਗ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਜਾਂ ਸਿਟੀਜਨ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਪਰਿਵਾਰ ਲੁਧਿਆਣਾ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ। ਲੜਕੇ ਦਾ ਨਾਨਕਾ ਪਰਿਵਾਰ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਪੱਕਾ ਤੇ ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ, ਪੂਰੀ ਮੱਦਦ ਕਰਨਗੇ। ਲੜਕਾ ਇਸ ਸਮੇਂ ਮਸ਼ੀਨੇ ਭਰਾ ਨਾਲ ਕੰਸਟਰਕਸ਼ਨ ਬਿਜਨਸ ਵਿਚ ਕੰਮ ਕਰ ਰਿਹਾ ਹੈ ਅਤੇ ਚੰਗੀ ਆਮਦਨ ਕਮਾ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਜਾਤਪਾਤ ਦਾ ਕੋਈ ਬੰਧਨ ਨਹੀਂ। ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ ਵਾਲੀ ਲੜਕੀ ਤੇ ਵੀਚਾਰ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 778-387-3718 ਜਾਂ 778-829-2021 24 ਫਰਵਰੀ

ਲੜਕੀਆਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਜੋਹਲ ਲੜਕਾ ਉਮਰ 27 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 10 ਇੰਚ, ਵਧੀਆ ਜੋਬ ਕਰ ਰਿਹਾ ਲਈ ਯੋਗ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸਿਰਫ ਉਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰਨ ਜੋ ਉਸਦੇ ਇੰਡੀਆ ਰਹਿੰਦੇ ਸਕੇ ਭਰਾ ਉਮਰ 29 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 9 ਇੰਚ, ਐਮ ਏ ਪਾਸ ਲਈ ਕਨੇਡੀਅਨ ਰਿਸ਼ਤਾ ਕਰਵਾ ਸਕਣ। ਪਰਿਵਾਰ ਲੁਧਿਆਣਾ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ। ਲੜਕੇ ਦਾ ਦਾਦਕਾ ਪਰਿਵਾਰ ਪਿਛਲੇ 10 ਸਾਲ ਤੋਂ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਰਹਿ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 778-682-0786 ਜਾਂ 91-9872379187 (ਇੰਡੀਆ) 3 ਮਾਰਚ

ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਨੇਡੀਅਨ ਸਿਟੀਜਨ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਪਗੜੀਧਾਰੀ ਨਸ਼ਾ ਰਹਿਤ ਪੜ੍ਹਿਆ ਲਿਖਿਆ ਲੜਕਾ ਉਮਰ 25 ਸਾਲ, ਕੱਦ 6 ਫੁੱਟ 2 ਇੰਚ, ਵਧੀਆ ਗੌਰਮਿੰਟ ਜੋਬ ਕਰ ਰਿਹਾ, ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ ਲਈ ਯੋਗ ਕਨੇਡੀਅਨ/ਅਮਰੀਕਨ ਚੰਗੀ ਜੋਬ ਕਰ ਰਹੀ ਪੜ੍ਹੀ ਲਿਖੀ ਸੁੰਦਰ ਸੁਸ਼ੀਲ, ਘੱਟੋ ਘੱਟ 5'7" ਕੱਦ ਵਾਲੀ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਪਰਿਵਾਰ ਪਿਛਲੇ 17 ਸਾਲ ਤੋਂ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਰਹਿ ਰਿਹਾ ਹੈ। ਦੁਆਬੇ ਦੇ ਪਿਛੋਕੜ ਅਤੇ ਲੇਅਰਮੇਨਲੈਂਡ/ਸਿਆਟਲ ਮੈਟਰੋ ਨਿਵਾਸੀ ਨੂੰ ਪਹਿਲ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 778-926-4246 9 ਮਾਰਚ

ਲੜਕੀਆਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਰਾਮਗੜੀਆ ਕਲੀਨਸ਼ੇਵ ਕਨੇਡੀਅਨ ਪੀ ਆਰ ਲੜਕਾ ਉਮਰ 30 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 11 ਇੰਚ, ਵਧੀਆ ਜੋਬ ਕਰ ਰਿਹਾ, ਵੈੱਲ ਸੈਟਲਡ ਲਈ ਯੋਗ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਉਹੀ ਸੰਪਰਕ ਕਰਨ ਜੋ ਉਸਦੇ ਇੰਡੀਆ ਰਹਿੰਦੇ ਕਜ਼ਨ ਭਰਾ ਉਮਰ 32 ਸਾਲ, ਕੱਦ 5 ਫੁੱਟ 4 ਇੰਚ, ਨੂੰ ਕਨੇਡੀਅਨ ਰਿਸ਼ਤਾ ਕਰਵਾ ਸਕਣ। ਪਰਿਵਾਰ ਸ਼ਾਹਕੋਟ ਜਲੰਧਰ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ। ਲੜਕੇ ਦਾ ਦਾਦਕਾ ਪਰਿਵਾਰ ਪਿਛਲੇ 20 ਸਾਲ ਤੋਂ ਕਨੇਡਾ ਵਿਚ ਪੱਕਾ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 778-241-2860 ਜਾਂ 778-242-7035 17 ਮਾਰਚ

NRI Jodi

ਰਿਸ਼ਤੇ ਹੀ ਰਿਸ਼ਤੇ

***Place your matrimonial adv**

ਆਪਣੀ ਮਨਪਸੰਦ ਦਾ ਜੀਵਨ ਸਾਥੀ ਚੁਣੋ

We will help you find your life partner from across the world. Register with us today to list your matrimonial profile and find your perfect partner.

604-834-1017, 778-869-1097

ਆਪਣੇ ਵਿਆਹ ਦਾ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ ਪਾਉਣ ਲਈ
www.nrijodi.com ਤੇ ਜਾਓ

Free Meal ਫਰੀ ਭੋਜਨ

ਅਗਰ ਤੁਸੀਂ ਭੁੱਖੇ ਹੋ ਅਤੇ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਭੋਜਨ ਖਰੀਦਣ ਲਈ ਪੈਸੇ ਨਹੀਂ ਹਨ ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਅਨਮੋਲ ਸਵੀਟਸ ਸਰੀ (#108-8363-128 ਸਟਰੀਟ) ਆ ਕੇ ਫਰੀ ਭੋਜਨ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ।

Anmol Sweets & Restaurant

Adv Sponserd By Punjab Guardian Newspaper Inc

ਵਿਆਹ ਸ਼ਾਦੀ ਲਈ ਰਿਸ਼ਤੇ Matrimonials

ਸਾਡੀ ਪੁੱਤਰੀ ਯੂਐਸਏ ਨਾਗਰਿਕ ਅਤੇ ਸਥਾਪਿਤ, ਜਨਮ ਜਲੰਧਰ 11.04.1987/ਕੱਚ 5'-3'', ਸਰਕਾਰੀ ਜਾਬ ਵਿੱਚ ਉੱਚ ਅਹੁਦੇ 'ਤੇ ਬਤੌਰ ਇਲੈਕਟ੍ਰੀਕਲ ਇੰਜੀਨੀਅਰ ਨੌਕਰੀਸ਼ੁਦਾ ਲਈ ਕਿਸੇ ਵੀ ਵੀਜ਼ੇ 'ਤੇ ਯੂਐਸਏ/ਕੈਨੇਡਾ ਰਹਿ ਰਹੇ, ਖੂਬਸੂਰਤ ਅਤੇ ਵਧੀਆ ਪੜ੍ਹੇ-ਲਿਖੇ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਕ੍ਰਿਪਾ ਕਰਕੇ ਮੁਕੰਮਲ ਸਵੈ-ਵੇਰਵਾ ਅਤੇ ਤਸਵੀਰਾਂ ਭੇਜੋ: +1-347-536-0306

ਯੂਐਸਏ ਆਧਾਰਿਤ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਐਮਡੀ 33 ਸਾਲ 5'-6'', ਫੈਲਿਸ਼ਿਪ ਕਰ ਚੁੱਕੀ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਹਸਪਤਾਲ ਵਿੱਚ ਜਾਬ ਕਰ ਰਹੀ, ਸੁੰਦਰ ਵਧੀਆ ਸਲੀਕੇਦਾਰ ਅਤੇ ਪਰਿਵਾਰ ਮੁਖੀ, ਵਧੀਆ ਸਥਾਪਿਤ ਪੜ੍ਹੇ-ਲਿਖੀ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਲੜਕੀ ਲਈ ਪ੍ਰੋਫੈਸ਼ਨਲੀ ਯੋਗਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਵਰ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸਵੈ-ਵੇਰਵੇ ਅਤੇ ਤਸਵੀਰ ਸਹਿਤ ਪੱਤਰ ਵਿਗਾਰ ਕਰੋ: jpsb0545@gmail.com

ਜੱਟ ਸਿੱਖ, ਪ੍ਰੋਫੈਸ਼ਨਲ ਯੋਗਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ, ਸੁੰਦਰ, 1994/5'-7'', ਬੀ ਫਾਰਮੇਸੀ (ਪੰਜਾਬੀ ਯੂਨੀਵਰਸਿਟੀ) ਐਮਬੀਏ (ਵੈਨਕੂਵਰ) ਕੈਨੇਡਾ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ, ਲੜਕੀ। ਪਿਤਾ ਰਿਟਾ. ਪੰਜਾਬ ਗੌਰ. ਅਫਸਰ, ਪਰਿਵਾਰ ਨਿਊ ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ ਵਿੱਚ ਸਥਾਪਿਤ। ਪੀਆਰ/ਕੈਨੇਡਾ ਵਿੱਚ ਅਧਿਐਨ ਕਰ ਰਹੇ ਲੜਕੇ ਨੂੰ ਤਰਜੀਹ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 98143-71021

ਅਰੋੜਾ/ਖੱਤਰੀ ਅਕਤੂਬਰ 1996/5'-3'', ਕੈਨੇਡਾ ਦੀ ਸਥਾਈ ਨਿਵਾਸੀ, Aviation Sector ਵਿੱਚ ਨੌਕਰੀਸ਼ੁਦਾ ਅਤੇ ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਪਾਇਲਟ ਟਰੇਨਿੰਗ ਕਰ ਰਹੀ, ਕੈਮੀਕਲ ਸਾਇੰਸ ਵਿੱਚ ਡਿਪਲੋਮਾ ਹੋਲਡਰ, ਸੁੰਦਰ ਲੜਕੀ

ਲਈ ਪ੍ਰੋਫੈਸ਼ਨਲ ਯੋਗਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਵਰ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਪਰਿਵਾਰ ਮੁਹਾਲੀ ਵਿੱਚ ਵਧੀਆ ਸਥਾਪਿਤ। ਫੋਨ: 81464-00029

IT ਪ੍ਰੋਫੈਸ਼ਨਲ ਕੈਨੇਡੀਅਨ PR ਸਿੱਖ ਸਤੰਬਰ 83/5'-3'' ਬੱਚਾ ਪੈਦਾ ਕਰਨ ਵਿੱਚ ਅਸਮਰੱਥ, ਕੁਆਰੀ ਲੜਕੀ ਲਈ ਵਰ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ। ਬੱਚੇ ਵਾਲਾ, ਤਲਾਕਸ਼ੁਦਾ ਜਾਂ ਵਿਧੁਰ ਸਵੀਕਾਰਯੋਗ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: +1(437)970-2013 sainisimmi06@gmail.com

ਢਿੱਲੋਂ ਜੱਟ ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ ਜਨਮ 25.04.1980/ ਸਵੇਰੇ 7 ਵਜੇ, ਪਤਲੀ ਸਮਾਰਟ ਘੱਟ ਉਮਰ ਦੀ ਲੱਗਦੀ, ਆਪਣਾ ਫੁੱਡ ਬਿਜ਼ਨਸ ਕਰ ਰਹੀ ਲੜਕੀ ਲਈ ਵਿਦੇਸ਼ ਸਥਾਪਿਤ ਜਾਂ ਟ੍ਰਾਈਸਿਟੀ ਉੱਚ ਵਰਗ ਪਰਿਵਾਰ ਤੋਂ ਲੜਕੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ, 98152-12357

ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀਆਰ ਵਧੀਆ ਸਥਾਪਿਤ 6'/1992 ਲੜਕੇ ਲਈ ਯੋਗ ਕੰਨਿਆ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ। ਫੋਨ: 81463-19408, (ਸਵੈ) +1-647-877-4744

ਕੈਨੇਡਾ ਪੀਆਰ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਲੜਕਾ 5'-11''/1993, ਬੀ.ਟੈੱਕ., ਪੀਜੀਡੀ ਸਾਫਟਵੇਅਰ ਪ੍ਰੋਫੈਸ਼ਨਲ, ਨੌਕਰੀਸ਼ੁਦਾ ਸਾਫਟਵੇਅਰ ਕੰਪਨੀ ਵੈੱਕੂਵਰ ਵਿਖੇ ਲਈ ਪ੍ਰੋਫੈਸ਼ਨਲੀ ਯੋਗਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ ਲੜਕੀ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ, 001-778-325-0149

ਜੱਟ ਸਿੱਖ 6'-1''/1993, ਕੈਨੇਡਾ ਪੀਆਰ, ਪਗੜੀਧਾਰੀ/ ਨਾਨ-ਟ੍ਰਿਮਰ, ਨਸ਼ਾ ਨਾ ਕਰਨ ਵਾਲੇ, ਕੈਨੇਡਾ ਤੋਂ ਇੰਜੀਨੀਅਰਿੰਗ ਵਿੱਚ ਮਾਸਟਰਜ਼, Calgary

ਵਿੱਚ ਬਤੌਰ ਸੀਨੀ. ਸਾਫਟਵੇਅਰ ਡਿਵੈਲਪਰ ਨੌਕਰੀਸ਼ੁਦਾ ਲੜਕੇ ਲਈ ਲੰਬੀ, ਸੁੰਦਰ ਅਤੇ ਬਰਾਬਰ ਦੀ ਯੋਗਤਾ ਪ੍ਰਾਪਤ, ਤਰਜੀਹੀ ਤੌਰ 'ਤੇ ਕੈਨੇਡਾ ਤੋਂ ਲੜਕੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ। +9194176-50547

ਕੈਨੇਡਾ ਪੀਆਰ (ਗੋਲਡਸਮਿਥ) 1991/6 ਫੁੱਟ, ਆਈਟੀ ਜਾਬ ਵਿੱਚ ਵਧੀਆ ਸਥਾਪਿਤ ਲੜਕੇ ਲਈ ਵਧੀਆ ਪੜ੍ਹੀ-ਲਿਖੀ ਲੜਕੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ। ਸਵੈ-ਵੇਰਵਾ ਅਤੇ ਤਸਵੀਰਾਂ ਭੇਜੋ: 403-667-2868

ਕੈਨੇਡੀਅਨ ਪੀਆਰ ਜੱਟ ਸਿੱਖ ਗਿੱਲ ਪਗੜੀਧਾਰੀ ਗੈਰ-ਟ੍ਰਿਮਰ, ਸ਼ਰਾਬ ਨਾ ਪੀਣ ਵਾਲੇ ਸ਼ਾਕਾਹਾਰੀ ਪਰਿਵਾਰ, ਅਕਤੂਬਰ 79 ਜਨਮ ਕੁਆਰੇ ਦਿਆਲੂ, ਕੱਚ 5'-11'', ਬੀਡੀਐਸ, ਰੀਅਲ ਅਸਟੇਟ ਵਿੱਚ ਬਿਜ਼ਨਸ, ਲਈ ਪੜ੍ਹੀ-ਲਿਖੀ ਪਰਿਵਾਰ ਮੁਖੀ ਕੁਆਰੀ, ਸ਼ਰਾਬ ਨਾ ਪੀਣ ਵਾਲੇ ਸ਼ਾਕਾਹਾਰੀ ਕਿਸੇ ਵੀ ਦੇਸ਼ ਤੋਂ ਸਿੱਖ ਪਰਿਵਾਰ ਦੀ ਲੜਕੀ ਚਾਹੀਦੀ ਹੈ। ਵਟਸਐਪ: 604-862-4349

Jat Sikh family belongs to Phagwara seeks a suitable match for resident 56 year's old man good income earning. Who is annulled marriage, height 1.73m with 2 kids Girl can be 40 to 52 year's old, divorce, settled or unsettled in any country Europe UK or in India can be considered, Please call 07734 804231 or email baldaljit@googlemail.com for further information and discussion
Jat Sikh family seek a suitable match for their daughter, fair, secondary school teacher, height 5'-3", 31 years old,

born and grown up in England. She speaks both Punjabi and English and appreciates positive qualities of both cultures. Boy must be Jat Sikh between 30-35 years old, suitable height. If interested, please send a photo and bio to parmjit1408@gmail.com or contact on 07448242656.

Jat Sikh family belongs to Ludhiana seeks a suitable match for UK Resident 47 yrs old boy. Who is divorced, fair, height 5'-8", without child. Girl can be 35 to 45 yrs old, divorce, settled or unsettled in UK can be considered, Please call 07398 388 611 for further information and discussion.

Jat Sikh highly educated family seek an excellent match for their fair, smart clean shaven physician son. Just turned 33 and 5ft 10 inch height, born and raised in Canada with both Sikh and English values. Girl must be from same medical background; age between 28 to 32 and at least 5ft 8 in height. Please contact +1-416 617 8258 for more information.

Wanted suitable match for British Jat Sikh boy Age 27 Height 5'-6". Education IT and Business Management. Running own Business of Double Glazing. UK citizen Jat Sikh girl preferred. Girl from India studying in UK can be considered. Please contact 07956600305

Jat Sikh family seek a suitable match for their beautiful, slim, fair, medical doctor daughter,

height 5'-8", 33 years old, born and grown up in England. She speaks both Punjabi and English and appreciates both cultures. Boy must be Jat Sikh between 31 and 35 years old, clean shaven, over 5'-10" and have similar background and medical qualifications (i.e., medical doctor or dentist). Interested parties fulfilling the above criteria, please phone on 0775 216 0424

Well respected Ramgarhia family seeks a suitable match for their 36 year old son. He is 36 years old, 6 feet tall, Msc in web designing, good nature, respect modern and traditional values. Girl should be 30-35 years old, educated, caste no bar. Students studying in UK from India are welcome. Please reply with photo to ckdhjanjal1@gmail.com or call 07586231665. Well respected Jatt Sikh wealthy family seeking a match for their only son who will be 29. He works as an IT engineer with a global firm in UK. Permanent job indefinite leave to remain in the UK and has a computer science degree. He is an honest,

hardworking boy belonging to a family with strong Sikh values. Student Jatt Sikh girl from Punjab studying in UK can apply. Please contact Mr Bassi at 07960177509.

Wanted a suitable match for a Goldsmith boy. 31 years, 5'9", B.Ed, M.Ed {MA English doing}, Diploma in Electrical Engineering, ITI welder. Boy is teetotaler and staying in UK with his brother. Uk citizen girl preferred. Cast no bar. Contact no. +91 7986305456, +44 7868229427

GIRL WANTED
SUITABLE CANADIAN PR/CTZ MATCH WANTED FOR A GRADUATE KALYAN HINDU BOY,(29/07/1992 BORN,7:15 AM AT JALANDHAR)6 FT TALL & DASHING PERSONALITY.HAVE WORKED AS MODEL IN SONGS AND SERIALS,FATHER CLASS 1 GOVT OFFICIAL RETIRED,NOW GEN MANAGER AT BHAGWAN VALMIKI TIRATH STHAL SHRINE,PUNJAB ,AMRITSAR. SIMPLE AND SOBER HOMEY FAMILY.SISTER MARRIED IN AUSTRALIA. CONTACT: 91 98728 29996 (31 MARCH)

ਰਿਸ਼ਤੇ ! ਰਿਸ਼ਤੇ ! ਰਿਸ਼ਤੇ
ਅਮਰੀਕਾ/ਕੈਨੇਡਾ ਅਤੇ ਇੰਡੀਆ ਤੋਂ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਬਰਾਬਰ ਦੀ ਯੋਗਤਾ ਵਾਲੇ ਰਿਸ਼ਤੇ ਕਰਾਉਣ ਲਈ ਹੇਠ ਲਿਖੇ ਨੰਬਰ ਤੇ ਕਾਲ ਕਰੋ। ਫੀਸ ਰਿਸ਼ਤਾ ਹੋਣ ਤੋਂ ਬਾਦ ਵਿੱਚ ਲਈ ਜਾਵੇਗੀ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ
ਸਿਆਟਲ: 509-859-1146

FOOD SUPERVISOR NEEDED

H Anmol Sweets at #108 - 8363-128th St., Surrey BC., V3W4G1 requires a full time permanent **Food Service Supervisor**
Duties : Establish methods to meet work schedules, train staff and handle customer complaints or concerns, estimate and order ingredients and supplies, ensure food service quality control and maintain records of sales, stock and wastage. Supervise counter attendants, servers, kitchen helpers, sweet makers and cooks.
Education : Completion of secondary school
Experience : Several years of experience in food preparation or service are required.
Knowledge and Skills : Must have effective supervisory and communication skills. Must be knowledgeable of food safety regulations. Must have team building skills. Must have effective English language skills.
Salary : \$17.50/hr. based on 40 hours per week.
Qualified applicants are invited to email anmolsweets@job4u.com, mail or drop-off resumes at above address.


ETHNIC FOOD COOK NEEDED

H Anmol Sweets at #108 - 8363-128th St., Surrey BC., V3W4G1 requires a full time permanent **ETHNIC FOOD COOK**.
Duties : Prepare and cook complete meals or individual dishes and foods. Schedule and supervise kitchen helpers. Oversee kitchen operations. Maintain inventory and records of food, supplies and equipment. Clean kitchen and work area..
Requirements : Completion of Secondary School is required. Completion of a three year apprenticeship program for cooks and completion of college or other program in cooking or food safety or several years of commercial cooking experience is required.
Salary : \$20.00/hr. based on 40 hours per week.
Qualified applicants are invited to email resume at anmolsweets@job4u.com
Mail or drop-off resumes at above address.

ਲਿਵ-ਇਨ ਕੇਅਰ/ਹਾਊਸ ਕੀਪਰ ਦੀ ਲੋੜ

ਵੈਨਕੂਵਰ ਵਿੱਚ ਰਹਿ ਰਹੇ ਉਦਯੋਗਪਤੀ ਪਰਿਵਾਰ ਲਈ ਘਰ ਦੀ ਸਾਂਭ ਸੰਭਾਲ ਵਾਸਤੇ ਇੱਕ ਮਹਿਲਾ ਲਿਵ-ਇਨ ਕੇਅਰ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਜੋ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲਣ ਅਤੇ ਅੰਗਰੇਜੀ ਸਮਝਣ ਤੇ ਸਮਝਾਉਣ ਦੇ ਸਮਰੱਥ ਹੋਵੇ। ਰਸੋਈ ਅਤੇ ਸਾਫ ਸਫਾਈ ਦੇ ਕੰਮ ਵਿੱਚ ਨਿਪੁੰਨ ਹੋਵੇ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 778-892-8677

Live-In-Care/House Keeper Needed
A Business family living in Vancouver needed a Punjabi Speaking & English knowing Live-In-Care /House Keeper Lady. Should be expert in cooking & Cleaing. Call For more information: 778-892-8677



Book Matrimonial Advertisement in the leading Punjabi Newspaper in Canada.

You Can Place Ad in Punjabi or English.

Punjab Guardian
Call:
778-869-1097

ਕਲਾਸੀਫਾਈਡ CLASSIFIEDS

APC PEST CONTROL



ਕਾਕਰੋਚ, ਚੂਹੇ, ਚੂਹੀਆਂ, ਕੀੜੀਆਂ, ਪਿੰਸੂ, ਸਿਲਵਰਫਿਸ਼, ਮੱਖੀਆਂ, ਚਿੜੀਆਂ, ਕਬੂਤਰ ਅਤੇ ਕਾਟੋਆਂ ਨੂੰ ਕੰਟਰੋਲ ਕਰਨ ਲਈ (ਘਰ, ਆਫਿਸ, ਰੈਸਟੋਰੈਂਟ ਅਤੇ ਸਟੋਰਾਂ ਲਈ)

ਗੋਲੀ ਅੰਦਰ ਚੁਹਾ ਜਲੰਧਰ ਦੇਵਿੰਦਰ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

Call: 604-999-7378 (PEST)

Government Licensed & Insured Environmentally Safe

Hiring Drywall Helpers/Supervisor PROBROTHERS DRYWALL LIMITED

14033, 75 AVENUE, SURREY, BC V3W 2S9

Helpers - 3

Job Duties : Sand the surface & remove debris, Load/unload tools, equipments, sheets, filling material, mix ingredients to create adhesive compound. Must know English, Punjabi an added asset. \$22/- to \$23/ per hour, one and half times for overtime.

Supervisor

\$37 per hour, must know above said duties and be able to handle a team of five helpers. Work at job sites in Surrey/Delta/Abbotsford
NO FORMAL EDUCATION OR EXPERIENCE REQUIRED

Email resume to probrotherdrywall@gmail.com or mail at address mentioned above

ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਕਿਚਨ ਕੈਬਨਿਟ ਦੇ ਕੰਮ ਲਈ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਤਜਰਬੇ ਦੇ ਆਧਾਰ ਤੇ ਵਧੀਆ ਤਨਖਾਹ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਨਵੇਂ ਬੰਦੇ ਵੀ ਕੰਮ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ। ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 604-590-0880

TABLA AND VOCAL LESSONS

* Training provided for Beginners, Intermediate and Senior Levels

* Classes will be held on Wednesday

Harkirat Singh (604) 834-1017

#20-12677-80Ave Surrey BC

ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਅਸਿਸਟੈਂਟ ਦੀ ਲੋੜ

ਸਰੀ ਵਿਚ ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਆਫਿਸ ਵਾਸਤੇ ਇਕ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਆਫਿਸ ਅਸਿਸਟੈਂਟ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ ਜਿਸ ਨੂੰ ਇੰਮੀਗਰੇਸ਼ਨ ਫੀਲਡ ਦਾ ਘੱਟੋ ਘੱਟ 3 ਸਾਲ ਦਾ ਤਜਰਬਾ ਅਤੇ ਮੁਹਾਰਤ ਹੋਵੇ। ਤਨਖਾਹ ਵਧੀਆ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਕੰਪਿਊਟਰ ਵਿਚ ਨਿਪੁੰਨ ਅਤੇ ਫਾਈਲਿੰਗ ਬਾਰੇ ਵਿਸਥਾਰਤ ਜਾਣਕਾਰੀ ਰੱਖਦੀ ਹੋਵੇ। ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ: 778-869-1097 ਜਾਂ ਆਪਣਾ ਰੈਜ਼ੂਮੇ ਭੇਜੋ: harinderguardian@gmail.com

GK BROTHERS CONSTRUCTION

ਫਰੇਮਿੰਗ ਦੇ ਕੰਮ ਲਈ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਜੀ. ਕੇ. ਬ੍ਰਦਰਜ ਕੰਸਟਰਕਸ਼ਨ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਫਰੇਮਿੰਗ ਦੇ ਕੰਮ ਲਈ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਤਨਖਾਹ ਤਜਰਬੇ ਅਨੁਸਾਰ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ। ਐਬਟਸਫੋਰਡ ਤੇ ਸਰੀ ਤੋਂ ਰਾਈਡ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ ਹੋਵੇਗਾ। ਕੰਮ ਦਾ ਮਾਹੌਲ ਵਧੀਆ ਹੋਵੇਗਾ। ਓਪਨ ਵਰਕ ਪਰਮਿਟ, ਪੀ.ਆਰ ਅਤੇ ਸਿਟੀਜ਼ਨ ਵਾਲੇ ਹੀ ਅਪਲਾਈ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹਨ।

Call: **604-825-0763 / 778-255-3135**

N-cont.

Meat Packager Needed

Richmond company has chicken-packager positions. Please apply in person to: 11951 Forge Place, Richmond BC or call (Tel) 604-278-4450 P/T available. F/T 8:00am-4:30pm \$17/hr

3 Feb

Workers Needed

General Farm Workers

(NOC 85101)

Full Time Permanent Farm Workers needed, \$18.25/ hr to plant, irrigate, prune, weed etc at Organic Ashiana Farms: 8516- 172 Street, Surrey, BC, V4N 3G4, Canada.

Apply: Organicashiana@gmail.com.

No experience required.

ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

ਜਨਰਲ ਫਾਰਮ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ

(NOC 85101)

ਸਰੀ ਵਿਚ ਆਰਗੈਨਿਕ ਆਸ਼ਿਆਨਾ ਫਾਰਮ ਵਾਲਿਆਂ ਨੂੰ ਫੁੱਲ ਟਾਈਮ ਪਰਮਾਨੈਂਟ ਫਾਰਮ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਤਨਖਾਹ \$18.25/ਘੰਟਾ ਹੋਵੇਗੀ, ਤਜਰਬੇ ਦੇ ਲੋੜ ਨਹੀਂ। ਕੰਮ ਪੌਦੇ ਲਾਉਣਾ, ਸਿੰਚਾਈ ਕਰਨਾ, ਪਰੂਨਿੰਗ, ਦਵਾਈਆਂ ਪਾਉਣਾ ਆਦਿ ਹੋਵੇਗਾ।

ਆਪਣਾ ਰੈਜ਼ੂਮੇ ਈਮੇਲ ਕਰੋ: organicashiana@gmail.com.

ਕਰਨੈਲ ਸਿੰਘ ਪੰਜੋਲੀ ਨੂੰ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਅਕਾਲੀ ਦਲ 'ਚੋਂ ਕੱਢਿਆ

ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ:—ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਅਕਾਲੀ ਦਲ ਦੀ ਅਨੁਸ਼ਾਸਨੀ ਕਮੇਟੀ ਨੇ ਪਾਰਟੀ ਦੇ ਸੀਨੀਅਰ ਆਗੂ ਕਰਨੈਲ ਸਿੰਘ ਪੰਜੋਲੀ ਨੂੰ ਪਾਰਟੀ ਵਿਰੋਧੀ ਕਾਰਵਾਈਆਂ ਦੇ ਦੋਸ਼ ਤਹਿਤ ਛੇ ਵਰ੍ਹਿਆਂ ਲਈ ਪਾਰਟੀ 'ਚੋਂ ਕੱਢ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਅਨੁਸ਼ਾਸਨੀ ਕਮੇਟੀ ਦੇ ਚੇਅਰਮੈਨ ਸਿਕੰਦਰ ਸਿੰਘ ਮਲੂਕਾ ਨੇ ਬਿਆਨ 'ਚ ਦੱਸਿਆ ਕਿ ਪੰਜੋਲੀ ਕਈ ਦਫ਼ਾ ਪਹਿਲਾਂ ਵੀ ਪਾਰਟੀ ਵਿਰੋਧੀ ਕਾਰਵਾਈਆਂ ਕਰਨ ਅਤੇ ਪਾਰਟੀ ਦਾ ਅਨੁਸ਼ਾਸਨ ਭੰਗ ਕਰਨ ਦਾ ਦੋਸ਼ੀ ਪਾਇਆ ਗਿਆ ਸੀ ਪਰ ਉਦੋਂ ਪਾਰਟੀ ਨੇ ਸਹਿਣਸ਼ੀਲਤਾ ਰੱਖਦਿਆਂ ਕੋਈ ਕਾਰਵਾਈ ਨਹੀਂ ਕੀਤੀ ਸੀ। ਸੀਨੀਅਰ ਆਗੂ ਕਰਨੈਲ ਸਿੰਘ ਪੰਜੋਲੀ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਬਿਨਾਂ ਕੋਈ ਨੋਟਿਸ ਦਿੱਤੇ ਇਹ ਫ਼ੈਸਲਾ ਲਿਆ ਗਿਆ ਹੈ ਜਿਸ ਤੋਂ ਸਾਫ਼ ਹੈ ਕਿ ਪਾਰਟੀ ਹੁਣ ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਲਿਮਿਟਡ ਕੰਪਨੀ ਬਣ ਗਈ ਹੈ। ਉਹ ਬੇੜੀਆਂ 'ਚੋਂ ਮੁਕਤ ਹੋ ਕੇ ਹੁਣ ਖੁਸ਼ ਹਨ ਅਤੇ ਉਹ ਪੰਥ ਦੀ ਸੇਵਾ ਵਿੱਚ ਜੁਟਣਗੇ।



Akaal 3D Print

We provide 3D services for Commercial & Residential Buildings

OUR SERVICES

- *3D Rendering
- *3D Model
- *3D Animation




ਅਸੀਂ ਘਰ, ਆਫਿਸ, ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਬਿਲਡਿੰਗਾਂ ਦੇ 3D ਨਕਸ਼ੇ ਤਿਆਰ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

For More Information Call
Armann:250-301-9231

Instagram name: akaal3dprint Email:armann@akaal3dprint.com
Facebook: Akaal 3D Print Web:akaal3dprint.com/homepage

ਗਿਆਨੀ ਤਰਲੋਚਨ ਸਿੰਘ ਭਮੱਦੀ ਦੀ ਪੁਸਤਕ ਦਾਸਤਾਨਿ ਸਿੱਖ ਸਲਤਨਤ ਗਿਆਨੀ ਪਿੰਦਰਪਾਲ ਸਿੰਘ ਤੇ ਭਾਈ ਹਰਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਵੱਲੋਂ ਲੋਕ ਅਰਪਨ



ਲੁਧਿਆਣਾ:—ਵਿਸ਼ਵ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਪੰਥਕ ਢਾਡੀ ਤੇ ਉੱਘੇ ਇਤਿਹਾਸ ਲੇਖਕ ਗਿਆਨੀ ਤਰਲੋਚਨ ਸਿੰਘ ਭਮੱਦੀ ਦੀ ਲਿਖੀ ਪੁਸਤਕ ਦਾਸਤਾਨਿ ਸਿੱਖ ਸਲਤਨਤ ਦਾ ਦੂਜਾ ਭਾਗ ਉੱਘੇ ਵਿਦਵਾਨ ਕਥਾ ਵਾਚਕ ਗਿਆਨੀ ਪਿੰਦਰਪਾਲ ਸਿੰਘ ਤੇ ਕੀਰਤਨੀਏ ਭਾਈ ਹਰਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਸ਼੍ਰੀਨਗਰ ਵਾਲਿਆਂ ਨੇ ਪਿੰਡ ਠਰਵਾ(ਹਰਿਆਣਾ) ਵਿਖੇ ਵਿਸ਼ਾਲ ਗੁਰਮਤਿ ਸਮਾਗਮ ਦੌਰਾਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ।

ਗਿਆਨੀ ਪਿੰਦਰਪਾਲ ਸਿੰਘ ਨੇ ਕਿਹਾ ਕਿ ਗਿਆਨੀ ਤਰਲੋਚਨ ਸਿੰਘ ਭਮੱਦੀ ਇਤਿਹਾਸ ਦੀ ਜੀਵੰਤ ਆਤਮਾ ਦੇ ਪੇਸ਼ਕਾਰ ਹਨ। ਉਹ ਤੱਥਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਤੁਰਦੇ ਹਨ ਅਤੇ ਚੰਗੇ ਸਾਖੀਕਾਰ ਵਾਂਗ ਪਾਠਕ ਨੂੰ ਆਪਣੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਤੋਰਦੇ ਹਨ। ਮੈਨੂੰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀ ਕਲਮ ਅਤੇ ਸਾਧਨਾਂ ਦੇ ਨਾਲ ਨਾਲ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਸੰਗ ਸਾਥ ਤੇ ਵੀ ਮਾਣ ਹੈ। ਇਸ ਪੁਸਤਕ ਨੂੰ ਲਾਹੌਰ ਬੁੱਕਸ ਲੁਧਿਆਣਾ ਨੇ ਬਹੁਤ ਹੀ ਸੁੰਦਰ ਛਾਪਿਆ ਹੈ।

ਭਾਈ ਹਰਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਸ਼੍ਰੀਨਗਰ ਵਾਲਿਆਂ ਕਿਹਾ ਕਿ ਅਸੀਂ ਸਾਰਿਆਂ ਨੇ ਆਪਣਾ ਜੀਵਨ ਸਫ਼ਰ ਇਕੱਠਿਆਂ ਆਰੰਭਿਆ ਸੀ। ਇਸ ਪੁਸਤਕ ਤੋਂ ਪ੍ਰਮਾਣ ਮਿਲਦਾ ਹੈ ਕਿ ਗਿਆਨੀ ਭਮੱਦੀ ਪ੍ਰਕਾੰਡ ਵਿਦਵਾਨ ਗਿਆਨੀ ਸੋਹਣ ਸਿੰਘ ਸੀਤਲ ਜੀ ਦੀ ਇਤਿਹਾਸ ਸਿਰਜਣਾ ਤੇ ਸ਼ਾਇਰੀ ਤੋਂ ਬੇਹੱਦ ਪ੍ਰਭਾਵਤ ਹੋਣ ਕਾਰਨ ਇਸ ਮਾਰਗ ਦੇ ਪਾਂਧੀ ਬਣੇ ਹਨ। ਇਸ ਮੌਕੇ ਗਿਆਨੀ ਤਰਲੋਚਨ ਸਿੰਘ ਭਮੱਦੀ ਦੇ ਸਾਥੀ ਹਰਦੀਪ ਸਿੰਘ ਤੇ ਬੂਟਾ ਸਿੰਘ ਵੀ ਹਾਜ਼ਰ ਸਨ।

ਆਪਣੇ ਵਪਾਰ ਦੇ ਵਾਧੇ ਲਈ ਇਸ਼ਤਿਹਾਰ
ਪਾਉਣ ਲਈ ਫੋਨ ਕਰੋ
778-869-1097

TIFFIN SERVICE

2 Sabzi, 8 Roti, Raita, Sweetdish, Salad

Pickup \$300/month Delivery \$320/month

(Sunday to Friday)

ਘਰ ਵਰਗਾ ਸਵਾਦਲਾ ਖਾਣਾ

Large Variety of Indian Mouth-watering Sweets

We do Catering for all Occasion

Special Discount for Gurudwara & Mandir

Ph: 604-507-9898

108, 8363 - 128 St., Surrey BC





100% VEGETARIAN



#Anmol

Sweets & Restaurant

Home Improvement

TOOR LANDSCAPING & FENCE

RESIDENTIAL & COMMERCIAL

- ਅਸੀਂ ਨਵੇਂ ਅਤੇ ਪੁਰਾਣੇ ਘਰਾਂ ਵਿੱਚ ਫੈਂਸ ਲਾਉਣ ਦਾ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।
- 2X3 ਦਾ ਫਰੇਮ ਸੋਲਿਡ \$240 ਦਾ ਪੈਨਲ
- ਪੁਰਾਣੀ ਚੁੱਕ ਕੇ ਲੈ ਜਾਂਦੇ ਹਾਂ।
- ਕੰਮ ਦੀ ਪੂਰੀ ਪੂਰੀ ਗਰੰਟੀ ਹੈ।
- ਸਾਡੇ ਰੇਟ ਬਹੁਤ ਹੀ ਵਾਜ਼ਬ ਹਨ।



ਅਸੀਂ ਸਪੈਸ਼ਲ ਰੇਟਾਂ ਤੇ ਫੈਂਸ ਲਾਉਂਦੇ ਹਾਂ ਅਸੀਂ ਲੋਹੇ ਦੀ ਫੈਂਸ ਵੀ ਲਾਉਂਦੇ ਹਾਂ।

ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਜਗਤਾਰ ਨੂੰ ਫੋਨ ਕਰੋ ਅਸੀਂ ਮਸ਼ਰੂਮ ਦਾ ਢੇਰ ਡਿਲੀਵਰ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਅਤੇ ਪਾ ਕੇ ਵੀ ਜਾਂਦੇ ਹਾਂ।

ਅਸੀਂ ਸਨ ਡੈੱਕ ਦੇ ਸਟੈਪ ਵੀ ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਾਂ।
ਅਸੀਂ ਕਾਂਵਾਂ ਦਾ ਪੁੱਟਿਆ ਹੋਇਆ ਘਾਹ ਵੀ ਡਿਕਸ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।

604-729-3225

iFix WALL & CEILING LTD.

- TAPPING & FINISHING
- TEXTURED CEILINGS
- KITCHEN-BATHROOM
- BOARDING
- STEEL STUD
- PAINTING-PLUMBING

ਪੁਰਾਣੇ ਘਰਾਂ ਅਤੇ ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਬਿਲਡਿੰਗਾਂ ਦੀ ਮੁਕੰਮਲ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ ਦਾ ਕੰਮ ਬਹੁਤ ਹੀ ਵਾਜ਼ਬ ਰੇਟਾਂ ਅਤੇ ਤਸੱਲੀਬਖਸ਼ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਪੇਂਟਿੰਗ, ਪਲਬਿੰਗ, ਕਿਚਨ, ਵਾਸ਼ ਰੂਮ ਅਤੇ ਇਲੈਕਟ੍ਰੀਕਲ ਰਿਪੇਅਰ ਆਦਿ ਦੇ ਕੰਮਾਂ ਵਿਚ ਮਾਹਿਰ।

ਟੇਪਰਾਂ ਦੀ ਤੁਰੰਤ ਲੋੜ ਹੈ
ਪੂਰੇ ਲੋਅਰ ਮੇਨਲੈਂਡ ਵਿਚ ਸਰਵਿਸ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

FOR BEST DEAL CALL : HARINDER SINGH DHALIWAL
604.760.1732, 604.442-1571

ਸੰਦਲ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ

Your's Complete Home Renovation

- * ਫਰੇਮਿੰਗ
- * ਡਰਾਈਵਾਲ
- * ਪੇਂਟਿੰਗ
- * ਟਾਈਲਜ਼
- * ਲੈਮੀਨੇਟ
- * ਇਲੈਕਟ੍ਰੀਕਲ
- * ਪਲਬਿੰਗ
- * ਕਾਰਪੈਟ
- * ਰੂਫਿੰਗ ਦਾ ਕੰਮ
- * ਸਨਡੈਕ ਦੀ ਰਿਪੇਅਰ

ਮੁਫਤ ਐਸਟੀਮੇਟ ਲਈ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ
ਭਿੰਦਰ: 604-725-6270

HIGH STAR HOME RENOVATION

ਅਸੀਂ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ ਦਾ ਹਰ ਛੋਟਾ ਵੱਡਾ ਕੰਮ ਬਹੁਤ ਹੀ ਵਾਜ਼ਬ ਰੇਟ ਉਪਰ ਕਰਦੇ ਹਾਂ। ਨਵੇਂ ਘਰ ਦੀ ਉਸਾਰੀ ਦੀ ਮੁਕੰਮਲ ਦੇਖਭਾਲ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਅਤੇ ਬੇਸਮੈਂਟ ਵੀ ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਾਂ। ਅਸੀਂ ਕਸਟਮਰਜ਼ ਘਰ ਵੀ ਬਣਾ ਕੇ ਦਿੰਦੇ ਹਾਂ। ਰੂਫਿੰਗ ਰਿਪੇਅਰ ਦਾ ਕੰਮ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।

ਹਰ ਛੋਟੀ ਵੱਡੀ ਜੌਬ ਲਈ ਸਾਨੂੰ ਇਕ ਵਾਰ ਫੋਨ ਜਰੂਰ ਕਰੋ ਘਰਾਂ ਦੀ ਕੰਪਰੈਸਰ ਵਾਸ਼ਿੰਗ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ



Free Estimate ਸਮੇਂ ਸਿਰ ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਕੰਮ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ
ਪੂਰੇ ਲੋਅਰਮੇਨ ਲੈਂਡ ਵਿਚ ਸਰਵਿਸ ਕਰਦੇ ਹਾਂ
Jagveer: 236-515-4532

DAWN RENOVATION

Commercial & Residential

ਬੇਸਮੈਂਟ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ * ਵਾਸ਼ਰੂਮ * ਕਿਚਨ ਅਤੇ ਸਨਡੈਕ * ਪਲਬਿੰਗ / ਗੀਟਿੰਗ * ਪੇਂਟਿੰਗ*
ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਬਿਜਲੀ ਦਾ ਕੰਮ।

ਨਵੇਂ ਅਤੇ ਪੁਰਾਣੇ ਘਰਾਂ ਦੀ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ ਦੇ ਮਾਹਿਰ ਦਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਧਾਮੀ ਜਾਂ ਇੰਦਰਜੀਤ ਸਿੰਘ ਨੂੰ ਮੁਫਤ ਐਸਟੀਮੇਟ ਲੈਣ ਲਈ ਫੋਨ ਕਰੋ

604-716-3534 / 778-881-0236
daljitsinghdhami@gmail.com

ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰੂਫਿੰਗ ਦਾ ਕੰਮ ਵੀ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ
Certified Electrician, Builder, Construction & Development

ਲੱਖੀ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ

- ਵਾਸ਼ਰੂਮ ਅਤੇ ਕਿਚਨ ਦੀ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ
- ਬੇਸਮੈਂਟ ਦੀ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ
- ਡੋਰ ਐਂਡ ਮੋਲਡਿੰਗ
- ਵਲੋਮੀਨੇਟ ਫਲੋਰਿੰਗ ਅਤੇ ਬੇਸਬੋਰਡ
- ਫਲੋਰ ਅਤੇ ਵਾਲ ਟਾਈਲਜ਼
- ਪੁਰਾਣਾ ਅਤੇ ਨਵਾਂ ਪੁਰਾਣਾ ਸਨਡੈਕ
- ਘਰ ਨੂੰ ਵਧਾਉਣਾ
- ਪੇਂਟਿੰਗ
- ਕਾਰਪੇਟਰੀ
- ਪੌੜੀਆਂ
- ਫਿਨਿਸ਼ਿੰਗ
- ਫਰੇਮਿੰਗ

ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਫੋਨ ਕਰੋ :
ਪੂਰਾ ਕੰਮ ਸਮੇਂ ਅਤੇ ਵਾਜ਼ਬ ਰੇਟ 'ਤੇ ਗਰੰਟੀ ਨਾਲ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

15 ਸਾਲਾ ਦਾ ਤਜਰਬਾ
ਅਸੀਂ ਤਸੱਲੀਬਖਸ਼ ਕੰਮ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

ਲੱਖਵਿੰਦਰ ਸੈਂਗਬੀ : 604-621-0206
lakhwindersembhi@yahoo.ca

BT LINE PAINTING CO.

ਟੋਪਲਾਈਨ ਪੇਂਟਿੰਗ

ਅਸੀਂ ਸਨਡੈਕ ਵੀ ਬਣਾਉਂਦੇ ਹਾਂ
SPECIALIZING IN:
Spray & Roller Panting * Interior & Exterior * Pressure Washing*

ਅਸੀਂ ਰੀ-ਰੂਫਿੰਗ, ਫਰੇਮਿੰਗ ਅਤੇ ਡਰਾਈਵਾਲ ਦਾ ਕੰਮ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ।
ਹਰ ਕਿਸਮ ਦੀ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ, ਵਾਸ਼ਰੂਮ, ਹਾਰਡਵੁਡ ਫਲੋਰਿੰਗ, ਬੇਸਮੈਂਟ, ਟਾਈਲਾਂ ਆਦਿ ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਐਂਡ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸ਼ੀਅਲ * ਕੁਆਲਟੀ ਵਰਕ * ਵਾਜ਼ਬ ਰੇਟ
For FREE estimates call Mr. Kulwant Singh Boyal
Cell: 604-340-7497 Res: 604-543-8064

Up-To-Date Finishing

ਅਸੀਂ ਪੁਰਾਣੇ ਘਰਾਂ ਦੀ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰੈਨੋਵੇਸ਼ਨ ਕਰਦੇ ਹਾਂ
We are specialized in Custom Wood Working:
Residential & Commercial Renovations

- Doors
- Mouldings
- Fire Place
- Base Board
- Hardy Plank
- Wood Floor



All kinds of exterior finishing

Sanjeev Dhir 778.320.9413
sanjeevkumarsk52@gmail.com

HOME IMPROVEMENT



A-CLASS Appliance Rep.

- *Stove *Fridges
- *Washer *Dryers
- *Dishwasher *Freezer
- *Garburator *Hot Water Tank
- *Hot Water Heating Furnace



GURJIT

CERTIFIED TECHNICIAN
(24Hrs)

Off: 604-543-6239

#103-12465-82Ave Surrey, BC

A-CLASS Electric Ltd.

- *House *Commercial *Industrial *Renovation
- *Town Houses Wiring *Build-In Vacuum
- *Security System & Monitoring
- *Intercom's Video Monitored Intercom

FREE ESTIMATES

Cell: 604-351-2538

Tel: 604-596-5474



MANJIT

CLASS "A" CERTIFIED & LICENCED ELECTRICIANS

SINGH RAJ RENOVATION CO.



We noticed your house needs minor repair
Unsure of your household fixtures?
Just to replace or repair? **Get it Done Today!**

We guaranteed Singh Raj Renovation is the smartest choice for household small jobs

*Residential Wooden Stairs Jobs

*Residential Doors & Lock Jobs

*Painting & Cleaning Jobs

*Wooden Cabinets Repair & Paint

*Minor Electrical Trouble Shooting & Replacement of Lights,
Washroom fans, Range hoods

*Touble Shooting in Plumbing *Replacement of Tiles, Taps, Faucets.

SPECIALISTS IN
Maintain+Repair & New Installation
Reasonable Rates
20Yrs Experienced

Call Raj: 778-229-9261

Ambrosia Renovation

Your's Complete Home Renovation

- * ਫਰੇਮਿੰਗ
- * ਡਰਾਈਵਲ
- * ਪੇਂਟਿੰਗ
- * ਟਾਈਲਜ਼
- * ਲੈਮੀਨੇਟ
- * ਇਲੈਕਟ੍ਰੀਕਲ
- * ਪਲਬਿੰਗ
- * ਕਾਰਪੈਟ
- * ਰੂਫਿੰਗ ਦਾ ਕੰਮ
- * ਸਨਡੈਕ ਦੀ ਰਿਪੇਅਰ

Sunny : 778-951-1699

RIGHT TOUGH PAINTING Co.

- Interior & Exterior Painting
- Roller, Brush & Spray Painting
- Stucco Painting
- Re-Painting
- Fast & Friendly Service

Special Discount on Repaint

ਸਾਨੂੰ ਕੰਮ ਵਾਸਤੇ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਤਨਖਾਹ ਤਜਰਬੇ ਦੇ ਮੁਤਾਬਕ 12-18 ਡਾਲਰ ਪ੍ਰਤੀ ਘੰਟਾ ਦਿੱਤੀ ਜਾਵੇਗੀ।

Call Ratinder: 604-765-3419



HARI RENOVATIONS

ਪੁਰਾਣੇ ਘਰਾਂ ਅਤੇ ਕਮਰਸ਼ਿਅਲ ਬਿਲਡਿੰਗਾਂ ਦੀ ਮੁਕੰਮਲ ਰੇਨੋਵੇਸ਼ਨ ਦਾ ਕੰਮ ਬਹੁਤ ਹੀ ਵਾਜਬ ਰੇਟਾਂ ਅਤੇ ਤਸੱਲੀਬਖਸ਼ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਫਰੇਮਿੰਗ, ਡਰਾਈਵਲ, ਪੇਂਟਿੰਗ, ਟਾਇਲਜ਼, ਲੈਮੀਨੇਟ, ਇਲਕਟ੍ਰੀਕਲ ਪਲਬਿੰਗ ਅਤੇ ਫੈਨਸਿੰਗ ਦੇ ਕੰਮਾਂ ਵਿਚ ਮਾਹਿਰ।

ਸਮੇਂ ਸਿਰ ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਕੰਮ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ

Residential & Commerical
Free Estimate

ਬ੍ਰੈਂਡ ਨਿਊ ਬੇਸਮੈਂਟ ਅਤੇ ਪੂਰੇ ਪੁਰਾਣੇ ਘਰ ਦੀ ਰੇਨੋਵੇਸ਼ਨ ਦੇ ਮਾਹਿਰ ਪੂਰੇ ਲੋਅਰਮੇਨ ਲੈਂਡ ਵਿਚ ਸਰਵਿਸ ਕਰਦੇ ਹਾਂ
Paul 778-823-1056

ਕੰਮ ਲਈ ਵਰਕਰਾਂ ਦੀ ਤੁਰੰਤ ਲੋੜ ਹੈ

ਪੰਜਾਬ ਗਾਰਡੀਅਨ ਨਾਲ
ਐਡ ਪਾਉ ਅਤੇ ਆਪਣਾ
ਬਿਜਨਸ ਵਧਾਓ

ਪੰਜਾਬ ਗਾਰਡੀਅਨ

**Call to Advertise
604-590-5200**

ਮਾਂ-ਬੋਲੀ ਦਿਵਸ ਤੇ ਵਿਸ਼ੇਸ਼

ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲੀ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਨਾਲੋਂ ਵੀ ਪ੍ਰਾਚੀਨ

ਇਹ ਸਿਰਲੇਖ ਕਈਆਂ ਨੂੰ ਹੈਰਾਨ ਕਰ ਸਕਦਾ ਹੈ ਕਿਉਂਕਿ ਆਮ ਧਾਰਨਾ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਦੁਨੀਆ ਦੀ ਸਭ ਤੋਂ ਪੁਰਾਣੀ ਭਾਸ਼ਾ ਹੈ ਜਦੋਂ ਕਿ ਪੰਜਾਬੀ ਇੱਕ ਮੂਲ ਭਾਸ਼ਾ ਹੈ ਜਿਸਦੀ ਖੋਜ 15ਵੀਂ ਸਦੀ ਵਿੱਚ ਸਿੱਖ ਗੁਰੂਆਂ ਦੁਆਰਾ ਸ਼੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਬਾਣੀ ਦੀ ਰਚਨਾ ਕਰਦੇ ਸਮੇਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੀ। ਪੰਜਾਬੀ ਕੁਦਰਤੀ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਵਿਕਸਤ ਹੋਈ ਬੋਲੀ ਹੈ। ਜਿਉਂ ਜਿਉਂ ਮਨੁੱਖੀ ਜੀਵਨ ਵਿਕਾਸ ਕਰਦਾ ਗਿਆ ਪੰਜਾਬੀ ਬੋਲੀ ਦਾ ਵਿਕਾਸ ਵੀ ਉਸੇ ਤਰ੍ਹਾਂ ਹੈ। ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਕੀ ਹੈ ਇਹ ਸਮਝਣ ਲਈ ਸਾਨੂੰ ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਸ਼ਬਦ ਦੇ ਅਰਥ ਸਮਝਣ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ। ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਸ਼ਬਦ ਦਾ ਅਰਥ ਹੈ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਵਾਕ, “ਸੁਧਾਰਿਤ ਭਾਸ਼ਣ”। ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਮੌਖਿਕ ਦਾ ਅਨੁਵਾਦ “ਸਭਿਆਚਾਰਿਤ, ਨਿਰਮਾਣ, ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਰਚਿਆ ਜਾਂ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਨਾਲ ਬਣਿਆ; ਸੁੱਧ, ਸਿੱਧਾਰਿਆ, ਬਹੁਤ ਵਿਸਤ੍ਰਿਤ” ਵਜੋਂ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਮੂਲ ਸ਼ਬਦ ਸੰਸਕਾਰ- “ਸਭਿਆਚਾਰਿਤ” ਤੋਂ ਲਿਆ ਗਿਆ ਹੈ।

ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਅਸਲ ਵਿੱਚ ਦੁਨੀਆਂ ਦੀ ਪਹਿਲੀ ਅਜਿਹੀ ਭਾਸ਼ਾ ਹੈ ਜਿਸ ਨੂੰ ਵਿਆਕਰਣ ਨਾਲ ਸੁੱਧ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਇਹ ਸੁੱਧ ਅਤੇ ਸਿੱਧਾਰੀ ਲਿਪੀ ਹਿੰਦੂ ਧਰਮ ਲਈ ਪਵਿੱਤਰ ਲਿਪੀ ਬਣ ਗਈ ਜੋ ਬ੍ਰਾਹਮਣਾਂ ਦੇ ਪੁਜਾਰੀ ਸਮੂਹ ਦੁਆਰਾ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੀ। ਸਭ ਤੋਂ ਪੁਰਾਣੇ ਪ੍ਰਮਾਣਿਤ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਗ੍ਰੰਥ ਰਿਗਵੇਦ ਪਾਰਮਿਕ ਗ੍ਰੰਥ ਹੈ, ਮੱਧ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਦੂਜੀ ਹਜ਼ਾਰ ਸਾਲ ਬੀ.ਸੀ.ਈ. ਅਜਿਹੇ ਸ਼ੁਰੂਆਤੀ ਦੌਰ ਤੋਂ ਕੋਈ ਲਿਖਤੀ ਰਿਕਾਰਡ ਨਹੀਂ ਮਿਲਦਾ, ਜੇਕਰ ਉਹ ਕਦੇ ਮੌਜੂਦ ਸਨ। ਹਾਲਾਂਕਿ, ਵਿਦਵਾਨਾਂ ਨੂੰ ਭਰੋਸਾ ਹੈ ਕਿ ਗ੍ਰੰਥਾਂ ਦਾ ਮੌਖਿਕ ਪ੍ਰਸਾਰਣ ਸਦੀਆਂ ਪਹਿਲਾਂ ਪੁਜਾਰੀ ਵਰਗੇ ਦੁਆਰਾ ਰੱਖਿਆ ਗਿਆ ਸੀ।

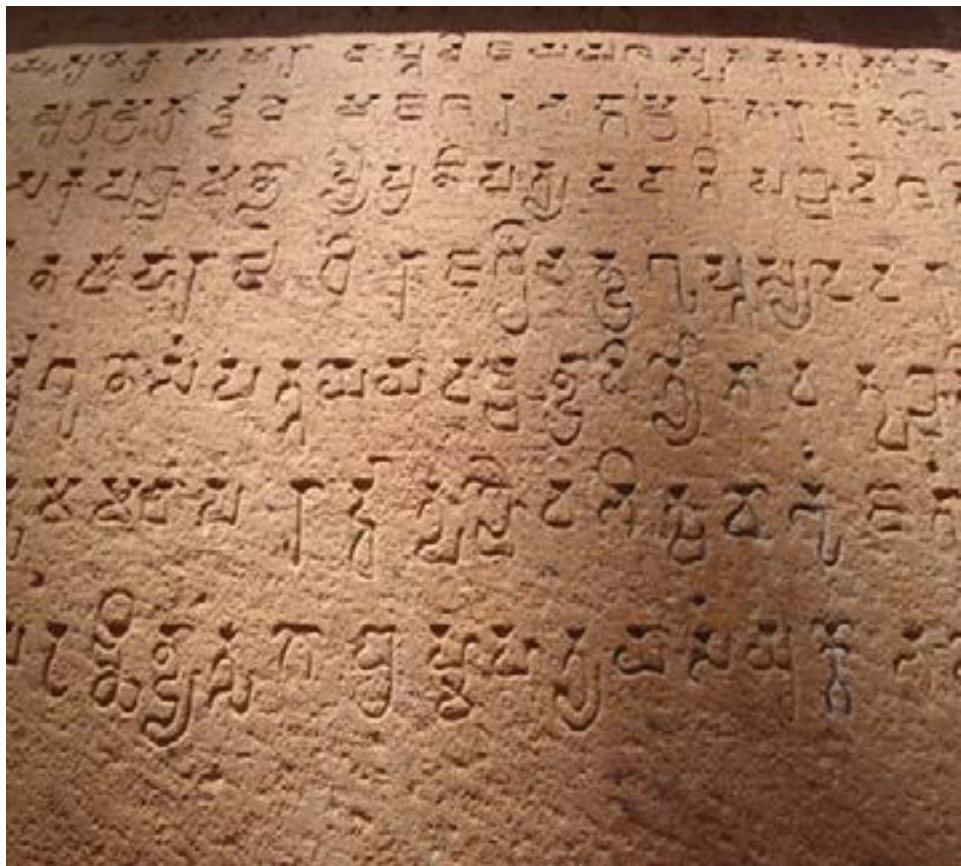
ਰਿਗਵੇਦ ਤੋਂ ਲੈ ਕੇ ਪਾਣਿਨੀ (ਚੌਥੀ ਸਦੀ ਈਸਾ ਪੂਰਵ) ਦੇ ਸਮੇਂ ਤੱਕ ਮੁਢਲੀ ਵੈਦਿਕ ਭਾਸ਼ਾ ਦੇ ਵਿਕਾਸ ਨੂੰ ਹੋਰ ਵੈਦਿਕ ਗ੍ਰੰਥਾਂ ਵਿੱਚ ਦੇਖਿਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ: ਸਾਮਵੇਦ, ਯਜੁਰਵੇਦ, ਅਥਰਵਵੇਦ, ਬ੍ਰਾਹਮਣ ਅਤੇ ਉਪਨਿਸ਼ਦ। ਇਸ ਸਮੇਂ ਦੌਰਾਨ, ਭਾਸ਼ਾ ਦਾ ਮਾਣ, ਪਵਿੱਤਰ ਉਦੇਸ਼ਾਂ ਲਈ ਇਸਦੀ ਵਰਤੋਂ, ਅਤੇ ਇਸਦੀ ਸਹੀ ਵਿਆਖਿਆ ਨਾਲ ਜੁੜੀ ਮਹੱਤਤਾ ਸਭ ਨੇ ਭਾਸ਼ਾਈ ਤਬਦੀਲੀ ਦੀਆਂ ਆਮ ਪ੍ਰਕਿਰਿਆਵਾਂ ਦਾ ਵਿਰੋਧ ਕਰਨ ਵਾਲੀ ਸ਼ਕਤੀਸ਼ਾਲੀ ਰੁੜ੍ਹੀਵਾਦੀ ਸ਼ਕਤੀਆਂ ਵਜੋਂ ਕੰਮ ਕੀਤਾ।

ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਭਾਸ਼ਾ, ਬੋਲੀਆਂ ਦੇ ਇੰਡੋ-ਯੂਰਪੀਅਨ ਪਰਿਵਾਰ ਦੇ ਇੰਡੋ-ਇਰਾਨੀ ਉਪ-ਪਰਿਵਾਰ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਹੈ। ਇਸਦੇ ਸਭ ਤੋਂ ਨਜ਼ਦੀਕੀ ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਰਿਸ਼ਤੇਦਾਰ ਈਰਾਨੀ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਅਵੇਸਤਾਨ ਅਤੇ ਪੁਰਾਣੀ ਫ਼ਾਰਸੀ ਲਿਪੀ ਹਨ। ਇਹ ਯੂਰਪ ਤੋਂ ਪਰਸ਼ੀਆ ਰਾਹੀਂ ਭਾਰਤ ਵੱਲ ਆਰੀਅਨ ਪਰਵਾਸ ਸਿਧਾਂਤ ਨੂੰ ਮਹੱਤਵਪੂਰਨ ਪ੍ਰਮਾਣ ਦਿੰਦਾ ਹੈ। ਸਭ ਤੋਂ ਪੁਰਾਣਾ ਬਚਿਆ ਹੋਇਆ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਵਿਆਕਰਣ ਪਾਣਿਨੀ ਦੀ ਅਸ਼ਟਾਧਿਆਈ (“ਅਠ-ਅਧਿਆਇ ਵਿਆਕਰਣ”) ਹੈ। ਇਹ ਲਾਜ਼ਮੀ ਤੌਰ ‘ਤੇ ਇੱਕ ਨੁਸਖਾਤਮਕ ਵਿਆਕਰਣ ਹੈ, ਅਰਥਾਤ, ਇੱਕ ਅਥਾਰਟੀ ਜੋ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਨੂੰ ਪਰਿਭਾਸ਼ਿਤ ਕਰਦੀ ਹੈ, ਹਾਲਾਂਕਿ ਇਸ ਵਿੱਚ ਵਰਣਨਯੋਗ ਹਿੱਸੇ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ, ਜਿਆਦਾਤਰ ਕੁਝ ਵੈਦਿਕ ਰੂਪਾਂ ਲਈ ਲੇਖਾ ਜੋਖਾ ਪਾਣਿਨੀ ਦੇ ਸਮੇਂ ਵਿੱਚ ਦੁਰਲੱਭ ਹੋ ਗਏ ਸਨ। ਪਾਣਿਨੀ ਪੰਜਾਬ ਖੇਤਰ ਦਾ ਇੱਕ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਵਿਦਵਾਨ ਸੀ। ਕਲਾਸੀਕਲ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਪਾਣਿਨੀ (ਲਗਭਗ 500 ਈਸਾ ਪੂਰਵ) ਦੇ ਵਿਆਕਰਣ ਨਾਲ ਸਬੰਧ ਹੋ ਗਈ ਸੀ। ਇਸ ਲਈ ਜੇਕਰ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਇੱਕ ਸੁੱਧ ਲਿਪੀ ਹੈ ਜੋ ਇੱਕ ਉੱਚ ਤਕਨੀਕੀ ਵਿਆਕਰਣ ਨਾਲ ਬਣਾਈ ਗਈ ਸੀ, ਤਾਂ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਕੀ ਮੌਜੂਦ ਸੀ? ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਦੇ ਨਿਰਮਾਣ ਅਤੇ ਸੰਸ਼ੋਧਨ ਲਈ ਕਿਹੜੀ ਭਾਸ਼ਾ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਬੋਲਾਈ ਨਾਲ ਵਜੋਂ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੀ? ਆਰੀਅਨ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਦੱਖਣੀ ਏਸ਼ੀਆ ਦੇ ਖਿੱਤੇ ਪੰਜਾਬ ਦੀ ਧਰਤੀ ਵਿੱਚ ਕਿਹੜੀ ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਭਾਸ਼ਾ ਮੌਜੂਦ ਸੀ ਜਿਸ ਨੂੰ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ, ਹਿੰਦੂਆਂ, ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਭਾਰਤੀਆਂ ਦੀ ਪਵਿੱਤਰ ਭਾਸ਼ਾ ਵਜੋਂ ਜੋੜਿਆ ਗਿਆ ਸੀ?

ਇੰਡੋ-ਆਰੀਅਨਾਂ ਵਿੱਚ ਮੌਖਿਕ ਭਾਸ਼ਾ ਵਜੋਂ ਮੌਜੂਦ ਭਾਸ਼ਾ ਨੂੰ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਸੀ। “ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ” ਸ਼ਬਦ ਦਾ ਅਰਥ ਹੈ “ਮੂਲ ਤੋਂ ਲਿਆ ਗਿਆ” ਜਿਸਦਾ ਅਰਥ ਹੈ ਕੁਦਰਤੀ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਵਿਕਸਿਤ ਹੋਇਆ - ਪ੍ਰਕ੍ਰਿਤੀ, ਕੁਦਰਤ। ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਸਭ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਇੱਕ ਮੂਲ ਸ਼ਬਦ ਹੈ, ਜੋ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਦੇ ਉਲਟ “ਭਾਸ਼ਾ” ਨੂੰ ਨਿਯੁਕਤ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਸ਼ਬਦ ਨੂੰ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਦੇ ਵਿਆਕਰਨਿਕ ਅਤੇ ਧਾਰਮਿਕ ਰੁੜ੍ਹੀਵਾਦ ਦੇ ਉਲਟ ਕਈ ਵਾਰ “ਮੂਲ, ਕੁਦਰਤੀ, ਕਲਾ ਰਹਿਤ, ਸਾਧਾਰਨ, ਆਮ” ਜਾਂ “ਭਾਸ਼ੀ” ਵਜੋਂ ਵੀ ਪਰਿਭਾਸ਼ਿਤ ਕੀਤਾ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।

ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ - ਖੱਤਰੀ - ਯੋਧਿਆਂ ਦੀ ਲਿਪੀ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਦਾ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਨਾਮ, ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ, ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤੀ ‘ਮੂਲ ਸਰੋਤ’ ਤੋਂ ਲਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਪ੍ਰਕ੍ਰਿਤੀ: ਸੰਸਕ੍ਰਿਤਮ। ਤਤ੍ਭਵੰ ਤਤ ਅਗਤੰ ਵਾ ਪ੍ਰਕ੍ਰਿਤਮ।।

“ਸੰਸਕ੍ਰਿਤਮ ਇੱਕ ਭਾਸ਼ਾ ਹੈ ਜੋ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤੀ ਤੋਂ



Ancient Pali Script

ਉਤਪੰਨ ਹੁੰਦੀ ਹੈ, ਇਸਲਈ ਇਸਨੂੰ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤਮ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

ਪੁਰਾਤੱਤਵ ਤੌਰ ‘ਤੇ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਦੀ ਸ਼ੁਰੂਆਤ 1400 ਈਸਾ ਪੂਰਵ ਦੀ ਕਿੱਕਲੀ ਦੀ ਬੋਗਾਜਕੋਯ ਸੰਧੀ ਅਤੇ ਘੋੜੇ ਦੀ ਸਿਖਲਾਈ ਮੈਨੂਅਲ ਤੋਂ ਕੀਤੀ ਜਾ ਸਕਦੀ ਹੈ। ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਸਾਨੂੰ ਸੰਖਿਆਤਮਕ ਅਤੇ ਉਚਿਤ ਨਾਵਾਂ ਦੇ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਰੂਪ ਮਿਲਦੇ ਹਨ ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਇੰਦਰ (ਇੰਦਰ ਲਈ), ਵਰਣ (ਵਰਣ ਲਈ) ਅਤੇ ਏਕਾ (ਏਕਮ ਲਈ), ਪੰਜਾ (ਪੰਚ ਲਈ) ਸੱਤਾ (ਸਪਤ ਲਈ) ਆਦਿ, ਇਹ ਸਾਬਤ ਕਰੇਗਾ ਕਿ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ (ਪੰਜਾਬੀ) ਦੀ ਵੈਦਿਕ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਨਾਲੋਂ ਵਧੇਰੇ ਪੁਰਾਤਨਤਾ ਹੈ ਅਤੇ ਹਿੰਦੀ ਜਾਂ ਸੰਕ੍ਰਿਤ ਨਾਲੋਂ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਦਾ ਪੰਜਾਬੀ ਨਾਲ ਨੇੜਿਓਂ ਸਬੰਧਤ ਹੈ।

ਕਾਦੇਸ਼ ਸ਼ਾਂਤੀ ਸੰਧੀ, ਸਭ ਤੋਂ ਪੁਰਾਣੀ ਸ਼ਾਂਤੀ ਸੰਧੀ ਜਿਸਦਾ ਪਾਠ ਬਚਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਇਹ 1269 ਬੀ.ਸੀ. ਵਿੱਚ ਦਸਤਖਤ ਕੀਤੇ ਗਏ ਸਨ। ਹਿੰਦੀਆਂ ਦੇ ਰਾਜੇ, ਹੋਟਸਿਲਿਸ, ਅਤੇ ਮਿਸਰ ਦੇ ਫ਼ਿਰੋਦੂਨ, ਰਾਮੇਸਿਸ ਵਿਚਕਾਰ। ਮਿੱਟੀ ਦੀ ਸਲੇਟ, ਜੋ ਕਿ ਕਿਊਨੀਫਾਰਮ ਲਿਪੀ ਵਿੱਚ ਟੈਕਸਟ ਨੂੰ ਰਿਕਾਰਡ ਕਰਦੀ ਹੈ, 1906 ਵਿੱਚ ਕੇਂਦਰੀ ਐਨਾਟੋਲੀਆ ਵਿੱਚ ਪੁਰਾਣੀ ਹਿੱਟੀਟ ਰਾਜਧਾਨੀ, ਹਟੁਸੈਟ (ਹੁਣ ਬੋਗਾਜਕੋਏ) ਦੇ ਸਥਾਨ ‘ਤੇ ਮਿਲੀ ਸੀ।

ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਵੀ ਸਾਹਿਤਕ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਬਣ ਗਈਆਂ, ਆਮ ਤੌਰ ‘ਤੇ ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਭਾਰਤੀ ਰਾਜਿਆਂ ਦੁਆਰਾ ਸਰਪ੍ਰਸਤੀ ਪ੍ਰਾਪਤ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੀ, ਜਿਸ ਦੀ ਪਛਾਣ ਭਾਰਤੀ ਸਭਿਅਤਾ ਦੇ ਕਸ਼ਤਰੀ ਵਰਗ ਨਾਲ ਕੀਤੀ ਗਈ ਸੀ, ਪਰ ਰੁੜ੍ਹੀਵਾਦੀ ਬ੍ਰਾਹਮਣਾਂ ਦੁਆਰਾ ਇਸਨੂੰ “ਨਾਜਾਇਜ਼” ਮੰਨਿਆ ਜਾਂਦਾ ਸੀ। ਪੁਜਾਰੀ ਵਰਗੇ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਨੂੰ ਪਵਿੱਤਰ ਭਾਸ਼ਾ ਵਜੋਂ ਚਿੰਬੜਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ, ਇਸ ਨੂੰ ਹੋਰ ਵਰਗਾਂ ਨਾਲ ਸਾਂਝਾ ਕਰਨ ਤੋਂ ਇਨਕਾਰ ਕਰਦਾ ਹੈ। ਬ੍ਰਾਹਮਣਾਂ ਦੀ ਇਸ ਰੁੜ੍ਹੀਵਾਦੀ ਕਾਰਵਾਈ ਨੇ ਸ਼੍ਰੋਮਣੀ ਧਰਮਾਂ - ਜੈਨ ਧਰਮ, ਬੁੱਧ ਧਰਮ ਅਤੇ ਸਿੱਖ ਧਰਮ ਦੇ ਜਨਮਦਾਤਾ ਨੂੰ ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਵਿੱਚ ਜਾਣ ਅਤੇ ਆਪਣੇ ਧਾਰਮਿਕ ਅਤੇ ਸਾਹਿਤਕ ਕੰਮ ਲਈ ਇਸਨੂੰ ਸੋਧਣ ਲਈ ਉਤਸ਼ਾਹਿਤ ਕੀਤਾ।

ਪੁਰਾਣੀ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਨੂੰ ਪਾਲੀ ਕਿਹਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ, ਮੱਧ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਵਿੱਚ ਤਿੰਨ ਉਪਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਸੌਰਸੇਨੀ, ਮਾਗਧੀ ਅਤੇ ਮਹਾਰਾਸ਼ਟਰੀ ਅਤੇ ਬਾਅਦ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ‘ਅਪਭ੍ਰੰਸ’ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿੱਚੋਂ ਇੱਕ ਭਾਗ ਸ਼ਾਰਦਾ ਹੈ।

ਇਹ ਨੋਟ ਕਰਨਾ ਦਿਲਚਸਪ ਹੈ ਕਿ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਪੈਦਾ ਹੋਏ ਤਿੰਨ ਹੋਰ ਧਰਮ - ਜੈਨ ਧਰਮ, ਬੁੱਧ ਧਰਮ ਅਤੇ ਸਿੱਖ ਧਰਮ; ਸਾਰੇ ਕਸ਼ਤਰੀਆਂ ਦੁਆਰਾ ਪੈਦਾ ਕੀਤੇ ਗਏ ਸਨ ਨਾ ਕਿ ਬ੍ਰਾਹਮਣਾਂ ਦੁਆਰਾ। ਮਹਾਵੀਰ, ਬੁੱਧ ਅਤੇ ਨਾਨਕ ਸਾਰੇ ਹੀ ਖੱਤਰੀ ਵਰਗ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ ਸਨ। ਦੋਹਾਂ ਵਰਗਾਂ ਵਿਚਕਾਰ ਇਸ ਵਿਦਵਤਾਪੂਰਨ ਤਣਾਅ ਨੇ ਪਾਲੀ, ਅਪਭ੍ਰੰਸ ਅਤੇ ਹੋਰ ਉਪਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਨੂੰ ਸਰਪ੍ਰਸਤੀ ਦਿੱਤੀ, ਜਿਸ ਦੇ ਨਤੀਜੇ ਵਜੋਂ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਦਾ ਪਤਨ ਅਤੇ ਵਿਨਾਸ਼ ਹੋਇਆ।

ਜੈਨ ਧਰਮ ਦੇ ਪਵਿੱਤਰ ਗ੍ਰੰਥਾਂ ਦੇ ਨਾਲ-ਨਾਲ ਉਸ ਸਮੇਂ ਦੇ ਸਾਹਿਤਕ ਕੰਮ ਨੂੰ ਪਾਲੀ ਲਿਪੀ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਮਾਣਿਤ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਇਸ ਵਿੱਚ ਪ੍ਰਮਾਣਿਕ ਅਤੇ ਗੈਰ-ਪ੍ਰਮਾਣਿਕ ਦੋਵੇਂ ਰਚਨਾਵਾਂ ਹਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਵਿੱਚੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਜੈਨਾ

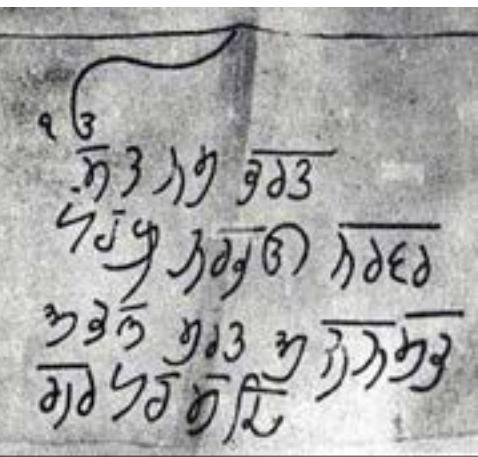
ਹੈ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਬਿਰਤਾਂਤ, ਗੀਤਕਾਰੀ ਅਤੇ ਦਵੰਦਵਾਦੀ ਕਵਿਤਾ, ਛੋਟੀਆਂ ਕਹਾਣੀਆਂ, ਨਾਟਕ, ਕੋਸ਼, ਭੁਗੋਲ, ਬ੍ਰਹਿਮੰਡ ਵਿਗਿਆਨ, ਖਗੋਲ ਵਿਗਿਆਨ, ਦਰਸ਼ਨ, ਨੈਤਿਕਤਾ ਅਤੇ ਸ਼ਿਲਾਲੇਖ ਸ਼ਾਮਲ ਹਨ। ਸਤਸਾਈ 700 ਪਉੜੀਆਂ ਦਾ ਇੱਕ ਮਸ਼ਹੂਰ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਸੰਗ੍ਰਹਿ ਹੈ, ਜੋ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਰਚਨਾਵਾਂ ਤੋਂ ਲਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਹ ਪੇਂਡੂ ਜੀਵਨ ਦੇ ਦ੍ਰਿਸ਼, ਰੁੱਤਾਂ ਅਤੇ ਯਥਾਰਥਵਾਦੀ ਸਕੈਚਾਂ ਨੂੰ ਖਿੱਚਦਾ ਹੈ। ਸਮਾਰੋਹਾਂ ਅਤੇ ਜੁੜੇ ਸੰਮੇਲਨਾਂ ਦੇ ਵਰਣਨ ਦੇ ਨਾਲ ਮੁੱਖ ਭਾਵਨਾ ਕਾਮੁਕ ਹੈ। ਇਸ ਸੰਗ੍ਰਹਿ ਦੀ ਹੋਂਦ ਧਰਮ ਨਿਰਪੱਖ ਸਾਹਿਤ ਦੇ ਇੱਕ ਸਮੂਹ ਦੀ ਹੋਂਦ ਨੂੰ ਮੰਨਦੀ ਹੈ। ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਅਤੇ ਹਿੰਦੀ ਵਿੱਚ ਸੰਗ੍ਰਹਿ ਦੀ ਨਕਲ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ, ਪਰ ਇਸਦੇ ਮੂਲ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਬੇਮਿਸਾਲ ਹੈ।

ਜੈਨਾ - ਪਾਲੀ ਵਿੱਚ ਜੈਨ ਧਰਮ ਦੇ ਪਵਿੱਤਰ ਗ੍ਰੰਥ ਹਨ। ਜੈਨ ਤੀਰਥੰਕਰਾਂ ਵਾਂਗ, ਬੁੱਧ ਨੇ ਵੀ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਦੀ ਨਿਖੇਧੀ ਕੀਤੀ ਅਤੇ ਸਾਰੇ ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਬੋਧੀ ਗ੍ਰੰਥ ਪਾਲੀ ਵਿੱਚ ਰਚੇ ਗਏ ਸਨ ਨਾ ਕਿ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਵਿੱਚ।

ਉੱਤਰੀ ਭਾਰਤ ਦੀਆਂ ਆਧੁਨਿਕ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਅਪਭ੍ਰੰਸਾਂ ਦੇ ਵਿਚਕਾਰਲੇ ਪੜਾਅ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਤੋਂ ਵਿਕਸਤ ਹੋਈਆਂ। ਪੰਜਾਬੀ ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਅਤੇ ਪੁਰਵ-ਤਾਰੀਖਾਂ ਦੀ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਦੀ ਸਭ ਤੋਂ ਨਜ਼ਦੀਕੀ ਵਿਉਤਪੱਤੀ ਹੈ ਜਿਸ ਨੂੰ ਪਾਣਿਨੀ ਵਰਗੇ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਵਿਦਵਾਨਾਂ ਦੁਆਰਾ ਬਹੁਤ ਬਾਅਦ ਵਿੱਚ ਸੁਧਾਰਿਆ ਗਿਆ ਸੀ। ਅਸਲ ਵਿੱਚ, ਪੰਜਾਬੀ ਪ੍ਰਾਚੀਨ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਦਾ ਆਧੁਨਿਕ ਰੂਪ ਹੈ। ਹੋਰ ਉੱਤਰੀ ਭਾਰਤੀ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਵੀ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਤੋਂ ਉਤਪੰਨ ਹੋਈਆਂ ਹਨ ਨਾ ਕਿ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਤੋਂ ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਆਮ ਤੌਰ ‘ਤੇ ਸਮਝਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਇਹ ਦੱਸਣਾ ਲਾਜ਼ਮੀ ਹੈ ਕਿ ਹਿੰਦੀ ਇੱਕ ਮੁਕਾਬਲਤਨ ਛੋਟੀ ਭਾਸ਼ਾ ਹੈ ਜੋ ਉਰਦੂ ਤੋਂ ਬਹੁਤ ਬਾਅਦ ਵਿੱਚ ਉਤਪੰਨ ਹੋਈ ਅਤੇ ਬਾਅਦ ਵਿੱਚ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਦੀ ਦਾਵਨਾਗਰੀ ਲਿਪੀ ਵਿੱਚ ਰਸਮੀ ਹੋਈ। ਇੱਥੋਂ ਤੱਕ ਕਿ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਨਾਟਕਾਂ ਵਿੱਚ ਵੀ, ਹਰ ਇੱਕ ਪਾਤਰ ਆਪਣੀ ਭੂਮਿਕਾ ਅਤੇ ਪਿਛੋਕੜ ਦੇ ਅਧਾਰ ਤੇ ਵੱਖਰੀ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਬੋਲਦਾ ਹੈ। ਬਹੁ-ਭਾਸ਼ਾਈ ਫਾਰਮੈਟ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਦੀ ਇੱਕ ਵਧੀਆ ਉਦਾਹਰਣ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਨਾਟਕ - “ਅਭਿਜਾਨਾਸ਼ਾਕੁੰਤਲਮ” ਵਿੱਚ ਦੇਖਣ ਨੂੰ ਮਿਲਦੀ ਹੈ। ਇੱਥੇ ਕਾਲੀਦਾਸ ਨੇ ਮਹਿਲ ਦੇ ਪਹਿਰੇਦਾਰਾਂ ਵਿਚਕਾਰ ਹੋਈ ਗੱਲਬਾਤ ਨੂੰ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਵਿੱਚ ਨਿਪੁੰਨਤਾ ਨਾਲ ਕੈਦ ਕੀਤਾ ਹੈ। ਇਨ੍ਹਾਂ ਪਹਿਰੇਦਾਰਾਂ ਦੀ ਭਾਸ਼ਾ ਪੁਰਾਤਨ ਪੰਜਾਬੀ ਨਾਲ ਮਿਲਦੀ-ਜੁਲਦੀ ਹੈ।

ਇੱਥੇ ਕੁਝ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਸ਼ਬਦ ਹਨ ਜੋ ਪੰਜਾਬੀ ਨਾਲ ਸਮਾਨਤਾ ਦਰਸਾਉਂਦੇ ਹਨ:

- ਪਿਤਾ ਨੂੰ- ਪਿਉ,
- ਮਾਤਾ ਨੂੰ- ਮਾਈ
- ਭਰਾ- ਭਾਅ, ਭਾਈ, ਭਈਆ, ਭਾਉ, ਭਾਉ
- ਭੈਣ ਨੂੰ- ਸਾਸਾ, ਸੁਸਾ
- ਪੁੱਤਰ ਨੂੰ- ਪੁੱਟਾ
- ਪੁੱਤਰੀ ਨੂੰ- ਦੁਹੀਆ, ਧੀ
- ਸਿਰ ਨੂੰ- ਸਿਰਾ
- ਅੱਖ ਨੂੰ- ਅੱਕੀ, ਅੱਚੀ
- ਪੈਰ ਨੂੰ- ਪਾਡਾ, ਪਯਾ
- ਸਪੈਨਿਸ਼ ਨਾਲ ਪੰਜਾਬੀ ਦਾ ਸਬੰਧ
- ਪੰਜਾਬੀ ਅਤੇ ਸਪੈਨਿਸ਼ ਵਿੱਚ ਹੈਰਾਨੀਜਨਕ



ਸਮਾਨਤਾਵਾਂ ਉਹਨਾਂ ਨੂੰ ਹੈਰਾਨ ਕਰ ਸਕਦੀਆਂ ਹਨ ਜੋ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਜਾਂ ਤਾਮਿਲ ਨੂੰ ਯੂਰਪੀਅਨ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਨਾਲ ਜੋੜਨ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰਦੇ ਹਨ:

- ਕਿਊ (ਸਪੈਨੀ) - ਕੀ (ਪੰਜਾਬੀ) - ਕੀ (ਹਿੰਦੀ)
- ਏਨਾ (ਤਾਮਿਲ)
- ਕੁਈਨ (ਸਪੈਨਿਸ਼) - ਕੌਨ (ਪੰਜਾਬੀ) - ਕੌਨ (ਹਿੰਦੀ) - ਯਾਰ (ਤਾਮਿਲ)
- ਕੁਈਨ (ਸਪੈਨਿਸ਼) - ਕਿੰਨੂ (ਪੰਜਾਬੀ) - ਕਿਸਕੋ (ਹਿੰਦੀ) - ਯਾਰਾਈ (ਤਾਮਿਲ)
- ਕੁਆਂਡੋ (ਸਪੈਨੀ) - ਕਦੋਂ (ਪੰਜਾਬੀ) - ਕਭ (ਹਿੰਦੀ)
- ਐਪੋਲੂਟ (ਤਾਮਿਲ)
- ਪੌਰ ਕੁਏ (ਸਪੈਨਿਸ਼) - ਕਿਊਂ (ਪੰਜਾਬੀ) - ਕਿਓਨ (ਹਿੰਦੀ) - ਐਨ (ਤਾਮਿਲ)
- ਕੋਮੋ (ਸਪੈਨੀ) - ਕਿਦਨ (ਪੰਜਾਬੀ) - ਕੈਸਾ (ਹਿੰਦੀ)
- ਇਪੱਤੀ (ਤਾਮਿਲ)
- ਕੁਆਂਟੋ ਕੁਏਸਟਾ (ਸਪੈਨੀ) - ਕਿੰਨੇ (ਪੰਜਾਬੀ) - ਕਿਤਨਾ (ਹਿੰਦੀ) - ਈਵਲਾਵੂ (ਤਾਮਿਲ)

ਉਪਰੋਕਤ ਸੂਚੀ ਪੰਜਾਬੀ ਅਤੇ ਲਾਤੀਨੀ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਦੇ ਪਰਿਵਾਰ ਵਿੱਚ ਸਮਾਨਤਾ ਨੂੰ ਸਪੱਸ਼ਟ ਰੂਪ ਵਿੱਚ ਦਰਸਾਉਂਦੀ ਹੈ। ਹਿੰਦੀ ਜੋ ਕਿ ਦੇਰ ਨਾਲ ਹੋਈ ਕਾਢ ਸੀ, ਲਾਤੀਨੀ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਨਾਲੋਂ ਉਰਦੂ ਦੇ ਨੇੜੇ ਹੈ। ਤਾਮਿਲ ਦਾ ਲਾਤੀਨੀ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਨਾਲ ਕੋਈ ਸਬੰਧ ਨਹੀਂ ਹੈ।

ਗੁਰਮੁਖੀ ਲਿਪੀ ਸਿੱਖ ਧਰਮ ਦੇ ਪੋਤਰ ਗ੍ਰੰਥ ਦੀ ਲਿਪੀ, ਗੁਰਮੁਖੀ ਪ੍ਰਾਕ੍ਰਿਤ ਤੋਂ ਪਾਲੀ, ਸੌਰਸੇਨੀ, ਅਪਬ੍ਰਹਮਸਾ, ਸ਼ਾਰਦਾ, ਅਤੇ ਲੰਡਾ ਲਿਪੀਆਂ ਦੇ ਕੁਦਰਤੀ ਵਿਕਾਸ ਤੋਂ ਲਿਆ ਗਿਆ ਹੈ। ਇਹ 16ਵੀਂ ਸਦੀ ਦੌਰਾਨ ਸਿੱਖ ਧਰਮ ਦੇ ਦੂਜੇ ਗੁਰੂ, ਗੁਰੂ ਅੰਗਦ ਦੇਵ ਜੀ ਦੁਆਰਾ ਮਾਨਕੀਕਰਨ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ। ਪੁਰਾਣੇ ਪੰਜਾਬੀ ਸ਼ਬਦ ਗੁਰਮੁਖੀ ਦਾ ਅਰਥ ਹੈ “ਗੁਰੂ ਦੇ ਮੂੰਹੋਂ”। ਸਾਰਾ ਗੁਰੂ ਗ੍ਰੰਥ ਸਾਹਿਬ ਇਸ ਲਿਪੀ ਵਿੱਚ ਲਿਖਿਆ ਗਿਆ ਹੈ, ਅਤੇ ਇਹ ਉਹ ਲਿਪੀ ਹੈ ਜੋ ਸਿੱਖਾਂ ਅਤੇ ਹਿੰਦੂਆਂ ਦੁਆਰਾ ਪੰਜਾਬੀ ਭਾਸ਼ਾ ਨੂੰ ਲਿਖਣ ਲਈ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਧ ਵਰਤੀ ਜਾਂਦੀ ਹੈ।

ਸ੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਨਾਨਕ ਦੇਵ ਜੀ ਦੀ ਮੂਲ ਤੋਪ “ਪੋਥੀ” ਪੰਜਾਬ ਦੇ ਵਪਾਰੀ ਭਾਈਚਾਰੇ ਨੇ ਲੇਖਾ ਦੇ ਉਦੇਸ਼ਾਂ ਲਈ ਲੰਡਾ ਵਜੋਂ ਜਾਣੀ ਜਾਂਦੀ ਲਿਪੀ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕੀਤੀ। ਲੰਡਾ ਦਾ ਅਰਥ ਹੈ “ਪੁਛ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ” ਵਰਣਮਾਲਾ, ਜਿਸਦਾ ਅਰਥ ਹੈ ਕਿ ਲਿਪੀ ਵਿੱਚ ਸਵਰ ਚਿੰਨ੍ਹ ਨਹੀਂ ਸਨ। ਪੰਜਾਬ ਵਿੱਚ, ਘੱਟੋ-ਘੱਟ 10 ਵੱਖ-ਵੱਖ ਲਿਪੀਆਂ ਨੂੰ ਲੰਡਾ ਵਜੋਂ ਸ਼੍ਰੇਣੀਬੱਧ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਸੀ, ਮਹਾਜਨੀ ਸਭ ਤੋਂ ਵੱਧ ਪ੍ਰਸਿੱਧ ਸੀ। ਲੰਡਾ ਅੱਖਰਾਂ ਨੂੰ ਸੋਧਦੇ ਹੋਏ, ਸਿੱਖ ਗੁਰੂਆਂ ਨੇ ਪ੍ਰੋਟੋ-ਗੁਰਮੁਖੀ ਵਿਕਸਿਤ ਕੀਤੀ ਜਿਸ ਵਿੱਚ ਸਵਰ ਚਿੰਨ੍ਹਾਂ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਸ਼ਬਦ ਸ਼ਾਮਲ ਸਨ। ਆਧੁਨਿਕ ਗੁਰਮੁਖੀ ਦਾ ਵਿਕਾਸ ਸਵਰ ਚਿੰਨ੍ਹਾਂ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਸ਼ਬਦਾਂ ਦੇ ਉਚਾਰਨ ਵਿੱਚ ਆਉਣ ਵਾਲੀਆਂ ਮੁਸ਼ਕਲਾਂ ਕਾਰਨ ਹੋਇਆ ਸੀ।

ਦਿਲਚਸਪ ਗੱਲ ਇਹ ਹੈ ਕਿ ਇਹ ਭਾਸ਼ਾਵਾਂ ਕਿਵੇਂ ਵਿਕਸਿਤ ਹੋਈਆਂ ਜਦੋਂ ਭਾਰਤ ਵਿੱਚ ਉਤਪੰਨ ਹੋਏ ਵੱਖ-ਵੱਖ ਨਵੇਂ ਧਰਮਾਂ ਨੂੰ ਸੰਸਕ੍ਰਿਤ ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਕਰਨ ਦੀ ਮਨਾਹੀ ਸੀ। ਸਾਹਿਤਕ ਅਤੇ ਅਧਿਆਤਮਿਕ ਸੰਸਾਰ ਅੱਜ ਇਸ ਵਿਭਿੰਨਤਾ ਨਾਲ ਅਮੀਰ ਹੈ।



ਰੁਪਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਬੈਂਸ ਸਰੀ ਨੇ ਭੋਜਿਆ



7050 120 Street, Surrey, British Columbia V3W 3M8, Tel: (604) 598-1300 Fax: (604) 594-1669

ਇਸ ਹਫ਼ਤੇ ਦੇ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮ

17 ਫਰਵਰੀ ਦਿਨ ਸ਼ੁੱਕਰਵਾਰ

*ਸਵੇਰੇ 10 ਵਜੇ ਅਰੰਭ 3 ਸ੍ਰੀ ਅਖੰਡ ਪਾਠ ਸਾਹਿਬ

1. ਅਖੰਡਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਸੇਵਾ ਭਾਈ ਸਰਬਜੀਤ ਸਿੰਘ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ
2. ਅਖੰਡਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਪਰਦੁਮਣ ਸਿੰਘ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ
3. ਅਖੰਡਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਜੋਗਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ

18 ਫਰਵਰੀ ਦਿਨ ਸ਼ਨਿਚਰਵਾਰ

*ਸਵੇਰੇ 10 ਵਜੇ ਅਰੰਭ 2 ਸ੍ਰੀ ਅਖੰਡ ਪਾਠ ਸਾਹਿਬ

1. ਅਖੰਡਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਦੀ ਸੇਵਾ ਭਾਈ ਪਰਮਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਸੇਵਾ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ
 2. ਅਖੰਡਪਾਠ ਸਾਹਿਬ ਰਮਨਦੀਪ ਕੌਰ ਅਤੇ ਰਣਵੀਰ ਸਿੰਘ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ
- *ਦਾਹ ਸਸਕਾਰ ਮਾਤਾ ਰਤਨ ਕੌਰ 3 ਵਜੇ ਐਬਟਸਫੋਰਡ ਵਿਖੇ ਹੋਵੇਗਾ, ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ
5.30 ਵਜੇ ਸ੍ਰੀ ਸਹਿਜਪਾਠ ਦੇ ਭੋਗ ਪੈਣਗੇ ਅਤੇ ਅੰਤਿਮ ਅਰਦਾਸ ਹੋਵੇਗੀ
*ਸ਼ਾਮ 4 ਵਜੇ ਸੁਖਮਨੀ ਸਾਹਿਬ ਜਗਰੂਪ ਸਿੰਘ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ: ਕੀਰਤਨ ਅਤੇ ਸ਼ਾਮ ਦੇ ਲੰਗਰਾਂ ਦੀ ਸੇਵਾ
*ਸ਼ਾਮ 5 ਵਜੇ ਸੁਖਮਨੀ ਸਾਹਿਬ ਬਲਜੀਤ ਸਿੰਘ ਪਰਿਵਾਰ ਵੱਲੋਂ: ਕੀਰਤਨ ਅਤੇ ਸ਼ਾਮ ਦੇ ਲੰਗਰਾਂ ਦੀ ਸੇਵਾ

19 ਫਰਵਰੀ ਦਿਨ ਐਤਵਾਰ

*ਸਵੇਰੇ 8.30 ਵਜੇ ਭੋਗ 3 ਸ੍ਰੀ ਅਖੰਡ ਪਾਠ ਸਾਹਿਬ

- *ਦਾਹ ਸਸਕਾਰ ਮਾਤਾ ਬਚਿੰਦ ਕੌਰ 2 ਵਜੇ ਰਿਵਰਸਾਇਡ ਵਿਖੇ ਹੋਵੇਗਾ, ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਵਿਖੇ
3.30 ਵਜੇ ਸ੍ਰੀ ਸਹਿਜਪਾਠ ਦੇ ਭੋਗ ਪੈਣਗੇ ਅਤੇ ਅੰਤਿਮ ਅਰਦਾਸ ਹੋਵੇਗੀ

20 ਫਰਵਰੀ ਦਿਨ ਸੋਮਵਾਰ

*ਸਵੇਰੇ 8.30 ਵਜੇ ਭੋਗ 2 ਸ੍ਰੀ ਅਖੰਡਪਾਠ ਸਾਹਿਬ

ਐਤਵਾਰ ਸਾਰੇ ਦਿਨ ਦੇ ਦੀਵਾਨ

19 FEB 2023

ਸ਼ਹੀਦ ਭਾਈ
ਭੁਪਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਕੰਮੇਕੇ
ਮਨਜੀਤ ਸਿੰਘ ਖੁਜਾਲਾ
ਦੁਰਗਾ ਸਿੰਘ ਆਰਫਕੇ ਜੀ ਦੇ ਸ਼ਹੀਦੀ
ਦਿਹਾੜੇ ਨੂੰ ਸਮਰਪਿਤ ਹੋਣਗੇ



ਬਸੰਤ ਰਾਗ ਕੀਰਤਨ ਦਰਬਾਰ

SUNDAY FEB 19, 2023
3.30 TO 9 PM

ਕਾਰ ਰੈਲੀ CAR RALLY

START @ SATURDAY, FEB 18 - 11 AM
ਸਮੂਹ ਬੰਦੀ ਸਿੰਘ
ਰਿਹਾਈ ਮੋਰਚਾ

Front of Indian Consulate 325 Howe St, Vancouver, BC V6V 1Z7
ਬੇਨਤੀ ਕਰਤਾ
ਅਜ਼ਾਦੀ ਪਾਸਿ ਜਥੇਬੰਦੀਆਂ ਅਤੇ ਸਮੂਹ ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬਾਨ, ਵੈਨਕੂਵਰ

ਸੂਚਨਾ: ਹਰੇਕ ਸੰਗਰਾਂਦ ਨੂੰ ਸਮੂਹ ਸ਼ਹੀਦਾਂ ਦੀ ਯਾਦ ਵਿਚ ਸਹਿਜਪਾਠ ਦੇ ਭੋਗ ਪਾਏ ਜਾਣਗੇ ਅਤੇ ਜੇਲ੍ਹਾਂ ਵਿਚ ਬੰਦ ਸਿੱਖਾਂ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਲਈ ਅਰਦਾਸ ਕੀਤੀ ਜਾਵੇਗੀ।

ਗੁਰਦੁਆਰਾ ਸਾਹਿਬ ਵੱਲੋਂ ਚੱਲ ਰਹੇ ਗੁਰਮਤਿ ਸਕੂਲ ਵਿਚ ਕਲਾਸਾਂ ਚੱਲ ਰਹੀਆਂ ਹਨ। ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਅਤੇ ਬੱਚਿਆਂ ਨੂੰ ਰਜਿਸਟਰ ਕਰਵਾਉਣ ਲਈ ਦਫਤਰ ਵਿਚ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ ਜੀ

*ਕੀਰਤਨ *ਤਬਲਾ ਤੇ ਤੰਤੀ ਸਾਜ ਕਲਾਸਾਂ *ਸੰਥਿਆ ਕਲਾਸਾਂ
*ਪੰਜਾਬੀ ਕਲਾਸਾਂ *ਗਤਕਾ ਅਤੇ ਦੁਮਾਲਾ ਸਿਖਲਾਈ ਕਲਾਸਾਂ

ਰਾਗੀ ਜੱਥੇ

ਰਾਗੀ ਜਥਾ ਭਾਈ ਬਲਜਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਬੰਬੇ ਵਾਲੇ,
ਰਾਗੀ ਜਥਾ ਭਾਈ ਜਸਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ ਜੀ, ਭਾਈ ਰਸ਼ਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਜੀ ਦਾ ਜਥਾ
ਰਾਗੀ ਜਥਾ ਭਾਈ ਵਿਕਰਮਜੀਤ ਸਿੰਘ (ਸ੍ਰੀ ਦਰਬਾਰ ਸਾਹਿਬ ਵਾਲੇ)

ਕਥਾਵਾਚਕ

ਭਾਈ ਗੁਰਪ੍ਰੀਤ ਸਿੰਘ (ਦਮਦਮੀ ਟਕਸਾਲ ਵਾਲੇ)

ਢਾਡੀ ਜਥਾ

ਭਾਈ ਜਸਵਿੰਦਰ ਸਿੰਘ ਸ਼ਾਂਤ ਜੀ

ਕੌਮੀ ਇਨਸਾਫ਼ ਮੋਰਚੇ ਵੱਲੋਂ ਪੰਜਾਬੀ ਗਾਇਕਾਂ ਨੂੰ ਕੀਤੀ ਅਨੋਖੀ ਅਪੀਲ

ਮੁਹਾਲੀ : ਬੰਦੀ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਤੇ ਹੋਰ ਮੰਗਾਂ ਲਈ ਡਟੇ ਹੋਏ ਕੌਮੀ ਇਨਸਾਫ਼ ਮੋਰਚੇ ਵੱਲੋਂ ਪੰਜਾਬੀ ਗਾਇਕਾਂ ਨੂੰ ਅਨੋਖੀ ਅਪੀਲ ਕੀਤੀ ਗਈ ਹੈ। ਨੌਜਵਾਨਾਂ ਨੇ ਦੇਰ ਰਾਤ ਲਾਉਡ ਸਪੀਕਰ ਲੈ ਕੇ ਪੰਜਾਬੀ ਗਾਇਕਾਂ ਨੂੰ ਅਪੀਲ ਕੀਤੀ ਕਿ ਉਹ ਬੰਦੀ ਸਿੰਘਾਂ ਦੀ ਰਿਹਾਈ ਅਤੇ ਸਿੱਖ ਭਾਈਚਾਰੇ ਦੀਆਂ ਮੰਗਾਂ ਲਈ ਆਵਾਜ਼ ਬੁਲੰਦ ਕਰਨ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਹੋਮਲੈਂਡ ਹਾਈਟਸ ਵਿਚ ਰਹਿੰਦੇ ਸਾਰੇ ਗਾਇਕਾਂ ਨੂੰ ਕੌਮੀ ਇਨਸਾਫ਼ ਮੋਰਚੇ ਦੀ ਹਮਾਇਤ ਕਰਨ ਲਈ ਕਿਹਾ। ਹੋਮਲੈਂਡ ਹਾਈਟਸ ਤੋਂ ਸਿਰਫ਼ 2 ਕਿਲੋਮੀਟਰ ਦੂਰੀ ਉੱਤੇ ਕੌਮੀ ਇਨਸਾਫ਼ ਮੋਰਚਾ ਲੱਗਿਆ ਹੋਇਆ ਹੈ। ਕਾਬਿਲੇ ਗੌਰ ਹੈ ਕਿ ਲਗਭਗ ਪਿਛਲੇ 5 ਦਿਨ ਤੋਂ ਕੌਮੀ ਇਨਸਾਫ਼ ਮੋਰਚੇ ਦਾ ਇਕ ਜੱਥਾ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਭਗਵੰਤ ਮਾਨ ਦੀ ਰਿਹਾਇਸ਼ ਵੱਲ ਰਵਾਨਾ ਹੁੰਦਾ ਹੁੰਦਾ ਚੰਡੀਗੜ੍ਹ ਸਰਹੱਦ ਉੱਤੇ ਪੁਲਿਸ ਡੱਕ ਲੈਂਦੀ ਹੈ। ਇਸ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਜੱਥਾ ਉੱਤੇ ਵਾਹਿਗੁਰੂ ਦਾ ਜਾਪ ਕਰਕੇ ਵਾਪਸ ਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ। ਕੌਮੀ ਇਨਸਾਫ਼ ਮੋਰਚੇ ਦੇ ਆਗੂ ਮੁੱਖ ਮੰਤਰੀ ਨਾਲ ਮੁਲਾਕਾਤ ਲਈ ਅਤੇ ਹੋਏ ਹਨ।

STAY HOME-STAY SAFE — DUE TO COVID 19

INDER GILL
PERSONAL REAL ESTATE CORPORATION
REALTOR
CENTURY 21 AAA REALTY INC
778-387-1155
Email: indergill@live.ca

<p>Exclusive Listings 32717 Marshall Rd, Abbotsford \$1,600,000</p> <p>Well designed, oriented & Custom Built new homes in the prime area of Abbotsford close to Hospital, Hwy No 1, Mill Lake, High Street Mall, all levels of schools, plus city centre & having 6 bedrooms with 6 washrooms plus theatre room. This property contains accommodation which is not authorized. The listing price does not include GST.</p>	<p>Exclusive Listings New Townhomes in Surrey COMPLETION at End of April 2022</p> <p>#17,18 & 19 -13898 64 AVE 4 bedroom plus 4 washroom 1600 sqft \$1.1M</p>	<p>HOT LISTING 8585 Howard Cr, Chilliwack</p> <p>INVESTORS/BUILDER S/FIRST HOME BUYERS ALERT! Renovated rancher 3 bed 1 bath sitting on 9600 sq ft lot in prime area of Chilliwack. Subdivision potential (subject to check with City of Chilliwack). Rented @ \$1750.00 per month. \$1,299,000</p>
<p>HOT LISTING Commercial units for sale in prime area of Abbotsford 1785 Clearbrook rd</p>	<p>#6-19533-96Ave, Surrey \$1,399,000</p> <p>Port Kells strata unit. Overhead garage door. Access door (rear). Close to U.S. Border.</p>	<p>#19-13898 64Ave, Surrey \$1,100,000</p> <p>Well designed & spacious brand new townhouse situated in the Panorama/Sullivan area of Surrey having 4 bedrooms plus 4 washrooms with open concept kitchen well equipped with branded appliances & good size of quartz island. Walking distance to all schools, transit plus Recreation & Shopping Centre. Rented with nice tenants @\$3250.00 plus all utilities for one year lease, NO GST.</p>
<p>#215-20829-77A Ave Langley \$679,500</p> <p>The WEX located in Willowby Heights. This unit is the corner unit having 2 spacious bedrooms plus 2 full washrooms with open concept and Chef's kitchen well equipped with branded s/a appliances facing to patio for enjoying BBQ in the evening. Walking distance to schools and easy highway access. This unit has 2 parking stalls as well. Do not miss chance to occupy this beauty before it's gone!</p>	<p>Recently Sold</p> <p>229-7837 120 A Street 12964 98 B Ave Surrey 17-13898 64 Ave Surrey 18-13898 64 Ave Surrey 32666 Marshall Rd 46170 Margaret Ave 46182 Margaret Ave 46186 Margaret Ave 467190 Margaret Ave 3406 13675 107A Ave 1698 240 St Langley 46496 Mayfair Ave Chilliwack</p> <p>8561 Broadway St Chilliwack 9006 Mary Street Chilliwack 1334-1779 Clearbrook Rd 8585 Howard Cr Chilliwack 19 23108 Lougheed Hwy 22 23108 Lougheed Hwy 24 23108 Lougheed Hwy 1 23108 Lougheed Hwy 5 23108 Lougheed Hwy 9496 Corbould St Chilliwack 7220 Evans Rd Chilliwack 20-2950 Lefevre Rd</p>	<p>THIS AREA MONITORED BY GILLTECH SECURITY 778-387-1155 INDERGILL@LIVE.CA LICENSED - INSURED - BONDED</p>

SOLD

21 CENTURY 21 **SB**
Central Realty Ltd. SHAWN BHATT REALTOR

#18 - 13864 Hyland Rd, Surrey

#20 - 13864 Hyland Rd, Surrey BC
\$799,000

BUYING OR SELLING?

LET'S WORK TOGETHER! I'M IN YOUR CORNER!

60 Acres in Leduc County. Close to Amazon, the international airport. Prime industrial area! Hold now or build.

EXCLUSIVE LISTING

LIST WITH THE NO.1 REAL ESTATE BROKERAGE IN THE FRASER VALLEY

SHAWN BHATT
604-690-8586 | 7928 128 St #105, Surrey, BC V3W 4E8
www.shawnbhatt.com

HONESTY | INTEGRITY | RELIABILITY

DHALI WAL GROUP OF COMPANIES

FISH PAKORA **Chilli Kabab**

SAMOSAS & TIKKI

ਅਸੀਂ ਜਿੰਨੇ ਮਰਜ਼ੀ ਬੰਦਿਆਂ ਦੀ ਕੇਟਰਿੰਗ ਵੀ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੇ ਘਰ ਤੰਦੂਰ ਲਾ ਕੇ ਕੇਟਰਿੰਗ ਕਰਦੇ ਹਾਂ- ਵੈਜ ਅਤੇ ਨਾਨ ਵੈਜ

ਇੰਡੀਆ ਵਰਗੇ ਖੋਏ ਦੀ ਸਪੈਸ਼ਲ ਬਰਫੀ

ਅਸੀਂ ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੇ ਪ੍ਰੋਗਰਾਮਾਂ ਦੀ ਕੇਟਰਿੰਗ ਕਰਦੇ ਹਾਂ **604-543-2222**

<p>Dhaliwal Sweets 2636 Cedar Park Place Abbotsford 604.852.2345</p>	<p>Dhaliwal Banquet Hall Surrey 604-598-1165</p>	<p>Dhoom Restaurant York Centre Surrey 604-543-2222</p>	<p>Dhaliwal Sweets Surrey 604-596-1312</p>
<p>Dhaliwal Pizza & Bakery #104-7790-128 St. Surrey (Near 78th Ave.) 604-598-8889</p>	<p>Dhoom Restaurant & Bar Vancouver 604-325-4911</p>	<p>Dhaliwal Sweets Vancouver 604-325-4911</p>	<p>Himalaya Dairy Surrey 604-543-2421</p>

www.DhoomRestaurant.com

ਪੰਜਾਬ ਗਾਰਡੀਅਨ

Tel: 604-590-5200 Fax: 604-596-5700 Toll Free: 1-877-584-5200 Vol. 30 Issue No. 07, Ending Date: Feb 17, 2023

Top 1% of All Fraser Valley Realtors® 2020
based on FVREB Medallion Statistics

GRAND CENTURIAN PRODUCER



ANKUR KAUSHAL
PERSONAL REAL ESTATE CORPORATION

604-897-0006

E MAIL ANKUR.KAUSHAL@CENTURY21.CA



SAMEER KAUSHAL
PERSONAL REAL ESTATE CORPORATION, B.Sc., MBA

604-897-9575

E MAIL SAMKAUSHAL@GMAIL.COM

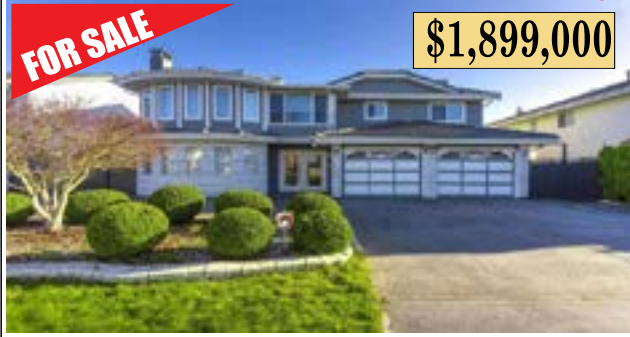


**B120, B125, B135
6286-203 St. Langley**



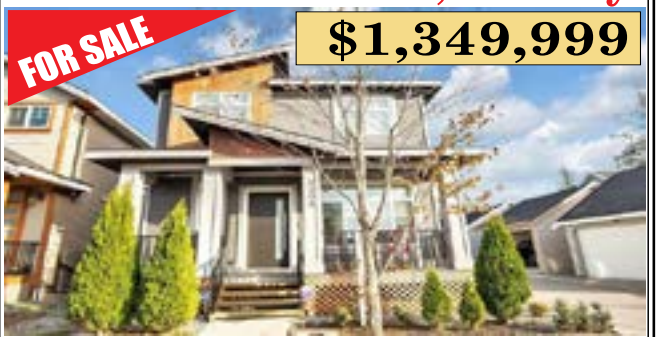
FOR SALE **\$2,491,469**
Welcome to Wesmont Centre in Langley located at the high exposure corner of 62nd Ave and 203rd Street directly in the Willowbrook Town Centre. Providing businesses with corporate branding opportunities & unparalleled access to local amenities and shopping. This location provides businesses with excellent corporate branding opportunities and unparalleled access to local amenities and shopping. M-2 General Industrial zoning allows for various uses. Wesmont Centre is the latest industrial flex strata project in the center of Langley, BC. 26' Clear Ceiling Heights w/ 1 Grade Door, 125 AMP, 120/208 Volt, 3 Phase Electrical Service Per Unit Transformer Is Provided, Easy to show! Call for more info.

12432-75 Ave, Surrey



FOR SALE **\$1,899,000**
WEST NEWTON BEAUTY w/ CIRCULAR DRIVEWAY! 8 bedrooms 5 FULL washrooms WITH 3 SUITES (2+2+1) - GREAT RENATL INCOME! Renovations include new pot lights, new flooring, new paint, new kitchen cabinets, new countertops, washrooms also updated. Perfect home for the growing family. Sitting on a MASSIVE 7081 SQFT Lot in a great neighbourhood of the desirable West Newton. Main floor has open layout with loads of windows to allow for the natural sunlight. 3 Bedrooms and 2 Full washrooms. Below you have 3 separate suites- great rental potential in a central location. Load of parking with double garage and large driveway. This home has tile roof, baseboard heating, A/C unit. MUST SEE!

5908-130B Street, Surrey



FOR SALE **\$1,349,999**
Panorama Park Homes! Park view. One of the most desirable area of Surrey. Well kept home with top Finishing, Great Entry, Tiles on the main floor give elegant look. 3 Bedroom with 2 Bath Upstairs, Laundry, Good Size Master bedroom with view, Walk in Closet, Vaulted Ceilings, Den, Great Room concept, Fire place and Covered Deck on the back on Main Floor. 1 Bed Room Basement Suite rented for \$1500 to great tenants other bedroom is used as a gym but can be turned into a 2 bedroom suite. Stainless Steel Kitchen Appliances or Appliances package. Just steps to Park, Kids Play Area and Cricket Playground. Near to Schools, Shopping, Bus. Easy commute to South Surrey, White Rock, Langley, New West, Richmond, Vancouver and USA.

5920-132 St Surrey, BC



FOR SALE **\$2,499,000**

Investor Alert! Possibly a sub-divisional parcel 123 x 162. 20,000 Square Foot RECTANGULAR PARCEL with a solid home with a 2 bedroom basement - great additional mortgage helper! *Potential of 3 RF lots* - please verify with City of Surrey. Spacious 5 bedroom basement home with detached garage which includes a 2 bedroom basement. New roof done in 2017. Close to everything. Easy access to every side, to Vancouver, Richmond, Langley, & USA. Rent now while you apply for PLA! Great potential. Located in prestigious panorama ridge neighbourhood.

13079-56 Ave, Surrey



FOR SALE **\$3,349,000**

LOCATION! LOCATION! LOCATION! PRESTIGIOUS PANORAMA RIDGE! PRIME 1.3 ACRES IN THE ORIGINAL PANORAMA RIDGE! *ALERT 1.3 acres* Build your DREAM home. Rare to find such prime piece of land in Panorama! Take advantage of this rare opportunity and make your dreams a reality. Call for more info.

9565 116 St Delta



FOR SALE **\$1,349,000**

Builders dream!!! Rare find. Huge 10600 sq ft lot, house with 4 bedrooms upstairs and 3 bedroom unauthorized suite was using as a day care. Potential land assembly or build your dream home with 62' frontage lot. Very convenient location and very easy access to Richmond, Vancouver etc. HUGE 10602 sq ft RECTANGLE lot in N. Delta! Buy now and build a 3-level house later (Buyer to Check with City). House has some renovations done kitchen, living room, and bathroom. The basement has 3 bedrooms and 1 bath with separate entry. Basement was a Licensed Day Care before. Close to North Surrey Rec Centre, Scott Road Skytrain Station, Khalsa High School Old Yale Campus, and mins away from shopping, restaurants & financial institutions. Close to Patullo Bridge, Highway 17 and Nordel Way.

#203-8078-128 St (Little India Plaza)



FOR SALE **\$1,399,000**

One of the city's fastest growing and busiest areas (corner 128 Street & 80 Avenue in the Little India Plaza). This space offers a fully finished office that is professionally and tastefully built. There are four offices, a kitchen, a two-piece powder room, storage, reception, and a Board room. The Plaza has a very high exposure and easy access from 128 Street or 80 Avenue. Next to Payal Business Centre and directly in front of York Business Centre. This Unit has exposure on 128 Street. This unit is 1174 Square Feet.

13257-80 Ave Surrey



FOR SALE **\$2,099,000**
WEST NEWTON BRAND NEW HOME! 8 BEDROOMS & 7 WASHROOMS! You are welcomed into this custom built beauty with beautiful finishings. Bright and spacious living and dining rooms. Custom built kitchen along with a spice kitchen! Huge family room with big windows to soak in that natural light. There is also a bedroom on the main with full washroom. Glass railings throughout. Modern design and finishings. Upstairs there are 4 bedrooms, 3 with their private ensuites and good size closets! In the basement there is a large media room perfect for entertaining. There are also 2 MORTGAGE HELPERS! Fully finished 2+1 suites with their own separate entrances. This home truly has it ALL! Perfect for the growing family. CLOSE TO EVERYTHING! Walk to Payal Business Centre, Little India Plaza, York Centre & more

14019-104 Ave, Surrey



FOR SALE **\$2,299,000**

LAND FOR SALE! Corner Parcel sitting on OVER 42,000 SQ.FT. C-35 Zoning allows for a variety of uses. Located in the rapidly growing Surrey Downtown area surrounded by major developments and high-rises and new projects coming nearby. Excellent corner parcel with high exposure on one of the busiest streets in Surrey - 104 Avenue! Please call listing agent for more details.

15551-92 Ave, Surrey



FOR SALE **\$1,899,000**
Investor Alert! Spacious 6 bedroom & 2 bathroom basement Home in Fleetwood. POTENTIAL FOR DEVELOPMENT (Please verify with city of Surrey). Close to future skytrain station! Currently vacant and easy to show! Close to everything. Easy access to every side, to Vancouver, Richmond, Langley, & USA.

For units in York Centre (80 & 128 St), Please Call 604-897-9575 or 604-897-0006



HARVY JAWANDA
PERSONAL REAL ESTATE CORPORATION
604.655.7776

RE/MAX
BLUEPRINT REALTY

YOUR SURREY REALTOR®

YOURSURREYREALTOR.COM

ਆਪਣੀ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਦਾ ਵਧੀਆ ਰੇਟ ਲੈਣ ਲਈ ਜਾਂ ਫਿਰ ਆਪਣੀ ਮਨਪਸੰਦ ਦੀ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦਣ ਲਈ ਯਾਦ ਰੱਖੋ ਤੁਹਾਡਾ ਆਪਣਾ ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਰੀਐਲਟਰ ਹਾਰਵੀ ਜਵੰਦਾ: 604-655-7776



GUARANTEED SOLD!! Call us today to get started.

Terms and conditions applicable for 'Guaranteed Sold' offer. This advertisement is not intended to breach any pre-existing agency relationship.



KULVIR SAHOTA
778.863.2472
sahotakulvir@gmail.com

Sold 52 homes in 2021.
Medallion Member
Since 2016 to 2023.

Top Selling Agent in Surrey Office

Planet Group Realty Inc.
#266 - 8128 128 Street
Surrey, BC V3W 1R1
Tel: 604-572-1008



6713-135B St, Surrey



Asking 1,349K

4bed 3bath, 7100 SF lot house in a prime location, it has a spacious 1 bed and 1 bath unauthorized suite with separate entrance. Close to shopping center, transit service.

13930-77A Ave, Surrey



Asking 1,499K

6 bed 4 baths, 3 bed & 2 bath up, two basement suites (2+1), 12000 Sflot, close to both schools

77-15151 Edmund Drive, Surrey



3 Bedroom + Den,
3 Bathroom.

6525-141B St, Surrey



Asking 1599K

Two storey house 6bed 4 full bath, two bed basement suite plus extra bachelor suite. 4000 sf lot, close to both schools, Whole house rented for \$4700/month

#103-13725-72A Ave



Asking 699K

2 Bedroom and 2 Bathroom Attractive and Beautiful located in one of the best neighborhoods in Surrey is a MUST SEE!! With almost everything required in the closest vicinity, Bear Creek Elementary, Frank Hurt Secondary. This townhouse is close to transit, library, parks, theatre, restaurants & shopping, which makes it the perfect area for your next home.

13001-59Ave, Surrey



Asking 1629K

5 Bed 4 Bath Just steps to New Park, Kids Play Area and Cricket Playground. Near to Schools, Shopping, Bus.

10089-127St, Surrey



Asking 1999K

6Bed 5Bath Welcome to this newly built lovely 1 yr old custom build home in the Cedar Hills neighborhood! This beautifully built modern home is fully air-conditioned and features quality & functional craftsmanship. The home is finished with high-end features such as radiant in-floor heating, and engineered laminate flooring.

14056-75 Ave, Surrey



Asking 1750K

5 Bed 4 Bath. Renovated house with two basement suites. 6700sqft lot.

19536-118B Ave



Asking 1649K

5 Bed 4 Bath. Renovated house with two basement suites. 7400sqft lot.

#6-12711 64 Ave, Surrey



Asking 899K

3 bedrooms upstairs and 4 bathrooms, over 1500 square feet of living space, laminate flooring, stainless steel appliances, granite countertops, hot water tank (2019). Kitchen with large eating area. Central location. Well maintained "Palette on the Park" complex. Walking distance to Tamanawis Secondary, Panorama Ridge, Beaver Creek, Transit & Tamanawis Park are steps away!

Sutton **HARPAL GREWAL**
604-726-7255
 MASTER MEDALLION MEMBER • ONE OF THE TOP REALTORS IN FRASER VALLEY
 • DIAMOND AWARD WINNER WITH 25+ YEARS OF EXPERIENCE

15260-88Ave \$2,399,000
 Walking distance to all amenities. Basement Entry home on huge 9379 soft lot with 7 bedrooms and 6 baths. Original owners. Maple Kitchen cabinets, Hot water heat, 4 Large Sized bedrooms and 3 baths upstairs, 2 suites and a Rec room For upstairs use in Basement. Lots of parkings. Easy access to all major routes.

13837-Selkirk Drive \$2,699,000
 WELCOME TO YOUR DREAM HOME. Custom Built 2 Level home in Prestigious Area of Bolivar Heights situated on a very quiet Street on Big fenced Lot with storage shed. This House offers 6 bedrooms and 6 Bathrooms with a 2 bedroom Legal Suite and a potential for bachelor suite. Upper floor has 4 large sized bedrooms, Flex Room and 3 full bathrooms. Main Floor with very open living concept with High ceiling in the Entry way. A Grand Kitchen and a Spice Kitchen. Family Room and a Huge Rec room with full bathroom. Central Air Condition, Radiant Heat, Security System and Cameras. Walking Distance to Shopping and Skytrain Station. Easy access to All Major Routes. Easy to show.

5832 126A St \$3,099,900
 PRIME AREA OF PANORAMA RIDGE. Welcome to this Stunning completely renovated home situated on 2300 sqft lot. New roof, new floors. This home is a true beauty with 5440 square feet living space over 2 spacious floors and huge yard space for all your outdoor hobbies and events. This home features a very open concept layout through out the main floor with 5 spacious bedrooms upstairs, 3 full baths, open space for your library/computer. Spacious kitchen with quartz Granite countertops. Huge sundeck to enjoy morning sunshine. Two -2 bedroom Basement suites for mortgage helper. Large rec room. Full bath for your own use. Triple car Garage. Lots of parkings and RV parking. Very private. Convenient and quiet location.

15263-87A Ave \$1,699,000
 Fully Serviced lot ready to Apply for Building permit. Walking distance to Shoppings and Public transit. QUITE STREET. Back lane for extra parking. Don't miss this.

#286-8128-128St, Surrey
 \$31.50/square feet PAYAL BUSINESS CENTRE. Mixed use Building in popular area of Surrey. Corner unit 2626 sqft office space on 2nd floor with lots of exposure for your business, professionally finished with reception area, boardroom, 8 individual offices, storage room, kitchen area and much more.

EXCLUSIVE LISTING 40 ACRES OF FARM
 Approx 40 acres of farm land with lots of buildings, Houses, Green houses and Nursery in Prime Area of Surrey. Call for more info.

Exclusive Listings
 In Gas Town Downtown Vancouver 1 Bedroom plus den, (Appartment) with one full Washroom. **\$800000**

Exclusive Listings
 Yale Town Park Downtown Vancouver, updated 1 bedroom plus den, (Appartment) with one bath with parking. **\$700000**

BUILDING LOT
 Available for sale in Surrey, Delta & Langley Area

LAND FOR SALE

Development land for townhouses available for sale. Contact for more info

TO BUILD YOUR DREAM CUSTOM HOME. PLEASE CONTACT ME

Century 21 Coastal Realty Ltd. **SUKHI ATWAL**
 Residential & Commercial Realtor M.Sc.
604-726-0085
 #105-7928-128 St., Surrey BC
 Centurion Producer
 MEDALLION CLUB MEMBER
Free Market Evaluation / 24 Hr Market Exposure
 email: realtorsukhiatwal@gmail.com www.sukhiatwal.ca

#5-50634 Ledge Stone Place Chilliwack


9465 Sykes Rd W Prince George


46191 Third Ave, Chilliwack


Welcome to The Cliffs. A beautiful development with amazing views all around. This quality built DETACHED home comes with 4 beds and 3.5 baths and is situated in the best location at The Cliffs! This home has beautiful mountain views with quartz countertops, soft close kitchen cabinets, natural gas stove and fireplace, S/S appliances, A/C, and Natural gas hook up outside. The main floor has an open concept kitchen, powder room, dining area and great room that opens to your front deck! 3 beds and 2 full baths up, including a master bedroom with mountain views and a luxurious ensuite. Basement has a large rec room, bedroom and full washroom with its own separate entry. Minutes off the highway and under home warranty. Strata covers water, lawn maintenance, 2 pets and rentals allowed! Call For More Info.

Fronts on to Sykes W. This private corner one of a kind home has a nice 1 acre yard and has an attached 3 bed/2 bath ground-level mortgage helper. The main house is completely open, nice kitchen, laundry, wood fireplace and lots of windows that let warm sunlight brighten it. Upstairs are 2 simply enormous bedrooms that could probably be reconfigured into 4. Some updates are needed to impress anyone looking for something a bit different. The attached mortgage helper is completely separate with own laundry and driveway. The mortgage helper could easily rent for \$1000 in this good location separately. This acreage minutes to shopping and amenities. Measurements / age are approx. buyer to verify if important. Lots of room for a large family, Call For More Info.

4 Bedroom, 2 Bath, renovated rancher, sitting on 8000SqFt (66X121ft) lot, with back lane access, Property is already re-zoned to R1-C 2 lots, It would be take to subdivide it 6 months to 1 year to re-zoned if you were to start today.

7205 Dagg Rd Prince George
 ATTENTION BUILDERS! development opportunity! Great 0.82 Acre building lot in a convenient, quiet location. City water and sewer on the property. 35501 sq ft (approx.) lot on quite Dagg Road and some large trees (marketable?). Great opportunity to invest in your future! only 10 minutes from Downtown Prince George. GST is not included in the purchase price. Call for more info.

1295 Kent St, White Rock

 Preferred White Rock area comes with many features. This beautifully and extensively renovated 2-level corner home is situated on a spacious 6,487 square ft. lot in the heart of White Rock. The main floor features 3 comfortably sized bedrooms, a beautiful open-concept kitchen with granite countertops and a large granite island, stainless steel appliances and big outside patio. The lower level features a two-bedroom mortgage helper which is already rented out to good tenants. This home features spacious parking for multiple vehicles, and is also close to main public transportation, schools and shopping. Showings are appointment only. Whole house is rented for \$4,500.00 out to good tenants. Potential ocean-view with a new build. No "for sale" sign! Call for more info.

5115 7B Ave Tsawwassen

 Rare Opportunity!!! This two level well-maintained family home in central Tsawwassen offers 3 bedrooms and 2 baths on a huge rectangular 80'X136'=10910 sq ft. Quite and beautiful neighborhood, excellent location close to both elementary and high school, bus routes and shopping area. Good for living in or investment. Rare opportunity! Don't miss it! Call For More Info.

In Kelowna Close to Costco opportunity to get a 2 story sixplex house. All units rented and 1100 sqft large each. 2 Bedroom and 1 bath with balcony. New appliance, new flooring, large lot with 10 onsite parking spaces. Call for more info.

RECENT SOLDS
46648-46650 Cedar Ave Chilliwack
45345 Amadis Crs Chilliwack
#19-5476-Brydon Crs, Langley
4587-240 Street

Farm in Bellingham (USA) for Sale

Commercial Building for sale in Surrey

JUST CALL BEFORE YOU LIST!

• Experienced • Knowledge • Innovative Systems



- ਤਜਰਬੇਕਾਰ-ਮਾਹਰ ਅਤੇ ਕਿੱਤੇ ਨਾਲ ਸਬੰਧਤ
- ਜਾਣਕਾਰੀ ਨਾਲ ਭਰਪੂਰ
- 38 ਸਾਲ ਦੀ ਕੁਆਲਿਟੀ ਸੇਵਾਵਾਂ
- ਵਧੇਰੇ ਵੇਚ ਮੁੱਲ ਅਤੇ ਡਾਲਰ
- ਚਿੰਤਾ ਮੁਕਤ ਟਰਾਂਸਫਰ
- ਸਮੇਂ ਦੀ ਬੱਚਤ
- ਹਰ ਸਮੇਂ ਆਪ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਵਿਚ
- ਭਰੋਸੇਯੋਗ ਅਤੇ ਅਜ਼ਮਾਈ ਮਾਰਕਟਿੰਗ ਪਲਾਨ

GARY SANGHERA

40 YEARS OF QUALITY SERVICE

ਘਰ ਵੇਚਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਇੱਕ ਵਾਰ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

Feel Confident Because My Marketing Plan Works!

604.644.6468
www.realestateinsurrey.com **Sutton Premier Realty**
 15483 104 Ave, Surrey, BC V3R 1N9

ਵਧੀਆ ਆਮਦਨ ਵਾਲਾ ਘਰ ਵਿਕਾਊ



ਸਰੀ ਦੇ ਪ੍ਰਾਈਮ ਏਰੀਏ ਵਿਚ 6830-124 ਸਟਰੀਟ ਤੇ ਸਰੀ ਖਾਲਸਾ ਸਕੂਲ ਅਤੇ ਗੁਰੂਘਰ ਦੇ ਨੇੜੇ 9 ਬੈੱਡਰੂਮ, 7 ਵਾਸ਼ਰੂਮ, 2 ਲਾਂਡਰੀਆਂ, 2 ਮਾਸਟਰ ਬੈੱਡਰੂਮ, ਸਪਾਈਸ ਕਿਚਨ, 12 ਕਾਰਾਂ ਦੀ ਪਾਰਕਿੰਗ, ਵੱਡਾ ਰੈੱਕ ਰੂਮ, ਗਰਾਜ, ਵੱਡਾ ਸਨਡੈੱਕ, ਬਹੁਤ ਹੀ ਸੁਹਣਾ ਘਰ ਵਿਕਾਊ ਹੈ। ਦੋਨੋਂ ਫਲੋਰਾਂ ਦੀ ਸੀਲਿੰਗ 9 ਫੁੱਟ ਹੈ। ਉਪਰੋਂ ਘਰ ਖਾਲੀ ਹੈ ਤੁਸੀਂ ਕਿਸੇ ਵੀ ਸਮੇਂ ਫੋਨ ਕਰ ਕੇ ਦੇਖਣ ਆ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਬੱਲਿਓਂ ਬੇਸਮੈਂਟਾਂ ਕਿਰਾਏ ਤੇ ਹਨ।

House of Good Income for Sale at prime location in Surrey 6830-124St, close to Khalsa School and Gurdwara, 9 bedroom, 7 washroom, 2 Laundries, 2 Master Bedrooms, Spice Kitchen, 12 car parkings, big rec room, garage, huge sundeck. Both floor has 9ft ceiling. Upstair is available for rent. Basements are on rent.

Ph: 604-507-4119

RESIDENTIAL COMMERCIAL AGRICULTURE | ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸ਼ੀਅਲ-ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ-ਫਾਰਮ



KULDIP SALL
Personal Real Estate Corporation
778.552.1454
KuldipSall@gmail.com | www.kuldipsall.com

21 CENTURY 21
Coastal Realty Ltd.

#219-31158-Westridge Place, Abbotsford

\$639,990



3 BEDROOMS AND LARGE PATIO - This bright 3 bed 2 bath home at Polygon's Elmstone boasts an open layout highlighted by over-height ceilings, laminate wood flooring and a deck. A chef's kitchen features custom cabinetry, stainless steel appliances, engineered stone countertops, and an island. The master EnSite offers a spa shower with integrated bench seating, tile flooring and dual porcelain vanity. Plus, take full advantage of Club West - the resident-only resort-inspired clubhouse.

CALL KULDIP SALL 778.552.1454 FOR FREE MARKET EVALUATION



Param Kooner
604-825-4160 Realtor
paramkooner.com
paramkrealstate@gmail.com

CPS REAL ESTATE

23696-131A Ave, Maple Ridge

OPEN HOUSE SAT-SUN 1-3PM



\$2,399,888

Welcome to a new luxury home nestled in the heart of nature! This BRAND NEW 5806 SQ.FT, 9-bedroom, 8-Bath spacious house boasts open ceilings, main floor has BDRM and office and breathtaking views of the surrounding wilderness. Take in the natural light that floods the home, and enjoy cooking in the large kitchen, as well as a theatre room for entertainment. Furthermore, this home is conveniently located near several hiking trails for those who seek outdoor adventure. It is only a 10-minute drive to Maple Ridge Downtown, a 3-mnts drive to the nearest elementary school, a 3 mnts walk to Cross's Cabins Park, and a 15-minute drive to Alouette Lake! The house has a 2-bedroom legal suite and the potential for another 2-bedroom suite and theater RM.

2466-216St, Langley



\$9,500,000

A remarkable 17.91 acre land with 2 homes and a third (7,800 sq ft) approved and ready for excavation. This land includes a 15-acre blueberry farm, livestock, 70'x110' arena with 8 stalls for horses, 50'x50' indoor arena, and an extra shed. There are many options for passive income from rental spaces in the property. Current passive income is \$4800+ over 100,000 lbs. of berry every season. This is an incredible and strategic use of space, ideal for families and those intrigued by the larger space to call home. This is a rare opportunity to own such an excellent property. Two tractors and a spray tank are included. Email or call today to make an offer!

23279 137 Ave \$1,239,900 SOLD	23291 137 AVE \$1,249,900 SOLD	13680-232A St \$1,589,900 SOLD	13108-98A Ave, Surrey Well kept renovated family home in a desirable area located near the Surrey City Centre. There are 3 bedrooms, 2 bathrooms, a living room, dining room, kitchen, a family room, a large size of lot, a covered deck and a basement suite with 2 bedroom and 1 bathroom with a separate entrance. Walking distance to schools and Public Transportation. This home is perfect to move in. SOLD \$1,450,000
10952 129a St \$1,579,900 SOLD	23285 137 Ave SOLD	16-19330-69 Ave, Surrey \$819,900 SOLD	13686 232a St, Maple Ridge \$1,300,000 The custom-built home is located right in the heart of Silver Valley. It features 3 stories including 7 bedrooms and 6 baths with modern finishing. Forced air heating, A/C, and luxurious fixtures throughout. The main floor offers a huge gourmet kitchen and space with abundant natural light and stunning views of the valley and mountains. The house has four gorgeous bedrooms and laundry on the top floor, with a spacious master bedroom including a luxurious ensuite and walk-in closet. The home features a two-bdrm legal suite in the basement as well as a home theatre room with a full bath and wet bar. It is located in a quiet neighborhood with a bus stop a minute's walk away. Built-in security camera and alarm system. The house is 70% complete and will be ready by end of March. GST is not included. SOLD
23273 137 AVE SOLD \$1,249,900			

We're Professional Builders

Contact for any type of Residential or Commercial Development

ਵਧੀਆ ਮੌਰਟਗੇਜ਼ ਰੇਟ ਅਤੇ ਸਿੱਕੇਮੰਦ ਸਲਾਹ ਲਈ

We Deal With Most of the Major Banks, Credit Unions and Many More Lenders

Kulwinder Singh Dheria

Senior Mortgage Specialist *MBA Finance*

Call For All Mortgages

ਹਰ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਮੌਰਟਗੇਜ਼ ਲੈਣ ਲਈ ਸਾਡੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

604.217.7676

kulwinder@kulwinder.ca

Specialized in:

- Residential
- Commercial
- Farm Mortgage
- Private Mortgage

SAME DAY APPROVAL FOR PRIVATE MORTGAGES



REAL ESTATE	MORTGAGES
KULWANT ATWAL 604 716 2135	BHAJAN ATWAL 604-773-8426
*Save Commission & Get Sold Guaranteed *We Help First Time Buyers (Receive \$5K)	

612-6960 Nicholson Rd



Scott and Nicholson in Sunshine Hills, corner unit with Bright open floor plan with plenty of large windows offering lots of natural lights. This corner unit offer 3 bedrooms and 2 bath, living room and large master bedroom. Walking distance to grocery stores, restaurants, shopping centre and Gurdwara.

11556-72Ave Delta



Brand new 4 bedrooms townhouse in Delta. Very convenient location. This Oakcrest townhome features 3 Bedroom+Flex Room on the main floor. 2 Bathrooms and 1 powder room on main, double garage and corner unit.

Basement entry home in West Newton area. 4 Bedrooms up and 2 suites down (2+1) 7800Sq Ft Lot. Close to both level schools, Newton Park, college, shopping + Bus, Rented over \$6000/month
Asking \$1,499,000

7704-125St Surrey
Asking \$1,200,000
Renovated House in West Newton, 6 Bedroom, 3 Washroom, Mortgage helper 3 Bedroom Suite and bachelor suite, Big Shed at the back. All new kitchens, flooring, paint and washrooms, lots parking.

PRIVATE MORTGAGES
QUICK APPROVAL & NO BANK RULES !!

PRE REGISTER YOUR HOUSE TO SAVE MONEY UP TO 15K & GUARANTEED SOLD !!
PLEASE CALL 604.773.8426

 <p>HARDY GILL RESIDENTIAL & COMMERCIAL REALTOR email: hardy.gill@century21.ca 604-537-4100</p> <p>Century 21 Coastal Realty #105-7928-128 St., Surrey BC Tel. 604.599.4888, Fax. 604.507.8851. CENTURIAN PRODUCER</p>	 <p>NAV NARWAL RESIDENTIAL & COMMERCIAL REALTOR email: NavNarwal@cbbain.com 360-927-6574</p> <p>3610 Meridian St. Bellingham, WA 98225</p>
 <p>www.surreyforsale.ca</p>	

Local Market Leadership. World Class Connections.

USA Properties FREE MARKET EVALUATION • 24 HOURS MARKET EXPOSURE • FLEXIBLE COMMISSION STRUCTURE

Dairy Queen

available in

Wenatchee WA

Approx. \$1.2m Sales with \$250,000 net. Buyer own territory. Seller financing available with 25-30% down payment.

SOLD

Business Opportunity

\$999,000

Branded Gas Station

Approx. 80,000 Gallons and \$70,000 sales inside per month. Seller Financing available with 25-30% down payment.

Price \$2,700,000

Eastern Washington

Branded Gas Station

Approx. 60,000 Gallons and \$60,000 sales inside per month. Seller Financing available with 25-30% down payment. Lease Land

Price \$700,000

Eastern Washington.

18 Unit Multi Family development site.

\$1,500,000.

Bellingham WA

SOLD

34 Unit Branded Motel.

\$2,400,000.

Mount Vernon WA.

SOLD

54 Unit Apartment building.

\$1,000,000.

Lynden WA.

SOLD

Franchise Hotel off I-5. \$4.5M.

Franchise hotel with easy access to I-5. Brand standing. 6000 sq. ft. Call for more Information.

SOLD

Attention Canadian Investors
US Dollar is Down- Take Advantage of Your Canadian Money
Invest in US Properties with Great Returns

Canadian Properties

2 Ranchers Back to Back

in Ocean Park, Lot size 50x100 each. Rented to good tenants. Seller Motivated.

Asking price: 1.25M Each

Blueberry Farm For Sale

60 acres blueberry farm in Surrey 40 acres full production and 20 acres development potential. **Asking \$13M**

Farm for Sale

Asking \$7.2M

60 Acre Blueberry Farm in surrey. 40 Acre Planted and in full production. 20 Acre waiting for your ideas. Good Future Potential.

2.4 acres in Langley

for commercial development. one of the parcels only designated commercial land in Brookwood. **Asking \$18M**

90 acres farm

approximately 38 acres planted with calypso variety rest of the field waiting for your ideas. **Offers at 21 millions. Easy Highway access.**

74 rooms franchise motel

with sauna, hot tub, pool table, swimming pool, italian restaurant leased and very busy liquor store in Medicine Hat Alberta on highway one exit.

Asking \$4.9M

Franchise Hotel for sale in BC

54 rooms + Manager Suite. Over million dollars in sales.

Call for more information

Asking \$4.4M **Hardy Gill**

Industrial Building

Asking \$5.7M

18,000 sq. ft. Industrial Free standing building on 1 acre in heart of Surrey. Fully leased. For more information : **Call Hardy 604-537-4100**

Liquor store for sale on busy intersection high yield and easy to manage for more info call Hardy Gill

***RESIDENTIAL *COMMERCIAL**

2016-2022 WINNER
OF INTERNATIONAL
COLDWELL BANKER AWARD
TOP REALTOR OF
10% OF REBGV

ER.GURJEET S.GILL PREC

M.Tech

604-805-5641

www.gurjeetgill.com gill5@hotmail.ca



#25 8430 128 St,
Surrey, BC V3W 4G3

Medallion Member
2016-2022

MY NEW LISTINGS ARE COMING IN Jan, Feb, Mar 2023 IN Surrey/Langley/Abbotsford/Chilliwack & Delta BC

<p>HOT LISTING 46496 Mayfair Ave Chilliwack \$1.1M</p> <p>INVESTORS/BUILDERS/FIRST TIME HOME BUYERS ALERT! This is the SUBDIVIDABLE PROPERTY into 2 lots subject to check with city of Chilliwack. Large lot having 3 bedrooms with full washroom plus basement area situated in the prime area of CHILLIWACK. This property has great layout for more sun light with large vinyl windows plus lane access with detached workshop/garage. RV parking is also available. New furnace & hot water tank. Rented @\$2000.00 plus all utilities with nice tenants. Call me for your private viewing before it has gone.</p> <p>SUBDIVIDABLE PROPERTY</p>	<p>HOT LISTING 36751 Dianne Brook Ave Abbotsford Asking Price \$1.3M</p> <p>WELCOME TO YOUR NEW HOUSE SETTLED IN THE BEST UP AND COMING FAMILY OREINTEED NEIGHBOURHOOD! Finished with nothing but the best quality throughout this home shows 10/10 with functional living on the main floor featuring the kitchen, high quality great room and extravagant dining room along with a formal foyer and gorgeous powder washroom. As you head upstairs you'll be greeted with designer lighting top of line master with ensuite and an additional two bedrooms. Once you head downstairs you will see the potential mortgage helper or bar, come see this home with endless potential today.</p>	<p>HOT LISTING 2730 Ash Street, Abbotsford Asking Price \$2.7M</p> <p>PLAN NEAR COMPLETION SUBDIVISION OF 4 LOTS, 3 story homes DEVELOPMENT PROPERTY AVAILABLE IN CENTRAL ABBOTSFORD BC</p> <p>SUBDIVIDABLE PROPERTY</p>	<p>NEW FOUR HOMES COMING WITH MODERN DESIGNS IN PRIME AREA OF ABBOTSFORD BC ESTIMATED COMPLETION NOV 2022 \$1.6M Plus GST</p> <p>LOTS: 4000 SQFT, 2 STOREY WITH BASEMENT, 7 bedrooms plus 6 washrooms with theatre room, RADIANT HEAT & BRANDED APPLIANCES.</p>	<p>EXCLUSIVE HOT LISTING #113-32838 Ventura Ave Asking Price \$650K</p> <p>A Exclusive listing of custom built & well designed CORNER & GROUND LEVEL UNIT available in THE PRIME AREA OF ABBOTSFORD BC, CLOSE TO SUPER STORE, SEVEN OAK MALL PLUS MILL LAKE PARK & MUCH MORE! Year 2021 2 bedroom plus 2 full washroom with DEN 1050 sq ft RENTED WITH NICE TENANTS @\$2250.00 per month</p>
<p>HOT LISTING 806 Trans Canada Highway Cache Creek Asking Price \$375k</p> <p>All measurements taken by the listing agent, buyers/buyer's agents need to verify if important, this is Flat commercial land having zone c1 which permits construction of hotels/motels, restaurants, places of Worship, education training/facility, off street parking & much more but subject to check with city of Kamloops, do not miss chance to occupy this piece of land which has more future potential.</p>	<p>EXCLUSIVE HOT LISTING 32656 Marshall Rd Abbotsford Asking Price \$1.30M</p> <p>SUBDIVIDABLE LOT 8400 sqft(70'x120') PLAN NEAR COMPLETION RANCHER RENTED @\$2250 per month</p>	<p>#215-20829 77A Ave, Langley Asking Price \$665,000</p> <p>The WEX located in Willoughby Heights. This unit is the corner unit having 2 spacious bedrooms plus 2 full washrooms with open concept and Chef's kitchen well equipped with branded s/s appliances facing to patio for enjoying BBQ in the evening. Walking distance to schools and easy highway access. This unit has 2 parking stalls as well. Do not miss chance to occupy this beauty before it has gone!</p>	<p>9500 Coote St, Chilliwack Asking Price \$1.25M</p> <p>SUBDIVIDABLE PROPERTY</p> <p>Development property available in the prime location of Chilliwack having large lot 14600 sqft with zoning R1A which can be rezoned to R1C but subject to check with City Of Chilliwack. This property has accommodation which is not authorized. Full house rented with nice tenants. Furnace & roof are only 7 years old with plumbing & electrical updated in downstairs. Tons of parking are available with large driveway.</p>	<p>FOR LEASE #118-1779 Clearbrook Rd, Abbotsford \$55/Sq Ft</p> <p>Welcome to new well designed & fantastic commercial plaza situated in the prime area of Abbotsford, B.C. This unit has already false ceiling done with fully finished washroom & now is ready to start your new business in new plaza. Zoning C4 allows a variety of businesses of your choice. This unit has 900 sqft area (20' x 45') facing South & easily accessible from Hwy No. 1 & Clear Brook Rd close to brand new businesses in this area. Tons of parking are available in this plaza & has two accesses.</p>
<p>HOT LISTING #124-1779 Clearbrook Rd Abbotsford \$735,000</p> <p>Welcome to 124 1779 Clearbrook Road. WELCOME TO NEW WELL DESIGNED & FANTASTIC COMMERCIAL PLAZA SITUATED IN THE PRIME AREA OF ABBOTSFORD BC. THIS UNIT HAS ALREADY FALSE CEILING DONE WITH FULLY FINISHED WASHROOM & NOW IS READY TO START YOUR NEW BUSINESS IN NEW PLAZA. ZONING C4 ALLOWS A VARIETY OF BUSINESSES OF YOUR CHOICE. THIS UNIT HAS 900 SQFT AREA (20x45) FACING NORTH & EASILY ACCESSIBLE FROM HWY NO. 1 CLOSE TO BRANDED BUSINESSES IN THIS AREA. TONS OF PARKINGS ARE AVAILABLE IN THIS PLAZA & HAS TWO ACCESSES FROM CLEARBROOK RD & MARSHALL RD AS WELL. DO NOT MISS CHANCE TO OCCUPY THIS UNIT BEFORE IT HAS GONE!</p>	<p>HOT LISTING 2515-13325 102A Ave Surrey \$439,900</p> <p>Prime Location! Welcome to Ultra Tower close to surrey city central, Sky Train station, Shopping mall, T & T supermarket, etc. This unit has in suite laundry, quartz counter top, stainless steel appliance and new. Too many Amenities which include gym, rec room, meeting and playground. One parking lot and one storage locker are available. Rented @\$1850.00 per month with nice tenants. Do not miss chance to occupy this beauty before it has gone!</p> <p>JUST SOLD</p>	<p>EXCLUSIVE LISTING 1506-11967- 80Ave Delta \$700K</p> <p>DELTA RISE !!! The tallest & luxurious building in Delta for occupancy having north east facing corner unit which contains 2 bedrooms plus 2 full washrooms with open concept kitchen equipped with top line stainless steel branded appliances, quartz counters & LED under counter lighting. This building has 0.50 acre park, BBQ, fire pit, playground, community gardens & much more. Gym, entertainment room, media room and many other services are included in the maintenance fees. Please call me for private viewing anytime. Do not miss chance to occupy this beauty before it has gone, MUST SEE!</p>	<p>HOT LISTING #205 8334 128 STREET SURREY Asking Price \$1,125,500</p> <p>Great investment for the commercial property situated in the prime area of the Surrey (Khalsa Business Centre). Fully renovated unit having exposure to 128 street which is known as Business Hub of Surrey & huge sunlight windows plus rented with nice tenants. This building has mixed use, commercial, retail & medical purposes & tons of parking available. Close to transit, shopping, schools, Sikh temple & much more. Do not miss the chance to occupy this unit before its gone!</p>	



IQBAL BRAR

#209 - 8120 128 Street Surrey, BC V3W 1R1

Real Estate Professional

ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸ਼ੀਅਲ ਜਾਂ ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਲਈ ਮੇਰੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ



IQBAL BRAR

Nationwide Realty Corp.

Need Help ? Call Iqbal Brar

Cell: 604-596-9600

Off: 604-499-0030

Not intended to breach any agency relationship

ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਸਿਆਟਲ ਜਾਂ ਆਸਪਾਸ ਦੇ ਇਲਾਕੇ ਵਿੱਚ ਘਰ, ਗੈਸ ਪੰਪ, ਮੋਟਲ, ਬਿਜਨਸ ਜਾਂ ਹੋਰ ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦਣ ਲਈ ਇਮਾਨਦਾਰ ਤੇ ਤਸੱਲੀਬਖਸ਼ ਸੇਵਾਵਾਂ ਹਾਸਲ ਕਰੋ

HOTEL MOTEL SPECIALIST



Boota Singh
Sales Person

Boota Singh (Sales Person)

Cell: 206.841.1162



Tel: 425.775.8525 Home: 425.745.9181

boota9@hotmail.com

19720 4th Ave West, Suite T Lynwood, Washington 98036-6741

***RESIDENTIAL *COMMERCIAL *AGRICULTURAL**

ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰੈਜੀਡੈਂਸੀਅਲ,
ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਜਾਂ ਐਗਰੀਕਲਚਰਲ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ
ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਲਈ ਮੇਰੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ



Sukhi Gill
M.SC, B.ED, P.G.D.R.A
Specialist in Agricultural Land Sales
in Abbotsford and Aldergrove Area
778-549-8321
buttergill@gmail.com

Contact Me For Cheap and Forclosure properties in Abbotsford

**2 Lots For Sale
in Burnaby**
3908 Marine Drive, Burnaby BC
Asking \$1,599,000 OR Best Offer
Lot 1&2 Ready to build, 7457 sft lot with back
lane (Possible Lane Way house)

OFFICE FOR LEASE
#508-13761-96Ave, Surrey
1046 sft in A class building (CC3)



FARM FOR SALE
3936-176 STREET, SURREY

Do You Want to Sell Your Property or
Buy a Property in the 'BUYERS MARKET'
Call Gurmail Singh
604-507-9962
#103-12030-80Ave, Surrey Email:realtorgurmail@gmail.com



Fraser Valley Real Estate Board (Top 10 Realtors) Individual Award Winner & Top 1% Achiever 2012 to 2021 (Sold Units)

Medallion Member
2011 - 2022
ROYAL LEPAGE
Global Force Realty

TONY BAL
Personal Real Estate Corporation
604-716-4781
Email: baltony1@yahoo.ca

8954 Edinburgh Drive, Surrey
\$1,399,879

Immaculate, bright and spacious basement entry home on a huge 7133 Sq. Ft. Lot in the heart of Queen Mary Park, family oriented neighborhood which has underground wiring! Close to school, transit, parks, shopping. This beautiful home features Upstairs Large Living Room & dining, kitchen with eating area, 3 bedrooms and 2 full baths upstairs which includes the master with ensuite. Basement has One bedroom suite with separate entry, laundry and storage area. It has Double Car Garage and room to park 4 cars on driveway. Covered deck overlooks fully fenced and landscaped backyard with large storage shed. Lots of updates which include 15 yr old roof, laminate, tiles and Kitchen in 2013, this is Still Available..

5533-145St, Surrey
\$3,799,879

Welcome to the prestigious community of East Panorama Ridge! This rarely available 8 bed + 8 bath mansion boasts nearly 7,000 square feet of living space and sits atop a 20,000 square foot lot. With no compromise on quality, this stunning home features Miele appliances, vaulted ceilings, premium wood and marble finishings throughout, Control 4 home automation, electric shutters, a luxurious telescopic glass door elevator, and the list goes on! Two rental suites, rental income \$5000 per month, a triple car garage, car access to the backyard, and ocean + valley views from the tops floors. Easy access to HWY 10 in a central location. Book your private viewing today!

13830-78Ave, Surrey
\$2,799,879

9 Bedrooms, 10 Bathrooms, 6217 SF Floor Area on 7.987 Sq Ft. Lot. Main floor includes: Family room, Living room, Guest Bedroom, Foyer, Dining Room, Pantry, Kitchen, Den, Nook and 2 Bathrooms. Upstairs (ABOVE) features has 5 Bedrooms and 5 Bathrooms with Ensuite's and Walk in Closets and Covered Sundeck. Basement Area offers 2 Suits (2 Bedrooms and 1 Bedroom) Bar room and Theatre Room with half Washroom and Double Garage. It is also close to Bus Stop, Both Schools., Newton Bus exchange, Shopping Mall and Newton Recreation Centre.

12967-109 Ave, Surrey
\$2,899,879

A beautiful Brand New 3 STOREY basement home sitting on a large lot of 7594 sq.ft with double-garage. 9 bedrooms with an amazing Master bedroom, 9 spacious washrooms and more than enough closets. Main floor includes: One bedroom with washroom, 2 closets, porch(142 sq.ft), covered deck(124.83 sq.ft), powder room, mudroom, office/den, spice kitchen, family room, living room, dining room & a huge kitchen. Upper floor has 4 Bedrooms with attached Bathrooms, 5 closets. Each of the rooms has its own washroom and closet. The master bedroom's washroom with jacuzzi. Basement contains 2 Suites(2 Bedrooms each) with Separate Entry AND Own Laundry's. Basement has nice features like gym, games room, theatre, recreation room & a decent patio.

Recent Sales BY Tony Bal

22920- Purdey Ave, Maple Ridge #140-28040- Fraser Hwy, Abbotsford	#270-7493-140 ST #95-5888-144 ST 10883-146 ST	14518-78 AVE 11822-OWEN ST, MAPLE RIDGE 7076-130St, Surrey
--	---	--

ਵਾਸ਼ਿੰਗਟਨ ਐਵਰਗਰੀਨ ਸਟੇਟ, ਗਰੇਟਰ ਸਿਆਟਲ
ਦੇ ਇਲਾਕਿਆਂ ਵਿੱਚ ਘਰ, ਮੋਟਲ, ਹੋਟਲ, ਗੈਸ
ਸਟੇਸ਼ਨ, ਬਿਜਨਿਸ, ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ
ਲਈ ਇਮਾਨਦਾਰ ਸੇਵਾਵਾਂ ਵਾਸਤੇ ਇੰਦਰਜੀਤ ਸਿੰਘ
ਬਾਲੋਵਾਲੀਆ ਨਾਲ ਹੇਠ ਦਿੱਤੇ ਨੰਬਰ ਤੇ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ



Inderjit Singh
Real Estate Broker

Century 21
Inderjit Singh (Real Estate Broker)
Cell: 425-420-4055
Tel: 425-775-8525 Fax: 425-670-3500
inderjit.singh@century21.com
19020 33rd Ave West, Suite 300 Lynnwood, Washington 98036

Century 21 Masters Award Winner 2008 to 2018
Award winning service & results
Call for a Free Market Analysis today



Mandeep S. Grewal
604-618-9655
GREWALMANDEEP.COM
Bus: 604-599-4888
Email: mandeep.grewal@century21.ca

55A Avenue & Brydon Crescent



Brydon Living is an exciting new development in the heart of Langley City! A collection of 30 spacious light-filled homes with rooftop patio views, world class finishes and materials. 1450 SF - 1900 SF units at \$619,900 Call today for further details!

604-618-9655
MANDEEP S. GREWAL



ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਸਿਆਟਲ ਜਾਂ ਆਸਪਾਸ ਦੇ ਇਲਾਕੇ ਵਿੱਚ ਘਰ, ਬਿਜਨਸ ਜਾਂ ਹੋਰ ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰਾਂ ਦੀ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖ਼ੀਦਣ ਲਈ ਸਾਡੀਆਂ ਇਮਾਨਦਾਰ ਤੇ ਤਸੱਲੀਬਖਸ਼ ਸੇਵਾਵਾਂ ਹਾਸਲ ਕਰੋ

ਅਸੀਂ ਲੋਨ ਲੈਣ ਲਈ ਵੀ ਤੁਹਾਡੀ ਮਦਦ ਕਰਦੇ ਹਾਂ




Cell: **206-551-1515**
email: paulmahi.re@gmail.com
16329-Cascadianway Bothell WA 98012

MOHINDER MAHI
Realtor

Buying or Selling Real Estate
Call Rashpal Singh:
206-650-7100
Homes, Apartments, Motels, Gas Stations, Bank owned properties.



Looking space for lease or rent?
Available now: 24700 Military Rd S KENT WA 98032

The Force Realty www.rsrealestate.com

ਇਮਾਨਦਾਰ ਅਤੇ ਭਰੋਸੇਮੰਦ ਸੇਵਾਵਾਂ ਵਾਸਤੇ ਸਾਡੀ ਤਜਰਬੇਕਾਰ ਟੀਮ ਨੂੰ ਯਾਦ ਰੱਖੋ



Pushpinder Kaur Saran
604.762.8400
E: Deepsaran62@gmail.com



#104,13049-76 Ave. Surrey BC
604.596.1800



Malkeet S. Saran
604-825-1400
E: Malkeetsinghsaran@gmail.com
www.malkeetsinghsaran.com

2542 164 STREET, SURREY




It is a 10 !! Bring your fuzziest buyer. Close to rec centre & South Ridge. This house offers, 5bdms, 5 baths, 6yrs young, with open concept layout, in the beautiful n/hood of Grandview Heights. Includes 2 bedrooms + Study area, 2 full bathrooms, 2 bedrooms, walking closet, full kitchen, big bay window facing south, separate entry leads to separate front room. The main kitchen and family room has open layout with covered patio leading to the back. Mud room is attached with garage which open in the lane. 2 Bedroom huge basement (Unauthorized) is very easy to rent or occupy your self (Currently rented), comes with covered entry and storage area. Easy to show but some notice is required for all showings. Please call for all showings.

SOLD

ASKING **\$2,279,000**

EXCLUSIVE DEAL'S

13889 62 AVE, SURREY




Proposed 11 Townhomes, all side by side Double Garage, size between 1550 to 1750 SqFt each. Application submitted with the City of

ASKING **\$4.4 mil** (OBO)

21588 96 AVE, LANGLEY




Zoning: C-4 Allows for 2 stories with approx. 4800 SqFt. Commercial on the main. Along with 21 parking stalls.

ASKING **\$2.7 mil** (OBO)

5497 188 ST, SURREY



LOT FOR SALE

Ready to build lot, which will take 3 story home.
Lot Size : 55x167 (9287 SqFt)
Corner lot. Ready to build, looking for your ideas, lose to everything and the only lot available in the area.

ASKING **\$1,790,000**



100
YEARS
SINCE 1913



Malkeet Singh Saran
604-825-1400 · www.malkeet.ca

Better Deal Low Commission



FOR ALL KIND OF REAL ESTATE NEEDS CALL

SUKHBIR. SINGH. GILL **604-767-4275**
PREC



12375 80A Ave

Newly and excellent built with huge over 7400 sqft lot and great layout is located in one of the best neighborhoods of Surrey. This beautiful home has 7 good sized bedrooms and 3 washrooms. Main floor has 2 bedroom suite and has good size living room, family room, kitchen and a den with open layout. As well, one bedroom suite upstairs. Close to all amenities like shopping, transit, school and much more. Must see!



\$2,199,000



\$2,199,000

5901-141st

Home is brand new in good LOCATION, Sullivan Station. Close to both levels of Schools, YMCA, Performing Art Center, Highway and transit access. Over 3100 SF in an open concept all around with high ceiling, quality and luxurious living with 4 bedrooms w/3 baths upstairs. the open concept kitchen is the family chefs dream with over sized island. 2 mortgage helpers 1 legal 2 bed suite down with laundry plus 1 bed studio . Spacious suites with good sized rooms. Covered Patio. LED lights throughout . central AC and high end stainless steel appliances. this house has everything to call it a home. MUST SEE to feel and experience. 2-5-10 Home Warranty.



Development Property
Town House

14030 64 Ave

Investor Alert!!!! Central location around 32000sqft lot surrounded by townhouses and new developments. 3800sqft beautiful home renovated in 2019 includes new Kitchen, wok kitchen, flooring, paint lighting, and much more. 8 beds plus office and 6 baths included 3 bedrooms and 2 bathrooms side suite. Rental suite has its own laundry (coin washer), rented \$2400. It is very close to all amenities including both levels of school, recreation center, and parks



6120-151st, Surrey

SOLD PROPERTIES

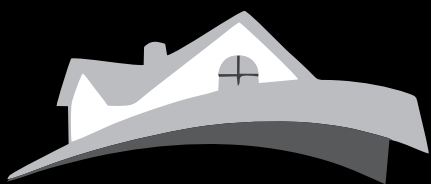
1008 E 24th ave
12375 80A ave
7125 125 ave
14449-115 ave

17-14377 60 ave
16-6350 142 street
37-8888 151 street
32-7325 140 street

Pictures Coming Soon

*75B 6TH STREET BURNABY, COMMERCIAL AREA, FUTURE DEVELOPMENT PROPERTY
*READY TO BUILD 2 LOTS FOR- "FOR SALE". GOOD AND CONVENIENT LOCATION. "BUILD YOUR DREAM HOUSE HERE" . "MILLION DOLLARS VIEW FOR PROPERTY".
* We have two new houses at East Newton - READY TO MOVE * We have 15 New Duplexes.

ਤੁਹਾਡੇ ਆਪਣੇ ਮੌਰਟਗੇਜ ਬਰੋਕਰ ਬਠਿੰਡੇ ਵਾਲੇ



HOMELAND MORTGAGE CORP.

ਜੇਕਰ ਤੁਹਾਨੂੰ ਮੌਰਟਗੇਜ ਲੈਣ ਵਿਚ ਕੋਈ ਮੁਸ਼ਕਲ ਆਉਂਦੀ ਹੈ ਤਾਂ ਇਕ ਵਾਰ ਸਾਨੂੰ ਜਰੂਰ ਮਿਲੋ। ਅਸੀਂ ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਮੌਰਟਗੇਜ ਦਾ ਵੀ ਪ੍ਰਬੰਧ ਘੱਟ ਰੇਟ ਤੇ ਕਰਦੇ ਹਾਂ

- ਪਹਿਲੀ ਵਾਰ ਘਰ ਖਰੀਦਣ ਵਾਲੇ
- ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸ਼ੀਅਲ ਮੌਰਟਗੇਜ
- ਕੰਸਟਰਕਸ਼ਨ ਮੌਰਟਗੇਜ
- ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਮੌਰਟਗੇਜ
- ਸੈਕੰਡ ਅਤੇ ਥਰਡ ਮੌਰਟਗੇਜ

- Residential Mortgages
- Construction Mortgage
- Commercial Mortgages
- Farm Financing
- Private Mortgages
- 2nd & 3rd Mortgage

**We can help you
buy your dream home .**

**PROFESSIONAL AND EXPERIENCED
MORTGAGE CONSULTANTS**

Ph: **604-593-6622** Fax: **604-593-6615**

204-7928, 128 St. (York Business Centre) Surrey BC V3W4E8

www.homelandmortgage.ca, homelandmortgage@hotmail.com



HARDEV SINGH GREWAL
Mortgage Consultant
Cell: **604-500-3920**



KULDIP S PANESAR
Senior Mortgage Advisor
Cell: **604-308-6839**

GURNOOR BEDWAL

REAL ESTATE PROFESSIONAL

Email: buywithbedwal@gmail.com @boughttoyoubybedwal

ਕਿਸੇ ਵੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਦੀ ਰੈਜ਼ੀਡੈਂਸ਼ੀਅਲ ਜਾਂ ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ ਪ੍ਰਾਪਰਟੀ ਖਰੀਦਣ ਜਾਂ ਵੇਚਣ ਲਈ ਮੇਰੇ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ

778-697-2600



ALLIANCE
REAL ESTATE SERVICES

Need Help? CALL GURNOOR BEDWAL

Off: 604-961-9900
Fax: 604-961-6700

#201-5550-152St. Surrey

RELIABILITY HONESTY INTEGRITY

FOR ALL YOUR REAL ESTATE NEEDS CALL



#201-13049-76 Ave.
Surrey, BC
V3W 2V7
604-802-1900

LAKHBIR S. KHANGURA
778-895-1453



www.lskhangurarealty.com Email: lakhbirkhangura@gmail.com

COMMERCIAL PLAZA PRIME RETAIL & OFFICE Space For Lease-COMING SOON

Opportunity to lease in a high-exposure five story office/ retail building adjacent to The Shops at Morgan Crossing. The main floor will host a restaurant, banks, grocery stores, and a child care. The above floors will include law, dental, insurance, real estate, immigration, beauty salon, education college. Balconies available on select units on floors 2, 3, 4 and 5. Patio space available for restaurant on main floor. Shared rooftop patio space with ample seating. Several retail and office units still available. Building will be completed in 2024.



HOUSE FOR SALE IN NORTH SURREY

6 Bedroom, 3 Bath, 7200SqFt Lot,
2 Storey Home with Suite, Already rented
\$3600/month+utilities
Call For more info

Space Available For Restaurant

In South Surrey prime location in Grandview area available for lease to open restaurant with covered patio. Building will be ready for 2024

If you looking for
Development Property,
Townhouse, Apartment in
Surrey, Langley, Chilliwack
Please Contact with me.

2 LOTS SUB DIVIDABLE PROPERTY FOR SALE

In Richmond, sub dividable property for sale. House Rented, application already submitted in City Hall. Call now for more details.

RESIDENTIAL, COMMERCIAL & PRIVATE MORTGAGES

Refinance & Renew Your Mortgage with us at Better Rates

ਬਿਲਡਰਾਂ ਅਤੇ ਡਿਵੈਲਪਰਾਂ ਵਾਸਤੇ ਪ੍ਰਾਈਵੇਟ ਪੈਸਿਆਂ ਦਾ ਪ੍ਰਬੰਧ
ਤੁਹਾਡੇ ਰੀਫਾਇਨੈਂਸ ਅਤੇ ਮੌਰਟਗੇਜ਼ ਰਿਨੂਅਲ ਸਪੈਸ਼ਲਿਸਟ

- * ਲੈਂਡ ਡੈਵਲਪਮੈਂਟ
- * ਘਰਾਂ ਦੀ ਮੌਰਗੇਜ਼
- * ਸੈਕਿੰਡ ਮੌਰਗੇਜ਼
- * ਕੰਸਟ੍ਰਕਸ਼ਨ ਮੌਰਗੇਜ਼
- * ਕਮਰਸ਼ੀਅਲ
- * Low Income
- * Self Employed
- * Bad Credit
- * New Immigrant
- * Land Development
- * Second Mortgage



Sukhkaran Bhatti
Cell: 604-765-4023



#202 - 12830 80 Ave. (York Business Centre) Surrey BC
Ph: 604-501-9837 * Fax: 604-501-9847 * amhc@shawbiz.ca

* Lender/Broker fee may apply.



ROYAL CRAFT HOMES

3D Visual Rendering

Imagination to Reality

ABOUT US

We bring your dream home architectural blueprints come to life with photorealistic 3D rendering.

OUR SERVICES

- Render any aspect of your home
- Use variety of colors and materials to help you visualize
- 4 revisions

PRAIRIE



MODERN



TRADITIONAL



Call Us : 604-512-0096

‘ਗੋਟਵੇਅ ਪੀਜਾ’ ਦੇ ਮਾਲਕ ਜਵਾਹਰ ਸਿੰਘ ਪੱਡਾ ਨੇ
ਸਰੀ ‘ਚ ਖੋਲ੍ਹ ਦਿੱਤਾ ਹੈ

Empire Banquet & Conference Hall

*All Your Banquet Needs in One Place

Corporate Party



Wedding Party



Birthday Party



Shower Party



Offering full banquet service for any type of party from Wedding Receptions and Corporate Galas, to Birthday Parties and other Special Events.

Capacity 1500 people

Food Varieties: There are various menu options to choose from, including dinners, ethnic cuisines, and fusion food tailored to your party's theme.

Ample Parking for your guests: Our banquet hall guests have access to our paved, well-lit parking lot, which can accommodate 500-800 vehicles.

Main Hall and Small Hall

700 people - main hall * 70 people - small hall

Email: info@theempirebanquethall.com

Website: theempirebanquethall.com

Address: 12888 80th Ave Unit #210 Surrey B.C. V3W 3A8

Special Deal
Only Available
From Now Until
The End Of
January. No
Rent Charge



Call Us At
604-594-4333 To Book
Your Next Event With Us

Ph:604-594-4333

fruiticana *ਕੇ ਜਾਨਾ!*

Your one and only neighbourhood **Punjabi** store

ਤੁਹਾਡਾ ਅਪਣਾ ਇੱਕੋ ਇੱਕ ਨੇਬਰਹੁੱਡ ਪੰਜਾਬੀ ਸਟੋਰ



LOWEST PRICES IN TOWN

EXTRA SUPER SPECIAL



Red Onions 25 lbs
ਲਾਲ ਗੰਦੇ

\$10.98
bag

EXTRA SUPER SUPER SPECIAL



Round Tomatoes
ਗੋਲ ਟਮਾਟਰ

99¢
lb

SUPER SPECIAL



Yellow Onions 50 lbs
ਪੀਲੇ ਗੰਦੇ

\$12.98
bag

SUPER SPECIAL



Indian Eggplants
ਦੇਸੀ ਬਤਾਉਂ

99¢
lb

SUPER SPECIAL



Chickpeas, Chana Dal & Red Lentil Whole 4 lbs (Indican)
ਚਿੱਟੇ ਛੋਲੇ, ਚਨੇ ਦੀ ਦਾਲ, ਮਸਰਾਂ ਦੀ ਸਾਬਤ ਦਾਲ (ਇੰਡੀਕਨ)

\$3.88
bag

SUPER SPECIAL



Green Bell Peppers
ਹਰੀ ਸ਼ਿਮਲਾ ਮਿਰਚ

99¢
lb

SUPER SPECIAL



Daikon (Moli)
ਮੂਲੀ

99¢
lb

SUPER SPECIAL



Black Chana ਕਾਲੇ ਛੋਲੇ

88¢
lb

Russet Potatoes Snoboy
10lbs USA #1
ਆਲੂ ਰਸਟ ਸਨੋਬੁਆਏ ਯੂ.ਐਸ. #1



\$4.98
bag

Zucchini Squash
ਜੁਕੀਨੀ ਸਕੁਐਸ਼



88¢
lb

Large Seedless Oranges
ਵੱਡੇ ਸੰਤਰੇ (ਬਿਨਾ ਬੀਜ ਤੋਂ)



99¢
lb

Fresh Garlic
ਤਾਜਾ ਲਸਣ



98¢
lb

Opo Squash
ਓਪੋ ਕੱਦੂ



99¢
lb

Long English Cucumber
ਲੰਬੇ ਇੰਗਲਿਸ਼ ਖੀਰੇ



99¢
ea.

Rapini (Sarson da Saag)
ਸਰਸੋਂ ਦਾ ਸਾਗ

\$2.99
bunch

Spinach
ਪਾਲਕ



\$1.29
bunch

Almond Oil 1 L (Indican)
ਇੰਡੀਕਨ ਬਦਾਮ ਦਾ ਤੇਲ



\$12.99
bottle

Red Lentil Split (Masoor Dal)
ਧੋਤੀ ਮਸਰਾਂ ਦੀ ਦਾਲ



99¢
lb

Indican Assam Tea
ਇੰਡੀਕਨ ਅਸਾਮ ਚਾਹ 216's



\$7.99
box

Almonds #1
ਬਦਾਮ #1



\$3.98
lb

Green Elaichi (Cardamom)
ਹਰੀ ਇਲਾਇਚੀ

\$14.97
lb

Thur Feb 16, 2023 - Wed Feb 22, 2023

22 LOCATIONS TO SERVE YOU

Head Office: 7676 Anvil Way, Surrey
604-502-0005
www.fruiticana.com



BUSINESS HOURS
9 AM - 8 PM
7 DAYS A WEEK



We reserve the right to limit the quantities while they last
Specials valid for Lower Mainland only

- | | | |
|--|--|--|
| Newton ----- 13783 72nd Ave. Surrey ---- 604-590-2080 | Fleetwood ----- 15230 84 Ave. ----- 236-317-6272 | Abbotsford ----- 2785 Bourquin Crescent W. 604-744-0328 |
| Newton ----- 13174 64th Ave. Surrey ---- 604-598-9220 | Surrey ----- 12990 72nd Ave. ----- 604-503-5510 | Abbotsford ----- 31205 Maclure Rd. ----- 604-504-5877 |
| Scott Road ----- 12047 80th Ave. Surrey ---- 604-591-5032 | Surrey ----- 12788 76A Ave. Surrey ---- 604-597-1676 | Port Coquitlam ----- 2807 Shaughnessy St. ----- 604-464-0822 |
| Scott Road ----- 104-7028 120th St. ----- 604-590-8864 | Surrey ----- 16788 64 Ave. ----- 604-372-2023 | Vancouver ----- 6257 Fraser St. ----- 604-321-9931 |
| Cedar Hills ----- 12867 96th Ave. Surrey ---- 604-588-6620 | Surrey ----- 101-7228 192St. ----- 604-575-3750 | Richmond ----- 4101 No.5 Rd. ----- 604-244-9520 |
| Fleetwood ----- 101-15933 Fraser Hwy ---- 604-593-5163 | New Westminster ----- 101-331 6th St. ----- 604-395-3595 | |